

Иеромонах Алипий (Гаманович)



ГРАДИЯНІЯ
ЦЕРКОВНО-СЛАВЯНСКОГО
ЯЗЫКА



МОСКВА

«ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ЛИТЕРАТУРА»

1991

Иеромонах Алипий (Гаманович)

ГРАММАТИКА ЦЕРКОВНО-СЛАВЯНСКОГО ЯЗЫКА

Репринтное воспроизведение издания 1964 года

Ответственный за издание редактор *О. Афанасьев*

Художественный редактор *А. Максимов*

Технический редактор *Л. Синицына*

Художник *Е. Никитин*

Сдано в набор 01.03.91. Подписано в печать 17.10.91. Формат
70 × 100^{1/6}. Бумага типографская. Гарнитура «таймс». Печать
офсетная. Усл. печ. л. 22,03. Усл. кр.-отт. 22, 36. Уч.-изд. л. 16, 58.
Тираж 50 000 экз. Изд. № Х—4351. Заказ 287

Книга подготовлена и выпущена при участии
Фонда творческих инициатив

Отпечатано на Можайском полиграфкомбинате Министерства печати
и массовой информации РСФСР. 143200 г. Можайск, ул. Мира, д. 93.

Г 0403000000—445 без объявл.
028(01)—91

ISBN 5-280-02437-6

© Оформление, Издательство «Художе-
ственная литература», 1991 г.

Введеніе.

Церковно-славянскій языкъ, какъ указываетъ самое название, является языкомъ специального назначенія. Название "церковный" указываетъ на употребленіе его въ церковномъ богослуженіи, а название "славянскій" указываетъ на то, что имъ пользуются славянскіе народы, къ которымъ принадлежать главнымъ образомъ русскіе, сербы и болгары.

Начало церковно-славянской грамоты относится ко второй половинѣ IX столѣтія. Вся система церковно-славянской грамоты, составъ ея буквъ и звуковъ и ея орографія были составлены свв. братьями Константиномъ и Месодіемъ. Они родились въ Солуни, гдѣ ихъ отецъ былъ помощникомъ градоначальника. Есть предположеніе, что ихъ отецъ былъ славяниномъ. Вокругъ Солуни проживало много славянъ, а потому многіе жители Солуни знали славянскій языкъ. Славянскій языкъ знали также Константина и Месодія. Главная доля труда въ созданіи грамматической системы славянскаго языка падаетъ на Константина. Онъ получилъ прекрасное образованіе при дворѣ, гдѣ ему предстояло высокое придворное положеніе, но онъ предпочелъ служеніе Богу въ иноческомъ чинѣ и удалился въ монастырь на "Узкомъ" (Мраморномъ) морѣ. Вскорѣ, однако, его упросили вернуться назадъ, и онъ былъ назначенъ учителемъ философіи *) въ придворной школѣ кесаря Варды. Еще въ молодыхъ годахъ Константина обратилъ на себя вниманіе, какъ выдающійся философъ и полемистъ, а потому во всѣхъ затруднительныхъ случаяхъ, относившихся къ богословскимъ вопросамъ, царь или его синклитъ обращались къ нему. Когда въ 862 г. моравскій князь Ростиславъ прислалъ пословъ къ императору Михаилу съ просьбой прислать ему проповѣдники христіанской вѣры, могущихъ проповѣдывать на илье родномъ языкѣ, то выборъ палъ на Константина. Его братъ Месодій сначала былъ воеводой Струмской области въ Македоніи. Проработавъ 10 лѣтъ въ этомъ званіи и познавъ суetu мірской жизни,

*) Св. Константинъ известенъ еще подъ именемъ Константина Философа.

онъ удалился въ монастырь на горѣ Олимпъ. Въ просвѣтительной дѣятельности Константина среди славянъ Меѳодій сталъ его не-замѣнимымъ сотрудникомъ. Тогда еще славянской грамоты не существовало, хотя и были попытки передать славянскую рѣчь латинскими или греческими буквами или какими-нибудь "чертами и рѣзами", какъ объ этомъ пишетъ болгарскій писатель X вѣка черноризецъ Храбръ: *Прѣжде ѿбо словѣнии не имѣхъ кирилъ, иже чертами и рѣзами чтихъ и глаголъ поганъ сѣше.*

Св. братья начали съ составленія азбуки, перевели нѣкоторыя книги и потомъ съ нѣкоторыми другими помощниками отправились въ Моравію. Проповѣдь на понятномъ народу языкѣ шла успѣшио, но нѣмецкое духовенство, видя, что славянское населеніе ускользаетъ изъ-подъ ихъ вліянія, начало всячески препятствовать этому. Они оклеветали св. братьевъ предъ римскимъ папою Николаемъ I, въ юрисдикціи котораго находилась Моравія. Св. братья вынуждены былиѣхать въ Римъ для оправданія. Путь ихъ лежалъ черезъ Паннонію, гдѣ они нѣкоторое время проповѣдывали по просьбѣ князя Коцела. Въ Римѣ св. братья уже не застали въ живыхъ папу Николая I, а его преемникъ папа Адрианъ II, человѣкъ болѣе мягкий, благожелательно принялъ ихъ и разрѣшилъ проповѣдывать на славянскомъ языкѣ. Въ Римѣ Константина заболѣлъ и умеръ, принявъ предъ кончиной схиму съ именемъ Кирилла. Его кончина послѣдовала 14 февраля 869 г. Св. Меѳодій былъ посвященъ въ епископскій санъ, и возвратился къ прежней проповѣди сначала въ Панноніи, а потомъ въ Моравіи, гдѣ съ большими затрудненіями, претерпѣвъ даже темничное заключеніе, проповѣдавъ слово Божіе на славянскомъ языкѣ до самой своей кончины, послѣдовавшей въ Велеградѣ 6 апрѣля 885 г. Память св. братьевъ совершается 11 мая. Папы нѣсколько разъ то разрѣшали проповѣдь на славянскомъ языкѣ, то снова запрещали. Такая измѣнчивая политика папъ относительно проповѣди христіанской вѣры на славянскомъ языке зависѣла отъ общей политики папского престола въ отношеніи къ западнымъ и восточнымъ Каролингамъ и къ византійскому императору. Послѣ смерти Меѳодія ученики его были изгнаны изъ Моравіи, и центръ просвѣтительной дѣятельности перешелъ уже въ предѣлы Болгаріи и Сербіи. Видными учениками св. братьевъ были ихъ послѣдователи свв. Гораздъ, Климентъ и Наумъ, которые развили широкую дѣятельность въ Болгаріи.

Азбука, употребляемая въ современномъ церковно-славянскомъ языке, называется кириллицей, по имени ея составителя

Глаголица и уставъ кириллицы.
(Указанныя числа относятся къ глаголицѣ).

+ 1	А а	Э 80	О о	А	Ѣ є	И
Ѱ 2	Б б	Ѱ 90	П п	Ѱ	Ю ю	Ю
Ѱ 3	В в	Ѱ 100	Р р	(Δ)	Ѩ љ	Ѩ
Ѱ 4	Г г	Ѱ 200	С с	Ѱ	Ѩ	Ѩ юзъ малый
Ѱ 5	Д д	Ѱ 300	Т т	Ѱ	Ѩ	Ѩ юзъ мал. йотир.
Ѱ 6	Е э, Ѯ е	Ѱ 400	Ѹ, Ҁ у	Ѱ	Ҁ	Ҁ юзъ большой
Ѱ 7	Ж ж'	Ѱ 500	Ѡ ф	Ѱ	Ѻ	Ѻ юзъ бол. йотир.
Ѱ 8	Ѕ з, ӂ ӂ'	Ѱ 600	Х х	Ѱ	ӂ	ӂ кс
Ѱ 9	Ӡ ӡ	Ѱ 700	Ѡ о	Ѱ	ѿ	ѿ пс
Ѱ, Ѱ 10	Ӣ ӣ	Ѱ 800	Ѱ ѿ	Ѱ	ѿ	ѿ ѿ
Ѱ 20	И и	Ѱ 900	Ҫ ҹ'	Ѱ, Ѱ	Ӯ	Ӯ ижица
Ѱ 30	(ѿ) ѿ'	Ѱ 1000	Ѱ ѿ'	Числовое значение кириллицы указано въ курсѣ грамматики.		
Ѱ, Ѱ 40	К к	Ѡ	Ѡ	Буквы кириллицы нагертаны по Остромирову Евангелию.		
Ѱ 50	Л л	Ѡ	Ѱ			
Ѱ 60	М м	Ѡ	Ѱ			
Ѱ 70	Н н	Ѡ(ѿ)	Ҥ 6			

Кириллический знакъ числа Ѱ-90 (изъ греческаго) былъ позже замѣненъ буквой Ҫ.

св. Кирилла (Константина). Но въ началѣ славянской письменности была еще другая азбука, которая называется глаголицей. Фонетическая система обѣихъ азбукъ одинаково прекрасно разработана и почти совпадаетъ. Глаголица отличается очень запутаннымъ начертаніемъ, и, повидимому, это обстоятельство послужило тому, что она была вытѣснена кириллицей, какъ болѣе удобной и легкой для начертанія. Глаголица осталась въ употребленіи только въ церковномъ языѣ хорватъ-католиковъ.

Среди ученыхъ лингвистовъ существуютъ разныя мнѣнія относительно того, какая азбука является болѣе древней и какая изъ нихъ именно была изобрѣтена св. Константиномъ (Кирилломъ). Большинство лингвистовъ склоняются къ тому, что Константина изобрѣлъ глаголицу, а кириллица вошла въ употребление нѣсколько позже. Прописывающіе кирилицѣ болѣе позднее происхожденіе считаютъ, что она появилась въ восточной Болгаріи, во время правленія царя Симеона (893-927), который во всемъ старался подражать Византіи. Нѣкоторые же дѣлаютъ предположеніе, что обѣ азбуки были созданы Константиномъ.

Въ основѣ кириллицы лежитъ греческое унциальное письмо, съ добавленіемъ буквъ разнаго происхожденія для звуковъ чисто-славянскихъ. Основнымъ источникомъ глаголицы, какъ полагаютъ нѣкоторые исследователи, были греческіе минускулы. Однако, многія глаголическія буквы настолько отошли отъ первоначального источника, что ученые лингвисты долго затруднялись определить ихъ источникъ. Нѣкоторыя буквы, повидимому, имѣютъ древнееврейское, самаритянское или даже коптское происхожденіе (см. "Старославянскій языкъ" Селищева).

Въ основѣ древне-церковно-славянского языка лежитъ древне-болгарскій, на которомъ говорили славяне Македонской области. Въ то время языковое национальное различіе между славянами было гораздо менѣе, чѣмъ теперь, а потому др.-церковно-славянскій языкъ сразу же получилъ значеніе общеславянское. Однако др.-церковно-славянскій языкъ имѣть свои грамматическія и фонетическія особенности, которые разнились отъ языка славянъ неболгарскаго происхожденія. Вследствіе этого писцы, переписывая священный текстъ, поневолѣ вносили въ него особенности своего языка. Такимъ образомъ появились рукописи разныхъ изводовъ: болгарскаго, сербскаго, русскаго и т. д.

Древне-церковно-славянскій языкъ былъ вмѣстѣ и литературнымъ языкомъ, т. е. языкомъ хроникъ, житій святыхъ, разныхъ сказаний и поучений, а поскольку таковой языкъ отражалъ

РІВОЛІНІЖІАНЕ НА ВІСО СЛО Н
БІГІВІІВІСЛО.



Глаголическое письмо Зографского Евангелия, конецъ IX в. (I листъ).

на себѣ вліяніе разговорнаго языка, то это обстоятельство послужило тому, что древне-церковно-славянскій языкъ, — главнымъ образомъ въ своей фонетикѣ и орографіи, — не застылъ на одномъ мѣстѣ, но постепенно измѣнялся. Въ разныхъ странахъ это измѣненіе происходило въ соотвѣтствіи съ языкомъ той или иной страны. Если взять ранній сербскій печатный текстъ (напр. изданіе Божидара Вуковича въ Венеціи, XVI в.) и сравнить съ русскимъ раннимъ печатнымъ текстомъ (Ивана Феодорова, XVI в.), то увидимъ значительную разницу въ орографіи и въ грамматическихъ формахъ, хотя самыи тексты остаются безъ измѣненія. Ввиду того, что Сербія и Болгарія были подъ турецкимъ игомъ, печатное дѣло тамъ двигалось слабо. Россія была на особомъ положеніи. Вскорѣ въ южной, югозападной и Московской Руси печатное дѣло получило большое развитіе, и отсюда печатные книги доставлялись въ Сербію и Болгарію. Такимъ образомъ церковно-славянскій текстъ русскаго извода вытѣснилъ другія национальныя разновидности.

Первоначально текстъ кириллицы писался буквами, четко выписанными и прямо стоящими: такое письмо называлось уставомъ. Уставное письмо писалось тростью, какъ это видно изъ изображеній евангелистовъ въ Остромировомъ Евангеліи, да и самый стиль буквъ указываетъ на это. Въ концѣ XIV в. появилось письмо съ буквами нѣсколько наклоненными и болѣе свободно написанными: такое письмо называлось полууставомъ. Сначала оно употреблялось для нуждъ обиходнаго порядка, но послѣ полууставомъ стали писать и церковныя книги, только съ болѣе аккуратностью. Вскорѣ полууставъ совсѣмъ вытѣснилъ уставное письмо. Въ XVI в. появилось письмо съ размашистымъ почеркомъ, такъ называемое скорописное, но оно въ богослужебныхъ текстахъ не употреблялось. Какъ полууставъ такъ и скоропись писались гусинымъ перомъ, которому они обязаны своимъ стилемъ.

Церковно-славянскій языкъ въ Россіи въ теченіе многихъ столѣтій пріобрѣталъ разныя орографическія особенности, постепенно эволюціонируя подъ вліяніемъ русскаго языка.

Въ церковно-славянскомъ текстѣ можно отмѣтить слѣдующія орографическія и фонетическія особенности, претерпѣвшія измѣненія.

Въ древнемъ текстѣ употреблялся знакъ "или" для обозначенія мягкости плавныхъ *ѣ*, *ѧ*, *ѭ*: *ਮօրէ*, *կօլլ*, *ննա*. Подобные знаки для обозначенія мягкости ставились и надъ гортанными въ слогахъ иностычныхъ: *կէսար*, *խնտու*. Иногда надъ начальной глас-

— Н Е · З · П О · Н · Е В А :
С О Т І М А Т · Ф А · Г Л А · О Е —



ЗБРѢМАНО
ПОТХОДАЩОУ
НІСУСОУ · ПО
НІМЪНДО
СТАДЪВА
СЛѢПЪЦА · З
БЖЩАНГЛІЖЩА
ПОМНЛЮИНЪ
СНОУДВДОВЪ ПРИ
ШТДДШОУЖЕ Н
МОУБДОМЪ · ПРИ

Уставное письмо Остромирова Евангелия, 1057 г. (листъ 68).

ной слова по образцу греческому писались знаки придыханія. Однако эти надстрочные знаки не во всѣхъ рукописяхъ соблюдались; напр., въ Остромировомъ евангеліи они встречаются сравнительно рѣдко. Вотъ нѣсколько примѣровъ изъ Остромирова евангелія: *и^пл^ьн^ит^ьс^я, с^яв^ьши^ис^я* (л. 278 на обор.); *от^ъв^ьг^ьи^см^ь* (л. 235 на обор.); *к^ост^{ан}ти^ни^у, а^ле^кс^ин^ит^и* (л. 286). Въ полууставѣ, который появился въ концѣ XIV в., знаки придыханія и ударенія входятъ въ употребленіе уже какъ ореографическая принадлежность текста. Знакъ придыханія сталъ писаться не только надъ начальной гласной слова, но и надъ каждой гласной, не имѣющей при себѣ согласной, напр., *іѡанн^ия*. Писатель конца XIV в. и начала XV в. Константинъ Констанческій, чтобы помочь усвоенію ореографіи въ написаніи дасіи и апострофа (дасія — придыханіе, апострофъ — придыханіе съ удареніемъ) дѣлаетъ слѣдующую аналогію: гласныя — это жены, согласныя — это мужья. Жены могутъ быть съ непокрытой головой только въ присутствіи своего мужа; такъ и гласная при согласной не имѣть дасіи или апострофа. Если жена выходитъ на улицу или въ общество, она должна быть съ покрытой головой, иначе она позорить свою честь (*и к тóму нѣ дѣни бытн въ дому мужа нѣ (ѣ) и (но) съ блуцицими*), такъ и гласная безъ согласной должна имѣть на себѣ покровъ — дасію или апострофъ. Надъ согласной не должно ставить этикъ знаковъ, такъ какъ покровъ для мужчины — срамъ ему (*срамлѧтъ съ мѣкъ и мужа женика ѿгварь*). При встрѣчѣ двухъ согласныхъ, относящихся къ разнымъ слогамъ, долженъ стоять (ерокъ), какъ сторожъ или свидѣтель, предупреждающій “претыканіе”. Въ Остромировомъ евангеліи знакъ (въ значеніи ерка) стоитъ только между двумя одинаковыми согласными: *и^иа^инн* (л. 234); *и^иа^ивв* (л. 164 на обор.); *и^иа^иф^ии^ион^ии^икк* (л. 276 на обор.).

Къ надстрочнымъ знакамъ, употреблявшимся въ древнемъ текстѣ, относятся также титла. Титла были простыя и буквенные. Пропуски подъ титлами имѣли другой характеръ, чѣмъ это принято въ современномъ церковно-славянскомъ языке, напр. *ѣ* (ѣ), *ѣ* (ѣ), *ѣ* (ѣ), *ѣ* (ѣ). Титла въ уставномъ письмѣ употреблялись рѣже, чѣмъ это практиковалось позднѣе въ полууставѣ и въ первыхъ печатныхъ книгахъ.

Въ качествѣ строчныхъ знаковъ въ древнемъ текстѣ между фразами ставился крестикъ или точка, или нѣсколько точекъ въ декоративной формѣ (.:), иногда съ прибавленіемъ запятой или черточки: — послѣдній видъ строчного знака употреблялся больше въ концѣ абзаца.

ΟΥΛΗΨΕΤΑΙ+
ΚΑΙ ΟΣ ΣΕ ΑΝ ΠΟ
ΤΙΣ Η ΕΝ ΑΤΩ
ΜΙΚΡΩΝΤΟ
ΤΩΝ ΠΟΤΗΡΙ
ΟΝ ΨΥΧΡΟΥ

Греческое унциальное письмо IX в.

Ομέδα μάρτυρος θεοδωροσό^ν
φρατημάτισ λιν δηλ λικιριδ
του πασιλβωσ· την μέροι κνοιρόχωρ
δη τοισ δηχαι τοισ· δια τρί ωρ δε εισ
λιγάκλια φ του πούτου· αφ λιρ λόγιοσ·
καὶ δημορφοσ καὶ συρρόσ· τοσου τομ.
ώσ λαὶ πασιλβά δηλητισαι γδειρ
απόρ· δημαθ γαρ. ὅτι φραζότατοσ

Греческое минускульное письмо, ок. 986 г. (изъ минологія Василія II).

Произношение юсовъ (յ, я) въ русскомъ языке, повидимому, было утеряно уже въ X в., такъ какъ русскіе писцы часто употребляли ихъ неправильно. Однако въ древне-славянскомъ церковномъ текстѣ болѣе или менѣе этимологически правильное употребленіе юсовъ наблюдается до XVI в.

Полугласные я (ерь) и ѿ (ерь), потерявъ свое краткое произношеніе, въ срединѣ слова въ сильныхъ позиціяхъ перешли въ о, е, а въ слабыхъ позиціяхъ: я исчезъ, и въ нѣкоторыхъ случаяхъ исчезъ и ѿ, напримѣръ: сѧмъ — сѡмъ; отъць, отца — Отіцъ, Отцѧ, отсюда образовались бѣглые о, е: ѿнъ — онъ; бѹикъ — бѹкъ.

Начертаніе я въ полууставѣ было замѣнено посредствомъ ѿ.

ы послѣ гортанныхъ (г, к, х) къ XVI в. начинаетъ исчезать и замѣняться буквой и.

Нѣкоторыя буквы имѣли два начертанія (напр.: ѿ, ӯ; о, ѿ, ф и др.). Вторичная начертанія сначала имѣли лишь декоративное или практическое значеніе, напр. если не хватало мѣста, то вмѣсто ѿ писали ӯ; но впослѣдствіи въ печатныхъ книгахъ имѣ стали придавать опредѣленное ореографическое назначеніе.

Гласный звукъ и въ древнемъ текстѣ имѣлъ начертанія и и і, причемъ послѣдній употреблялся сравнительно рѣдко и, большей частью, въ концѣ строки при недостаткѣ мѣста. Если оказывалось два "и" подрядъ, то второе часто писалось черезъ і, напр., иіся (Остром. ев.). Въ полууставѣ і встрѣчается гораздо чаще, и устанавливается традиція написанія его передъ гласными.

и со знакомъ краткости (ї) вошло въ употребленіе въ XIV в., но въ им. прилагательныхъ полныхъ мужескаго рода един. числа и оставалось безъ знака краткости до никоновской реформы, а въ старообрядческихъ текстахъ и въ такомъ видѣ сохраняется и и по нынѣ (стѣнѣ, бѣжѣ).

Гласный "о" изображался посредствомъ о и ѿ, а въ полууставѣ и черезъ ф. Начертаніе ѿ было введено въ славянскій текстъ въ написаніяхъ греческихъ словъ. Въ уставномъ письмѣ ѿ встрѣчается сравнительно рѣдко и даже въ греческихъ словахъ часто отсутствуетъ (напр., иолиа Остр. ев.). Въ полууставѣ ѿ писалось гораздо чаще, причемъ довольно часто имѣло значеніе только декоративное, не обусловленное требованіями ореографіи. ф имѣло также декоративное значеніе, хотя въ нѣкоторыхъ рукописяхъ и печатныхъ текстахъ (см. въ нѣкоторыхъ текстахъ Ивана Феодорова) была тенденція ставить его подъ ударениемъ.

Гласный "у" имѣлъ начертанія ѿ и ӯ. Послѣднєе въ уставномъ письмѣ писалось, большей частью, въ концѣ строки, если

не хватало места. Въ полууставѣ оба начертанія употреблялись одинаково, выборъ того или другого имѣлъ только декоративное значеніе. Въ печатныхъ книгахъ наблюдается стремленіе дать имъ орѳографическое примѣненіе. Вотъ выдержка изъ послѣсловія Пролога единовѣрческой печати относительно правописанія ѿ и ѿ: Тѣко же и ѿ, и ѿ, разсуждѣніе ѿ древнинѣ прѣходомъ. Идѣже рѣчь штажицѣ (тяжелое удареніе), илъ ибо (острое удареніе съ приыханіемъ) стражицѣ, тау полагаю, ѿ, древніи писцы. Гакш приидиу, принесиу, вездиу, идамъ лукъ, лукъ. разве идѣже, о, предвариши за єдиномъ вѣкви. Гакш, томъ, комъ, тъ, ѿ, полагаюти; илъ, златохита; илъ поученіе... (Прологъ напечатанъ вторымъ тищеніемъ въ 1875 г. съ напечатанного при патріархѣ Іосифѣ въ 1644 г.). Однако это ореографическое правило не всегда выдерживалось; при томъ же патріархѣ были изданія, въ которыхъ ѿ и ѿ имѣли нѣсколько другое примѣненіе.

Звукъ “е” въ древне-церковно-славянскомъ языкѣ передавался двумя начертаніями, согласно произношенію: е произносилось, какъ “э” и и (йотированное) — какъ современное русское “е”. Послѣднее писалось въ началѣ слова или послѣ гласныхъ и въ нѣкоторыхъ другихъ случаяхъ (хвалина). Въ полууставѣ не дѣжалось различія въ начертаніи для твердаго и мягкаго “е”; лишь въ нѣкоторыхъ рукописяхъ (напр., рукопись Пожарскаго) древнему мягкому и соответствовало е (большое); въ большинствѣ же рукописей различіе имѣло значеніе чисто декоративное. Въ печатныхъ книгахъ е (большое) обычно ставилось въ началѣ слова. Встрѣчается оно также и въ срединѣ слова, но, повидимому, безъ ореографического значенія. Твердое и мягкое произношеніе звука “е” въ церковно-славянскомъ языкѣ сохранилось до XVIII в., а старообрядцы подобное произношеніе сохраняютъ и въ настоящее время.

Буква ѧ въ древне-церковно-славянскомъ языкѣ обозначала звукъ “да”, происходившій отъ смягченного г, напр.: бѹи, миѹи. Впослѣдствіи этотъ звукъ потерялъ свое первоначальное произношеніе и сталъ равенъ “з”, поэтому въ болѣе позднемъ текстѣ ѧ часто употреблялось неправильно.

При началѣ книгопечатанія, печатники были вмѣстѣ и справщиками текста; отъ нихъ зависѣла также и ореографія, а потому почти у каждого печатника были свои ореографическія особенности. Понятно, что, когда печатное дѣло получило большее развитіе, то стали стремиться къ унификаціи ореографіи.

На югѣ и юго-западѣ Руси были свои особенности въ печати. Печатное дѣло тамъ развилось въ большей мѣрѣ, чѣмъ въ Московскѣ.

ской Руси. Борьба съ католицизмомъ и унієй заставляла православныхъ не отставать въ культурномъ отношении отъ запада. На югѣ и юго-западѣ было нѣсколько крупныхъ типографій: въ Киевѣ, во Львовѣ, въ Острогѣ, въ Вильно, и рядъ другихъ мелкихъ типографій. Тамъ было нѣсколько духовныхъ школъ. Особенно славилась Киево-Могилянская коллегія, выпускавшая образованныхъ защитниковъ вѣры. Славянскій языкъ въ своемъ основномъ составѣ, повидимому, былъ разработанъ тамъ же на югѣ и юго-западѣ. Тамъ появился первый словено-русскій лексиконъ и грамматики. Юго-западный ученый Лаврентій Зизаній въ 1596 г. издалъ букварь и церковно-славянскую грамматику. Ученый филологъ Мелетій Смотрицкій издалъ въ 1619 г. грамматику церковно-славянскаго языка, которая, нѣсколько передѣлана и дополненная, была издана въ 1648 г. въ Москвѣ. Въ серединѣ XVIII в. грамматика Смотрицкаго была перепечатана въ Молдавіи для болгаръ и сербовъ. Однако, не смотря на все это, на югѣ и юго-западѣ текстъ церковныхъ книгъ не былъ образцовымъ.

Такъ ореографическая и фонетическая эволюція церковно-славянскаго языка продолжалась до XVII в. Въ XVII вѣкѣ, при патріархѣ Никонѣ, было произведено исправленіе церковныхъ книгъ или, правильнѣе сказать, новый переводъ ихъ. Тогда же была опредѣлена и ореографія церковно-славянскаго языка. Въ исправленіи книгъ большое участіе принимали кіевскіе ученые, а потому, несомнѣнно, грамматика, разработанная на югѣ, являлась основой для опредѣленія грамматическихъ формъ и ореографіи, но, конечно, были приняты во вниманіе также и особенности формъ церковно-славянскаго языка московскихъ изданій. Итакъ, церковно-славянскій языкъ нашихъ богослужебныхъ книгъ окончательно сформировался къ срединѣ XVII в.

Послѣ этого грамматическая сторона церковно-славянскаго языка не мѣнялась, но текстъ церковныхъ книгъ иногда подвергался исправленію и послѣ никоновской реформы. Такъ при императрицѣ Елизаветѣ Петровнѣ была просмотрѣна и исправлена Біблія, которая при патріархѣ Никонѣ не была исправлена. Повидимому, и впослѣдствіи редакція священнаго текста подвергалась нѣкоторымъ поправкамъ — нѣкоторыя слова или фразы замѣнялись болѣе понятными. При сравненіи текста богослужебнаго Евангелія и славянскаго Евангелія, предназначенаго для обычнаго чтенія, можно замѣтить разницу въ нѣкоторыхъ выраженияхъ словъ или фразъ. Никоновскій переводъ оказался далеко не безупречнымъ. Недостатокъ никоновскихъ переводовъ заключается



СИНОДА БЕСЕДЫ

6
ГЛА
ОС

Ін гаршталу хліплюка,
Сілірламік · ларламірш
Ісласа · іслакжершілісока ·
Ікос · кероди · іуджінєратідёто · ію
Лакжероди · фарсан ізрішфлами ·
Фарсанжероди · єршила · єршимжерш
ірла · ірамжершди · амінадава ·
Амінадавжершди · нассана · на
Ішшакжероди · салмопа · са
Амшакже · роди · башшакшрухавы ·
Сосуд · жероди сівндашрохавы ·
Нелл · пребржесте (стече) · наліргін ·

въ строго буквальномъ переводе греческаго текста, а потому въ богослужебныхъ книгахъ есть много мѣстъ неудобовразумительныхъ. Въ началѣ нашего столѣтія, передъ революціей, было стремленіе устранить этотъ недостатокъ. Въ 1915 г. была издана постная триодь, текстъ которой былъ заново переработанъ. Однако, относительно послѣдняго изданія нельзѧ сказать, чтобы оно было вполнѣ удачнымъ. Много было сдѣлано поправокъ, гдѣ можно было бы оставить прежній текстъ. Приведемъ нѣсколько примѣровъ прежнаго и новаго текста постной триоди: въ прежнихъ изданіяхъ слово *благодѣрбіс*, въ новомъ изданіи вездѣ замѣнено другимъ — *благосѣрдіе*; въ прежнихъ изданіяхъ: *мѣжъ сѣца на фѣрѣ возгѣвѣнїи* (Вел. Пят. 6-й ч.), въ новомъ изданіи: *нѣпраѣнїи*; въ прежнихъ изданіяхъ: *ѹмнаѧ вѣнѣства*, въ новомъ: *нѣвѣнѣственнаѧ вѣнѣства*. Въ новомъ изданіи совсѣмъ изыты славянскіе члены (*ѧже, иѧже, єѧже*); вместо стараго текста *За єѧже любити мѧ*, въ новомъ: *вмѣстѣ любѣ ко мнѣ* (Вел. Пят. 6-й ч.) и много другихъ примѣровъ можно было бы привести, но наша задача — не изслѣдованіе текста, а разсмотрѣніе его только со стороны грамматической.

Такимъ образомъ, настоящая церковно-славянская грамматика является грамматикой церковно-славянскаго языка, который сформировался къ серединѣ XVII в.

Поскольку церковно-славянскій языкъ является языкомъ богослуженій, отсюда понятно, что всякий православный христіанинъ, желающій активно участвовать въ богослуженіи, долженъ знать языкъ этихъ богослуженій. Поэтому церковно-славянская грамматика расчитана быть не только пособіемъ для духовныхъ семинарій, но и для болѣе широкаго употребленія. Имѣя въ виду то обстоятельство, что большинство русскихъ заграницей учились въ иностранныхъ школахъ, мы ввели въ эту грамматику для полноты системы и рядъ элементарныхъ свѣдѣній, которыхъ обычно известны изъ русской грамматики.

ЭТИМОЛОГІЯ.

О БУКВАХЪ И ЗНАКАХЪ, УПОТРЕБЛЯЕМЫХЪ ВЪ ЦЕРКОВНО-СЛАВЯНСКОМЪ ЯЗЫКЪ.

§ 1. Церковно-славянская азбука.

Въ церковно-славянскомъ языке 40 буквъ.

Ѥ, ѣ — азъ	Ѱ, ѹ — твердо
Ѥ, ѿ — буки	ѹ, ѱ, ҹ — укъ
Ѡ, ѿ — вѣди	Ѳ, ф — фертъ
Ѿ, г — глаголь	Ӯ, ӵ — хъръ
Ѩ, д — добро	Ӯ, ӷ — отъ
ѿ, ѿ, є — есть	Ѱ, ѱ — цы
Ѡ, ж — живѣте	Ч, ч — червъ
Ѡ, ѿ — зѣло	Ѱ, ѿ — ша
Ѡ, з — земля	Ѱ, ѿ — ща
Ѡ, ѿ — иже	ѩ — еръ
Ѩ, і — і	ꙗ — еры
Ѡ, к — како	ꙗ — ерь
Ѩ, люді	ѿ, ѿ — ять
Ѡ, м — мыслѣте	ѭ, ѿ — ю
Ѡ, н — нашъ	ѭ, ѿ — я
Ѡ, ѡ, о — онъ	ѿ, ѿ — малый юсь
Ѡ, ѡ, — о (омега)	ѿ, ѿ — кси
Ѱ, п — покой	Ѱ, Ѱ — пси
Ѱ, р — рцы	ѿ, ѿ — юта
Ѡ, с — слово	Ѱ, Ѱ — ижица

Буквы, вышедшія изъ употребленія:

Ѡ, ѿ — юсь большой
Ѡ, ѿ — юсь большой йотированный
ѿ, ѿ — юсь малый йотированный

Примѣчаніе: Юсь большой (Ѡ) употребляется только въ ключѣ границъ Пасхалии, для обозначенія празднованія Пасхи 24 апрѣля; юсь малый (ѿ), хотя и употребляется, но является лишь разновидностью ѿ.

§ 2. Употребление и произношение буквъ.

1) Г.

Г въ словахъ иностранныхъ передъ г, к, х произносится какъ и: *гъклнта*, *гглк* (*σύγκλητος*, *ἄγγελος*) — только два слова являются исключениемъ: *аггей* (имя), и *аггия* — въ значеніи злого духа, пишется безъ титла.

Примѣчаніе: Нужно иметьъ ввиду, что слова иностранныя могутъ быть разного происхожденія (греческія, латинскія, еврейскія, сирійскія и др.); но въ церковно-славянскій языкъ они вошли изъ греческаго языка, а потому правописаніе ихъ по возможности удерживается греческое.

2) ё, є.

ё пишется въ началѣ, а є въ срединѣ и концѣ словъ: *ёзию*. Кроме того, буква є употребляется для отличія падежей двойственного и множественного чиселъ отъ созвучныхъ имъ падежей единственного числа: *фарїей* именительный пад. единственного числа, *фарїеъ* родительный пад. множественного числа.

3) ѿ.

Согласная ѿ (эъло) пишется въ слѣдующихъ словахъ (и въ производныхъ отъ нихъ): *зѣзды*, *зѣмлї*, *зѣлки*, *зѣлод*, *зѣкъ*, *зѣмлї*, *зѣмлѣ*, *зѣмнца*, а также обозначается ею число 6 — ѿ.

4) ѫ, Ѫ.

и пишется передъ согласными; Ѫ пишется: а) передъ гласными *), б) передъ согласными въ словахъ иностранныхъ на мѣстѣ греческихъ буквъ: ѹоты (ι) и дифтонговъ ει, οι: *їдѡла* (*εἰδωλον*), *їкона* (*εἰκόνας*).

5) Ѧ, Ѳ.

ѹ ставится въ началѣ, а Ѳ въ срединѣ и въ концѣ слова: *ѹчиенїе*, *ѹкѹ*.

6) Ѣ, Ѹ.

ѫ пишется въ началѣ, а Ѹ въ срединѣ и концѣ слова: *ѫкѡ*, *ѫарѣ*.

Исключение: *ѧзыка*, въ значеніи органа тѣла, для отличія отъ *ѧзыка* — народъ, и Ѵ — ихъ, винит. пад. мн. числа.

7) Ѷ, Ѽ, ѽ.

ѿ пишется въ срединѣ и концѣ слова: *ѿлод*, *ѿблѣ*; Ѷ пишется,

*) Исключение: *ѹшна царѣ аморрїйска* (Пс. 135, 19) — (какъ и въ греческомъ: *ιδὺ Σηώνυ βασιλεῖα τῶν Ἀμορραίων*), можетъ быть, для отличія отъ: *ѹшна* — Святая гора.

обычно, въ началѣ: **ôцъ**, **ôтрокъ**; въ срединѣ слова въ словахъ: **іоудицъ**, **іоппіа** и **шонвдужъ**, и въ сложныхъ словахъ: **праоцъ**, **праоебрзное** и под.; **ѡ** пишется: а) въ словахъ, сложныхъ съ предлогомъ **ѡ**, напр., **ѡкрапліе**, б) для отличія падежей множественна и двойственного чиселъ отъ созвучныхъ имъ падежей единств. числа: **рабомъ** твор. пад. ед. числа, **рабомъ** дат. пад. мн. числа, в) въ словахъ иностранныхъ: **ішаннъ** (*Ishánn̄s*), **гшагтій** (*Géágh̄t̄s*).

8) **ѧ, ѿ, Ѳ.**

Буквы **ѧ**, **Ѡ**, **Ѳ** употребляются исключительно въ словахъ иностранныхъ: **дѣбдѡръ** (*θεόδωρος*), **амбандѡ** (*Aλεξάνδρος*), **сам. ѿшонъ** (*Σαμφών*).

9) **ւ, ՞.**

Буква **ւ** употребляется въ словахъ иностранныхъ и имѣть два произношенія: какъ “в” и какъ “и”.

Послѣ **ւ**, **Ւ** буква **ւ** произносится какъ “в”, такъ какъ такое сочетаніе является передачей греческихъ дифтонговъ **αὐ**, **εὐ**: **լաւրъ**, **поліւкту**, **եւացըլի** — *Laúros*, *Πολυεύκτος*, *Եսայաւէլիոս*.

Въ прочихъ случаяхъ **ւ** произносится какъ “и” и надъ нимъ тогда стоитъ какой-нибудь знакъ — **՞**, **՞՞**, **՞՞՞**: **ւակնդի**, **մւրօ**, **մւրկրիտ**, **մաշնի**.

10) **ж, ڻ, ѧ, ѩ.**

Юсы **ж**, **ڻ**, **ѧ**, **ѩ** въ древней церковно-славянской письменности обозначали носовые гласные звуки “*ø*”, “*ɛ*”; они произносились въ носъ съ отзвукомъ “*v*” слѣдующимъ образомъ: **ж** (юсь большой) = “он” (какъ въ франц. *coton*), **ڻ** (юсь большой йотированный) = “йон”, **ѧ** (юсь малый) = “эн” (какъ въ франц. *fin*), **ѩ** (юсь малый йотированный) = “ен” (йэн).

Таковое древнее произношеніе юсовъ частично сохранилось въ польскомъ языке. Юсы, обыкновенно, находились передъ согласными или въ концѣ слова; если же послѣ нихъ оказывался гласный звукъ, то они распадались на два звука: гласный и согласный, и теряли носовое произношеніе: **ж** = **ڻ(m)**, **он(m)**; **ѧ** = **ڻ(m)**, **и(m)**, **и(m)**, напримѣръ: **ճյти** — **نادڻمنان**, **զեյք** — **زءونك**; **начати** — **ناتڻن** — **ناتڻنشي**.

Въ современной церковно-славянской письменности (какъ и въ русской) юсы не употребляются, такъ какъ ихъ произношеніе давно утеряно. Они были замѣнены слѣдующими гласными: **ж** = **չ** (*y*), **ڻ** = **ն** (*ю*); **ѧ**, **ѩ** = **ѧ [a]** (*a*) и **ѩ** (*a*) послѣ шипящихъ. Напримѣръ: **ժկа** = **չկա**, **գօլխъ** = **գօլչե**, **իմա** = **նմա**, **познам** = **پوزنم**. Однако слѣды древне-славянскихъ юсовъ имѣются въ

церковно-славянскомъ и русскомъ языкахъ. Это бываетъ въ тѣхъ случаяхъ, когда юсы распадаются на два звука (гласный и согласный); ерь (ъ) въ срединѣ слова опускается, опускается иногда и ерь (ы), а потому распавшіеся юсы встрѣчаются болѣею частью въ видѣ “н” или “м”, напримѣръ: *дѣти* — *надмѣгнъи*, *начати* — *начнъ*, *взять* — *возьмъ*, *вонимъ* отъ *внати* (*на-ти* — *вн-и-а-ти* — *вон-ъ-м-емъ*).

§ 3. Надстрочные знаки.

а) Ударенія.

Въ церковно-славянскомъ языке употребляются слѣдующіе настrophicные знаки: ударенія, придыханія и титла.

Ударенія бываютъ: острое (‘) (или оксія), тяжелое (^) (или варія) и облеченое (^) (или камора). Острое удареніе ставится надъ гласной въ началѣ или срединѣ слова: *ананія*, *йглѧ*. Тяжелое — ставится надъ гласной въ концѣ слова: *распинъ єгð*; но если послѣ слова, оканчивающагося гласной, стоять союзы: *же*, *ко*, *ли* и краткія формы личнаго мѣстоименія 1-го и 2-го лица: *мї*, *ти* и др., то ставится удареніе острое, а мѣстоименіе безъ ударенія: *спаси мї*.

Есть нѣсколько мѣстоименій, въ которыхъ надъ гласной, стоящей въ началѣ слова, ставится тяжелое удареніе вмѣстѣ съ придыханіемъ для отличія падежей, напр.: *йже*, *йже* и др., и союзъ *ибо*.

Облеченое удареніе ставится надъ падежами двойственного и множественнаго числа, сходными съ падежами числа единственнаго, напр.: *рѣкъ* единств. числа и *рѣкъ* множественнаго.

б) Придыханія.

Въ церковно-славянскомъ языке, по образцу греческаго, надъ начальной гласной ставится придыханіе (только тонкое; густого нѣть): *бѣца*, *ймѣніе*. Придыханіе можетъ стоять вмѣстѣ съ удареніемъ, острымъ или тяжелымъ: (^) исо и (^) апострофъ: *йкѡ*, *й*.

в) Титла.

Нѣкоторыя слова въ церковно-славянскомъ языке намѣренно сокращаются, или пишутся съ пропускомъ буквъ, вмѣсто которыхъ надъ словомъ ставится или простой знакъ (^), или знакъ съ какою-либо изъ пропущенныхъ буквъ (*). Такіе знаки называются титлами.

Первый знакъ называется “простымъ титломъ”, второй знакъ — “буквеннымъ титломъ”. Подъ титломъ подписываются, обычно, слѣдующія буквы: *и*, *г*, *д*, *о*, *и*, по которымъ и буквенный титла

называются: "слово-титло", "глаголь-титло", "добротитло", "онъ-титло", "рцы-титло".

Примѣчаніе: Не всякое слово пишется подъ титломъ, но только слова, обозначающія предметы особо уважаемыя и почитаемыя, напримеръ: Г҃дъ, Ігглъ, Сѣгъ (но Іггелъ — злой духъ, Сѣгъ — идолъ), или же слова, часто встречающіяся въ речи, напр.: Г҃голъ, Члвѣкъ.

Подъ титломъ пишутся слѣдующія слова:

Агглъ — ангель	Млѣтва — молитва
Апѣлъ — апостоль	Млѣтъ — милость
Бѣхъ — Богъ	Млѣдій — милосердіе
Божественный — Божественный	Млѣнца — Младенецъ
Благъ — благъ	Мученикъ — мученикъ
Блаженъ — блаженъ	Нѣо — Небо
Благословенъ — благословенъ	Оѣцъ — Отецъ
Благочестно — благочестно	Нѣлъ — недѣля
Благодать — благодать	Правникъ — праведникъ
Богородица — Богородица	Прѣбенъ — преподобенъ
Воскресеніе — воскресеніе	Прѣтолъ — престоль
Владыка — Владыка	Прѣброкъ — пророкъ
Владычица — Владычица	Свѣтъ — святы
Гдъ — Господь	Свѣтиль — святитель
Дѣвъ — Дѣва	Спасъ — Спасъ
Духъ — Духъ	Сынъ — Сынъ
Епіскопъ — епіскопъ	Троица — Троица
Евангеліе — Евангеліе	Христосъ — Христосъ
Имрекъ — имрекъ	Царство — царство
Іералімъ — Іерусалимъ	Царь — Царь
Іисусъ — Іисусъ	Црковь — церковь
Крестъ — Крестъ	Честный — честный
Креститель — Креститель	Чистый — чистый
Марія — Марія	и др.
Мати — Мати	

На иконахъ:

мѣ дѣ (Мѣтре тобъ Феоѣ) — мѣнѣ бжїл (Матерь Божія);
на нимбѣ у Спасителя — сѣ ѿн (сѣ ѿн) — сѣн (Сущій).

Кромѣ означенныхъ надстрочныхъ знаковъ, употребительны еще слѣдующіе: ерокъ (') — вместо твердаго знака (ѣ — еръ), а въ старыхъ изданіяхъ онъ замѣняетъ иногда и мягкий (ѧ — ерь); кавыка («) — для сносокъ, напр.: въ начинаніяхъ твоихъ погла-
млѣахъ (Пс. 118, 13); скобки или вмѣстительная [].

§ 4. Знаки препинанія.

Знаки препинанія въ церковно-славянскомъ языке употребляются слѣдующіе (для удобства сравнія ихъ съ русскими):

русские:	церковно-славянские:
, (запятая)	— , (запятая)
. (точка)	— . (точка)
: (двоеточіе)	— : (двоеточіе)
; (точка съ запятой)	— . (малая точка*) или : (двоеточіе)
... (многоточіе)	— : (двоеточіе)
? (вопросительный знакъ)	— ; (точка съ запятой — вопросительная)
! (восклицательный знакъ)	— ! (восклицательный знакъ, или въ старинныхъ книгахъ онъ называется юднійтельна)

Нагримѣръ: І въопріша єгѡ: чтѣ ѿбо; илї ли єсн тѣ; и гла-
гола: иѣмъ. прѣбоя ли єсн; и ѿбѣцѧ: ии (Іоан. 1, 21).

§ 5. Изображеніе славянскихъ чиселъ.

Церковно-славянскія числа обозначаются буквами, стоящи-
ми подъ титломъ. Въ однозначныхъ числахъ титло ставится надъ
буквой этого числа, въ двузначныхъ и многозначныхъ — надъ
второй буквой отъ конца; тысяча обозначается косой чертой, пере-
черкнутой двумя малыми черточками:

і — 1	ѣ — 15	ѣ — 100
ѣ — 2	ѣ — 16	ѣ — 200
ѣ — 3	ѣ — 17	ѣ — 300
ѣ — 4	ѣ — 18	ѣ — 400
ѣ — 5	ѣ — 19	ѣ — 500
ѣ — 6	ѣ — 20	ѣ — 600
ѣ — 7	ѣ — 21	ѣ — 700
ѣ — 8	ѣ — 30	ѣ — 800
ѣ — 9	ѣ — 40	ѣ — 900
ѣ — 10	ѣ — 50	ѣ — 1000
ѣ — 11	ѣ — 60	ѣ — 2000
ѣ — 12	ѣ — 70	ѣ — 1964
ѣ — 13	ѣ — 80	ѣ — 7472
ѣ — 14	ѣ — 90	ѣ — 100.000
		ѣ — 1.000.000

*) Малой точкой называется точка, послѣ которой слѣдующее
предложеніе начинается съ малой буквы.

Примѣчаніе: Славянскія числа кириллицы взяты изъ греческаго языка, а потому слѣдуютъ порядку греческаго алфавита. Въ глаголицѣ числа слѣдовали порядку глаголического алфавита (см. стр. 5).

Большія числа имѣли еще особыя начертанія и названія, но въ настоящее время они уже вышли изъ употребленія, впрочемъ, нѣкоторыя названія сохранились:

- Ⓐ — тмѣ (10.000),
- Ⓑ — лігенона или насаѣдъ (100.000),
- Ⓒ — леѡдру (1.000.000),
- Ⓓ — врана (10 леодръ),
- Ⓔ — колода (10 вранъ),
- Ⓕ — тмѣ тімѣ (10 колодъ).

§ 6. Указанія для церковнаго чтенія.

1) Читать въ церкви должно особымъ речитативомъ нараспѣвъ, благоговѣйно, четко, съ соблюденіемъ знаковъ препинанія.

Чтеніе не должно быть похожимъ на декламацію свѣтскихъ литературныхъ произведеній. Въ церковномъ чтеніи не должно быть театральнаго паоса или особыхъ личныхъ эмоцій, что всегда непріятно дѣйствуетъ на молящихся.

2) Нужно внимательно слѣдить за удареніями, которыхъ не всегда совпадаютъ съ русскими; нужно читать: қрайна добротомъ, а не қрайна добротомъ.

3) Читать должно такъ, какъ написано, т. е. не должно произносить о какъ я, и какъ ё, -агш какъ ава, -огш какъ ова, какъ это произносится въ русскомъ языке; нужно читать: Өтца, а не "атца"; рождннагш, а не "раждённава".

Примѣчаніе 1-е: Звуки ы и я, стоящіе послѣ шипящихъ, не должно стараться проязнисить согласно ихъ обычному произношенію, такъ какъ они здѣсь являются только признаками падежа (см. § 8).

Примѣчаніе 2-е: Въ приставкахъ подъ, нѣзъ, ѿ, ѿѣ и др. при словахъ, начинающихся съ ю (поднимѣ, ѿѣнимѣ), нѣть основанія произносить отдельно ѹ^{*}) и ю — вполнѣ законно произносить здѣсь ы (ы), что въ нѣкоторыхъ словахъ даже и пишется; напримѣръ: ѿышедше ѿышдоша ма, ю йменемъ гдннмъ противлѣхъ юма (утреня, стихъ на єгъ гдъ:). Йисъ же скрытъ, ю нѣздѣ нѣзъ цркви (Иоан. 8, 59).

* Ерохъ (') замѣняетъ ѹ.

4) Должно произносить г не смычное (g), а фрикативное (h). Считается, что въ древне-славянскомъ языкѣ г было смычнымъ (g) (Др.-слав. грамматика Смирновскаго), но въ современномъ церковно-славянскомъ языкѣ принято произносить г фрикативное (h), какъ этотъ звукъ произносится въ малороссийскомъ языке.

О ЗВУКАХЪ.

§ 7. Раздѣленіе звуковъ.

Звуки церковно-славянского языка раздѣляются на гласные и согласные.

а) Гласные звуки:

твѣрдые: а о ѿ, ѿ ѿ
| | | | | ф - н

мягкіе: ю (ѧ) ѿ ѿ и (и, ѿ)

Примѣчаніе: Звукъ ф самъ по себѣ мягкий, но въ падежныхъ окончаніяхъ онъ появляется лишь въ твердомъ склоненіи, тогда какъ въ мягкому склоненіи ему соотвѣтствуетъ н.

Примѣчаніе: Звукъ ѿ въ церковно-славянскомъ языкѣ никогда не произносится, какъ русское ё.

и ("и" краткое или йот), ѿ (ерь) и ѿ (ерь) -- полугласные звуки.

Въ древне-славянскомъ языкѣ и и ѿ представляли собой сокращенные гласные съ нечеткой артикуляціей (выговоромъ): и произносился какъ краткое неясное "о", ѿ -- какъ краткое неясное "е". И и ѿ въ древне-славянскомъ языкѣ могли составлять слоги, и писались внутри словъ въ тѣхъ сочетаніяхъ, гдѣ въ современномъ церковно-славянскомъ и русскомъ языкахъ стоять бѣглые о и ѿ, напримѣръ: іонж: іонж, іна; дынъ: дынъ, днѣ.

Въ современномъ церковно-славянскомъ языкѣ, какъ и въ русскомъ, и и ѿ потерявъ свое прежнее слоговое значеніе, стали обозначать только твердость или мягкость согласныхъ: кроѣхъ, кроѣхъ, тьмѣ, ѿѣхътїа.

Примѣчаніе: На Карпатской Руси еще сохранилась старинная практика произношенія и и ѿ, какъ полугласныхъ со слоговымъ значеніемъ, что особенно замѣтно въ церковномъ чтеніи.

и пишется обычно въ концѣ словъ послѣ твѣрдыхъ согласныхъ, послѣ предлоговъ, а также употребляется для отдаленія приставокъ, если слово начинается съ гласной, впрочемъ, въ послѣднемъ случаѣ онъ больше замѣняется еркомъ (^), въ некоторыхъ же изданіяхъ ерокъ стоитъ и послѣ предлоговъ: ѿѣхътїи и ѿѣхътїи, ѿѣхътїи.

6) Согласные звуки:

Согласные звуки раздѣляются по органамъ произношенія или способу образованія;

- на 1) губные: **б**, **п**, **в**, **ф**, (**д**), **м**;
 2) горланные: **г**, **к**, **х**;
 3) зубные: **т**, **з**, **с**, **ц**;
 4) небные (шипящие): **ж**, **ч**, **ш**, **щ**;
 5) язычные: **ф**, **з**;
 6) носовые: **м**, **н**;
 7) свистящие: **з**, **с**, **ц**;
 8) плавные: **л**, **и**, **я**, **я**.

Звуки ξ , ψ суть сложные, а потому по органамъ произношения могутъ быть названы "смѣшанными".

Звуки еще делятся на звонкие и глухие:

глухие согласные: **к, п, т, ф, ш;** **х, ц, ч, ѡ.**

звонкие согласные: **т, д, м, н; ть, дь, мь, нь**

Звукъ д въ греческомъ языке относится къ зубнымъ, но поскольку въ церковно-славянскомъ языке этот звукъ произносится какъ "ф", то болѣе подходящимъ будетъ — поставить его въ ряду губныхъ.

Сочетаніе согласныхъ съ гласными.

§ 8. Сочетаніе согласныхъ съ гласными и съ *и* и *ы* въ церковно-славянскомъ языкѣ происходитъ по тѣмъ же законамъ, что и въ русскомъ языкѣ, за исключеніемъ слѣдующихъ особенностей:

а) Шипящіе звуки по своему происхождению — мягки, а потому они сочетаются съ *мягкими* *и и* и не сочетаются съ соответствующими имъ твердыми *о, ы и ё*, что же касается обычного написанія послѣ шипящихъ *а* и *у*, то это происходитъ потому, что сами шипящіе звуки явились въ результатѣ йотированія гортанныхъ звуковъ (*ж* — изъ *гj*, *ч* — изъ *кj*, *ш* — изъ *хj*), тогда какъ и мягкие гласные *а* и *и* тоже представляютъ собою йотированные *а* и *у* (*а* — изъ *јa*, *и* — изъ *јy*): такимъ образомъ получилось бы двойное йотированіе шипящей въ словѣ. Напр.: *тчя* (вм. *ткja*), *дшя* (вм. *дхja*).

Во множественном и двойственном числахъ послѣ шипя-
щихъ допускается написаніе *ы* и *и* (*ы*), однако они служатъ толь-
ко для отличія падежей, сходныхъ съ падежами единственного
числа, и шипящіе, сочиненные съ ними, должны произноситься,
какъ съ *и* и *и*.

Примѣчаніе 1-е: Въ нѣкоторыхъ изданіяхъ, по-видимому, только по традиції, иногда встрѣчается **а** послѣ шипящихъ въ единственномъ числѣ (**ѣт҃роchà, ѿчà**) въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ эта буква стояла въ древне-славянскомъ языке.

Примѣчаніе 2-е: Въ древне-славянскомъ языке **а** не былъ йотированнымъ звукомъ (см. § 2, 10), а потому могъ сочетаться съ шипящими.

Иногда послѣ шипящихъ, въ падежныхъ окончаніяхъ, въ видѣ исключенія, пишутся **о** и **ѣ**: **о** въ причастіяхъ и прилагательныхъ средняго рода един. числа; **ѣ** въ именахъ существительныхъ и въ краткомъ причастіи въ имен. падежѣ двойств. числа, женскаго и средняго род.; напримѣръ: *Разбойничо покланий рѣй ѿкраде* (Упакой гл. 1, Окт.); *Да вѣдѹти ѿши твой вниманиї гласу моленія моего* (стихъ на Господи возвавахъ).

Звуки **ж** и **ш** — въ современномъ церковно-славянскомъ языке — твердые шипящіе *), **щ** и **ч** — мягкие. Какъ и въ русскомъ языке, въ именахъ существительныхъ мужскаго рода послѣ шипящихъ пишется **я**, въ им. существительныхъ женскаго рода — **ь**: *мѣжъ, ѵ возопи ѿтrocнца* (3 Цар. 17, 22), *нощь, помошь*; но въ им. сущ. мужскаго рода на **ч** всегда пишется **ъ**: *кличъ, врачъ, мѣчь*. Краткія прилагательныя муж. рода обычно пишутся черезъ **ж**: *ложъ* (*ложина*) *конь во спасіи* (Пс. 32, 17), *точъ*; но въ именахъ прилагательныхъ притяжательныхъ и краткихъ причастіяхъ отъ глаголовъ на **-и** (*состворити* — *состорѣ*) пишется **-ъ**, гдѣ **-ъ** является суффиксомъ-флексіей, предъ которымъ происходит смягченіе-чредование согласныхъ: *Ѥт҃ецъ* — *Ѥт҃ечъ*, *либнти* — *возлѣбель*.

Въ краткихъ причастіяхъ муж. рода употребляется одинаково — **я** и **ъ**: *творица* и *творище* (см. склоненіе причастій).

б) Сочетаніе **жд** по своему происхожденію мягкое (см. § 11, б), однако вслѣдствіе отвердѣнія, послѣ него наблюдается колебаніе въ смыслѣ употребленія мягкихъ и твердыхъ гласныхъ: *надѣжды* — *надѣжди* и *надѣжды* — *надѣжду* — **ѡ** *надѣжды*; *вождь* — *вождъ* — *вождомъ* — **ѡ** *вождѣ* и т. п.

в) Звукъ **ц** въ древне-славянскомъ языке былъ мягкимъ, а потому не сочетался съ твердыми звуками **ы**, **х**, **о**, но въ современномъ церковно-славянскомъ языке **ц** въ падежныхъ окончаніяхъ сочетается съ **ы** и **я**, вмѣсто древняго сочетанія съ **и** и **ъ**, напр.:

*) Въ нѣкоторыхъ иностранныхъ языкахъ **ж** и **ш** сохранили свою первоначальную мягкость, а потому въ заимствованныхъ словахъ для передачи ихъ мягкости въ русскомъ языке допускается написаніе йотированного гласнаго: *жюри, парапютъ*.

О́тъця, О́тцы вм. древней формы отъцъ, отъцын. Сочетаніе ц съ о церковно-славянскій языкѣ не допускаетъ также, какъ и древне-славянскій: лицѣ, О́тцемъ.

Примѣчаніе: Въ видѣ исключенія: жерцівъ (Макк. 11, 1-2), но также жерцѣвъ.

г) Гортанные звуки г, к, х въ древне-славянскомъ языкѣ сочетались только съ твердыми гласными (а, о, ѿ, ѿ), когда же они оказывались передъ мягкими гласными (и, е, є), то смягчались въ шипящіе и свистящіе *) по образцу, указанному въ § 11. Въ современномъ церковно-славянскомъ языкѣ, подъ вліяніемъ русского, гортанные стали сочетаться съ мягкимъ и вмѣсто древняго сочетанія съ ѿ (и); однако въ тѣхъ случаяхъ, где произошла замѣна и; посредствомъ и, смягченіе гортанныхъ передъ послѣднимъ не происходитъ; напримѣръ: дѣти — имен. пад. мн. числа; дѣхи вмѣсто дѣхы — вин. и твор. падежи мн. числа.

д) Въ корняхъ словъ є пишется въ тѣхъ же словахъ, что и въ русскомъ языкѣ, за исключениемъ слѣдующихъ словъ: купѣль, прилѣжный, прѣніе (въ обоихъ случаяхъ: "гніеніе" и "споръ"); єлигей безъ є.

е) Въ словѣ тьмѣ и въ окончаніяхъ мягкаго склоненія — ьми (беззаконіми, двѣрьми) въ нѣкоторыхъ изданіяхъ, главнымъ образомъ кіево-печерскихъ, а опускается: тмѣ, бѣззаконіми, двѣрми.

§ 9. Употребленіе большихъ буквъ (прописныхъ).

Пишутся съ большой буквы:

Начальное слово предложенія, начинающее новый отдѣль текста, или послѣ точки.

Примѣчаніе: Послѣ малой точки, равняющейся точкѣ съ запятой въ русскомъ языкѣ, начальное слово предложенія пишется съ малой буквы (см. § 4).

Начальное слово стиха въ нѣкоторыхъ изданіяхъ Нового Завѣта и Псалтири.

Имена трехъ Лицъ Божества и высшихъ существъ, почитаемыхъ въ христіанской религіи, собственные имена и собственныя географическія имена — не выдѣляются написаніемъ съ большой буквы. Впрочемъ, въ кіево-печерскихъ изданіяхъ съ XVII и до конца XIX вѣка указанныя слова писались съ большой бук-

*) Исключеніе представляютъ иностранныя слова, въ которыхъ гортанные звуки передъ мягкими гласными не переходятъ въ шипящіе или свистящіе: кіджа, кісафъ, кітхъ, Ігглъ, хітшинъ.

вы. Подобное употребление большой буквы применилось и въ некоторыхъ изданіяхъ некіевскихъ ХХ вѣка.

Примѣчаніе: Въ церковно-славянскомъ языке титла отчасти замѣняютъ большія буквы. Напр., *Бгх* и *Богъ* — идолъ, *Ігглѧ* и *Іггия* — злой духъ. Для облегченія чтенія для народа въ послѣднее время были изданія безъ титла. Въ такомъ случаѣ должно быть введено употребленіе большой буквы: въ именахъ, относящихся къ Богу и Божіей Матери, въ собственныхъ именахъ и въ собственныхъ географическихъ именахъ, какъ это принято въ русскомъ языке.

§ 10. Чередованіе гласныхъ.

Въ церковно-славянскомъ языке происходит чередованіе какъ въ корняхъ, такъ и въ окончаніяхъ словъ, являющееся важнымъ факторомъ въ словообразованіи или при измѣненіи значенія словъ. Причины этого чередованія восходятъ къ глубокой древности, еще къ индоевропейскимъ и праславянскимъ временамъ.

Чередованіе гласныхъ въ церковно-славянскомъ языке въ основномъ такія же, какъ и въ русскомъ *):

1) Чередованіе двухъ гласныхъ:

- и — о: *віл-ю* — *віл-а*, *віз-у* — *віз-и*,
- о — а: *тво-ріти* — *тво-ръ*,
- ѣ — я: *лѣз-у* — *ліз-ити*,
- (ы) — и: *яд-у* — *ѡ-жна-йтн*,
- о — ѿ: *глох-ніти* — *глох-я*, *крох-а* — *ко-крош-ити*,
- ѹ — ы: *ѹч-ити* — *на-вук-йтн*,

Чередованіе трехъ и болѣе гласныхъ:

- и — о — а: *від-у* — *вод-ити* — *від-ити*,
 - (ы) — о — ы: *зв-ати* — *зв-у* — *прн-зыв-ати*,
 - о — (ы) — ы — ѿ: *воздох-ніти* — *д(ы)хніти* — *дыш-ати* — *дых-я*,
 - и — (ы) — и — о — ѿ: *реk-у* — *рцы* — *на-рнц-ати* — *про-рк-я* — *реch-ъ*,
 - (ы) — и — и — о: *вр-ати* — *вр-у* — *го-вр-ати* — *го-вбр-я*
- И много другихъ подобныхъ чередованій гласныхъ корня.

2) Чередованіе въ связи съ исчезновеніемъ полугласныхъ и ѿ.

Древне-славянскіе полугласные (или глухіе) звуки и ѿ въ церковно-славянскомъ языке претерпѣли измѣненіе: въ однихъ случаяхъ они перешли въ о, и, въ другихъ — и совсѣмъ исчезъ и пишется только въ концѣ слова послѣ твердыхъ или отвердѣв-

*) Въ русскомъ языке во многихъ формахъ эти чередованія подверглись морфологическому выравниванію; напр.: *клинъ* — *клитнъ*, въ русскомъ яз.: *кляну* — *проклясть*.

шихъ согласныхъ (напр. *ножъ* вм. *ножь*), а въ — либо исчезъ, либо сохранился, но выражаетъ только мягкость предыдущаго звука; такимъ образомъ получились бѣглые о, е: о — нуль звука: *сона* — *сна*; *нзгóхнчти* — *нзгóхх*; е — нуль звука: *фтич* — *фтыч*; *гóркк* — *гóркй*.

3) Чередование въ сочетаніяхъ гласный+согласный.

Чередованія корневыхъ гласныхъ передъ согласными и, м, въ и ѿ, унаследованныя отъ древней эпохи славянскаго языка, имѣютъ слѣдующую особенность: если сочетанія гласный+согласный (и, м, въ, ѿ) оказываются передъ согласнымъ (или въ концѣ слова), то переходятъ въ гласные слѣдующимъ образомъ: и(м) — я (м. юсь), он(м) — ы(ж)*, об — ы, ев — и, (ж)в — ы, о) — ё или и.

Въ этихъ сочетаніяхъ можно отмѣтить слѣдующія чередованія:

и — он — (ы)и — ии; (ж)и — ыи } а, я (м. юсь) — ы(ж)
и м — ом — (ы)м — им; (ж)м — ым } а, я (м. юсь) — ы(ж)
и ма — имен-е; на-в(ы)и-ж — на-чин-аю — на-чай-ло; в(ы)з-им-ио —
воз-ым-ж — в(ы)з-им-аю — в(ы)з-я-ти; д(ы)м-ж — воз-ым-аю —
дай-ти; про-п(ы)и-ж — ф-пон-а — про-пл-ти — пы-то; тра-г-и — тра-г-ти;
влз-ати — ыз-ы.

ов — ы — я: слов-о — слв-ж — слв-я — слы-шати;
ков-ати — кв-и;

(ж)в — об — ы: р(ы)в-ати — ров-я — ры-ти; кров-я — кры-ти;

ев — и: плав-ати — плю-ю; клев-ати — кля-ю;

о) — ё: по-ю (по-ж) — пы-ти;

о) — я: напою (напо-ж) — напак-ти — пы-ти;
из-бой — ви-ти;

и — ё: вид-ети — вѣд-ети; вис-ети — вѣс.

Чередованіе можетъ происходить и въ тѣхъ случаяхъ, когда гласный находится послѣ въ и это сочетаніе (въ+гласный) находится между согласными: въ — ы: кв-и-я — кн-ин-чи (др.-сл. кви-); хн-чи-ти — хн-ти-ти (др.-сл. хни-).

Подобныя замѣненія происходятъ при чередованіи гласныхъ передъ плавными ѿ, я, только со слѣдующей разницей: если за сочетаніемъ гласный+ѿ, я слѣдуетъ согласный, то происходитъ перестановка плавнаго съ предыдущимъ гласнымъ, съ добавочнымъ усиленіемъ гласнаго (напр. ѿ-ж — ѿ-ма, др.-сл. ѿ-ма, кол-ю — кол-ти), однако послѣднєе явленіе въ церковно-славянскомъ языке во многомъ нарушено (напр.: др.-сл. ѿ-е-ти — ѿ-з-ж; церк.-сл. ѿ-е-ти — ѿ-з-ж).

*) § 2, 10).

Примѣры чередованія:

- и — о — (ы)р — ир — р (др.-сл. рѣ): **ко-бо-р-ь** — **ко-бо-р-и** — **в(ы)р-ти**
— **ко-би-р-ти** — **бо-мъ**; **мо-р-ь** — **о-ми-р-ти** — **о-м(ы)р-ь**
— **смѣр-ть** — **умѣр-ти**;
врачъ (др.-сл. **врѣчи**) — **врачъ** — **покѣр-жъ** (прич.); **ко-р-ис**
— **ко-р-тишъ**; **бр-ю** — **р-ло**;
а — ал — а: **п-пел-я** **пал-ити** — **пл-ма**;
е — а: **вл-чи** — **влач-ити** — **об-лач-я**.

Примѣчаніе: Вышеоткѣченные явленія, которыя произошли въ древне-славянскомъ языке въ сочетаніяхъ **и(м)**, **он(м)**, **ов**, **иц** и **ој**, т. е. переходъ ихъ въ гласные передъ согласнымъ, а также перестановка гласнаго съ плавнымъ (**р**, **л**) передъ согласнымъ, были обусловлены такъ называемымъ закономъ открытаго слога, унаследованного еще изъ праславянской эпохи, по которому слогъ долженъ быть оканчиваться только гласнымъ, т. е. не допускалось стыка двухъ согласныхъ, изъ которыхъ первый относился бы къ предыдущему слогу, а второй къ послѣдующему, хотя и допускались нѣкоторыя сочетанія согласныхъ, которымъ могъ начинаться любой слогъ (напр.: **пра-вѣ-да**, **и-скра**, **и-гть-иство** и т. д.).

Измѣненіе согласныхъ звуковъ.

§ 11. Смягченіе согласныхъ.

а) Гортанные **г**, **к**, **х** передъ мягкими гласными **и**, **и**, **ѣ**, **ѣ**, **ъ** (м. **юсь**) и **ј** въ результатѣ смягченія чередуются съ шипящими и свистящими (причемъ **ј** поглощается шипящимъ).

По своему происхожденію измѣненіе гортанныхъ въ шипящіе относится къ болѣе древней эпохѣ славянскаго языка, измѣненіе же гортанныхъ въ свистящіе — къ болѣе поздней.

Переходъ гортанныхъ въ шипящіе:

г	ж
к+и, и, є, є, а (м. юсь), ј > ч	
х	ш

Напримеръ:

бѣзъ — **бѣже**; **человѣкъ** — **человѣче**; **дѣхъ** — **дѣши**;
бѣг-ь — **бѣж-иши**; **книга** — **книж-ника** (изъ **книж-иника**, а послѣ шипящихъ не пишется), **Отроокъ** — **Огроочь** (вм. **а**);
дѣхъ — **дѣши** (изъ **дѣх-и**);

г, **к**, **х+ѣ** даютъ **ж**, **ч**, **ш** (**ѣ** послѣ шипящаго переходитъ въ **и**):
крик-и-гти — **крич-ити** (изъ **крикѣти** > **кричѣти** > **кричати**),
воздых-ати — **дыши-ти**.

Измѣненіе гортанныхъ въ свистящіе происходитъ только послѣ и (изъ оѣ) и ѿ (изъ оѣ, аѣ *). Обычно эти измѣненія гортанныхъ въ свистящіе происходятъ въ падежныхъ окончаніяхъ и въ окончаніяхъ повел. наклоненія, напримѣръ:

г 3 еѓа — еѓѣ — еѓин
к+и, ѿ > ц отро́ка — отро́цѣ — отро́ци(и)
х с аѓда — аѓде — аѓин.

Примѣчаніе: Звукъ «в», находясь между гортанными и мягкими согласными, не препятствуетъ смягченію гортанныхъ звуковъ: волхвъ — волевнъ.

Измѣненіе гортанныхъ въ свистящіе происходитъ также и послѣ ь, и, я (м. юсъ).

г 3 кна́гина — кна́зы
и(и), и, я+к+ (гласный) > ц стогна — стезѧ
х с ли́къ — лице
во́кликни́чи — во́клица́ти

б) Зубные д, т, 3, 1, ц смягчаются въ шипящіе передъ ѡ; причемъ послѣдній поглощается шипящимъ:

д — жд**): 18дн-ти — 18жд-8 (вм. 18д-1-8).
т — щ: 19тк-ти — 19ш-8
ст — щ: мостн-ти — мош-8
3 — ж: ли3д-ти — лиж-8
1 — щ: пиш-ти — пиш-8
ц — ч: 19тц-ти — 19тч-ти

Сочетаніе ик передъ мягкимъ гласнымъ переходитъ въ ст; передъ ѡ — въ щ: галлѣйскъ — ѿ галлѣйтѣ, йск-ти — ѿщ-8.

Подобное смягченіе происходитъ и въ сочетаніяхъ:

зг — жд: розга — рождѣ
за — жд: пригвоздн-ти — пригвождѣ-ти
зди — жди: ѿпраздн-ти — ѿпраждѣ-ти
зи — жи: соблазн-ти — соблажнѣ-ти
тв — цвл: ѿмертви-ти — ѿмерщвлѣ-ти
сл — шл: мыслити — помышлѣ-ти

*) Дифтонги оѣ, аѣ перешли въ и, ѿ еще задолго до созданія древне-славянской письменности.

**) Въ древне-русскомъ языке звукъ д смягчался въ ж, что осталось во многихъ словаряхъ и въ современномъ русскомъ языке (видѣти — виж-у); Церковно-славянский текстъ въ дониконовскихъ книгахъ изобиловалъ подобнымъ смягченіемъ: ѿхожѣнїе, прѣжіше сващінна. Въ современномъ церковно-славянскомъ текстѣ иногда въ видѣ рѣдкости встрѣчаются подобные руссизмы: Тайнство гтраніог віжъ, вм. вінжъ (Рождественскій ирмосъ). Хвалите єго во ѿтвѣрженїи сілы єгѡ (стихъ на хвалитехъ).

в) Губные в, п, в, ф, м при встрече съ и отомъ смягчаются посредствомъ л, причемъ ѿ не исчезаетъ:

либі-ти — либл-ю (либл-ј-ў)

лові-ти — лобл-ю

топі-ти — топл-ю

аврал-к — авралм-ъ

§ 12. Изменение согласныхъ при встрече однихъ съ другими.

При встрече согласныхъ бываетъ переходъ однихъ звуковъ въ другіе:

а) Группы дт, тт переходять въ ст:

клад-ў — клѣ-ти (вм. клад-ти)

плет-ў — пле-ти (вм. плет-ти)

б) г, к соединяясь съ т передъ н переходятъ въ щ:

мог-ў — мошн, пек-ў — пецин.

в) Иногда попадается древне-славянская замѣна сочетанія зж сочетаніемъ жд: вожделѣти, вожделѣніе (вм. возжелати). Всегда ждомый н никогда ждиваемый (Литург.) — вм. жживаемый, отсюда русское — иждивеніе; жднѣзомый — вм. жжнѣзомый.

г) Приставки воз, из, из передъ глухими согласными к, п, т, х, ц, ч перемѣняются з на с: раскопати, воспѣти, расторгнѣти, исходж, исцѣднти, исчезнѣти.

Примѣчаніе: Приставка инз не меняется з передъ указанными согласными: инзпослать. Передъ щ указанныя приставки не меняютъ своего звука з: возшѣлъ єшн. Относительно правописанія указанныхъ приставокъ передъ ф и щ трудно сказать, такъ какъ врядъ ли такое сочетаніе встречается въ церковно-славянскомъ языке.

§ 13. Выпаденіе согласныхъ.

а) Губные в и п выпадаютъ передъ н, а в — послѣ е:

с-гиб-ати — г-иѣ-ти (вм. гѣ-иѣ-ти), сп-ати — сб-из (вм. соп-из), влаг-ость — Сб-лагть (вм. Сб-лагть).

б) зубные д, т выпадаютъ передъ плавными л, м, н и с:

пад-ати — пâл-ах (вм. пад-ах)

плес-ти (плет-ти) — пле-ах (вм. плѣт-ах)

вѣд-ати — вѣ-ма (вм. вѣд-ма) — вѣ-ин (вм. вѣд-ин)

ѹ-вѣд-ати — вѣ-нѣ-ти (вм. вѣд-нѣ-ти)

Примѣчаніе: Конечный л въ несклоняемомъ причастіи (употребляемомъ только въ сложныхъ формахъ глагола) въ церковно-славянскомъ языке никогда не опускается: несла єшн (но не неся).

§ 14. Звуковые особенности церковно-славянского языка.

Русскимъ полногласнымъ слогамъ: оро, оло, ере — въ церковно-славянскомъ языке соответствуютъ: оа, ла, єе, ле:

борода — брада
колось — клася
серебро — серебро
молоко — мляко

Примѣчаніе: Слово «пелена» въ современномъ церковно-славянскомъ языке употребляется съ такимъ же сочетаніемъ какъ и въ русскомъ: пелена (вместо др.-сл. плаѣна): пеленами повѣта (Служба Рождества, п. 1-я).

2) Русскому “о” въ началѣ слова въ церк.-славянскомъ языке часто соотвѣтствуетъ є:

олень — єлень
одинъ — єдинъ

§ 15. Составъ словъ.

Въ церковно-славянскомъ языке морфологический составъ словъ такой же какъ и въ русскомъ языке.

Въ словахъ различаемъ слѣдующія части: корень, окончаніе и приставку.

Та часть слова, которая остается неизмѣнной при любомъ словообразованіи, склоненіи или спряженіи, называется корнемъ; часть слова, которая слѣдуетъ за корнемъ — называется окончаніемъ; часть слова, стоящая передъ корнемъ — называется приставкой. Напримѣръ: въ словѣ: ѿ-вѣро-в-а-ти, ѿ- — приставка, -вѣро- — корень, -в-а-ти — окончаніе.

Въ окончаніи нужно различать еще суффиксъ и флексію. Флексіей называется часть окончанія, измѣняющаяся при склоненіи и спряженіи. Суффиксомъ называется неизмѣняемая часть окончанія, находящаяся между корнемъ и флексіей. Въ окончаніи предыдущаго примѣра: -ти — флексія неопределенного наклоненія, -ов-а — два глагольныхъ суффикса.

Суффиксъ служитъ для образованія отъ корня частей рѣчи или для измѣненія значенія; флексія указываетъ на принадлежность слова къ той или иной части рѣчи и на связь слова съ другими словами, напримѣръ: мѣж-я, мѣж-е-ств-о, мѣж-е-ств-енн-ый, мѣж-е-ств-енн-ѣйш-ій.

Корень съ суффиксомъ и приставкой, но безъ флексіи, называется основой. Такъ въ словѣ ѿвѣрова-ти, ѿвѣро- будетъ основой.

§ 16. Слова, состоящія изъ корня и флексіи, называются первообразными: вод-я, ис-ти.

Слова, имѣющія въ своемъ составѣ суффиксы, называются производными: вод-и-й, ног-и-ти.

§ 17. Слова, состоящія изъ одного корня, называются простыми. Слова, состоящія изъ двухъ или болѣе корней, называются сложными: *гло-гло-кіе*, *дрѣво благо-гено-дѣятельное* (Акае).

Если слова составляются при помощи соединительныхъ гласныхъ *о*, *и*, то такое сложеніе называется собственнымъ: *зима-тѣлесній*.

Сложеніе словъ безъ указанныхъ соединительныхъ гласныхъ — называется несобственнымъ: *царь-градъ*, *тун-днѣвникъ*.

§ 18. Виды словъ по значенію.

Слова во всемъ своемъ разнообразіи, являясь отраженіемъ дѣйствительности, выражаютъ разное значеніе. Они могутъ обозначать предметность, качество, дѣйствие, количество, либо выражать связь между понятіями и т. д.; и въ зависимости отъ этого значенія все слова раздѣляются на особые разряды, которые называются *частями рѣчи*.

Частей рѣчи девять: имя существительное,
имя прилагательное,
местоименіе,
имя числительное,
глаголъ,
нарѣчіе,
предлогъ,
союзъ,
междометіе.

Первые шесть частей рѣчи имѣютъ самостоятельное лексическое и грамматическое значеніе въ предложеніи, выступая главными или второстепенными членами его. Онѣ называются *значительными* (или *самостоятельными*).

Предлоги и союзы служатъ для выраженія связи между словами въ предложеніи. Они называются *служебными* частями рѣчи.

Междометія, являясь выражениемъ чувствъ, не входятъ въ синтаксическую связь предложения, но прымкаютъ къ нему.

§ 19. Формы словъ.

Первые пять частей рѣчи измѣняютъ свою форму, а потому называются *измѣняемыми*. Остальные четыре — относятся къ *неизмѣняемымъ* частямъ рѣчи.

Измѣненіе происходитъ по падежамъ, лицамъ, родамъ и числамъ.

Измѣненіе по падежамъ — называется *склоненіемъ*.

Измѣненіе по лицамъ — называется *спряженіемъ*.

Кромѣ единственного и множественного числъ, въ церковно-славянскомъ языке существуетъ еще *двойственное число*, которое употребляется для выраженія числа двухъ лицъ или двухъ предметовъ, особенно, если они выражаютъ парность (глаза, ноги, руки).

Въ церковно-славянскомъ языке, какъ и въ русскомъ, семь падежей: именительный,

родительный,

дательный,

винительный,

творительный,

предложный,

авательный.

Они отвѣчаютъ на тѣ же вопросы, что и въ русскомъ языке. Звателльный падежъ имѣть особыя окончанія, напримѣръ: *мѣсъ*, *жено*.

Части рѣчи.

ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ.

§ 20. Именемъ существительнымъ называется всякое слово, обозначающее предметъ, или имѣющее значение предметности, въ мірѣ дѣйствительномъ или умственномъ: *шгль*, *радость*, *вода*.

§ 21. Имена существительные раздѣляются на *конкретные* и *отвлеченные*. Къ конкретнымъ — относятся имена существительные, обладающія качествомъ опредѣленности или вещественности: *вода*, *зима*, *вѣхъ*, *шгль*. Къ отвлеченнымъ — относятся имена существительные, обозначающія понятія міра невидимаго и умственнаго, и обладающія качествомъ обобщенности: *бѣство*, *добрѣ*, *слово*, *терпѣніе*.

Грамматической особенностью отвлеченныхъ именъ существительныхъ является то, что они употребляются преимущественно въ единственномъ числѣ.

§ 22. Всѣ имена существительные раздѣляются на имена предметовъ *одушевленныхъ* и *неодушевленныхъ*.

Къ именамъ существительнымъ предметовъ одушевленныхъ относятся названія живыхъ существъ, какъ міра видимаго, такъ и невидимаго: *шгль*, *человѣкъ*, *кона*.

Грамматической особенностью этихъ именъ существительныхъ является то, что у нихъ въ един. числѣ винит. падежъ мужскаго рода сходенъ съ родительнымъ падежомъ: *каждъ чловѣка*, *кона*.

Во множественномъ числѣ винительный падежъ во всѣхъ родахъ обычно сходенъ съ именительнымъ, но можетъ имѣть сходство и съ родительнымъ, напримѣръ: *поманн иця грѣшныхъ и не-потрѣбныхъ рабъ твоихъ* (Вечерня, свѣтил. молит. 3-я).

Имена существительные предметовъ неодушевленныхъ, если они употребляются въ значеніи одушевленныхъ, принимаютъ ту же особенность: *црковнаго камня*, *косхвѣльнаго петра*... *достойнш косхвѣлии* (сѣдал. на утр., 29 іюня).

Къ именамъ предметовъ неодушевленныхъ принадлежать названія предметовъ, не относящихся къ живымъ существамъ: *столъ*, *домъ*, *ноожъ*.

§ 23. По свойству и составу своему имена существительные раздѣляются на *собственные, нарицательные, собирательные и вещественные*.

1) *Собственные* — каждое имя, принадлежащее только одному предмету, съ цѣлью выдѣленія его изъ общаго рода или вида: *Юрданъ, Иуда*.

Примѣчаніе: Въ церковно-славянскомъ языке собственные имена не пишутся съ большой буквы (см. § 9).

2) *Наричательные* — обобщенія наименованія однородныхъ предметовъ, которыхъ принадлежатъ какъ всему роду или виду, такъ и каждому предмету въ отдельности: *столъ, домъ, ножъ*.

3) *Собирательные* — обозначающія группу однородныхъ предметовъ, какъ одного цѣлого: *полкъ, стадо, камни*.

4) *Вещественные* — обозначающія однородныя по своему составу вещества, отличающіяся тѣмъ характернымъ свойствомъ, что часть этого вещества обладаетъ всѣми свойствами цѣлого: *мѣка, вино, вода, жито*.

Имена существительные вещественные употребляются преимущественно въ единственномъ числѣ. Они не могутъ сочетаться съ именемъ числительнымъ, но измѣряются мѣрой и вѣсомъ: *пять мѣръ пшеницы*.

Образованіе именъ существительныхъ.

§ 24. По своему образованію имена существительные бываютъ *первообразные и производные* (см. § 16).

Къ *первообразнымъ* — относятся тѣ имена существительные, у которыхъ флексіи присоединены непосредственно къ корню: *вод-а, дом-а, конь*.

Къ *производнымъ* — относятся тѣ имена существительные, въ составѣ которыхъ имѣются суффиксы: *рыб-а-ть, цар-и-ти-е*.

Въ церковно-славянскомъ языке, какъ и въ русскомъ, имѣется много суффиксовъ, при помощи которыхъ отъ одного корня можно образовать много словъ съ разнообразнымъ значеніемъ и оттѣнками.

§ 25. Суффиксы, употребляемые при образованіи именъ существительныхъ со значеніемъ дѣйствующаго лица:

а) *-а-ть* — отъ основъ именъ существительныхъ и глагольныхъ:

рыб-а-ть (*рыб-а*), *звон-а-ть* (*звони-ти*),

врат-а-ть (*врат-а*), *пѣк-а-ть* (*пеки*).

-и-ти — отъ глагольной основы:

плов-и-ти (*плыв-ти*), *куп-и-ти* (*купи-ти*) *твор-и-ти* (*твори-ти*).

— отъ основъ им. прилагательныхъ, часто съ предыдущимъ дополнительнымъ суффиксомъ:

стáр-ец-я (стáр-ый), хнáт-ец-я (хнáт-ый),
млад-еи-ец-я (млад-ый), пéрв-ен-ец-я (пéрв-ый).

-ник-я — отъ основъ именъ существительныхъ, прилагательныхъ и глагольныхъ; часто съ предыдущими суффиксами -и, -ин и др.

книж-и-ник-я (книг-а), плен-и-ник-я (плéн-я),
срóд-и-ник-я (срóд-и-ый), нázеран-и-ник-я (нázеран-и-ый),
споспéш-и-ник-я (споспéш-ств-об-л-ти), юч-и-ник-я (ючи-ти).

-ич-ъ — отъ глагольной основы:

тк-áч-ъ (тк-á-ти), ков-áч-ъ (ков-á-ти).

-тель — отъ глагольной основы:

спаси-тель (спас-á-ти), наказá-тель (наказ-á-ти),
ючи-тель (ючи-ти).

-ий-ца — отъ глагольной основы:

вйнопí-йц-а (пí-ти), ѹд-ц-а (ѹс-ти), ѿеí-йц-а (ѹеí-ти).

-тыр-ъ — отъ глагольной основы:

пáс-тыр-ъ (пас-ти).

-тай — отъ глагольной основы:

ходá-тай (ходí-ти), глашá-тай (глашá-ти),
согладá-тай (соглад-а-ти).

-чн-я — отъ глагольной основы:

пбест-чн-я (пбест-ок-а-ти).

-ок-я — йи-ок-я (йи-я, йи-ый).

-ин-я — придаетъ имени существительному значеніе единичности:
граждан-ин-я — граждани.

Суффиксы для обозначенія молодыхъ существъ:

-ици-я — дѣт-ици-я, ѡтрооч-ици-я, козл-ици-я.

-ят- (при чмъ, въ имен. пад. единств. числа -т выпадаетъ)
ѡтрооч-а — ѡтрооч-ат-е, ѡвл-ж — ѡвл-ж-е.

б) Суффиксы, употребляемые для обозначенія лицъ по роду, мѣсту или религіи, причемъ -ин-я во множ. числѣ отпадаетъ.

-ли(ан)-ин-я — сир-ли-ин-я (сиріа), хрїт-ли-ин-я (хріос),
самар-ан-ин-я (самаріа), гражд-ан-ин-я (граѓ-а).

-ец-я — тъзим-ец-я, съ суффиксомъ -ин: къем-ч-ин-я (иц=ъч).

-ич-ъ (муж. р.) -и-я (жен. р.) — для обозначенія дѣтей или родства; суффиксы присоединяются къ именамъ прилагательнымъ:

цар-ів-ичъ, цар-ів-и-я (цар-ів-я), кнаж-ичъ, кнаж-и-я (кнаж-ъ),
крап-ів-ичъ, крап-ів-и-я (крап-ів-я), братан-ичъ (Быт. 14, 14).

Эти суффиксы очень употребительны въ русскихъ отчествахъ.

в) Для обозначенія лицъ женскаго пола образуются имена существительныя большей частью отъ параллельныхъ формъ мужскаго пола при помощи слѣдующихъ суффиксовъ:

-иц-а — спѣт-н-иц-а — спѣт-н-иц-а, ѿч-ен-иц-а — ѿч-ен-иц-а,
цар-ъ — цар-иц-а, врат-ар-ъ — врат-ар-иц-а.

-ын-а(ин-а) — раб-э — раб-ын-а, княз-ъ — княг-иин-а,
бояр-иин-а — бояр-ын-а, ин-ок-э — ин-ок-ин-а.

Этотъ же суффиксъ употребляется для обозначенія лицъ женскаго пола по мѣсту, роду или религії:

маджит-ан-ин-а — маджит-ан-ын-а,
самар-ан-ин-а — самар-ан-ын-а.

-ы — (въ именительномъ падежѣ единственнаго числа, въ прочихъ падежахъ распадается въ -ов(-ев): свекр-ы — свекр-ов-е,
наплод-ы — наплод-ов-е.

Также для именъ отвлеченныхъ: люб-ы — люб-(я)в-е.

-ер — (во всѣхъ падежахъ, кроме именительного единств. числа)
мат-и — мат-ер-е, дщ-и — дщ-ер-е.

2) Названія животныхъ не имѣютъ особыхъ суффиксовъ, но пользуются большей частью суффиксами, употребляемыми для лицъ:

чел-ъ — пѣ-чел-ъ (пѣ-ти),

иц-а — лѣв-э — лѣв-иц-а.

§ 26. Суффиксы, употребляемые для образованія именъ существительныхъ со значеніемъ предмета:

а) Имена существительныя, обозначающія орудіе дѣйствія:
-ло — отъ глагольныхъ основъ:

рѣ-л-о (рѣ-ти), писа-л-о (писа-ти), би-л-о (би-ти).

б) Имена существительныя, обозначающія мѣстонахожденіе какого-либо предмета или дѣйствія, а иногда и самъ предметъ или дѣйствіе, связанные съ даннымъ мѣстомъ. Образуются отъ основъ именъ существительныхъ и глагольныхъ:

иц-е — торж-иц-е (торг-э) — мѣсто торга,

пожар-иц-е (пожар-э) — мѣсто, где былъ пожаръ.

лиц-е — сват-иц-е (сват-ти), ѿбит-иц-е (ѡбит-ти).

енц-е — клад-енц-е (клад-ти).

в) Суффиксы для обозначенія разныхъ вещей:

и-ник-з — отъ основъ им. существительныхъ:

подсѣщ-и-ник-з (подсѣщ-а).

льник-з — отъ глагольной основы:

свѣт-и-льник-з (свѣт-ти).

-и-иц-а — отъ основъ им. прилагательныхъ:

боль-и-иц-а (боль-и-ый), тѣм-и-иц-а (тѣм-и-ый).

— отъ основы им. существительныхъ:

риз-и-иц-а (риз-а), жит-и-иц-а (жит-о).

Имена съ этимъ суффиксомъ, отъ глагольной основы, могутъ имѣть значеніе мѣста или орудія дѣйствія:

мѣровѣр-и-иц-а (варн-ти), мѣль-и-иц-а (молѣ-ти),
кадиль-и-иц-а (кадн-ти).

-ел-ь (-ѣл-ь) — отъ глагольной основы:

куп-ѣл-ь (купѣ-ти), свир-ѣл-ь (свирѣ-ти).

-и-я — отъ основы им. существительныхъ; эти имена обозначаютъ большей частью мѣсто, где происходитъ какое-либо занятие по профессіи:

повар-и-я (повар-я), пекар-и-я (пекарь).

-в-о — отъ глагольныхъ основъ:

пѣв-о (пѣ-ти), сочн-в-о (соch-ти).

-х-я — отъ глагольныхъ основъ:

смѣх-я (смѣах-ти-я), слѣх-я (слѣ-ти).

-ин-а — отъ основы им. существительныхъ и глагольныхъ:

паж-ин-а (паж-я), блѣбот-ин-а (блѣбѣ-ти),

лич-ин-а (лиц-я), мѣсл-ин-а (мѣсл-о).

-ок-я — отъ глагольныхъ основъ; какъ съ конкретнымъ, такъ и съ отвлеченнымъ значеніемъ:

штаган-ок-я (штагавѣ-ти), санит-ок-я (сан-ти),

начат-ок-я (нача-ти).

-е- — въ именахъ существительныхъ средняго рода на -о; во всѣхъ падежахъ, кроме именительного и винительного ед. числа:

тѣл-о — тѣл-е-ѣ, дреb-о — дреb-е-ѣ.

-и-я (-ин) — въ именахъ существительныхъ средняго рода:

плѣ-ма — плѣ-мин-е, брѣ-ма — брѣ-мен-е.

-и- — какъ въ конкретныхъ такъ и отвлеченныхъ:

стѣн-я (стѣах-ти), юн-я (спѣ-ти), рѣн-д (отъ рѣа-ти),

стра-н-я (простор-я).

§ 27. Имена существительныя отвлеченные большей частью образуются отъ именъ прилагательныхъ или отъ глаголовъ и лишь незначительная часть отъ именъ существительныхъ.

Имена существительныя отвлеченные, образованныя отъ им. прилагательныхъ, имѣютъ значеніе отвлеченного качества, свойства или признака:

-огt-ь — мѣдр-огt-ь (мѣдр-я), крѣп-огt-ь (крѣп-ок-я),
щѣдр-огt-ь (щѣдр-я), крѣп-огt-ь (крѣп-ок-я).

-от-а — наг-от-а (наг-я), добр-от-а (добр-я), крас-от-а (крас-ин-я).

-нн-а — **глуб-ин-а** (глуб-ок-з), **дол-ин-а** (долын-ый),
стёд-ин-а (стёд-з), **ист-ин-а** (ист-ый).

Долына и стёдина получили конкретное значение.

-и-е — **весёл-и-е** (весел-з), **щёсёл-и-е** (щёсел-ный).

Съ этимъ суффиксомъ оть именъ существительныхъ съ приставкой образуются имена съ конкретнымъ значеніемъ: для обозначенія мѣста въ пространственномъ значеніи: **помѣр-и-е**, **распѣт-и-е**; для обозначенія предмета: **подноиж-и-е**.

-ын-а — **город-ын-а** (город-з), **извѣт-ын-а** (извѣт-з),

получ-ын-а (получ-з) — получившее конкретное значение.

-итв-о — **лукав-итв-о** (лукав-ый), **богат-итв-о** (богат-ый).

При помощи этого суффикса образуются оть именъ существительныхъ имена отвлеченные съ обозначеніемъ свойства или сущности:

человѣч-и-итв-о (человѣк-з), **бѣж-и-итв-о** (бѣг-з),

дѣб-итв-о (дѣб-з), **отѣч-и-итв-о** (отѣц-з), **циф-и-итв-о** (циф-з).

Нѣкоторые изъ этихъ именъ существительныхъ могутъ принимать и суффиксъ **-и-е**:

циф-итв-и-е, **отѣч-и-итв-и-е**.

Имена существительные, образованныя оть глагольныхъ основъ, имѣютъ значеніе дѣйствія или состоянія:

-ї-е — оть основы причастій страдательныхъ прошедшаго времени: **шѣхждѣн-ї-е** (шѣхждѣн-з), **ѹчін-ї-е** (ѹччен-з),
молѣн-ї-е (ѹмолѣн-з), **расплѣт-ї-е** (расплѣт-з), **жит-ї-е** (изжит-з).

-от-а (**ст-и-а**) — **раб-от-а** (работа-ти), **сѣт-а** (сѣті-ти-и-а),
тлаг-от-а (тлаготі-ти-и-а).

-б-а — **борь-б-а** (бороб-ти-и-а), **слѣж-б-а** (слѣжі-ти-и-а),
ѣлч-б-а (ѣлка-ти), **сѣдь-б-а**, (**сѣдн-ти**).

-ѣж-и-а — **мат-ѣж-и-а** (мат-ти-и-а), **пад-ѣж-и-а** (пада-ти-и-а).

чи-и-а, **зи-и-а**, **зан-и-а** — **дѣнь** (дѣл-ти), **пѣ-и-а** (пѣ-ти), **жі-и-а** (жі-ти),
болѣ-и-а (болѣ-ти) **коѣ-и-а** (коѣті-и-а).

-тв-и-а — **молі-тв-и-а** (моліти-и-а), **жѣ-тв-и-а** (жѣ-ти), **клѣ-тв-и-а** (клѣти).

ть — **влас-ть** (владѣ-ти), **напад-ть** (напад-а-ти).

-изи-а — **ѹкорѣзни-а** (ѹкорѣзти), **глаб-изи-а** (глаб-а).

§ 28. Имена существительные собирательные образуются при помощи суффикса **-и-е** — **камен-и-е**, **вѣрб-и-е**, **рѣб-и-е**, **брат-и-а**.

§ 29. Имена существительные со значеніемъ уменьшительности или увеличительности:

-ин-а — **год-ин-а** (год-з — время, часть), **хіж-ин-а** (хіж-з), **храм-ин-а** (храм-з).

§ 30. Для именъ существительныхъ уменьшительныхъ и

ласкателъныхъ служить суффиксъ -к (въ смягченіи -ц), часто съ предыдущими е, и, о:

— Скóн-ц-, чáд-ц-, гúч-ц-, вдов-иц-, вéн-ок-.

§ 31. Суффиксъ -иц-и, кромъ указанного значенія (§ 26, в), можетъ имѣть еще значеніе уничтожительное: Пáгубное собраниe, скомéрзкихъ лжáвнúющиx егоуеицъ сомнине, предстá хртъ тиeй (Вел. Пят., утр. пъснь 9).

Родъ именъ существительныхъ.

§ 32. Имена существительные бывають трехъ родовъ: мужскаго, женскаго и средняго.

Родъ именъ существительныхъ узнается: 1) по окончанию, 2) и по значенію.

1) Имена существительные предметовъ неодушевленныхъ узнаются по окончаніямъ:

окончанія мужескаго рода -я, -ъ, -и: стóл-я, Сбн-ъ, камéн-ъ, кра-и; окончанія женскаго рода -а, -я, -ы: рука-а, земл-я, вéс-ь, люб-ы; окончанія средняго рода -о, -е, -ма: вел-о, мор-е, й-ма.

2) Имена существительные предметовъ одушевленныхъ узнаются по значенію, напримѣръ: вона-д-а (муж. р.), жи-я (жен. р.), — эти слова имѣютъ одинаковую флексію, но рода разнаго.

Имена существительные предметовъ одушевленныхъ имѣютъ еще слѣдующія окончанія (кромъ указанныхъ въ 1-мъ пунктѣ): мужескій родъ -я, -и; женескій родъ -и; средній родъ -а, -я. Напр.: (муж. р.) рабъ, конь, юбъ, йноша, сдѣл-а; (жен. р.) дѣва, расына, маріамъ, наплоды, мати; (ср. р.) плéма, Свча, йгнл, чадо.

Нѣкоторыя женскія собственныя имена пишутся черезъ -я: маріам-я, єліавеit-я, но въ болѣе старыхъ изданіяхъ — ь: маріам-ъ, єліавеit-ъ. Эти имена склоняются по III-му склоненію (Заповѣдь), что доказываетъ правильность написанія -ь (Лк. 1, 57: єліавеitи; Числ. 12, 4: въ русск. — Маріами, въ церк.-сл. — маріамѣ).

Впрочемъ маріамъ можно разматривать, какъ несклоняемое слово, имѣющее косвенныя падежи отъ маріа (ср. 2 гл. отъ Луки, ст. 19: маріамъ, ст. 34: й рече къ маріи).

Нѣкоторыя имена существительные могутъ относиться и къ мужескому и къ женскому роду, въ зависимости отъ пола. Подобныя им. существительные называются именами существительными общаго рода: младенецъ, сирота.

Родъ именъ существительныхъ, имѣющихъ только множественное число, узнается по общимъ признакамъ склоненія во множественномъ числѣ въ сравненіи съ другими словами, напримѣръ: окончаніе -а во множественномъ числѣ принадлежитъ именамъ существительнымъ средняго рода: ѿстл, вратл; ножинцы —

ножницъ (какъ жины — жінк) — женского рода; людѣ — людѣнъ (какъ пустѣ — пустѣнъ) — мужского рода; мочи — моченѣ (какъ заповѣдь — заповѣденѣ) — женского рода, и т. п.

Склоненіе именъ существительныхъ.

§ 33. Имена существительные, согласно съ ихъ особенностями въ склоненіи, могутъ быть раздѣлены на четыре склоненія.

Къ 1-му склоненію относятся имена существительные мужского рода, оканчивающіяся на -ъ, -ѧ, -ѣ: *рабъ*, *конъ*, *крѣй* и средняго рода — на -о, -ѣ: *слѣдъ*, *мѣръ*.

1-е склоненіе по своимъ флексиямъ раздѣляется на *твердое* и *мягкое*: къ *твердому* склоненію относятся имена существительные, оканчивающіяся на твердый звукъ: -ъ, -о — *рабъ*, *слѣдъ*; къ *мягкому* склоненію относятся имена существительные съ окончаниемъ на мягкий звукъ: -ѧ, -ѣ, -е — *царь*, *крѣй*, *мѣръ*.

Имена существительные съ основой на шипящій и ц относятся къ смѣшенному склоненію, такъ какъ имѣютъ флексии твердыхъ и мягкихъ (см. § 8, а): *мѣжъ*, *мѣжа*, *мѣжемъ*.

§ 34. Образцы 1-го склоненія.

Единственное число.

Твердое склоненіе

И.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
Р.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
Д.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
В.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
Т.	<i>рабъ-омъ</i>	<i>слѣдъ-омъ</i>	<i>царь-емъ</i>	<i>мѣръ-имъ</i>	<i>крѣй-емъ</i>	<i>їерѣ-емъ</i>
П.	<i>рабъ-ѣ</i>	<i>слѣдъ-ѣ</i>	<i>царь-ѣ</i>	<i>мѣръ-н</i>	<i>крѣй-н</i>	<i>їерѣ-н</i>
Зв.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь-ю</i>	<i>мѣръ-т</i>	<i>крѣй-ю</i>	<i>їерѣ-ю (-е)</i>

Двойственное число.

И. В. З.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
Р. П. П.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
Д. Т.	<i>рабъ-омъ</i>	<i>слѣдъ-омъ</i>	<i>царь-емъ</i>	<i>мѣръ-имъ</i>	<i>крѣй-емъ</i>	<i>їерѣ-емъ</i>

(-омъ)

Множественное число.

И. Зв.	<i>рабъ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь</i>	<i>мѣръ</i>	<i>крѣй</i>	<i>їерѣй</i>
Р.	<i>рабъ-ѡвъ (-ъ)</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь-ѣй</i>	<i>мѣръ-ѣй</i>	<i>крѣй-ѡвъ</i>	<i>їерѣ-ѣй</i>
Д.	<i>рабъ-ѡмъ</i>	<i>слѣдъ-ѡмъ</i>	<i>царь-емъ</i>	<i>мѣръ-имъ</i>	<i>крѣй-емъ</i>	<i>їерѣ-емъ (-ѡмъ)</i>
В.	<i>рабъ-ѡ (-ѡвъ)</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь-ѣ (-ѣй)</i>	<i>мѣръ-ѣ</i>	<i>крѣй-ѡ</i>	<i>їерѣ-ѡ</i>
Т.	<i>рабъ-ѡ</i>	<i>слѣдъ</i>	<i>царь-ѡнъ</i>	<i>мѣръ-ѡнъ</i>	<i>крѣй-ѡнъ</i>	<i>їерѣ-ѡнъ</i>
П.	<i>рабъ-ѡхъ</i>	<i>слѣдъ-ѡхъ</i>	<i>царь-ѡхъ</i>	<i>мѣръ-ѡхъ</i>	<i>крѣй-ѡхъ</i>	<i>їерѣ-ѡхъ</i>

Единственное число.

Твердое склонение на гортанный	Съшанное	Мягкое склонение на и
-----------------------------------	----------	------------------------------

И.	А́х-з	Отро́к-з	м́ж-з	знáмен-и
Р.	А́х-а	Отро́к-а	м́ж-а	знáмен-а
Д.	А́х-у	Отро́к-у	м́ж-у	знáмен-и
В.	А́х-и (4)	Отро́к-и	м́ж-и	знáмен-и
Т.	А́х-омз	Отро́к-омз	м́ж-имз	знáмен-имз
П.	А́х-е	Отро́к-е	м́ж-и	знáмен-и
Зв.	А́х-ш	Отро́к-ш	м́ж-у	знáмен-и

Двойственное число.

И. В. З.	А́х-а	Отро́к-а	м́ж-а	знáмен-и
Р. П.	А́х-у	Отро́к-у	м́ж-у	знáмен-и
Д. Т.	А́х-омз	Отро́к-омз	м́ж-имз	знáмен-имз

Множественное число.

И. Зв.	А́х-и	Отро́к-ы ³⁾	м́ж-и (-и)	знáмен-а
Р.	А́х-овз	Отро́к-овз	м́ж-ий	знáмен-ий
Д.	А́х-овмз	Отро́к-овмз	м́ж-ёмы	знáмен-ёмы
В.	А́х-и ¹⁾	Отро́к-и ¹⁾	м́ж-ы ³⁾	знáмен-и
Т.	А́х-и	Отро́к-и	м́ж-ы	знáмен-и
П.	А́х-е́х	Отро́к-е́х	м́ж-е́х	знáмен-и́хх

однаково
употребительны

¹⁾ Въ древне-славянскомъ языке: душ-и (ы), см. § 8, г).

²⁾ Въ древне-славянскомъ языке: отроц-и, см. § 8, в) и г).

³⁾ -ы послѣ шипящихъ только для отличія падежей, см. § 8, а).

§ 35. Примѣчанія къ падежамъ.

1) Винительный падежъ един. числа у именъ существительныхъ предметовъ одушевленныхъ обычно бываетъ сходенъ съ родительнымъ (§ 22), но бываютъ случаи, когда онъ сходенъ и съ именительнымъ падежомъ: Прините дѣл-и (Иоан. 20, 22); Былъ м́ж-и на конь (IV Цар. 9, 17). Во множественномъ числѣ винительный падежъ именъ существительныхъ предметовъ одушевленныхъ обычно сходенъ съ именительнымъ, но можетъ быть сходенъ и съ родительнымъ падежомъ: и вышли и всѣхъ рабо-въдън-и (IV Цар. 10, 23).

2) Въ предложномъ падежѣ един. числа въ мягкомъ склоненіи встречаются окончанія на -е: и сыновь и юни воззрѣнты и

царѣкъ скоемъ (Псал. 149, 2); въ именахъ существительныхъ на шипящій тоже встрѣчается -ѣ: въ мѣжѣ (Дѣян. 17, 31; 25, 5); имена существительные съ основой на -ц имѣютъ -ѣ и -ы: въ сердцы скоемъ (Мате. 5, 28).

3) Въ именительномъ падежѣ множ. числа иногда встрѣчается вмѣсто -и окончаніе -ы: да каменіе тѣ хлѣбы бѣдѣти (Мѣ. 4, 3); хлѣбы шикѣдѣша (І Цар. 9, 7).

4) Творительный падежъ множ. числа, кромѣ обычныхъ окончаний -ы, -и: рабы, цары, можетъ имѣть еще другое очень употребительное окончаніе -(ы)ми: сыны, царыми, но не всѣ имена существительные могутъ имѣть его. Иногда встрѣчается, по-видимому, подъ вліяніемъ русского языка, и окончаніе -ами: грѣхами (Ис. 14, 21); скорпіонами (ІІІ Цар. 12, 11); Срѣжіями ко вѣры (8 іюля, тропарь).

5) Въ предложномъ падежѣ (по-видимому, подъ вліяніемъ русского языка) встрѣчаются окончанія на -ахъ, -ахъ: въ глѣдѣахъ же вѣзды ходіахъ ли єшь; (Ис. 38, 16); особенно къ этому имѣютъ склонность имена существительные средняго рода: въ сердцахъ (Еккл. 9, 3); въ предстаѣтельствахъ (Троп. Успенію), а въ именахъ существительныхъ средняго рода мягкаго склоненія окончаніе -ахъ, по-видимому, совсѣмъ вытѣснило общее окончаніе -ахъ: той на морѣахъ ѿноваля єсть (Пс. 23, 2); козрадѣятия на ложахъ сконихъ (Прокимень); въ полѣахъ дѣവы (Пс. 131, 6).

6) Гортанные звуки основы при встрѣчѣ съ мягкими гласными смягчаются въ свистящіе и шипящіе по способу, указанному въ § 11.

7) Слово гдѣ въ косвенныхъ падежахъ един. числа склоняется по твердому склоненію; звателный падежъ имѣетъ окончаніе -и: гдѣ; во множественномъ числѣ склоняется по мягкому склоненію.

§ 36. Ореографическія особенности падежей.

Въ падежахъ двойственного и множественного чиселъ для отличія ихъ отъ созвучныхъ имъ падежей единственного числа въ основахъ или флексіяхъ словъ вмѣсто о ставится ѿ, вмѣсто ё ставится є, а гдѣ нѣть этихъ гласныхъ, то ставится облеченнное удареніе (^); напримѣръ: рабомъ — твор. падежъ един. числа и рабомъ — дател. падежъ множ. числа; царемъ — творительный падежъ един. числа и царемъ — дательный падежъ множ. числа; рабъ — именительный падежъ един. числа и рабъ — родительный падежъ множ. числа.

При наличии въ словѣ о и ё предпочтение обычно оказывается ѿ, впрочемъ много зависитъ отъ написателя, который можетъ выбрать ѿ или ё или облеченное удареніе (^) въ зависимости отъ того, какой знакъ будетъ болѣе удобнымъ.

Въ окончаніяхъ множественнаго числа родительнаго падежа -ѧя, -ѧя и дательнаго падежа -ѡмѧ, -ѡмѧ написаніе ѿ и ё обязательны.

Въ словахъ съ основой на шипящую для отличія падежей въ двойственномъ и множественномъ числахъ употребляется -ы вмѣсто -и; во множественномъ числѣ -ы обычно ставится въ винительномъ и творительномъ падежахъ, а въ именительномъ и звательномъ падежахъ хотя и встрѣчается, но чаще употребляются облеченное удареніе (^), ѿ или ё: мѹжи — имен. и зват. падежи, мѹжы — вин. и твор. падежи.

Этимъ правиламъ ореографіи падежей слѣдуютъ и всѣ другія склоняемыя части рѣчи.

§ 37. Особенности 1-го склоненія.

I. Въ единственномъ числѣ.

1) Дательный падежъ вмѣсто обычныхъ окончаній -ѹ и -и можетъ имѣть въ нѣкоторыхъ словахъ окончанія -ови, -ви: сынови, цареви.

Къ подобнымъ окончаніямъ довольно часто склонны имена собственныхыя и иностраннныя; причемъ они чаще принимаютъ окончаніе -ови, хотя бы относились и къ мягкому склоненію: патрѹови, мѡшѹови, ѻрхїерѹови.

2) Нѣкоторыя имена существительныя изъ первообразныхъ:

въ родительномъ падежѣ имѣютъ окончаніе -ѹ: ѿ дому мѹботы (Исх. 20, 2); ся ѿнаго полѹ іօудина (Мате. 4, 25); мѹжеска полѹ (Лук. 2, 23); до нїзѹ (Мр. 15, 38);

въ предложномъ падежѣ со значеніемъ мѣста также принимаютъ окончаніе -ѹ: въ дому ѿцѣ могѹ (Иоан. 14, 2); стѣ виѹ (Мате. 2, 9).

3) Имена существительныя мужскаго рода иностраннаго происхожденія на -и и средняго рода на -и, имѣютъ въ родительномъ падежѣ окончаніе -и: ѻрхїерꙗ, єўлꙗ.

4) Слова, въ именительномъ падежѣ един. числа оканчивающіяся на -ѧ, -ѧи, въ звательномъ падежѣ имѣютъ окончаніе -ѧ: ѿти, іѧвіи (словей); оканчивающіяся на -ѧи могутъ имѣть -ѧи и -ѧи: фарисеи (Мате. 23, 26), ѻрхїерꙗи (30 янв., слава на литіи); оканчи-

ваючіся на -ь им'ють -ю: царю; оканчиваючіся послів шипящаго звука на -х, -ъ им'ють -у: мажа — мажу, врачъ — врачъ.

II. Во множественномъ числѣ.

5) Въ именительномъ падежѣ въ нѣкоторыхъ словахъ бывають окончанія -овъ, -евъ: враче́въ, гыновъ.

6) Въ именахъ существительныхъ, обозначающихъ званіе или должностъ и оканчивающихся на -ий, въ именительномъ падежѣ множ. числа бываетъ окончаніе -е, а въ оканчивающихся на ъ — окончаніе -и: фаре́сій — фаре́сіе, пытъръ — пытъри.

7) Имена существительные дѣйствующаго лица на -тель могутъ им'ять окончанія въ именительномъ пад. множ. числа -е и -и: предателіе (Дѣян. 7, 52); ганджетеліе (Дѣян. 7, 58).

8) Имена существительные, обозначающія названія племенъ и народовъ, оканчиваючіяся на -ніхъ, въ именительномъ пад. множ. числа им'ють окончаніе -и: галілѣанихъ — галілѣане.

9) Въ родительномъ и дательномъ и рѣже въ предложномъ падежахъ въ нѣкоторыхъ словахъ бываетъ вставка суффиксовъ: въ твердомъ склоненіи -овъ и въ мягкому склоненіи -евъ: сыновѣхъ, сыновішъ, ѿ сыновѣхъ.

10) Дательный падежъ въ словахъ иностранныхъ на -ий им'еть окончаніе не только -емъ, но и -емъ: ѹдѣре́емъ, ѹдѣшъ.

11) Имена существительные средняго рода на -ице въ предл. падежѣ множ. числа могутъ им'ять окончанія -ахъ, -ихъ, -ехъ: на гобоницахъ (Мате. 10, 17), при исходиціяхъ (Пс. 1, 3), на синицихъ (Лук. 11, 43).

12) Слово братъ во множественномъ числѣ склоняется такъ:

И.	братъ	В.	братъи
Р.	братъи	Т.	братъами
Д.	братъамъ	П.	ѡ братъахъ

Примѣчаніе: Вместо формъ множественного числа болѣе часто употребляется собирательная форма братіл (род. пад. братіи, зв. пад. братіи): братіе мол., не кленитися... (Іак. 5, 12). Ввиду того, что при собирательныхъ именахъ существительныхъ сказуемое обычно стоять во множественномъ числѣ, и форма собирательная братіл одинакова съ именительнымъ падежомъ множ. числа братъ, то трудно провести границу, когда братъи, — собирательное, и когда во множ. числѣ: и ѿблобызахъ ви ѿ братіи івой, плакахъ надъ иіми: и по сіхъ глаголаша къ иемъ братіл єгѡ (Быт. 45, 15). Въ слѣдующихъ двухъ примѣрахъ разграничение дѣлаетъ притяжательное прилагательное: прііндоша братіл ішінфова (Быт. 45, 16); и ѯдоша же братіл ішінфовы дѣлать (Быт. 42, 3); въ первомъ примѣрѣ — собирательное, во второмъ — множественное число.

13) Имена существительные, взятые изъ еврейскаго: *адшна*, *елши*, *гадда*, *равви* и др. вовсе не склоняются; иногда не склоняется еще и имя *йисх*, когда оно стоитъ въ соединеніи съ *христомъ*: *йисх христомъ* (Гал. 1, 1).

Примѣчаніе: Иногда эти слова могутъ имѣть склоненіе: *рука* *адшна* *гда* (Иез. 8, 1), *сѣ лѣтѣ мнѣ*, *адшна* *гдн!* (Иез. 9, 8).

14) Слово *кормчий* въ церковно-славянскомъ языке — имя существительное и склоняется по образцу *іерѣй*, *слѣвій*: *кормчий* *вѣмѣдръ* (Окт. 4 гл. Воскр. Троичн. канона п. 5-я). Въ древнеславянскомъ языке оно имѣло форму *кормчни* и склонялось по образцу именъ существительныхъ женск. рода на *-а*, *-я*: *земля*, отсюда, повидимому, осталась форма: *кормчий* *рѣждшаа* *гда* (Кан. молебн. п. 4-я).

§ 38. Общее примѣчаніе къ 1-му склоненію. Такое многообразіе формъ въ 1-мъ склоненіи объясняется тѣмъ, что въ него вошли имена существительные, имѣвшія раньше другое склоненіе. Это произошло еще въ древнѣйшія времена. Въ основу 1-го склоненія легли главнымъ образомъ имена существительные съ основой на **о** мужескаго и средняго родовъ. Этотъ тематическій гласный въ результате ослабленія и смягченія далъ слѣдующія гласные:

о — ѿ = я

jo (e) — jy (= ь), а послѣ гласныхъ — ь (jy) = ѹ

о — мѣсто, jo = e — мѣре, ѿ = я — бояхъ, ѿ = ь — вѣжъ, ѿ = jy (jy).

Къ склоненію именъ существительныхъ на **-о** присоединились имена существительные съ основой на краткое *у* — ѿ = я: *сына*, *дома* (*domu-s*), имѣвшія особое склоненіе, а затѣмъ и имѣна существительные мужескаго рода съ основой на краткое *i* — ѿ = ѹ: *гость*, *гостѣдь*.

Воспринявъ окончанія именъ существительныхъ на **-о**, имена существительные съ основой на *у* и *ї* внесли, однако, и свои особенности. Особенностью именъ существительныхъ на *у* являются окончанія: родительный и предложный падежи единств. числа — *у*; *ва* *домъ*; дательный един. числа *-овн*, *-евн*; именительный мн. *-овн*; родительный мн. *-уки*; творительный мн. *-укими*; особенностью именъ существительныхъ на *ї* являются окончанія: именительный множественного числа на *-ї*: *гостѣдї*; творительный мн. *-їми*; *гостѣдьми* и звателный единственного числа *-и* въ словѣ *гостѣдн*.

Эти особенности были восприняты по аналогіи многими именами существительными другихъ основъ, вошедшими въ 1-е склоненіе, хотя склонность къ нимъ имѣютъ, главнымъ образомъ, имена, которымъ они присущи: такъ имена существительные съ основой на *б* часто имѣютъ окончанія *-овн*, *-евн* по образцу формъ на *у*: *мѣр-овн*, *готинк-овн*, *мѣж-евн*, *кѣч-евн* и т. д.

§ 39. 2-е склонение.

Ко 2-му склонению относятся имена существительные мужского и женского родовъ оканчивающихся на -а, -я: *женà*, *женà*, *землà*, *гùдiлà*.

Образцы 2-го склонения.

Единственное число.

Твердое склонение		Мягкое склонение		Смешанное склонение	
И.	жен-à	гùк-à	зéмл-à	гùдi-à	йнош-а
Р.	жен-ы	гùк-и	зéмл-и	гùдi-и	йнош-и
Д.	жен-é	гùц-é	зéмл-и	гùдi-и	йнош-и (é) ²
В.	жен-ó	гùк-ó	зéмл-ю	гùдi-ю	йнош-ó
Т.	жен-óи	гùк-óи	зéмл-éи	гùдi-éи	йнош-éи
П.	жен-é	гùц-é	зéмл-и	гùдi-и	йнош-и
З.	жен-о	гùк-ò	зéмл-é	гùдi-é	йнош-é

Двойственное число.

И. В. З.	жен-é	гùц-é	зéмл-и	гùдi-и	йнош-и
Р. П.	жен-ó	гùк-ó	зéмл-и	гùдi-и	йнош-ó
Д. Т.	жен-áма	гùк-áма	зéмл-áма	гùдi-áма	йнош-áма

Множественное число.

И. З.	жен-ы	гùк-и ¹)	зéмл-и	гùдi-и	йнош-и
Р.	жен-ы	гùк-и	зéмл-и	гùдi-и (и)	йнош-и
Д.	жен-áмы	гùк-áмы	зéмл-áмы	гùдi-áмы	йнош-áмы
В.	жен-ы (и)	гùк-и	зéмл-и	гùдi-и (и)	йнош-ы ³ (и)
Т.	жен-áми	гùк-áми	зéмл-áми	гùдi-áми	йнош-áми
П.	жен-áхъ	гùк-áхъ	зéмл-áхъ	гùдi-áхъ	йнош-áхъ

¹) Смягчения нѣть, такъ какъ здѣсь должно быть -ы (см. § 8, г).

²) Подъ вліяніемъ русскаго языка встрѣчается послѣ шипящихъ -é вместо -и: *йношé* (II Макк. 7, 25).

³) -ы послѣ шипящихъ только для отличія падежей (см. § 36).

§ 40. Особенности 2-го склоненія.

1) Имена существительные мужского рода на -я въ творительномъ падежѣ единственного числа имѣютъ окончаніе -емъ: *нáимъ*, *нáемъ*.

2) Имена существительные на шипящую въ винительномъ падежѣ множ. числа наряду съ обычной формой иногда имѣютъ

и древнюю: *мрёжи* (Мр. 1: 16, 18) и древняя форма *мрёжла* (Мр. 1, 19); *дышы вишл*, но въ нѣкоторыхъ изданіяхъ — *дышл вишл* (Лук. 21, 19).

Имена существительные на -а послѣ гласной (*выл, молнїя, змїя* и др.) во множественномъ числѣ въ именит. и винит. падежахъ сохранили древнія формы: *змїя възмутх* (Мр. 16, 18), *лѹчезарна чвом молнїя* (Воскр. полун., тропчины), *свої же покориши вишл* (Вечерня, молитвы главопр.), но *струхл*, множ. ч. *струхї* (ср. съ древне-славянскими формами: един. число *выл, молнїя, змїя*, именит. и винит. падежи множ. числа: *выла, молнїя, змїя*).

3) Передъ ꙗ въ дательномъ и предложномъ падежахъ един. числа и въ имен., винит., зват. падежахъ двойственного числа происходит смягченіе гортанныхъ (см. § 11).

4) Винительный падежъ множественного числа имѣть существительныхъ предметовъ одушевленныхъ обычно сходень съ именительнымъ, но можетъ быть сходень и съ родительнымъ: *шпектїла єсї отроковїца* (Дан. 13, 21).

§ 41. З-е склоненіе.

Къ 3-му склоненію относятся имена существительные, главнымъ образомъ, женского рода и лишь немногія мужескаго на ь: *колбзнь, милость, мѣдрость*, и мужеск. рода — *горгана, пѣсть*.

Еще въ древности многія имена мужескаго рода, которыхъ склонялись по 3-му склоненію, перешли въ группу имѣнь склоняющихся по 1-му склоненію (напр. *головь, татъ, господь, гость* и многія др.).

Къ 3-му склоненію относятся еще нѣкоторыя слова, склоняющіяся только во множественномъ числѣ: *гѣли, йѣли, пѣси, мѣши, людї* и др. Головѣ — во множественномъ числѣ удерживаетъ окончанія по 3-му склоненію.

Образцы 3-го склоненія.

Единственное число.

	Женскій родъ	Мужескій родъ
И.	Заповѣдь	пѣсть
Р.	Заповѣд-и	пѣт-и
Д.	Заповѣд-и	пѣт-и
В.	Заповѣдь	пѣть
Т.	Заповѣд-и	пѣт-ѣмъ
П.	Заповѣд-и	пѣт-и
З.	Заповѣд-и	пѣт-и (и)

Двойственное число.

И. В. З.	Зáпшвéд-и	п8т-и
Р. П.	Зáпшвéд-и́ю	п8т-и́ю
Д. Т.	Зáпшвéд-е́ма (ъма)	п8т-ы́мà

Множественное число.

И. З.	Зáпшвéд-и	п8т-и
Р.	Зáпшвéд-е́й	п8т-и́й (и́)
Д.	Зáпшвéд-е́мз	п8т-е́мз
В.	Зáпшвéд-и	п8т-и
Т.	Зáпшвéд-ы́мн	п8т-ы́мн
П.	Зáпшвéд-е́хз	п8т-е́хз

§ 42. 4-е склонение.

Къ 4-му склоненію относятся им. существительныя мужескаго, женскаго, и средняго родовъ, у которыхъ въ косвенныхъ падежахъ основа длинѣе формы именительного падежа. Характерной особенностью этого склоненія является также окончаніе родительного падежа *-e*, которое не встрѣчается въ другихъ склоненіяхъ.

Окончанія именит. падежа и основы косвенныхъ падежей:

Средний родъ:

· а — ии: йм-а — йм-ии-e , плéм-а — плéм-ии-e
· я (а) — т: ф्रотч-я — ф्रотч-ат-е , бл-я — бл-ат-е
· о — ии: неб-о — неб-ии-e , чуд-о — чуд-ии-e

Женскій родъ:

· и — ии: мат-и — мат-ии-e , дщ-и — дщ-ии-e
· ы — ои (ии): свекр-ы — свекр-ии-e , либ-ы — либ-ии-e

Мужескій родъ:

· ь (ы) — ии: кам-ии-ь (отъ кам-ы — кам-ии-и), дён-ь , корин-ь (безъ измѣненной основы).

Такая разница между именительнымъ падежомъ и основой косвенныхъ падежей получилась слѣдующимъ образомъ:

1) У именъ существительныхъ средняго рода на *-ма*: конечный *а* (малый юсъ) передъ флексиями косвенныхъ падежей распадается на *-и*: **йм-а** — **йм-ии-e** (см. § 2, 10).

2) У именъ существительныхъ женскаго рода на *-и*: конечное *-ы* передъ падежными флексиями распадается на *-ок (ии)*: **либ-ы** — **либ-и-и** — **либ-ии-e** (см. § 10, III, 2).

3) У именъ существительныхъ мужескаго рода на *-ь* (въ основахъ на *-мин-*): эти имена существительныя въ древности имѣ-

ли окончание -ы: **камы**, **пламы**, иногда съ прибавленіемъ суффикса -к-х: **камыкъ**^{*)}.

Конечное -ы этихъ именъ существительныхъ имѣло носовое произношеніе. Передъ падежными флексіями звукъ -ы распадался на -и. Въ современномъ церковно-славянскомъ языке именительный падежъ этихъ именъ существительныхъ употребляется только съ -и и флексіей -ы: **камень**, **пламень**, **кремень**, **земень**.

4) Въ именительномъ падежѣ единственнаго числа слѣдующихъ именъ существительныхъ произошло сокращеніе основы: въ именахъ существительныхъ средняго рода на -о: **небо** — **неб-е**, основы исчезло, а -е замѣнилось посредствомъ о. Въ именахъ существительныхъ средняго рода на -ят: **брѣл** — **бр-ят-е**, т основы исчезло. Нѣчто подобное есть въ греческомъ языке въ именахъ существительныхъ средняго рода: **πνεύμα** — **πνεύμα-ος**. Въ именахъ существительныхъ женскаго рода на -и: **мати** — **мат-и-е**, основы исчезло, а -е замѣнилось и (въ другихъ языкахъ также основа: лат. *mater*, нѣм. *Mutter*, греч. *μητήρ*, доріч. *μάτηρ*).

Имена существительныя: **степень**, **корень**, **день** — не имѣли измѣненій въ основѣ.

§ 43. Образцы склоненій.

Средній родъ

Единственное число.

И. З.	йма	Отроchà	нѣбо
Р.	ймен-е	Отроchат-е	небес-е
Д.	ймен-и	Отроchат-и	небес-и
В.	йма	Отроchà	нѣбо
Т.	ймен-емя	Отроchат-емя	небес-емя
П.	ймен-и	Отроchат-и	небес-и

Двойственное число.

И. В. З.	ймен-и	Отроchат-и	небес-и
Р. П.	ймен-ы	Отроchат-ы	небес-ы
Д. Т.	ймен-емя (-ама)	Отроchат-емя (-ама)	небес-емя

*) Иногда эти старыя формы еще встрѣчаются: **фдождн камыкъ горлицъ** (Лук. 17, 29); **камыкъ тьмы** (Іов. 28, 3); **разыпашася камыцы** (Плачъ Іер. 4, 1); **камыкшвз 旣ннныхъ** (Іез. 28, 16); **їкш 旣нь пламы** (Плачъ Іер. 2, 3).

Множественное число.

И. З.	ймён-à	Отроcháт-à	ибес-à
Р.	ймён-з	Отроcháт-з	ибес-з
Д.	ймён-емъ (-шмъ)	Отроcháт-емъ (-шмъ)	ибес-емъ
В.	ймён-à	Отроcháт-à	ибес-à
Т.	ймён-ы	Отроcháт-ы	ибес-ы
П.	ймён-éхъ	Отроcháт-éхъ	ибес-éхъ

Мужской родъ

Единственное число.

И. З.	степén-ъ	дén-ъ	камен-ъ
Р.	степén-т	дн-т	камен-т
Д.	степén-н	дн-н, дн-éн	камен-н
В.	степén-ъ	дén-ъ	камен-ъ
Т.	степén-емъ	дн-éмъ	камен-емъ
П.	степén-н	дн-н	камен-н

Двойственное число.

И. В. З.	степén-н	дн-н	камен-н
Р. П.	степén-ч	дн-н, дн-е	камен-ч
Д. Т.	степén-емъ	дн-ьмъ	камен-ьма (емъ)

Множественное число.

И. З.	степén-н	дн-е, дн-й	камен-к (так)
Р.	степén-тй (так)	дн-й (так)	камен-тй
Д.	степén-емъ	дн-емъ	камен-емъ
В.	степén-н	дн-й	камен-н
Т.	степén-ьми	дн-ьми	камен-ьми
П.	степén-éхъ	дн-éхъ	камен-éхъ

Женский родъ

Единственное число.

И. З.	мáтер	свекры	цéрков-ъ
Р.	мáтер-т	свекрóв-т	цéрков-т
Д.	мáтер-н	свекрóв-н	цéрков-н
В.	мáтеръ	свекрóв-ъ	цéрков-ъ
Т.	мáтер-и	свекрóв-и	цéрков-и
П.	мáтер-н	свекрóв-н	цéрков-н

3. цéркви (н. Вайй, веч., на стих.).

Двойственное число.

И. В. З.	матер-и	свекрёв-и	цёркв-и
Р. П.	матер-ю	свекрёв-ю	цёркв-ю
Д. Т.	матер-ама	свекрёв-ама	цёркв-ама

Множественное число.

И. З.	матер-и	свекрёв-и	цёркв-и
Р.	матер-ий (и)	свекрёв-ий	цёркв-ий
Д.	матер-имъ	свекрёв-имъ	цёркв-имъ
В.	матер-ий (-и)	свекрёв-ий (-и)	цёркв-и
Т.	матер-ыми	свекрёв-ими	цёркв-ими
П.	матер-ыхъ	свекрёв-ыхъ	цёркв-ыхъ.

Примѣчанія къ падежамъ.

Вместо формы множ. числа отъ камень очень часто употребляется собирательная форма его: да камени тѣ хлѣбы вѣдутъ (Мате. 4, 3); каминѣмъ побивахъ стѣфана (Дѣян. 7, 59).

Употребляется также и форма множ. числа, хотя рѣже: каменія (IV Цар. 19, 18); каменій (III Цар. 18, 31); каминъми (II Кор. 11, 25); на каменіахъ (Іер. 14, 6); на каминъхъ (Іер. 18, 3).

Примѣчаніе: Формы множ. числа — каменія, на каменіахъ, по-видимому, соотносительны съ собирательной формой каминѣ.

Иногда встрѣчаются формы отъ камень по 1-му склоненію: ка каменю рѣмшю (Суд. 20, 47); камни вѣры (29 іюня, литія); циркѣвнаго каменя (29 іюня. Утр. сѣд.).

Имена существительные средняго рода въ предложномъ пад. множ. числа пишутся черезъ -ѣхъ: ѿ вѣменѣхъ, ѿ слѣтѣхъ, на нѣгѣхъ.

Имена существительные языки и цѣркви, въ окончаніяхъ дательного, творительного и предложного падежей множ. числа и дательного и творительного падежей двойственного числа, имѣютъ гласный -и: -ами, -ами, -амн, -ахъ.

§ 44. Особенности 4-го склоненія.

Имена существительные ѿко и ѿдо въ единственномъ и множественномъ числахъ склоняются по образцу нѣко, а въ двойств. числѣ склоняются безъ суффикса -и:

И. В. З.	ѹчи (ѹци)	ѹши
Р. П.	ѹчин	ѹшию
Д. Т.	ѹчима	ѹшина

Имена существительные средняго рода на -о, вслѣдствіе сходства именительного падежа ихъ съ 1-мъ склоненіемъ, часто при-

нимаютъ формы безъ суффикса -и, по образцу 1-го склоненія: *мѣлкомъ* (Мате. 8, 16); *ко ѿѣтъ твоимъ* (Мате. 7, 7).

Слово — когда обозначаетъ лицо Упостаси, въ косвенныхъ падежахъ не принимаетъ -и: *вѣзъ истигній бѣга* слова *рѣждшю* (Достойно . . .).

По образцу *мати* склоняется *дѣти*; по образцу *церкви* склоняются: *любы*, *неплоды*, *крѣвь*, *церкѣвь* (отъ *церкви*); по образцу *камень* склоняются: *пламень*, *ремень*, *кремень* и *корень*.

Слово *ѫдѣхъ* кромѣ обычныхъ формъ по 1-му склоненію, иногда принимаетъ формы 4-го склоненія по образцу именъ существительныхъ средняго рода на -о: *благодарными* *ѫдеши монимъ* (Молитва ко причащенію Симеона Нов. Б.).

Тексты для упражненій.

1) Иникто же можетъ дѣвмѣ господиномъ работати. 2) И вѣдѣвшіе фарисеи, глаголаху *ѹченикѡмъ* єгѡ: почемъ ся мытаринъ и грѣшиники ѿчинтель вѣша істя и пѣтъ. 3) Не стажище злата, ни серебра, ни мѣди при полагающа вѣшина, ни пѣры вѣ пѣть, ни двою *ѹнѣзъ*, ни спѣшъ, ни же зла: драгонина бо єсть дѣлатель мѣды своеѧ. 4) Не скрывайще себѣ сокровища на землї, идѣже чѣрвь и тлѣ тлѧти, и идѣже тѣ подкопывающа и крадутъ. 5) И слышавше ѿдѣре и фарисеи прѣти єгѡ, разумѣша, якош ѿ иихъ глаголиша. 6) Воздадище ѿно кѣсафевъ кѣсафеи: и бѣжѣ вѣгови. 7) Іерусалимъ, іерусалимъ, и земный прѣроки и каменіемъ побивалъ пшѣланнныя къ тебѣ, колыкаты восходѣхъ собрати чада твой, яко же тобирадетъ кокошъ птенцы твой подъ куилѣ, и не восходятъ; 8) Ходѣ же при мори галілейскѣмъ, вѣдѣ сімшина и андрѣя брата тогѡ сімшина, вметающа мрѣжы вѣ море: вѣгита во ѿбера. 9) Годъ вѣмъ фарисеи, якош любите пределѣдѣниа на сонмищина и цѣлованія на тѣржищина. 10) Нѣбо миѣ пре-столъ єсть, земля же подножіе ногама монима. 11) Гдѣ ти, смѣрти, жало; гдѣ ти, ѳде, побѣда. 12) Премѣдрость мѣжеви раздѣлѧюща разумъ. 13) Домове веззаконныхъ тѣбѣшютъ ѿчищениемъ. 14) Нѣрзость гдѣви путь нечестивыхъ. 15) Тогда иісѧ начати поношати градовашъ. 16) Иѣсть наша брѣнь къ кѣбнѣ и плѣти, но къ начальшмъ, и ко вѣ-тѣмъ, и къ мѣродержателемъ тѣмы вѣка єгѡ, къ дѣдовашъ вѣбѣ поднебеснымъ. 17) Раздѣлѧтся отецъ на сына, и сынъ на отца: мати на дѣть, и дѣти на матерь: евкы на нѣвѣтгъ (вѣю), и нѣвѣтга на евкѣвь. 18) Да не сварнши гнѣвъ во млицѣ матеря.

- 1) Мѣ. 6, 24. 2) Мѣ. 9, 11. 3) Мѣ. 10, 10. 4) Мѣ. 6, 20. 5) Мѣ. 21, 45.
- 6) Мѣ. 22, 21. 7) Мѣ. 23, 37. 8) Мр. 1, 16. 9) Лк. 11, 43. 10) Дѣян. 7, 49.
- 11) I Кор. 15, 55. 12) Прч. 10, 23. 13) Прч. 14, 9. 14) Прч. 15, 9.
- 15) Мѣ. 11, 20. 16) Еѳ. 6, 12. 17) Лк. 12, 53. 18) Иск. 23, 19.

МЪСТОИМЕНІЕ.

§ 45. Мъстоименіями называются слова, замѣняющія собою имена существительныя, прилагательныя или числительныя, напр.: *Щони́й отро́чъ и мѣ́ть єгѡ* (Мате. 2, 13). *Лако́въ пе́рстный, тако́въ и пе́рстни́й* (I Кор. 15, 48). *Долго́тѣ опо́ны ёдіны́я двадеся́ть и ось лактей... мѣ́бра та́м же да въдѣ́ти въ ѿмѣ опо́нома* (Исх. 26, 2).

По своему значенію мъстоименія дѣлятся на тѣ же разряды, что и въ рускомъ языке:

личныя — *їзъ, ты, ѡна (ї), она (ѧ), онъ (ӗ)*;

возвратное — *ибе;*

указательныя — *той; та, та; то, то; сей (сій), та, сіе; ѡна, она, оно, оны, -а, -о; ѡва, -а, -о; ѡвый, -а, -о; такій, -а, -о; таковыи, -а, -о; толікъ, -а, -о; толікій, -а, -о; сицевый, -а, -о;*

притяжательныя — *мои, -а, -и; твои, -а, -и; свой, -а, -и; наша, -а, -и; вѣща, -а, -и;*

вопросительныя — *кто, что; кій, ка, ко; чій, чіа, чіе; какій, -а, -о; каковъ, -а, -о; каковыи, -а, -о; лаковъ, -а, -о; лаковыи, -а, -о; колікъ, -а, -о; колікій, -а, -о; кото́рый, -а, -о;*

относительныя — *иже, іже, єже; ёлікъ, -а, -о; ёлікій, -а, -о; іакъ, -а, -о; іакій, -а, -о и тѣ, которые относятся къ вопросительнымъ мъстоименіямъ: колікій, кто, что и др.;*

определительныя — *весь, всѧ, всі; всікъ, -а, -о; всікій, -а, -о; самъ, -а, -о; самыи, -а, -о; кіаждо, кааждо, коаждо, коаждо; всіческий, -а, -о; ина, -а, -о; иный, -а, -о;*

неопределенные — *ибѣкто, ибѣчто, ибѣкій, ибѣка, ибѣко;*

отрицательныя — *никто, ничто, никтоже, ничто же, никій, никото́рый, -а, -о.*

Образование мъстоименій.

§ 46. Многія мъстоименія утратили гласный звукъ корня, а потому ихъ корни въ такихъ случаяхъ представлены въ видѣ согласныхъ звуковъ.

Личныя мъстоименія. 1-е лицо состоитъ изъ нѣсколькихъ корней:

їз — їзъ (отсюда черезъ смягченную форму “язъ” произошло русское “я”);

м — м-ен-е, м-а, м-ы;

и — и-ы, и-асъ.

2-е лицо выражается звуками т и в:

т — т-ы, т-об-ы;
в — в-ы, в-ася и т. д.

3-е лицо выражается местоимениями:

Онъ, Онъа, Онъо и ю, ю, ё.

Местоимения 3-го лица Онъ, Онъа, Онъо заимствованы отъ указательныхъ местоимений Он-я, Он-ый; они употребляются только въ именительномъ падежѣ, для формъ же косвенныхъ падежей 3-го лица служатъ местоименія ю, ю, ё, которые въ именительномъ падежѣ не употребляются. Въ соединеніи съ союзомъ же местоименія ю, ю, ё (юже, яже, еже) имѣютъ также и именительный падежѣ, только тогда они принимаютъ значение относительныхъ местоименій.

Примѣчаніе: Местоименія ю, ю, ё по своему происхожденію — указательныя съ опредѣленнымъ значеніемъ. Когда-то въ древности, и даже еще въ началѣ славянской письменности, эти местоименія употреблялись въ качествѣ опредѣленныхъ членовъ въ концѣ прилагательныхъ, а впослѣдствіи слившись съ ними, образовали ихъ полныя формы.

Въ значеніи 3-го лица въ церковно-славянскомъ языкѣ часто употребляются указательныя местоименія ии, той, напримѣръ: Сій (*οὗτος*) пріиде во свидѣтельство (Іоан. 1, 7); Не єжъ той (*ἐξεῖτος*) явѣтъ (Іоан. 1, 8); — въ русскомъ переводѣ въ обоихъ текстахъ стоять “онъ”.

Указательныя местоименія образуются отъ слѣдующихъ корней:

Отъ с — сі-й (*τείνω*), сі-я, сі-е; при помощи суффиксовъ -иц-ев- — сици-ев-ый, -иа, -ое.

Отъ т: той, та, та-я, то, то-е; отъ того же корня при помощи суффиксовъ: -ак- — т-ак-ий, -иа, -ое; -ак-ов- — т-ак-ов-я, -иа-о и съ полными окончаніями таков-ый, -иа, -ое; -ол-ик- — т-ол-ик-я, -иа-о, толик-ий, -иа, -ое.

Отъ он- и об-: он — Он-я, Он-а, Он-о и полные: Он-ый, -иа, -ое; об- — Об-я, Об-а, Об-о и полные: Об-ый, -иа, -ое.

Отъ указательного с образовалось возвратное местоименіе: с-ев-е.

Притяжательныя местоименія образуются отъ корней личныхъ местоименій 1-го и 2-го лица: м — м-ой, ты — тв-ой, и — и-ашъ, в — в-ашъ; отъ возвратного с (съ = съ) — съ-ой.

Вопросительные мѣстоименія образуются отъ корней **к** и **ч** (изъ **к**): **кі-й**, **кѣ-л**, **ко-г**; **чі-й**, **чѣ-л**, **чи-г**; **к-то**, **ч-то**; отъ этихъ же корней при помощи суффиксовъ:

-ак- — **к-ак-ій**, **-а-л**, **-о-**;

-ак-ов- — **к-ак-ов-з**, **-а-л**, **-о-**; **к-ак-ов-ый**, **-а-л**, **-о-**;

о-лнк- — **к-о-лнк-ій**, **-а-л**, **-о-**;

-о-тбр- — **к-о-тбр-ый**, **-а-л**, **-о-**.

Мѣстоименія **кто**, **что** образовались присоединеніемъ къ **к**, **ч** указательного мѣстоименія **той** (**тѣ**).

Вопросительные мѣстоименія, употребляемыя безъ вопроса, принимаютъ значение *относительныхъ*. Отъ корня **ѣл** и суффикса **-нк-** образуется относительное мѣстоименіе **ѣл-нк-з**, **ѣл-нк-ій**. Объ относительныхъ мѣстоимѣніяхъ **їже**, **їжъ**, **їжи** сказано выше.

Определительные мѣстоименія образуются отъ слѣдующихъ корней:

сам — **сам-з**, **-а-л**, **-о-**; **сам-ый**, **-а-л**, **-о-**;

в(е)с — **в(е)с-ъ**, **в(е)-л**, **в(е)-г**; съ суффиксомъ **-ак-** — **в(е)ак-з**, **-а-л**, **-о-**; **в(е)ак-ій**, **-а-л**, **-о-**; съ суффиксомъ **-ак-и-ск-** — **в(е)ак-и-ск-ій**, **-а-л**, **-о-**;

ни — **ни-з**, **-а-л**, **-о-**; **ни-ый**, **-а-л**, **-о-**.

Мѣстоименія **кій-ждо**, **ко-ждо** состоять изъ вопросительного мѣстоименія **кій** (**кѣ**) и частицы **ждо**.

Неопределенные и отрицательные мѣстоименія образуются при помощи приставокъ **нѣ** и **ни** присоединяемыхъ къ вопросительнымъ мѣстоименіямъ: **нѣ-кто**, **ни-кто**, **нѣ-кій**, **ни-кій** и др.

Склоненіе мѣстоименій.

§ 47. Мѣстоименія **їзъ**, **ты**, **иїзъ**, **кто**, **что**, **иїкто**, **иїчто**, **никто**, **ничто** не измѣняются по родамъ; всѣ прочія — измѣняются. Нѣкоторые изъ мѣстоименій къ родовымъ окончаніямъ присоединяютъ еще мѣстоименія **ї**, **а**, **ѣ**: **їн-з** — **їны-й**, **їн-л** — **їна-л**, **їно-о** — **їно-о-**.

По своему склоненію мѣстоименія церковно-славянского языка дѣлятся на двѣ группы: къ *первой* группѣ принадлежать мѣстоименія: личные **їзъ** и **ты** и возвратное **иїзъ** — они имѣютъ одинаковые окончанія и склоняются особо отъ прочихъ мѣстоименій; ко *второй* группѣ относятся всѣ остальные мѣстоименія и склоняются они по образцу мѣстоименія 3-го лица, причемъ окончанія этихъ мѣстоименій могутъ быть мягкими, какъ у мѣстоименія 3-го лица, или же мягкие гласные звуки и ихъ знаки замѣняются соответствующими твердыми. Въ первомъ случаѣ склоненіе называется *мягкимъ*, во второмъ — *твердымъ*.

1-я группа

2-я группа (мягкое склонение)

Единственное число.

			муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	ты	ты	Она (й)	Оно (е)	Она (я)
Р.	мене	тебе	тебе	е́шь	е́шь
Д.	ми́е, ми	ти́бѣ, ти	ти́бѣ, си	е́мъ	е́мъ
В.	мене, мѧ	тебе, тѧ	тебе, сѧ	е́го, и	е́ю
Т.	мио́ю	тобо́ю	тобо́ю	е́мо	е́мо
П.	ми́е	ти́бѣ	ти́бѣ	(и)е́ма	(и)е́й

Двойственное число.

И.	мы	вы	Она	Они́е, она она	Они́е
В.	ны	вы	ж		
Р. П.	на́мо	ва́мо	е́и		
Д. Т.	на́мѧ	ва́мѧ	е́ма		для всѣхъ родовъ

Множественное число.

И.	мы	вы	Они	какъ м.р. они
Р.	на́съ	ва́съ	и́хъ	
Д.	на́мѧ	ва́мѧ	е́ма	для всѣхъ родовъ
В.	ны, на́съ	вы, ва́съ	ж, и́хъ	ж, и́хъ
Т.	на́ми	ва́ми	и́ми	
П.	на́съ	ва́съ	(и)и́хъ	для всѣхъ родовъ

Единственное число.

Мягкое склонение.

	муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	мо́й	мо́й	мо́й
Р.	мо́гш	какъ	мо́гл
Д.	мо́емъ	м. р.	мо́й
В.	мо́й, мо́гло	мо́й	мо́й
Т.	мо́имъ	какъ	мо́еи
П.	мо́емъ	м. р.	мо́й

Двойственное число.

И. В.	мо́й	мо́й мо́й
Р. П.	мо́еи	
Д. Т.	мо́има	для всѣхъ родовъ

Множественное число.

И.	мои	мои мои
Р.	моихъ	для всѣхъ родовъ
Д.	моимъ	
В.	мои, моихъ	мои мои, моихъ
Т.	моими	для всѣхъ родовъ
П.	моихъ	

Единственное число

Твердое склонение.

	муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	той	той, то	тая, та
Р.	тогѡ		той
Д.	томъ	какъ м.р.	той
В.	той, тогѡ	той, то	тѹ, тѹю
Т.	тѣма		той
П.	томъ	какъ м.р.	той

Двойственное число.

И. В.	тѣ	тѣ, тѣ тѣ
Р. П.	тѡю	
Д. Т.	тѣма	для всѣхъ родовъ.

Множественное число.

И.	тын (ти)	тыл, та тыла, ты
Р.	тѣхъ	
Д.	тѣма	для всѣхъ родовъ.
В.	тыл, тѣхъ	тыл, та тыла, ты, тѣхъ
Т.	тѣми	
П.	тѣхъ	для всѣхъ родовъ.

Примѣчанія къ падежамъ.

1) Послѣ предлоговъ, косвенные падежи личныхъ мѣстоимѣній **бын** (й), **бынà** (ѧ), **бынò** (ё), начинающихся съ гласного звука, принимаютъ приставку и: **ш нѣмъ**, **за нїю**, причемъ, въ винительномъ падежѣ мѣстоименіе муж. рода й сокращается въ -ы: **наи** [=на(и)й], **вонь** [=ва(и)й]. **Сїй дѣнь**, **егѡже сотворилъ г҃дъ**, **возрадческій и возвеселимъ вонь** (Псал. 117, 24).

Примѣчаніе 1-е: Въ кievскихъ изданіяхъ вместо **вонь** стоять **вх** **бынъ**. Эта форма была ошибочно воспринята, какъ произшедшая отъ указательного мѣстоименія **бынъ** (**шѣ** **бынъ** **поля іФрана**).

Примѣчаніе 2-е: Первоначально въ древне-славянскомъ языке звукъ и входилъ въ составъ предлоговъ *и*, *и*, *и* (*и*, *и*, *и*), но вслѣдствіи звукъ и сталъ восприниматься какъ начальный звукъ мѣстоименій 3-го лица, и вошелъ въ употребленіе не только послѣ указанныхъ предлоговъ, но и послѣ другихъ (*и*, *подъ*, *за* и т. п.).

2) Краткія формы косвенныхъ падежей отъ мѣстоименій *и*, *ты* и *и* (*и*, *ты*, *и*, *и*, *и*, *и*, *и*, *и*, *и*, *и*), если они стоять послѣ слова, имѣющаго удареніе на конечной гласной, теряютъ свое удареніе, а предшествующее слово пишется съ острымъ удареніемъ, напримѣръ: *спаси* *и*, *кончи* *и*, *благослови* *и* и т. п.: *тѣмже* *моли* *и* *вы* (II Кор. 2, 8). Такія мѣстоименія называются энклитиками. Однако, если на указанныя мѣстоименія падаетъ логическое удареніе, то они ударенія не теряютъ: *и* *понима* *и* *вы* *и* *и* (*Иоан.* 14, 3); *никтоже* *своегѡ* *и* *да* *ищетъ* (I Кор. 10, 24).

3) У относительныхъ мѣстоименій *иже*, *иже*, *иже* и опредѣлительныхъ *каждо*, *каждо*, *каждо* склоняется только первая часть, а частицы *-же*, *-ждо* остаются безъ измѣненія: *егоже*, *емаже*, *ко^гаждо*, *ко^гаждо* и т. д.

4) Возвратное мѣстоименіе *и* склоняется только въ единственномъ числѣ и не имѣть именительного падежа.

5) У мѣстоименій 2-й группы, окончаніе родительного падежа един. числа выражается черезъ *о* для отличія его отъ подобныхъ формъ винительного падежа: *егѡ* — родительный падежъ, *егѡ* — винительный. Въ кievскихъ изданіяхъ у мѣстоименій 1-й группы въ родительномъ падежѣ един. числа стоитъ *-е* (большое) для отличія отъ падежа винительного: *мине*, *тибе*, *исе* — родителн. пад., *минѣ*, *тибѣ*, *исѣ* — винит. падежъ.

Формы множественного числа, сходныя съ формами единств. числа, обычно отмѣчаются облеченнымъ удареніемъ (*): *твоѣ* — единств. число жеск. рода; *твоѣ* — множ. число. Но у мѣстоименій 3-го лица и относительныхъ [*и* (*и*), *иже*], для отличія падежей, во множественномъ числѣ начальное острое удареніе (*исо*) замѣняется тяжелымъ (апострофъ): *и* *и* — твор. пад. единств. числа, *и* *и* — дательный пад. множ. числа; *иже*, *иже* — единств. числа; *иже*, *иже* — множественного числа.

Этимъ же способомъ отмѣчается винительный падежъ множ. числа для отличія его отъ родительного пад. множественного числа у тѣхъ же мѣстоименій: *и* *и*, *иже* — родительный падежъ; *и* *и*, *иже* — винительный.

§ 48. Подобно склоненію мѣстоименій *мої* и *той* склоняются и все прочія мѣстоименія: одни — по мягкому склоненію, другія — по твердому:

- 1) по мягкому: твой, свой, кий, чий, ий, что, никакий, нѣчто,ничто, наша, ваша;
- 2) по твердому: йи, ѿи, ѿи, амъ, всакъ, какъ (какъ), такъ (такъ), елнка, колнка, голнка, кто, нѣкто, никто.

Особенности въ склонении мѣстоименій.

1) Вопросительные мѣстоименія кто, что склоняются только въ единственномъ числѣ, причемъ косвенные падежи образуются непосредственно отъ корня (къ, чъ), безъ слога -то: ко-гѡ, че-гѡ.

Такъ же склоняются и мѣстоименія, образованныя отъ нихъ: неопределенный нѣкто, нѣчто и отрицательные никто,ничто, никтоже,ничто же, причемъ, если отрицательные мѣстоименія сочетаются съ предлогомъ, то онъ ставится между им и мѣстоименіемъ: не радиши ни ѿ кольске (Мате. 22, 16); ни сварится ни изъ кимъ, ни возненавидитъ всакаго человека (Прор. 3 іюля, слово Исаи мон.); единъ нѣкто иноша йде по нему (Мр. 14, 51); симъ, иными тѣ нѣчто речи (Лук. 7, 40); оумалилъ еси егд мѣлымъ нѣчимъ ѿ йггахъ (Евр. 2, 7).

2) Вопросительное мѣстоименіе кий, какъ, коеобразуетъ свои формы отъ двухъ основъ кий и кое, причемъ ихъ падежные окончанія сходны со склоненіемъ личного мѣстоименія ѕ, Ѹ, є.

Подобнымъ образомъ склоняются: неопределенное нѣкій, определительное кийждо и отрицательное никто; въ послѣднемъ мѣстоименіи въ предложномъ падежѣ предлогъ ставится между им и мѣстоименіемъ: да ни изъ кимъ губернъ прогнѣсанъ бга (Утрен. молит., ангелу).

Примѣчаніе: Въ формахъ: ѿ нѣкихъ (Лук. 9, 7), не пріятѣ нѣкимъ (Гал. 2, 12) — произошло слияніе (вм. нѣкіхъ, нѣкимъ).

3) Мѣстоименія наша, ваша относятся къ смѣшенному склоненію, т. е., въ основномъ, они склоняются по мягкому склоненію, только йотированные гласные замѣняются твердыми. Во множественномъ числѣ ж въ окончаніяхъ — только для отличія падежей.

Единственное число.

	муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	кий	коє	кая
Р.	ко-гѡ	какъ	ко-е
Д.	ко-емъ	м. р.	ко-ий
В.	кий, ко-его	коє	ко-и
Т.	кіимъ	какъ	ко-ен
П.	ко-емъ	м. р.	ко-ей

Двойственное число.

И. В.	кāл	} для всѣхъ родовъ.	кін	кін
Р. П.	кбсю			
Д. Т.	кімъ			

Множественное число.

И.	кін *)	} для всѣхъ родовъ.	кāл	кін
Р.	кінхъ			
Д.	кімъ			

съ основой на шипящїй

Единственное число.

муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	нашъ	наши
Р.	нашгъ	какъ
Д.	нашемъ	м. р.
В.	наша, нашего	наши
Т.	нашимъ	какъ
П.	нашемъ	м. р.

Двойственное число.

И. В.	наша	} для всѣхъ родовъ.	наши	наши
Р. П.	нашю			
Д. Т.	нашима			

Множественное число.

И.	наши	} для всѣхъ родовъ.	наша	наша
Р.	нашнхъ			
Д.	нашымъ			

наша | наша, -нхъ

для всѣхъ родовъ.

И.	кто	что	
Р.	когъ	чигъ	чигъ, чесогъ
Д.	комъ	чемъ	чесомъ
В.	кого	что	чесо
Т.	кимъ	чимъ	
П.	комъ	чемъ	чесомъ

*) Древняя форма цѣи сохранилась въ неопред. мѣстоимѣніи нѣцыи.

4) Въ мѣстоименіяхъ съ конечнымъ гортаннымъ происходитъ смягченіе его передъ мягкимъ гласнымъ звукомъ: **всѣцѣмъ**, **толицѣмъ**.

У мѣстоименій на гортанный (**вѣкъ**, **ѣлікъ**, **толікъ** и др.) предложный падежъ мужескаго и средняго родовъ можетъ быть съ **ѣ** и съ **о**: **ѡ толицѣмъ** и **ѡ толикомъ**, напримѣръ: во **всѣцѣмъ терпѣнїи** (Ефес. 6, 18), но можетъ быть: во **всѣкомъ терпѣнїи**, и т. д. Подобныя двойныя формы встрѣчаются и въ женскомъ родѣ въ дательномъ и предложномъ падежахъ: **всѣкой** и **всѣцѣй**.

5) Мѣстоименія **ѣлікъ**, **колікъ**, **толікъ** въ нѣкоторыхъ падежахъ имѣютъ формы по именному типу, напр.: род. — **толіка**, дат. — **толікъ**, предл. — **ѡ толицѣ илд ѡдѣстѣ**; (Дѣян. 5, 8). Другія формы (обычно съ начальнымъ **ѣ** во флексіяхъ) этихъ мѣстоименій являются собственно мѣстоименными: творительн. — **толицѣмъ**, предл. — **толицѣмъ** (и **-комъ**) и всѣ формы множ. числа:

I.	толицы	B.	толики
P.	толицѣхъ	T.	толицѣми
D.	толицѣмъ	P.	толицѣхъ

напримѣръ: **видите, колицѣми кинѣгами писахъ вами моим рукою** (Гал. 6, 11).

Подобнымъ же образомъ мѣстоименія сложныя съ **-окъ**: **каковъ**, **таковъ**, **їаковъ** — имѣютъ нѣкоторыя формы по образцу краткихъ прилагательныхъ, напр., род. — **їакова**, дат. — **їаковъ**; а другія — мѣстоименныя.

6) Характерной особенностью краткихъ мѣстоименій (какъ **їихъ**, **ѡна**, **ѡвъ**, **самъ** и др.) являются слѣдующія флексіи: въ родительномъ падежѣ, въ мужескомъ и среднемъ родахъ — **-огъ**, въ женскомъ — **-ая**, напр.: **їиогъ**, **їиоль**, **самогъ**, **самоя**; въ творительномъ пад. единственного числа, мужескаго и средняго родовъ, и во всѣхъ косвенныхъ падежахъ множества числа (кромѣ винительного) — **ѣ** во флексіяхъ: твор. един. — **ѡнѣмъ**; множ. число: род. — **ѡнѣхъ**, дат. — **ѡнѣмъ**, твор. — **ѡнѣми**, предл. — **ѡ ѡнѣхъ**.
краткія

Единственное число.

	муж. р.	сред. р.	жен. р.
I.	ѡвъ	ѡво	ѡва
P.	ѡвогъ	какъ	ѡкомъ
D.	ѡвомъ	м. р.	ѡвой
B.	ѡвъ, ївого	ѡво	ѡвъ
T.	ѡвѣмъ	какъ	ѡкомъ
P.	ѡвомъ	м. р.	ѡвой

Двойственное число.

И. В.	Оба		Обѣ Обѣ
P. П.	Обвн		для всѣхъ родовъ.
Д. Т.	Обѣмъ		

Множественное число.

И.	Оби	} для всѣхъ родовъ.	Оби Обы
Р.	Обѣхъ		
Д.	Обѣмы		
В.	Обы, Обѣхъ		Оби Обы, Обѣхъ
Т.	Обѣми		
П.	Обѣхъ		для всѣхъ родовъ.

Единственное число.

	муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	Обый	Обое	Обая
Р.	Обагш	какъ	Обыя
Д.	Обомъ	м. р.	Обой
В.	Обый, Обаго	Обое	Обую
Т.	Обымъ	какъ	Обон
П.	Обомъ	м. р.	Обой

Двойственное число.

И. В. Обва	Обѣн Обѣн	для всѣхъ родовъ.
Р. П. Обвию		
Д. Т. Обвимъ		

Множественное число.

И.	Обин	} для всѣхъ родовъ.	Обна Обын
Р.	Обыда		
Д.	Обымка		
В.	Обыла, Обыдъ		Обыла Обылъ, Обыдъ
Т.	Обымни	} для всѣхъ родовъ.	
П.	Обыги		

7) Мѣстоименіе *кѣсь* имѣетъ формы по мягкому склоненію и по твердому. Двойственного числа это мѣстоименіе, по своему значенію, не имѣть. Не имѣть двойств. числа также и производное отъ него мѣстоименіе *кѣскъ*.

8) Мѣстоименія полныя, т. е. присоединившія къ своимъ родовымъ окончаніямъ мѣстоименія й, ѿ, є (иный, сый, єлкій).

кото́рый и т. д.), склоняются по образцу именъ прилагательныхъ полныхъ.

9) Числительное ёдінъ употребляется въ качествѣ мѣстоименія съ неопределенымъ значеніемъ (ёдінъ человѣкъ = иѣкій человѣкъ). Склоняется оно по образцу мѣстоименія той. Въ значеніи мѣстоименій могутъ употребляться также числительное оба, обѣ въ смыслѣ “и тотъ и этотъ” и порядковое числительное дрѹгій въ смыслѣ “иной”, а сочетанія ёдінъ дрѹгій или дрѹгъ дрѹга имѣютъ значение взаимныхъ мѣстоименій: и дрѹгъ ко дрѹзѣй во-піахъ (пасх. икосъ), дрѹгъ дрѹга (мири. ект.)

Тексты для упражненій.

1) И се двѣ ѿ нѣхъ бѣста въ той же дѣнь въ вѣсъ ѡстолацъ стадій шестидесятъ ѿ іерусалима, єйже йма єммавѣкъ. И тѣ бїгѣдовата къ себѣ ѿ всѣхъ сихъ проклиниха. И бысть бїгѣдѹющема йма и сопопрошамысаса, и сїмъ іїсъ проклиниваса, підѣши съ нїмъ: очи же єю держасьтаса, да єгѡ не познаєтъ. Рече же къ нїмъ: что суть словеса сїлъ, ѿ нїхъже стажаистаса къ себѣ юдѣи, и єстъ дрѹгъла; ѡвѣ-щакъ же ёдінъ, ємъже йма kleопа, рече къ нїмъ: ты ли ёдінъ прнш-лѣцъ єси во іерусалима, и не ѿвѣдѣлъ єси бывшихъ въ нїмъ во дній сїлъ; и рече нїмъ: кїнъхъ; Она же рѣста ємъ: яже ѿ іїсѣ на зараннїе, иже бысть мѣжа пророка, сїленъ дѣломъ и словомъ предъ вѣтомъ и всѣми людьми: како предаща єго дрѹгіе рѣнъ и кнаѣзнъ на ѿсѹждениѣ смрти, и распаша єго: мы же надѣахомса, яко сїй есть хотѧ и збѣвиши ймъ; но и надѣгмы сїлъ, третий сїй дѣнь есть днесь, ѡнѣлиже сїлъ бывша. Но и жены иѣкія ѿ наїсъ ѿжаснша ны, бывшия рано ѿ гроба. 2) Онѣма же ѡвѣрзостѣсъ очи, и познаєста єго: и той не видимъ бысть йма. 3) Се да помышласта таковыи, яко йцы же єсмы словомъ посланїи, ѡстолаце, такови и тѹ сѹще єсмы дѣломъ. 4) Бояся же, єгда яко прншѣдъ, не йцѣхъ же хощу, ѿбрашъ вѣсъ, и ѿзъ ѿбрашѹсъ вѣмъ, яко вѣ же не хощетъ. 5) Яко мы ѿбѣжимъ ѿ толицѣмъ неядиные спаснїи; 6) И змѣите вѣаго ѿ вѣсъ замѣхъ. 7) Яко вѣмъ подобаетъ быти вѣмъ во сѣхъ пребываїнїхъ и блгочестїнїхъ. 8) Еслїцѣмъ хранинїемъ блудъ твои нѣдце: ѿ сихъ бо исходица жибота. 9) ѡкѹду намъ въ пустыни хлѣбъ толици, яко да насытитъ толица народъ.

- 1) Лук. 24, 13-22. 2) Лук. 24, 31. 3) II Кор. 10, 11. 4) II Кор. 12, 20. 5) Евр. 2, 3. 6) I Кор. 5, 13. 7) II Петр. 3, 11. 8) Прч. 4, 23. 9) Мѳ. 15, 33.

ИМЯ ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ.

§ 49. Именами прилагательными называются слова, обозначающія признакъ предмета и отвѣщающія на вопросъ: какой? или чей?

Имена прилагательныя, какъ выражающія признаки предметовъ, всегда употребляются при именахъ существительныхъ, согласуясь съ ними въ родѣ, числѣ и падежѣ.

По своему значенію прилагательныя раздѣляются на качественные, относительные и притяжательные.

Имена прилагательные, обозначающія свойства предметовъ безъ отношенія къ другимъ предметамъ, называются *качественными*: добъ́й рѣ́ба.

Имена прилагательные, обозначающія такие признаки, которые указываютъ на отношеніе одного предмета къ другому по мѣсту, по времени, по материалу и пр., называются *относительными*: ги́ниа Огненна.

Имена прилагательные, обозначающія принадлежность, называются *притяжательными*: си́я є́жъ.

По своимъ окончаніямъ прилагательные раздѣляются на краткія и полныя.

Окончанія краткихъ прилагательныхъ:

жен. р.:	з добъ́-з	ь человѣ́чъ, си́нъ	й е́з-й
муж. р.:	а добъ́-а	ль человѣ́ч-а, си́н-а	е́з-а
сред. р.:	о добъ́-о	г человѣ́ч-е, си́н-е	е́з-е

Полныя прилагательные къ родовымъ окончаніямъ краткихъ прилагательныхъ присоединяютъ мѣстоименія и, я, е:

муж. р.: добъ́-и+и=добъ́й	си́нъ+и=си́ній	е́з-и+и=е́зій
жен. р.: добъ́-я+а=добъ́ял	си́н-я+а=си́ніял	е́з-я+а=е́зіял
сред. р.: добъ́-е+е=добъ́ое	си́н-е+е=си́ніе	е́з-е+е=е́зіе

Подобнымъ же образомъ получились и косвенные падежныя окончанія полныхъ прилагательныхъ. Этотъ процессъ формирования полныхъ прилагательныхъ произошелъ еще въ древне-славянскомъ языке. Къ краткимъ (именными) косвенными формамъ прилагательныхъ были присоединены косвенные формы мѣстоименій и, я, е, причемъ въ такъ образованныхъ полныхъ прилагательныхъ произошли слѣдующія измѣненія: съ выпаденіемъ ѹ между гласными произошло уподобленіе гласныхъ, а въ болѣе позднее время и слияніе ихъ:

добъ́-иго > добъ́аго > добъ́аго > добъ́агш

добъ́-е-моу > добъ́умоу > добъ́умоу > добъ́ому и т. д.

Въ дреңе время мѣстоименія *и*, *а*, *е* (указательныя) имѣли значеніе опредѣленныхъ членовъ при именахъ прилагательныхъ; послѣ они слились съ прилагательными, образуя полные формы. Полные формы прилагательныхъ имѣютъ значеніе опредѣленное, краткія формы прилагательныхъ — неопредѣленное, хотя, впрочемъ, обозначеніе категоріи опредѣленности или неопредѣленности въ церковно-славянскомъ языке не выдерживается полностью. При сравненіи церковно-славянского текста съ греческимъ, греческимъ прилагательнымъ съ членомъ въ церковно-славянскомъ текстѣ почти всегда соответствуютъ полные прилагательные (см. синтаксисъ).

§ 50. Образование именъ прилагательныхъ.

Имена прилагательные бываютъ первообразные и производные.

Первообразными прилагательными являются тѣ, у которыхъ окончанія присоединяются непосредственно къ корню. Таковыми могутъ быть только качественные прилагательные: *добр-я*, *стар-я*, *вѣн-я*, *бѣн-я*.

Къ *производнымъ* — относятся тѣ, у которыхъ окончаніе присоединяется къ корню при помощи суффиксовъ, одного или несколькихъ; таковыми могутъ быть всѣ им. прилагательные — качественные, относительные и притяжательные: *гѣв-ок-я*, *шѣз-ок-я*, *гѣр-ек-я*.

§ 51. Важнейшіе суффиксы, употребляемые при образованіи именъ прилагательныхъ, суть слѣдующіе:

1) Суффиксы именъ прилагательныхъ качественныхъ:

-к- (ок, к; ек, ык, к; ик): *выг-ок-я* — *выс-ок-ий*, *шѣз-ок-я* — *шѣз-к-ий*,
гѣр-ек-я — *гѣр-к-ий*, *вел-нк-я*.

-л- (л, л): *евѣт-бл-я* — *евѣт-л-ый*.

-н- (н, ын, н): *снѣл-н-я* — *снѣль-н-ый*, *йс-н-я* — *йс-н-ый*.

-ав-, -ив-: *велич-ав-я*, *лук-ив-я*, *муроточ-ив-ый*, *погашл-ив-я*.

-ат-, -ит-: *бог-ат-ый*, *перн-ат-ый*, *знамен-ит-ый*, *домов-ит-я*.

-ист-: *рѣч-ист-я*.

2) Суффиксы именъ прилагательныхъ относительныхъ:

-и-: *желѣз-и-ый*, *гѣр-и-й*.

-ан-, -ан-: *плотг-ан-ый*, *дрѣв-ан-я*, *кож-ан-ый*, *рѣж-ан-ый*.

-ш-: *днѣш-и-й*, *кромѣш-и-й*.

3) Суффиксы именъ прилагательныхъ притяжательныхъ:

-ъ: *княж-ъ*, *чловѣч-ъ*, *іаковл-ъ*.

-ї-: *бѣж-ї-й*, *раб-ї-й*.

-ев-, *-ов-*: *ізрѣнл-ев-я*, *іѡсиф-ов-я*.

-инъ: голубь-инъ-ый, марининъ.

-икъ: юдей-икъ-я, человѣч-и-икъ-ий.

-инъ (инъ): владыч-инъ-ъ, владыч-и-я, бородич-инъ-я, мѣченч-инъ-я.

Имена прилагательные притяжательные имѣютъ только краткую форму, за исключениемъ прилагательныхъ съ суффиксомъ -икъ и -инъ, которые могутъ имѣть обѣ формы, и краткую и полную: юдѣйска и юдѣйскій, голубія и голубійный.

У именъ прилагательныхъ съ суффиксомъ -ъ(ъ), въ результате смягченія, передъ этимъ суффиксомъ происходитъ чередование конечныхъ согласныхъ основы (см. § 11): человѣкъ — человѣчъ, кнѧзъ — кнѧжъ, іаковъ — іаковль и т. д.

Нѣкоторые прилагательные могутъ имѣть какъ суффиксъ -ъ, такъ и -ї: кнѧжъ и кнѧжїй, дѣвічъ и дѣвічїй.

Имена прилагательные съ суффиксомъ -икъ выражаютъ не индивидуальную принадлежность, а принадлежность или свойство группы или вида, человѣчи-икъ-ий значить — принадлежащій или свойственный человѣкамъ.

Имена прилагательные съ суффиксомъ -инъ, если они выражены полными окончаніями, обозначаютъ принадлежность или свойство группы или вида: звѣріный наꙗ — свойственный звѣрямъ.

§ 52. Если имена прилагательные въ полныхъ формахъ имѣютъ удвоенный и, то во всѣхъ краткихъ формахъ, родовыхъ и падежныхъ, кроме именительного падежа муж. рода, удвоенный и (инъ) сохраняется.

Это бываетъ въ слѣдующихъ качественныхъ прилагательныхъ:

1) а) Въ прилагательныхъ, образованныхъ отъ основъ именъ существительныхъ и глагольныхъ на -и:

истинный (истин-и) — истиненъ — истинна,

нензмѣнныи (незмѣн-ити) — нензмѣненъ — нензмѣнна.

Бѣа истинна ѿ бѣа истинна (Символъ вѣры).

б) Въ прилагательныхъ, образованныхъ отъ именъ существительныхъ съ основой на -и съ предшествующимъ согласнымъ:

болѣзнииный (болѣзни-ы) — болѣзниенъ — болѣзнина,

безбоѣзнииный (боязни-ы) — безбоѣзниенъ — безбоѣзнина.

Христіанскій кончины... безболѣзнины (Присл. ектенія).

в) Въ прилагательныхъ, образованныхъ отъ именъ существительныхъ на -и-иѣ, -и-иѣ, въ муж. р. могутъ быть окончанія -иенъ и -иихъ: беззыханий (зыхан-иѣ) — беззыханенъ — беззыханна,

неприкосновеиный (прикосновен-иѣ) — неприкосновенъ — неприкосновенна.

Видимъ плѣтию беззыханенъ мѣртва (Вел. Суб. 1-я стат. 36 ст.).

2) Въ прилагательныхъ на -инный, образованныхъ отъ именныхъ основъ съ предшествующими двумя или болѣе согласными:
е́стественный — **е́стественъ** — **е́стественна**,
безчленный — **безчленъ** — **безчленна**.
Соглественно бѣжѣтъ (30 янв. п. 6).

3) Въ прилагательныхъ образованныхъ отъ страдательныхъ причастій прошедшаго вр.; въ муж. родѣ въ именительномъ пад. они имѣютъ окончанія на -енъ, а иногда и на -еня:

совершёнъ — **совершённа**, **блаженъ** — **блаженна**,
нензречёнъ — **нензречённа**.

Ты бо еси бѣхъ нензречённа (Лит. молит.).

Днѣ всегдѣ совершенна (Просит. ект.).

Прилагательные на -ный, образованные отъ глаголовъ несовершенного вида, не удвоюются и: **варѣнія пшеница**, **ушёное ѿбочіе**.

§ 53. Склоненіе именъ прилагательныхъ.

Какъ и им. существительныя, имена прилагательныя по склоненію раздѣляются на твердые и мягкие.

Краткія прилагательныя по родовымъ окончаніямъ своимъ сходны съ им. существительными 1-го и 2-го склоненій и склоняются по ихъ образцу: прилагательная мужескаго и средняго родовъ — по 1-му склоненію, а прилагательная женскаго рода — по 2-му.

Склоненіе прилагательныхъ краткихъ.

Твердое склоненіе

Единственное число.

мужскій родъ	средній родъ	женскій родъ
И. мѣдр-з	мѣдр-о	мѣдр-а
Р. мѣдр-а		мѣдр-ы
Д. мѣдр-ъ	какъ муж. р.	мѣдр-ѣ
В. мѣдр-з (-а)	мѣдр-о	мѣдр-ъ
Т. мѣдр-ымъ		мѣдр-он
П. мѣдр-ѣ	какъ муж. р.	мѣдр-ѣ
З. мѣдр-е	мѣдр-о	мѣдр-а

Двойственное число.

И.В.З. мѣдр-а	мѣдр-ѣ	мѣдр-ѣ
Р. П. мѣдр-ъ		
Д. Т. мѣдр-ымъ	для всѣхъ родовъ	

Множественное число.

И. З.	<i>мѣдѣн</i>	<i>мѣдѣл</i>	<i>мѣдѣны</i>
Р.	<i>мѣдѣныхъ</i>	{ для всѣхъ родовъ	
Д.	<i>мѣдѣнъи</i>		
В.	<i>мѣдѣны (ыхъ)</i>	<i>мѣдѣла</i>	<i>мѣдѣны</i>
Т.	<i>мѣдѣны (ыми)</i>	какъ муж. р.	<i>мѣдѣнъими</i>
П.	<i>мѣдѣныхъ</i>	для всѣхъ родовъ	

Мягкое склонение

Единственное число.

мужской родъ	средний родъ	женский родъ
И.	<i>господенъ</i>	<i>господинъ</i>
Р.	<i>господинъ</i>	<i>господинъ</i>
Д.	<i>господинъю</i>	<i>господинъ</i>
В.	<i>господенъ (-ъ)</i>	<i>господинъ</i>
Т.	<i>господнъими</i>	<i>господнъими</i>
П.	<i>господнъи</i>	<i>господнъи</i>
З.	<i>господенъ</i>	<i>господнъя</i>

Двойственное число.

И. В. З.	<i>господнъя</i>	<i>господнъи</i>	<i>господнъи</i>
Р. П.	<i>господнъи</i>	{ для всѣхъ родовъ	
Д. Т.	<i>господнъими</i>		

Множественное число.

И. З.	<i>господнъи</i>	<i>господнъи</i>	<i>господнъи</i>
Р.	<i>господнъиыхъ</i>	{ для всѣхъ родовъ	
Д.	<i>господнъими</i>		
В.	<i>господнъи (ыхъ)</i>	<i>господнъя</i>	<i>господнъи (ыхъ)</i>
Т.	<i>господнъи (ими)</i>	какъ муж. р.	<i>господнъими</i>
П.	<i>господнъиыхъ</i>		<i>господнъиыхъ</i>

§ 54. О звательномъ падежѣ именъ прилагательныхъ.

Имена прилагательные въ значеніи именъ существительныхъ въ звательномъ падежѣ употребляются всегда краткія: *Бѣзъмнѣ*, *ахъ нѣ нѣцъ дѣшъ твои нѣтажъти ѿ тебѣ* (Лук. 12, 20).

Имена прилагательные-определѣленія, стоящія при именахъ существительныхъ въ звательномъ пад., употребляются обычно полныя, но бываютъ и краткія: *лѣкарій рабъ* (Лук. 19, 22); *рабъ благій и вѣрный* (Лук. 25, 20); *треблѣнне вѣліе, григоріе всемъдре, агзатре и вѣчнѣ іѡаннѣ* (30 янв., веч. на стих.).

§ 55. Различия въ склонении между существительными и краткими прилагательными.

Хотя краткие прилагательные и склоняются по образцу им. существительныхъ, однако ихъ склонение не вполне совпадаетъ. Различие ихъ въ слѣдующемъ:

1) Единственное число: творительный падежъ мужескаго и средняго родовъ принимаетъ окончанія полныхъ прилагательныхъ -ымъ, -имъ: *мѣдрымъ, господинмъ*.

2) Двойственное число: дательный и творительный падежи имѣютъ окончанія по полнымъ прилагательнымъ -ыма, -има: *мѣдрыма, господинма*, однако встречаются окончанія древняго происхожденія по им. существительнымъ, напримѣръ: *колѣнома йнекома* (Мате. 19, 28).

3) Множественное число: кроме именительного и винительного падежей, всѣ прочіе падежи имѣютъ окончанія по полнымъ прилагательнымъ; творительный падежъ муж. и сред. родовъ можетъ иметь краткую форму и полную (въ значеніи краткой), напримѣръ: *предъ старѣйшины йнекы и предъ людьми моими* (I Цар. 15, 30); *и сидѣ сѧ мѣжмъ іѹдиними* (II Цар. 19, 16); *предъ ѿроки давідовыми* (II Цар. 18, 7).

§ 56. Притяжательные прилагательные на -їй (*ѣсій*) являются краткими прилагательными (у нихъ конечное й не мѣстоименіе, а родовое окончаніе), а потому склоняются они преимущественно въ краткихъ формахъ по образцу именъ существительныхъ 1-го склоненія на -ї: *край*, подобно прочимъ краткимъ прилагательнымъ, хотя иногда принимаютъ и полныя формы: *бѣжалъ изъ дождѣй* *Огнь остыдѣлся въ вакулѣнѣ* *и иногда* (Ирмосъ, гл. 8); *радѣйся, Ѿгинце, рождашасѧ бѣжало Ѿгнца* (Акаѳ. канонъ п. 3).

Склоненіе краткихъ прилагательныхъ на -ї.

Единственное число.

мужскій родъ	средній родъ	женскій родъ
И. бѣж-їй кра-їй	бѣж-ї-е знамен-ї-е	бѣж-ї-л мѣлостын-л
Р. бѣж-ї-л кра-ї-л	бѣж-ї-л знамен-ї-л	бѣж-ї-л мѣлостын-н
Д. бѣж-ї-ю кра-ї-ю	бѣж-ї-ю знамен-ї-ю	бѣж-ї-н мѣлостын-н
В. бѣж-ї-й кра-ї-й	бѣж-ї-е знамен-ї-е	бѣж-ї-ю мѣлостын-ю
Т. бѣж-ї-имъ кра-ї-емъ	бѣж-ї-имъ знамен-ї-емъ	бѣж-ї-ю мѣлостын-ю
П. бѣж-ї-н (емъ) кра-ї-н	бѣж-ї-н (емъ) знамен-ї-н	бѣж-ї-н мѣлостын-н
З. бѣж-ї-й кра-ї-ю	бѣж-ї-е знамен-ї-ю	бѣж-ї-л мѣлостын-е

Двойственное число.

И. В. З. бѣжіа крѣ	бѣжі-и знамені-и	бѣжі-и мѣлостын-и
Д. Т. бѣжі-ю крѣ-ю	бѣжі-ю знамені-ю	бѣжі-ю мѣлостын-ю
Р. П. бѣжі-има крѣ-има	бѣжі-има знамені-има	бѣжі-има мѣлостын-има

Множественное число.

И. З. бѣжі-и крѣ-и	бѣжі-и знамені-и	бѣжі-и мѣлостын-и
Р. бѣжі-ихъ крѣ-еихъ	бѣжі-ихъ знамені-и	бѣжі-ихъ мѣлостын-и
Д. бѣжі-има крѣ-ема	бѣжі-има знамені-ема	бѣжі-има мѣлостын-ема
В. бѣжі-и крѣ-и	бѣжі-и знамені-и	бѣжі-и мѣлостын-и
Т. бѣжі-и крѣ-и	бѣжі-и знамені-и	бѣжі-ими мѣлостын-ими
П. бѣжі-ихъ крѣ-еихъ	бѣжі-ихъ знамені-еихъ	бѣжі-ихъ мѣлостын-еихъ

§ 57. Склонение именъ прилагательныхъ полныхъ.

Твердое склонение

Единственное число.

мужскій родъ	средній родъ	женскій родъ
И. З. мѣдрый	мѣдр-ое	мѣдр-ая
Р. мѣдр-аго	} какъ муж. р.	мѣдр-ая
Д. мѣдр-омъ		мѣдр-ой (-ой)
В. мѣдр-ый (-аго)	мѣдр-ое	мѣдр-ую
Т. мѣдр-ымъ	} какъ муж. р.	мѣдр-онъ
П. мѣдр-ымъ		мѣдр-ой (-ой)

Двойственное число.

И. В. З. мѣдр-иа	мѣдр-еи	мѣдр-еи
Р. П. мѣдр-у	} для всѣхъ родовъ	мѣдр-еи
Д. Т. мѣдр-ымъ		мѣдр-еи

Множественное число.

И. З. мѣдр-и	мѣдр-и	мѣдр-ы
Р. мѣдр-ыхъ	} для всѣхъ родовъ	мѣдр-ы
Д. мѣдр-ымъ		мѣдр-ы
В. мѣдр-ыл (-ыхъ)	мѣдр-и	мѣдр-ыл (-ыхъ)
Т. мѣдр-ымъ	} для всѣхъ родовъ	мѣдр-ы
П. мѣдр-ыхъ		мѣдр-ы

Мягкое склонение

Единственное число.

мужской родъ	средний родъ	женский родъ
И. З. син-й	син-е	син-я
Р. син-жш	какъ муж.	син-йж
Д. син-емъ		син-ей
В. син-ий (-яго)	син-е	син-юю
Т. син-имя	какъ муж.	син-ю
П. син-емя		син-ей

Двойственное число.

И. В. З. син-ял	син-и	син-и
Р. П. син-юю		
Д. Т. син-ими	для всѣхъ родовъ	

Множественное число.

И. З. син-и	син-ял	син-и
Р. син-ихъ	для всѣхъ родовъ	
Д. син-ими		
В. син-ял (-ихъ)	син-ял	син-ял (-ихъ)
Т. син-ими	для всѣхъ родовъ	
П. син-ихъ		

Склоненіе прилагательныхъ съ основой на гортанный.

Единственное число.

мужской родъ	средний родъ	женский родъ
И. З. благ-ий	благ-ое	благ-ая
Р. благ-айш	какъ муж. р.	благ-ая
Д. благ-омъ		благ-ей
В. благ-ий (-яго)	благ-ое	благ-ую
Т. благ-имя	какъ муж. р.	благ-он
П. благ-емя		благ-ей

Двойственное число.

И. В. З. благ-ял	благ-еи	благ-еи
Р. П. благ-ую		
Д. Т. благ-ими	для всѣхъ родовъ	

Множественное число.

И. З.	БЛАГ-ІН	БЛАГ-АМ	БЛАГ-ІА
Р.	БЛАГ-ІХъ		для всѣхъ родовъ
Д.	БЛАГ-ІМЪ		
В.	БЛАГ-ІА (-ИХъ)	БЛАГ-АМ	БЛАГ-ІА
Т.	БЛАГ-ІМН		для всѣхъ родовъ
П.	БЛАГ-ІХъ		

Примѣчаніе: Прилагательное **многъ** имѣетъ слѣдующія особенности: творит. един. числа мужскаго и средняго род. — **мнозѣмъ**, во множ. числѣ во всѣхъ родахъ: род. — **мнозѣхъ**, дат. — **мнозѣмъ**, пред. — **мнозѣхъ**. Въ древне-славянскомъ языке это прилагательное находилось въ составѣ мѣстоименій, отъ которыхъ и сохранило указанныя формы.

Склоненіе именъ прилагательныхъ съ основой на **шипящій**.

Единственное число.

мужскій родъ	средній родъ	женскій родъ
И. З. ииц-ій	иици-е	иици-а
Р. иици-агш		иици-іа
Д. иици-емъ	какъ муж. р.	иици-ій
В. иици-ій (-аго)	иици-е	иици-Чю
Т. иици-имъ		иици-ею
П. иици-емъ	какъ муж. р.	иици-еїй

Двойственное число.

И. В. З.	иици-ам	иици-и
Р. П.	иици-Чю	
Д. Т.	иици-има	для всѣхъ родовъ

Множественное число.

И. З.	иици-и	иици-ам	иици-ы
Р.	иици-иХъ		для всѣхъ родовъ
Д.	иици-ымъ		
В.	иици-ы	иици-ам	иици-ы (-иХъ)
Т.	иици-ими		для всѣхъ родовъ
П.	иици-иХъ		

Примѣчанія къ именамъ прилагательнымъ.

1) У прилагательныхъ съ основой на гортанный происходит смягченіе согласного по общему правилу передъ мягкими гласными: **благій** — **благін** (см. § 11).

2) -къ передъ мягкими гласными переходитъ въ -тъ: **сынъ** **человѣческій** — **о сынѣ человѣческѣмъ**.

3) Прилагательные съ основой на шипящую, какъ и имена существительные, имѣютъ смытанное склоненіе.

4) Прилагательные **исполнъ**, **свободъ**, **удобъ** и нѣкоторыя другія, подобныя имъ, не склоняются: **исполнъ нѣбо и земля главы твоѧ** (литург.).

5) Сходныя формы во множественномъ и двойственномъ числѣ отдѣляются тѣмъ же способомъ, какъ и въ им. существительныхъ, т. е. при помощи **и**, **въ**, облеченаго ударенія (^) и **ы** послѣ шипящихъ.

Въ единственномъ числѣ, для отличія, въ родительномъ пад. пишется **-агъ**, **-агъ** а въ винительномъ **-аго**, **-аго**.

§ 58. Образованіе степеней сравненія.

Въ славянскомъ языке, какъ и въ русскомъ, имѣются три степени сравненія: положительная, сравнительная и превосходная.

Сравнительная степень образуется при помощи суффиксовъ:

1) древнѣйшаго **-ъш** и

2) позднѣйшаго **-ѣш**, послѣ шипящихъ **-айш**.

Краткая форма. При образованіи основы сравнительной степени, суффиксы древнѣйшій и позднѣйшій употребляются не одинаково. Древнѣйшій суффиксъ (-ъш) употребляется, при образованіи основы, въ прилагательныхъ съ суффиксомъ **-к** (**ок**, **ик**) и въ нѣкоторыхъ первообразныхъ на **-я**, **-а**, **-о** (**хѣд-я**), присоединяясь прямо къ корню: согласный звукъ корня смягчается, а суффиксъ **-к** (если онъ былъ въ основѣ положительной степени) отбрасывается.

При употребленіи позднѣйшаго суффикса, суффиксъ основы положительной степени не отбрасывается.

Въ мужескомъ родѣ въ именительномъ падежѣ един. числа въ суффиксахъ **-ш**, **-ѣш**, **-айш** отбрасывается; въ среднемъ родѣ въ именительномъ падежѣ един. числа окончаніе бываетъ съ **ш** и безъ него.

положительная степень корень основа сравнит степени.

при суфф. ш.	выс-ок-я глуб-ок-я слад-ок-я	выс глуб слад	выш-ш глубл-ш слажд-ш
при суфф. йш.	бог-ат-я крас-и-я выс-ок-я	бог крас выс	бог-ат-ейш крас-и-ейш выс-оч-айш

Окончания прилагательныхъ сравнительной степени краткихъ бывають слѣдующія:

a) у прилагательныхъ съ суффиксомъ -ыш:

мужескій родъ -ий, женскій — -(ъ)ш-и, средній — -е или -(ъ)ш-е:

выш-й, выш-ш-и, выш-е или выш-ш-е

глубл-й, глубл-ш-и, глубл-е или глубл-ш-е

слажд-й, слажд-ш-и, слажд-е или слажд-ш-е

Отъ первообразныхъ: хъжд-й, хъжд-ш-и, хъжд-е — хъжд-ш-е.

b) у прилагательныхъ съ суффиксомъ -ейш (айш):

мужескій родъ -ей, женскій родъ ейш-и, средній родъ -е, ейш-е,

причёмъ происходит смягченіе гортанныхъ въ шипящія, а -е переходитъ въ -я, конечный корня -д (у первообразныхъ — хъд-з), и конечный корня -з (у прилагательныхъ съ суффиксомъ -к (ок, ик) переходятъ въ -ж (причёмъ суффиксъ -к выпадаетъ).

бог-ат-ей, бог-ат-ейш-и, бог-ат-е — бог-ат-ейш-е

крас-и-ей, крас-и-ейш-и, крас-и-е — крас-и-ейш-е

выс-оч-ай, выс-оч-айш-и, выс-оч-а — выс-оч-айш-е

(хъд-з) хъж-ай, хъж-айш-и, хъж-а — хъж-айш-е

(бліз-ок-з) близ-ай, близ-айш-и, близ-а — близ-айш-е

Полныя окончания прилагательныхъ сравнительной степени суть слѣдующія:

a) у прилагательныхъ съ суфф. -ыш: -(ъ)ш-ий, -(ъ)ш-ая, -(ъ)ш-е

выш-ший, выш-шия, выш-ше

глубл-ый, глубл-шая, глубл-ые

b) у прилагательныхъ съ суффиксомъ -ейш (айш): ейш-ий, ейш-ая, ейш-е

бог-ат-ейш-ий, бог-ат-ейш-ая, бог-ат-ейш-е

крас-и-ейш-ий, крас-и-ейш-ая, крас-и-ейш-е

Въ славянскомъ языке есть нѣсколько прилагательныхъ, которыя образуютъ степени сравненія отъ другихъ корней.

	мужск. р.	сред. р.	женск. р.
великий	— бол-ий бóльшíй вáш-ий вáш-шíй	бóл-е, бóльше бóльше вáш-е, вáш-ше вáш-ше	бóльши бóльшая вáш-ши вáш-ша
добрый	— лóч-ий лóч-шíй	лóч-е лóч-ше	лóч-ши лóч-ша
благий	— оўн-ий оўн-шíй	оўн-е, оўн-ше оўн-е *), оўн-ше	оўн-ши оўн-ша
мáлый	— мн-ий мén-шíй	мén-ше мén-шее	мén-ши мén-ша
злый	— гóр-ий гóр-шíй	гóр-ше, гóр-е **) гóр-ше	гóр-ши гóр-ша

1-е Примѣчаніе: Прилагательный *лóч-ий* и *гóр-ий*, по-видимому, не имѣютъ краткихъ формъ сред. рода безъ суффикса *ш* (*лóч-е*, *гóр-е*). *Оўн-е*, по-видимому, полная форма безъ суффикса. *Гóр-е* — образовано при помощи позднейшаго суффикса.

2-е Примѣчаніе: Иногда эти прилагательные образуютъ степени сравненія и отъ своихъ корней: *добрейший*, *злѣйший*.

§ 59. Превосходная степень не имѣть особыхъ окончаний; она пользуется окончаниями сравнительной степени съ суффиксомъ *-ейш-* (а иногда и *-ыш-*), и различіе между сравнительной и превосходной степенью состоить лишь въ смысловой разницѣ ихъ употребленія.

Въ сравнительной степени — выражается степень качества какого-нибудь предмета въ сравненіи съ тѣмъ же качествомъ другого предмета: *И душа ли больши єсть пыци, и тѣло сдѣжди* (Мате. 6, 25). Сравнительная степень можетъ еще указывать на большую или меньшую степень качества въ одномъ и томъ же предметѣ сравнительно съ другимъ его состояніемъ: *Даждь премъдромъ винъ, и премъдрѣйший вѣдется* (*καὶ οφάτερος ἔσται*), Притч. 9, 9.

Въ превосходной степени происходитъ не сравненіе, а выдѣленіе предмета по признаку наивысшаго качества изъ ряда другихъ предметовъ одного и того же рода или вида, напримѣръ: *Змий же еѣ мудрѣйший вѣдѣтъ звѣрей* (Быт. 3, 1).

Въ нѣкоторыхъ языкахъ, въ которыхъ употребляются определенные члены, для выраженія выдѣленія качества въ превосходной степени, кроме суффиксовъ, ставится еще определенный

*) Лк. 17, 2.

**) Вечерн. молитва 3-я.

членъ, напр., въ англійскомъ языку: tall (высокій), taller (выше), the tallest (самый высокій).

Въ церковно-славянскомъ языку полныя прилагательныя выражаютъ опредѣленность, а потому въ превосходной степени прилагательныя бываютъ только полныя *), тогда какъ прилагательныя въ сравнительной степени могутъ быть и краткія и полныя, въ зависимости отъ ихъ употребленія (см. синтаксисъ). Напр.: сравнительная степень полная: Чистѣйшыи (τὴν τιμωτέραν) херувимъ ѿ глаенѣйшыи (ἐνδοξοτέραν) бѣзъ сравнѣнія сеrafimъ (Достойно есть . . .); сравнительная степень краткая: Бѣмене паче себѣ не воздѣяніи, ѿ кубѣльши (ἰσχυροτέρῳ) ѿ богатѣйши (πλουσιωτέρῳ) себѣ не пріобрѣніе. Превосходная степень: ☩ сладчайша моя вѣно, сладчайшее (уликѹтаго) мої чадо! (Вел. Субб., 3-я стат. 17-й ст.)

Превосходная степень, выражающая высшую степень качества предмета съ указаніемъ на кругъ предметовъ, по отношенію къ которому происходитъ выдѣленіе обладателя качества — называется соотносительной — superlativus. Такія формы превосходной степени сочетаются со слѣдующими словами: всѣхъ, ѿ, въ, между. Напр.: Вмій же бѣ мудрѣйшии всѣхъ вѣтѣй. Мудрѣства проинъ ѿ тогѡ, ѡже всѣхъ єсть немощнѣйшии (ιδ ἀδρανέστατον) (Прем. Сол. 13, 18).

Превосходная степень можетъ выражать высшую степень качества предмета безъ всякаго отношенія къ другимъ предметамъ. Такая превосходная степень называется безотносительной — elativus. Въ богослужебныхъ книгахъ этотъ видъ превосходной степени очень употребителенъ. Напр.: ☩ паха вѣлѧ ѿ ѿѣнѣйшамъ, хрѣтъ (Ω πάρα τὸ μέγα καὶ ἴερότατον, Христъ). ☩ ежественаго, ☩ любезнаго, ☩ сладчайшаго твоаго гласа! (ω υλικυτάτης οον φωνῆς!) (Пасх. кан. 9-я п.).

Приставка пре-, присоединяясь къ полной формѣ прилагательного съ суффиксомъ -(ъ)ш, закрѣпляетъ и усиливаетъ за нимъ значеніе превосходной степени: йис, свѣти, прѣкышшій всѣхъ свѣтлости (Акаѳ. ик. 6-й). Безъ приставки пре- фраза звучала бы не выразительно. Но въ текстѣ: Превышша лѣгли, мірскаго мѧ превышша лѣтія сотворї (Утр. молит.), — сравнительная степень, такъ какъ Божія Матерь и ангелы — разнаго естества, слѣдо-

*) Превосходная степень иногда, въ видѣ исключенія, встрѣчается въ краткой формѣ, если она является именной частью составного сказуемаго: йису мѣчинникъ ежественя ѿ йостиннѣйшихъ (27 февр. п. 4-я).

вательно Божія Матерь не видається ізъ среды ангеловъ, а сравнивается съ ними.

Превосходная степень можетъ быть выражена сравнительной степенью въ сочетаніи съ мѣстоимѣніемъ *вѣдхъ*, ѿ *вѣдхъ* и предлогами *ш*, *въ*, *междъ*: єже малѣйше ѡбѡ єсть ѿ *вѣдхъ* *тѣмнѣ*: єгда же возрастетъ, болѣе *вѣдхъ* *бѣлѣ* єсть (Мате. 13, 32). Въ греческомъ текстѣ толькъ же способъ примѣненія грамматической сравнительной формы для выраженія превосходной степени: *въ* *многобіоров* *мѣн* *боги* *пача* *тѣу* *олеомагиу*, *благ* *де* *аибнѣд*, *мѣсоз* *пача* *тѣу* *лахакау* *боги*... Въ англійскомъ текстѣ то же самое выражено обычной превосходной степенью: which indeed is the least of all seeds: but when it is grown, it is the greatest among herbs. Другіе примѣры: болѣе *вѣдхъ* *прѣрока* *прѣрока* (24 ін. на Госп. В.); *въ* *рождѣнныхъ* *женій* *прѣвѣшиша* *вѣдхъ* (24 іюня, на стиховиѣ); днѣсь *въ* *большаго* ѿ *прѣрока* *рождѣній* *шанна* *нѣполнися* (24 іюня, Слава на стих.).

Примѣчаніе: Въ древне-славянскихъ грамматикахъ указывается еще образованіе превосходной степени при помощи приставки *нан-*, присоединяемой къ сравнительной степени: *нанстарѣн(и)*, но въ богослужебныхъ книгахъ церковно-славянского языка трудно найти подобныя образованія превосходной степени, кроме *нанпаче* (нарѣчіе). Въ «Полномъ церковно-славянскомъ словарѣ» свящ. Г. Дьяченко не указано ни одного слова съ приставкой *нан-*, кроме *нанпаче*.

Прилагательные въ формѣ положительной степени съ приставками *вс-*, *всем-*, *ты-*, *тым-*, *пр-* показываютъ лишь на высокую степень качества безъ всякаго значенія сравненія или выдаѣнія, а потому не входятъ въ систему степеней сравненія.

Склоненіе прилагательныхъ сравнительной степени краткихъ.

Единственное число.

мужскій родъ	средній родъ	женскій родъ
И. З. <i>мѣдр-ѣй</i>	<i>мѣдр-ѣе</i> (-ѣйшѣ)	<i>мѣдр-ѣйши</i>
Р. <i>мѣдр-ѣйша</i>	{ какъ муж. р.	<i>мѣдр-ѣйши</i>
Д. <i>мѣдр-ѣйшъ</i>	<i>мѣдр-ѣе</i> (-ѣйшѣ)	<i>мѣдр-ѣйши</i>
В. <i>мѣдр-ѣйш-ъ</i> (-а)	{ какъ муж. р.	<i>мѣдр-ѣйшъ</i>
Т. <i>мѣдр-ѣйшимъ</i>		<i>мѣдр-ѣйшемъ</i>
П. <i>мѣдр-ѣйши</i>		<i>мѣдр-ѣйши</i>

Двойственное число.

И. В. З. <i>мѣдр-ѣйша</i>	<i>мѣдр-ѣйшин</i>	<i>мѣдр-ѣйши</i>
Р. П. <i>мѣдр-ѣйшъ</i>		
Д. Т. <i>мѣдр-ѣйшимъ</i>	для всѣхъ родовъ	

Множественное число.

И. 3.	мұдәр-бінше (и)	мұдәр-бінша	мұдәр-бінша
Р.	мұдәр-біншихъ		для всѣхъ родовъ
Д.	мұдәр-біншиымъ		
В.	мұдәр-біншакъ	мұдәр-бінши	мұдәр-бінша
Т.	мұдәр-біншиими		для всѣхъ родовъ
П.	мұдәр-біншихъ		

Полные формы сравнительной и превосходной степени склоняются правильно по образцу полныхъ прилагательныхъ съ основой на шипящей.

Тексты для упражнений.

1) Никтоже приставлется приставленіа плаға небѣлена тізѣ вѣтгѣ... ниже блівашута кіна ноба вѣ лѣхн вѣтгн. 2) Во мнозѣ ызы-цѣ ылаба царю: во шкідении же людстгѣ сокрушеніе. 3) Радзъ мысленъ шеладағтгѣ владыки безъмными. 4) Подобаетъ үбеш ёпкоду быти непорочнъ... трезвеннъ, цѣломудръ, благоговѣнъ, честнъ, странно-любенъ, үчнительнъ. 5) Всѣ үбеш чистага чистымъ: шківерненными же и небѣрными иначтоже чисто. 6) Крайтаке пріенш лжини, ылін ывѣрѣ, ытрышы праздныя. 7) Бѣнхъ же и ненаказанныхъ газакий ышнцайса, вѣдьши, якш раждаютъ свѣры. 8) Вліцы ыбо совершили, еї да мудр-ствѣнни. 9) Превышашамъ ыггла, мірскаго ма превышаша ынтия со-твори. 10) дівная влчна палато, домя да бѣкествина мене сотвори. 11) Тѣмже блаженна еї вѣ родѣхъ родшвѣ, егоблаженна, ҳервѣ-мовѣ ыбѣтлѣнши, и серафимовѣ чистѣнши ывшад. 12) дѣчша ыбѣ не ыци, и крѣпльша ыбѣ не пытай. 13) Іис, свѣте, пре-вышай ыбѣхъ ыбѣтостей. 14) Іисе, крѣпости ыбѣчайша. 15) Радзиль-са, вѣдьши небѣнныхъ чиниовѣ превышаша безъ разг҃ажденія. 16) И яко-же не возгнушали еї ыквѣрныхъ ёж үстѣ*) и нечиштыхъ, цѣлови-цихъ тѣ, иже монихъ возгнушали ыквѣршихъ ыныя үстѣ и не-чиштыхъ, иже мѣрзкихъ монихъ и нечиштыхъ үстѣнъ*), и ыквѣрнаго и нечиштыншаго монгъ ызыка.

- 1) Мѳ. 9, 16-17. 2) Прч. 14, 28. 3) Прч. 17, 2. 4) I Тим. 3, 2. 5) Тит. 1, 15. 6) Тит. 1, 12. 7) Тим. 2, 23. 8) Филип. 3, 15. 9) Угр. молит. 7-я. 10) Молитва Божией Матери, кан. акае. 11) Прол. 28 іюн. 12) Прм. Сир. 13, 2. 13) Акае. ик. 6. 14) Акае. ик. 7. 15) 30 ін. богор. на Господи возвзв. 16) Мол. ко Св. Прич. 2-я. Ін. Злат.

*) үстѣ — ротъ (греч. отѣма), үстнѣ (съ и) — губы (греч. χειλη).

И М Я Ч И С Л И Т Е Л Ь Н О Е .

§ 61. Именами числительными называются слова, обозначающие количество или порядокъ предметовъ.

Числительныя, обозначающія количество предметовъ (на вопросъ: сколько?), называются *количествоенными*.

Числительныя, указывающія на порядокъ предметовъ, въ какомъ они располагаются (на вопросъ: который?), называются *порядковыми*.

Кромѣ того существуютъ еще слѣдующіе разряды числительныхъ: сбирательный (*обои*, *троб*), кратный (*единократный*, *двократный*, *тройственный*) и дробный (*половина*, *четверть*, *девятинадцатая*).

Въ основѣ церковно-славянскихъ чиселъ (какъ и русскихъ) лежить десятичная система, а потому самостоятельныя названія существуютъ только для основныхъ чиселъ, а прочія являются производными отъ нихъ. Такимъ образомъ, по своему составу числительныя могутъ быть слѣдующія: *а)* основныя или простыя: числа 1-го десятка, а также *сто*, *тысяча*, *тысячи*, *миллион* и др. подобныя; *и б)* сложныя: состоящія изъ комбинацій простыхъ чиселъ: *тринадцать*, *тридцать* и *пять* и т. д.

Въ церковно-славянскомъ языке числа, когда они обозначаютъ количество лицъ, съ гораздо большей свободой употребляются самостоятельно, безъ именъ существительныхъ при нихъ, чѣмъ это допускается въ русскомъ языке, напримѣръ: *И призвалъ обидчиковъ, и начатъ ими погибти двѣ двѣ* (Мр. 6, 7). То же самое и въ греческомъ текстѣ: *Καὶ προσκαλεῖται τοὺς δώδεκα, καὶ ἥρξατο διποτέλλειν δύο δύο.* Возвращающія же *и дмъсѧлъ съ радостю* (Лук. 10, 17); *Υπέστρεψαν δὲ οἱ ἑβδομήκοντα μετὰ χαρᾶς.*

Склоненіе количественныхъ числительныхъ простыхъ.

§ 62. Числительные *единица*, *два*, *три*, *четыре* измѣняются по родамъ.

Числительное *единица*, *-и*, *-о* склоняется по образцу мѣстоименія *той*, и, если его значеніе какъ числительного ясно выражено, оно имѣть только формы единственного числа. Но кромѣ значенія числительного, *единица* можетъ употребляться еще и въ качествѣ мѣстоименія (см. § 48, 9) или прилагательного, и тогда оно имѣеть формы двойственного и множественного чиселъ. Употребленное въ качествѣ прилагательного (*единица* въ значеніи "единственный"), оно можетъ имѣть и звательный падежъ: *Где бѣже вседержителю, единица губи* (Литург. мол.). Кромѣ краткихъ формъ, это числительное имѣть и полные, подобно прилагательнымъ полными, и склоняется тогда по ихъ образцу: *единицай*, *единицаго*; *единица*, *единицы* и т. д.

Единственное число.

муж. р.	ср. р.	жен. р.
И.	éдн-я	éдн-я
Р.	éдн-огш	éдн-омъ*)
Д.	éдн-омъ	éдн-ой
Т.	éдн-я (-ого)	éдн-ю
В.	éдн-éмъ	éдн-он
П.	éдн-омъ	éдн-ой

Двойственное число.

И. В.	éдн-я	éдн-é	éдн-é
Р. П.	éдн-он	Для всѣхъ родовъ.	Для всѣхъ родовъ.
Д. Т.	éдн-éма		

Множественное число.

И.	éдн-и	éдн-ы	éдн-я
Р.	éдн-éхъ	Для всѣхъ родовъ.	Для всѣхъ родовъ.
Д.	éдн-éма		
В.	éдн-ы	éдн-ы	éдн-я
Т.	éдн-éми	Для всѣхъ родовъ.	Для всѣхъ родовъ.
П.	éдн-éхъ		

*) éдн-ю противъ éдн-омъ (I Мак. 13, 28).

Двойственное число.

муж. р.	ср. р.	жен. р.
И. В.	двà, оба	двé, обé двé, обé
Р. П.	двой или двъ, обоя	Для всѣхъ родовъ.
Д. Т.	двéма, обéма	

Числительные двà, оба склоняются только въ двойственномъ числѣ по образцу мѣстоименія той.

Числительные обé, обé по своему количественному значенію подобны числительнымъ двà, двé, но при этомъ они указываютъ на совокупность предметовъ или ихъ дѣйствія, и въ этомъ значеніи они близки къ мѣстоименіямъ — “и тотъ и этотъ”. Оба, обé въ сочетаніи съ дѣйствіемъ имѣть значение числительного и равняется числительному двà, напримѣръ: обéна́десите колбина (Дѣян. 26, 7), «дѣлайте обéмана́десите колбина г҃илвома (Мате. 19, 28).

Числительные трé, четыре склоняются только во множественномъ числѣ.

Множественное число.

	муж. р.	ср. и ж. р.	муж. р.	ср. и жен. р.
И.	трёхъ, трёхъ	трёхъ	четырёхъ (-и)	четырёхъ (-и)
Р.	трёхъ, трёхъ	трёхъ	четырёхъ	
Д.	трёхъ, трёхъ	трёхъ	четырёхъ	
В.	трёхъ, трёхъ, трёхъ	трёхъ	четырёхъ (-и)	Для всѣхъ
Т.	трёхъ, трёхъ	трёхъ	четырёхъ	родовъ.
П.	трёхъ, трёхъ	трёхъ	четырёхъ	

Прочія простыя числительныя по своимъ грамматическимъ признакамъ разсматриваются какъ существительныя и склоняются по ихъ образцамъ, въ зависимости отъ своихъ окончаній.

Числительныя отъ пять до девять склоняются по образцу существительныхъ 3-го склоненія (кость), обычно только въ единственномъ числѣ.

Числительное десять склоняется также по образцу существительныхъ 3-го склоненія (за исключениемъ нѣкоторыхъ формъ) во всѣхъ трехъ числахъ. Кромѣ обычныхъ формъ склоненія, во множественномъ числѣ это числительное имѣть еще окончанія по образцу прилагательныхъ мягкаго склоненія. Подобныя окончанія множеств. числа могутъ имѣть и числительныя отъ пять до девять: иѣ погублю десятихъ ради (Быт. 18, 32), четыредесяти пятихъ ради (Быт. 18, 28).

Единственное число.	Множественное число.	Двойств. ч.
---------------------	----------------------	-------------

И.	десѧтъ	десѧтъ (-и)	десѧтъ (-и)
Р.	десѧтъ	десѧтъ	десѧтъ
Д.	десѧтъ	десѧтъ	десѧтъ
В.	десѧтъ (-и)	десѧтъ (-и)	десѧтъ (-и)
Т.	десѧтъ	десѧтъ	десѧтъ
П.	десѧтъ	десѧтъ	десѧтъ

прилагательнымъ:
окончанія по
прилагательнымъ:

-ихъ
-имъ
-ихъ

И. В. десѧтъ (-и)
Д. Т. десѧтъ
Р. П. десѧтъ

Единсв. число.	Множ. число.	Двойств. число.
----------------	--------------	-----------------

И.	стѣ	стѣ	стѣ
Р.	стѣ	стѣ	стѣ
Д.	стѣ	стѣ	стѣ
В.	стѣ	стѣ	стѣ
Т.	стома	стомы	стомы
П.	стѣ	стѣ	стѣ

Числительныя на -а (тысяча, тьма) склоняются по второму склоненію; числительныя на -и, -о (лѣгкій, лѣгда, стѣ) склоня-

ются по 1-му склонению; числительное *несколько* — по 3-му склонению.

Числительные *тысяча*, *несколько*, кроме обычного обозначения числа, могут иметь еще более общее значение — вообще “большое число”.

Примечание: Числительные *несколько* и *несколько* въ церковныхъ книгахъ не встречаются.

Образование сложныхъ количественныхъ числительныхъ.

§ 63. Сложные числительные образуются следующимъ образомъ:

a) У числительныхъ отъ одиннадцати до девятнадцати единицы присоединяются къ *десятъ* при помощи предлога *на*, причемъ въ зависимости отъ предлога *десятъ* ставится въ винительномъ падежѣ (*на десятъ* или *на десятѣ*): *единнадесятъ(ε)* — *единнадесятъ(ε)*, въ современномъ церковно-славянск. языке это числительное употребляется только съ соединительнымъ “о”: *единнадесятъ* *своихъ* *своихъ* (Быт. 32, 22); *дванадесятъ(ε)*, *пятьнадесятъ(ε)* и т. д.

Примѣчаніе. Ср.: *По растригѣ же въ лѣто тоѣже Осмый тыгацин,* втораго гтѣ четвернца на *десятинцѣ* (Прологъ, 15 мая, житіе св. Царевича Димитрія) — этотъ примѣръ показываетъ, что въ основѣ образования числительныхъ съ предлогомъ *на* лежитъ винительный падежъ.

b) Числительные, обозначающія десятки, отъ двадцати до девяноста, образуются изъ единицъ, указывающихъ на количество десятковъ, и *десятъ*, которое сочетается съ ними, подобно существительнымъ, черезъ согласование или управление. Числительные *два*, *три*, *четыре* согласуются съ *десятъ* въ падежѣ и числѣ, причемъ въ данномъ сочетаніи *десятъ* родовыхъ различій не имѣеть: (*два десятъ* а не *две десяты*) = *двадесятъ*, *три десятъ* = *тридесятъ*, *четыре десятъ* = *четыредесятъ*. Конечный и этихъ числительныхъ сократился въ -ъ. (но *пятьдесятъ*).

Числительные отъ *пять* до *девятъ* сочетаются съ *десятъ* черезъ управление, т. е. требуютъ послѣ себя родительного падежа множественного числа: *пять десятъ* = *пятьдесятъ*, *шесть десятъ* = *шестьдесятъ* и т. д.

Подобнымъ же способомъ образуются и числительные, выражающія сотни: черезъ согласование — *двести* (въ двойств. числѣ) или *двести* (подъ влияниемъ русского языка), *триста*, *четыреста*; или черезъ управление: *пятьсотъ*, *шестьсотъ* и т. д., причемъ числительные отъ 200 до 400 пишутся въ именительномъ падежѣ

почти всегда вмѣстѣ, хотя изрѣдка встрѣчаются и раздѣльные написанія; числительные же отъ 500 до 900 большей частью въ именительномъ падежѣ пишутся раздѣльно, хотя употребляются также и слитныя формы.

Прочія числительные, выражающія большия числа: **тысача, тьма, лгенина, лѣдъ** и др. — сочетаются съ единицами, обозначающими ихъ количества, тѣмъ же способомъ, что и десятки или сотни, но пишутся раздѣльно: **две тысячи, две тьмы; три тысячи, три тьмы; пять тысяч, пять тьмы** и т. д.

в) Многосложные числительные всегда пишутся раздѣльно. Послѣднее число обыкновенно присоединяется при помощи союза **и**, но союзомъ **и** могутъ быть связаны и всѣ отдѣльные числа; встречаются также формы многосложнаго числительнаго и безъ союза **и**: **и прорицати будущимъ дніемъ тысячу дев'ятку и шестьдесятъ** (Апок. 11, 3); **и размѣрии стѣнъ єгѡ во итоге и четыредесять и четыри лакти** (Апок. 21, 17); **и поживѣ єврея лѣта итоге тридесетъ четыри, и роди фалѣка** (Быт. 11, 16).

Склоненіе сложныхъ количественныхъ числительныхъ.

§ 64. Составныя части двусложныхъ числительныхъ въ церковно-славянскомъ языкѣ еще не потеряли своего самостоятельнаго значенія, а потому при склоненіи часто измѣняются по падежамъ, какъ отдѣльныя слова, хотя и составляютъ одно слово. Это обстоятельство послужило тому, что для выраженія одной и той же падежной связи эти числительные могутъ имѣть нѣсколко формъ.

а) Сложные числительные, съ предлогомъ **на**, отъ 11 до 19-ти склоняются слѣдующимъ образомъ: 1) или склоняется первая часть (единицы): **и дома свой юздѣ голомѣнъ тринадесять лѣтъ** (III Цар. 7, 1); 2) или склоняется только вторая часть, причемъ принимаетъ окончанія по прилагательнымъ мягкаго склоненія: **мѣра єгѡ четыренадесятихъ лакотъ** (III Цар. 17, 15). 3) или же склоняются обѣ части: **по пятинадесѧти рѣдъ** (III Цар. 7, 4).

Въ числительномъ **единонадесять** склоняется преимущественно вторая часть и рѣдко первая: **единомѣнадесѧть ѹбнѧ** (Мр. 16, 14; Лук. 24, 9).

Союзы **же**, **бо**, **иже** обычно раздѣляютъ эти числительные и пишутся послѣ первой ихъ части: **единий же надесѧти ученицы** (Мате. 28, 16).

Примѣтніе: Въ косвенныхъ падежахъ иногда составныя части этихъ числительныхъ пишутся отдельно: **по трѣхъ надесѧтихъ днѣхъ** (Прол., 5 марта).

Числительные

количественные:

- ёдінъ, -а, -о
- два, -ъ, -ѣ
- трѣ, трѣ, -ѣ
- че́тыре, -и, -и
- пять
- шестъ
- сѣмь
- осмъ
- девятъ
- десѧтъ
- ёдинонадесѧтъ(€)
- дванадесѧтъ(€)
- тринадесѧтъ(€)
- че́тыренадесѧтъ(€)
- пятьнадесѧтъ(€)
- шестьнадесѧтъ(€)
- седмьнадесѧтъ(€)
- осмьнадесѧтъ(€)
- девяtnадесѧтъ(€)
- двадесѧтъ
- тринадесѧтъ(€)
- че́тыредесѧтъ(€)
- пятьдесѧтъ
- шестьдесѧтъ
- седмьдесѧтъ
- осмьдесѧтъ
- девяtnадесѧтъ
- сто
- двѣстѣ
- трїста
- че́тыреста
- пятьсота
- шестьсота
- седмьсота
- осмьсота
- девяtnадесѧтъ
- тысѧца
- двѣ тысѧцы
- трѣ тысѧцы
- осмь тысѧцы
- тыма (10.000)
- легенда (100.000)

порядковые:

- пѣрвый, -ыи, -ое
- вторыи, -ыи, -ое
- третий, -ыи, -ие
- четвертый, -ыи, -ое
- пятый, -ыи, -ое
- шестой, -ыи, -ое
- седьмой, -ыи, -ое
- осмой, -ыи, -ое
- девятый, -ыи, -ое
- десѧтый, -ыи, -ое
- первыиnadесѧтъ, ёдинонадесѧтъ
- вторыиnadесѧтъ, дванадесѧтъ
- третийнадесѧтъ, тринадесѧтъ
- четвертыйнадесѧтъ, че́тыренадесѧтъ
- пятьнадесѧтъ, пятьнадесѧтъ
- шестьнадесѧтъ, шестьнадесѧтъ
- седмьнадесѧтъ, седмьнадесѧтъ
- осмьнадесѧтъ, осмьнадесѧтъ
- девяtnадесѧтъ, девяtnадесѧтъ
- двадесѧтъ
- тринадесѧтъ
- четыредесѧтъ
- пятьдесѧтъ
- шестьдесѧтъ
- седмьдесѧтъ
- осмьдесѧтъ
- девяtnадесѧтъ
- стоный
- двоебогтныи, второбогтныи
- трнбогтныи
- четвертобогтныи
- пятьбогтныи
- шестьбогтныи
- седмьбогтныи
- осмьбогтныи
- девяtnадесѧтъ
- тысѧциныи
- двоигылацныи, втоrogылацныи
- трнгылацныи
- осмѧлъ тысѧца

х҃ — леѡдри (1.000.000)

Возможные комбинации склонения двадцати(е):

1) 1-я часть въ дв. ч.

И. В. двадцати(ь)

Р. П. двадцати(ь)

Д. Т. двадцати(ь)

2) Объ части въ дв. ч.

двоинадцати

двадцати

3) 2-я часть въ ед. ч.

И. двадцати(ь)

Р. двадцати

Д. двадцати

В. двадцати(ь)

Т. двадцати

П. двадцати

4) 2-я ч. во мн. ч.

-нхъ

-нхъ

-ьми

-нхъ

5) Объ части:

1-я въ дв. ч.,

2-я въ ед. ч.

двоинадцати

двадцати

двадцати

двоинадцати

б) Числительные двадцати(е) и Странадцати(е) могут иметь пять комбинаций въ склонении: 1) склоняется 1-я часть въ двойств. числѣ: на двоинадцати престолъ (Мате. 19, 28); 2) склоняются обѣ части въ двойств. числѣ: двадцати съ прѣгома волшкя (III Цар. 19, 19); 3) склоняется 2-я часть въ единств. числѣ: двадцати лѣтъ (III Цар. 2, 12); 4) склоняется 2-я часть во множ. числѣ, съ окончаніемъ по прилагательнымъ мягкаго склоненія: двадцати же апостолшкя (Ме. 10, 2); 5) склоняются обѣ части: 1-я въ двойственномъ числѣ, 2-я въ единственномъ: по двоинадцати съ прѣгъ (III Цар. 19, 19).

в) У двусложныхъ числительныхъ отъ 20 до 40-ка склоняется только вторая часть въ единственномъ числѣ или множественномъ (въ род., дат., предл. падежахъ, главнымъ образомъ, принимая окончанія по прилагательнымъ) двадцати и пять лѣтъ; не погублю тридцати ради (Быт. 18, 30); четырнадцати (служба 9-го марта).

г) Двусложные числительные, отъ 50-ти до 90-та склоняются слѣдующимъ образомъ: а) склоняется 1-я часть, а 2-я часть во всѣхъ падежахъ остается въ родительномъ падежѣ множ. числа, согласно закону управления, который лежитъ въ основѣ этого образования: по пятидесятъ (Лук. 9, 14), пятидесятъ (Лук. 7, 41); б) или склоняются обѣ части, причемъ 2-я часть принимаетъ формы единственного числа или множественного (по прилагательн. мягкаго склоненія): девятидесятъ и трѣхъ (Прол. 19 авг.), ѿ девятидесятъ и девятнадцати (Лук. 15, 7), ия пятидесятъ иихъ (IV Цар. 1, 14).

в) У сложныхъ числительныхъ отъ 200 до 400 склоняются обѣ части (по закону согласованія); у сложныхъ числительныхъ отъ 500 до 900 склоняется, повидимому, только 1-я часть (по закону управлениія). Въ косвенныхъ падежахъ составная части этихъ числительныхъ обычно пишутся раздѣльно, но встрѣчается иногда и слитное написаніе. Напримеръ: *и тѣхъ стѣхъ пѣналь* (Іоан. 12, 5); *и гнѣ та четырьмя стѣ мѫжей, двѣстѣ же мѫжей шестидесятъ* (І Цар. 30, 10); предварнѣ же пріиѣтствїе христово лѣты шестидесяти съѣтъ (Прол., 20 іюня, пр. Иллі); *ѣднѣ вѣ долженъ плати съѣтъ динарій* (Лук. 7, 41).

г) У многосложныхъ числительныхъ склоняются всѣ числа: *двѣ тысячи пятьсотъ девѧтнадцати и трѣхъ* (Прол., 19 авг.).

Сочетаніе числительныхъ съ именами существительными.

§ 65. Числительная отъ єднїхъ до четырѣхъ, подобно прилагательнымъ, въ сочетаніи съ существительными, выступаютъ какъ опредѣленія, согласуясь съ ними въ родѣ, числѣ и падежѣ: *вѣ юна во чреѣ вѣ кнітовѣ тры днї и тры ишчи* (Мате. 12, 40); *четыри циѣ на пѣть* (Быт. 14, 9).

Числительная отъ 5-ти и выше по своимъ грамматическимъ признакамъ воспринимаются какъ имена существительные, логически же они воспринимаются какъ отвлеченные числа, количественно опредѣляющія имена существительные, а потому въ этихъ числительныхъ и наблюдается колебаніе въ сочетаніи съ именами существительными: въ однихъ падежахъ, подобно существительнымъ, они управляютъ существительными въ родительномъ падежѣ множ. числа, а въ другихъ падежахъ, подобно прилагательнымъ-опредѣленіямъ или приложеніямъ, согласуются съ именами существительными. Такъ въ имен., родит. и винит. падежахъ они всегда сочетаются съ именами существительными по способу управления: имен., винит. — *пѣть ѿбѣцъ, родит. — пѣти ѿбѣцъ* (какъ *пѣтырь ѿбѣцъ, пѣтырь ѿбѣцъ*), а въ дател., твор. и предл. падежахъ сочетаются либо черезъ согласованіе, либо рѣже черезъ управление: дател. — *пѣти ѿбѣцамъ, твор. — пѣтию ѿбѣцамъ, предл. — ѿ пѣти ѿбѣцѣхъ*. Напримеръ: согласованіе: *вѣ седми лѣтѣхъ* (Быт. 41, 47), *стома їгицы* (Быт. 33, 19), *седмю талівами* (Суд. 16, 7); управление: по *пѣти сїкли на глиѣ* (Числ. 3, 47), *стомѣ сїкли* (Втор. 22, 19), по *стѹ тмѣнти* (II Пар. 27, 5).

Числительные *тысѧца*, *тымѣ* и *легенія* сочетаются съ именами существительными во всѣхъ падежахъ обычно черезъ управление: *тысѧца человѣкъ, тысѧци человѣкъ, тысѧциумъ человѣка* и т. д., но встрѣчается сочетанія и черезъ согласованіе: *сотвори вѣчери вѣлію вельможамъ своимъ тысѧци мѫжемъ* (Дан. 5, 1).

Особенности сочетания съ существительными сложныхъ числительныхъ.

§ 66. Двусложные числительные, а также многосложные, поскольку они составлены изъ простыхъ чиселъ, сочетаются съ именами существительными по тому же принципу, что и простые.

а) Имена существительные, стоящія при числительныхъ отъ 11 до 14, сочетаются либо съ первой частью ихъ, либо со второй (въ имен. падежѣ, если эти числительные оканчиваются на -е, существительные обычно сочетаются съ первой частью), напр.: съ первой частью: єдіній же на́десчате ѿченицы (Мате. 28, 16), бѣл-на́десчате ѿченикѣ (Мате. 19, 17), на двои на́десчате престолъ (Мате. 19, 28), родове четыре на́десчате (Мате. 1, 17); съ второй частью: двана́десчатъ источникѡвъ (Исх. 15, 27), двуна́десчати сыновъ (Исх. 28, 21).

У числительныхъ отъ 15 до 19 единицы первой части одинакового характера съ десять, а потому, будеть ли имя существительное сочетаться съ первой частью или второй, результатъ будеть одинаковый: съ пятина́десятъ сыны или съ пятьна́десятъ сыны.

б) Имена существительные, стоящія при числительныхъ, состоящихъ изъ десятковъ, сочетаются съ ними, какъ съ десять (§ 65), черезъ согласование и иногда черезъ управление, напримѣръ: седмина́десчати мѫжемъ (Суд. 9, 2); на седмина́десчати бѣлѣхъ (Суд. 12, 14).

в) Съ двусложными числительными, состоящими изъ сотень, имена существительные обычно сочетаются по способу управления, но иногда встречаются формы сочетанія и по способу согласования, напримѣръ: съ четырьмя рты мѫжій (І Цар. 30, 10), на трёхъ ртахъ пѣнѧзъ (Іоан. 12, 5), пятымъ дній (Лук. 7, 41); согласование: йавнія болѣ пяты ѿтъ братіїмъ (І Кор. 15, 6).

г) Имена существительные, стоящія при многосложныхъ числительныхъ, сочетаются съ послѣднимъ числомъ, если же имя существительное предшествуетъ, то сочетается съ первымъ числомъ: сына тундесчатъ и двои лѣтъ (ІV Цар. 8, 17); четыредесать и шестій лѣтъ (Іоан. 2, 20); съ шестінадесчатъ и шестій хұтговыми ѿғодники (4 янв. п. 9); лѣтъ сімьнадесчатъ и четыре (Лук. 2, 37), лѣтъ сімію сімъ (Прол. 20 июня).

Отступленія отъ обычнаго порядка сочетанія.

§ 67. Можно отмѣтить слѣдующіе случаи, когда имя существительное при числительныхъ отъ 5-ти и выше, будучи подлежащимъ, можетъ стоять въ именительномъ падежѣ (вмѣсто обычнаго родительного):

Когда въ существительномъ, повидимому, заключается главная сила, а числительное поставлено лишь въ значеніи опредѣле-

нія или приложенія, напримѣръ: въ службѣ семи отрокамъ Ефескимъ (4 авг.): *иакоже ѿ гнії злѣя вояташа, вкѹпѣ сѣмь отроци ежергениній* (на Господи воззв.); четвѣтнѧ дѣти сѣмь (п. 1-я); *зевѣзды незклонны сѣмь* (п. 3-я); да восхвалатся сіїи отроци сѣмь (п. 6-я) и др.; въ службѣ 40 мученикамъ (9 марта): *бга наимъ, мученицы четвѣтнѧ, нынѣ благопремѣнна сотворите вѣшими молитвами* (п. 1-я); *четвѣтнѧ христовы мученицы* (п. 5-я).

Особенно характерны въ этомъ отношеніи примѣры, когда подлежащее предшествуетъ числительному: *и идоша же братія іѡніфовы десѧть* (Быт. 42, 3); *быша же ємѹ сынове сѣмь* (Іов. 1, 2); *могилѣю же сынове и братія отьмѣниадесѧть, сильній* (І Пар. 26, 9).

При глаголѣ быти, въ значеніи принадлежности: *и ахавъ сѣша сѣмьдесѧтъ сыны въ гамаріи* (ІV Цар. 100, 1); *и быша ємѹ тридесѧтъ сыны и тридесѧтъ дщери* (Суд. 12, 9). Но въ подобныхъ выраженіяхъ можетъ быть и обычный способъ сочетанія: *и гедонъ быша сѣмьдесѧтъ сыновъ* (Суд. 8, 30).

Когда имя числительное является именной частью сказуемаго: *и да будуть отьмѣниадесѧть* (Семь столпы, и страждали ихъ гребра на шестьнадесѧть) (Исх. 26, 25).

Примѣчаніе: Можетъ быть, въ таковой постановкѣ подлежащаго при числительномъ сказалось влияніе греческаго подлинника, въ которомъ подлежащее при числительномъ всегда стоитъ въ именительномъ падежѣ множ. числа (начиная съ 2-хъ), напр.: Быт. 42, 3: *καὶ ἑρωαν δὲ οἱ ἀδελφοί Ἰωαὴλ οἱ δέκα; Іова 1, 2: ἐρέγοτο δὲ αὐτῷ νοὶ ἔπα.*

Образованіе и склоненіе порядковыхъ числительныхъ.

§ 68. Порядковыя числительныя образуются отъ числительныхъ количественныхъ (кромѣ єдинаго*) двѣ присоединеніемъ къ ихъ основѣ окончаній полныхъ прилагательныхъ непосредственно или иногда при помощи суффикса: *первый, второй, третий, четвертый, пятый* и т. д.

Къ числительнымъ отъ 11 до 19-ти окончанія полныхъ прилагательныхъ присоединяются обычно къ первой части, но могутъ быть присоединены также и ко второй: *въ четвѣтнадесѧтъ днѧ* (ІІ Мак. 15, 37); *единонадесѧтое лѣто* (ІІІ Цар. 6, 3).

Къ числительнымъ отъ 20-ти до 90-ста, а также отъ 200-ть до 900-ть тѣ же окончанія присоединяются ко второй части этихъ числительныхъ непосредственно или при помощи суффикса *-н-*: *двадесѧтый, пятьдесѧтый, сѣмьдесѧтый, сотній, двогодній* и т. д.

Примѣчаніе: Суффиксъ *-н-* принимаютъ преимущественно сотни и лишь иногда десятки: *пятьдесѧтое лѣто* (Лев. 25, 10-11); *въ*

*) Въ составѣ единонадесѧтъ, єдинаго можетъ имѣть порядковое значение: *во єдиный же наадесѧтъ часъ* (Мате. 20, 6).

шестъсóтное лéтто въ житíи нóевé (Быт. 7, 11); въ четырёдесáтное и
четвертосóтное лéтто (III Цар. 6, 1).

Въ многосложныхъ числительныхъ въ порядковой формѣ ставится послѣднее число: въ лéтто это сéмьдесятъ второе (I Мак. 14, 1).

Примéчание: Въ многосложныхъ числительныхъ порядковую форму иногда принимаютъ не сколько чисель, но тогда способъ выражения многосложного порядковаго числительного бываетъ не сколько иной: По растригé же въ лéтто тóже óсмýя ты́сячи, вто́рýш ятъ четверица на десáтницихъ (7114-й г.), Прол. 15 мая, п. Димитр.

Составные части порядковыхъ сложныхъ числительныхъ иногда соединяются при помощи соединительного о: въ лéтто óсмонадесáтое (Дан. 3, 1); óученикóмъ сочтáвшаго сéмьдесятъ-нымъ (22 нояб. Ап. Филимона).

Наряду съ числительнымъ вторýй, въ этомъ значеніи можетъ еще употребляться числительное дру́гíй, однако оно при этомъ имѣть еще и мѣстоименное значеніе "иной".

Порядковыя числительныя склоняются правильно по образцу полныхъ прилагательныхъ: первýнáделять, первынáделять, первомнáделять и т. д.

Числительные собирательные.

§ 69. Въ церковно-славянскомъ языке собирательные числительные употребляются гораздо рѣже, чѣмъ въ русскомъ, и тамъ, гдѣ въ русскомъ текстѣ Св. Писанія стоитъ собирательное числительное, въ церковно-славянскомъ текстѣ стоитъ большей частью количественное, напримѣръ: идéже во єстъ два, или три собраны во ѿма мої..., (Мате. 18, 20), но въ русскомъ текстѣ: "двоє", "трое".

Въ церковно-славянскомъ языке употребляются слѣдующія собирательные числительные:

двои (муж. и жен. р.), двои (сред. р.) и двоé,
трои (муж. и жен. р.), трои (сред. р.) и троé,
óбои (муж. и жен. р.), óбои (сред. р.) и óбоé,
четверы, пятеры, шестеры — для всѣхъ родовъ.

Собирательные числительные множ. числа двои, двои, трои, трои, óбои, óбои въ древне-славянскомъ языке имѣли еще и формы единственного числа: двои(й), двои, двоé, трои(й), трои, троé, óбои(й), óбои, óбоé, которые имѣли формы косвенныхъ падежей въ единственномъ числѣ: двоиго, двоему и т. д., напр.: идно отъ двоего прѣдложими вами (Супр. рук., 53). Отъ этихъ формъ сохранились только двоé, троé, óбоé, которые стали параллельными къ формамъ множественного числа, съ той только разницей, что формы множественного числа употребляются, повиди-

мому, при существительныхъ, не имѣющихъ единственного числа.

Числительные двоє, троє прияли значеніе множественного числа, и имена существительные стоять при нихъ въ родит. падежѣ множественного числа. Числительные двоін, двоіа, троін, троіа съ именами существительными согласуются. Косвенные падежи у нихъ общіе; склоняются они во множественномъ числѣ.

Примѣры: йзъ дамъ твоѣ срѣбриниковъ дѣлать въ гдѣ, и двоін рѣзы (Суд. 17, 10); ѿ востока вратѣ троі (Апок. 21, 13); и нимъ двоє обѣата изъ времены (Суд. 19, 10); двоє прошѹ ѿ тебе (Притч. 30, 7); той ѿнъ двоіхъ (I Пар. 11, 22); троіе йзъ наведѹ на тѣ (II Цар. 24, 12); двоіа тѣ глышихъ (Псал. 61, 12).

Собирательное числительное ѡбоѣ имѣть значеніе единственного числа. Формы единствен. числа этого числительного (напр., ѡбоегш полъ) сохранились въ употребленіи. ѡбої, ѡбоїа склоняются во множ. числѣ и согласуются со стоящими при нихъ именами существительными.

Кромѣ значенія числительного, ѡбоѣ имѣть значеніе: "и то и другое"; ѡбої — "и тѣ и другіе".

Примѣры: ѿстаките растѣ ѡбоѣ къпніш до жатви (Ме. 13, 30); томъ во ѡбоемъ зѣщѣ: ибо ѡбоѣ есъество въ нѣмъ есть константнѣ (Окт., Воскр., 8 гл., м. вечерня, богоородиченъ); чѣждѣ мѣсяца дѣбѣство, и стрѣнио дѣамъ дѣтогодѣніе: на твоѣ ѿнъ ѡбої ѿстрѣшилъ (Ирмосъ, 8 гл., п. 9-я); ѿ ѡбоіхъ гынішъ ёлъ (Руэль 1, 5); и ѡбоіхъ крѣхъ ёгѡ (Исх. 26, 19); клѣтка да вѣдетъ ежілъ между ѡбоіми (Исх. 22, 11); сотвореній ѡбої ёдино (Ефес. 2, 14); ѡбої во ёдиномъ дѣѣ (Ефес. 2, 18).

Собирательные числительные четверы, пятеры и под. склоняются во множественномъ числѣ и согласуются съ именами существительными во всѣхъ падежахъ: пятеры рѣзы (Быт. 45, 22); пятерыхъ рѣзъ и т. д.

Кратныя и дробныя числительныя.

§ 70. Кратныя и дробныя числительныя обычно состоять изъ числъ количественныхъ или порядковыхъ и словъ "кратъ", "часть":

Кратныя: пять кратъ, шесть кратъ; ёдинократный, двократный, троекратный, пятыкратный и т. д.; къ двѣ и три можетъ быть еще съгубый, трегубый.

Дробныя: ёдина часть, двѣ части, три части; первая часть, вторая часть, десятая часть и т. д., а также: полъ, четверть, десятина.

Въ кратныхъ количественныхъ числительныхъ склоняется только число, а слово "кратъ" остается безъ измѣненія: ёдмы

кратъ, седмъ кратъ; впрочемъ, можетъ быть, повидимому, и безъ измѣненія: не глаголи ти єхъ, до сѣдмъ кратъ, но до сѣдмидесятъ кратъ седмидесяти (Мате. 18, 21). Кратныя числительныя съ окончаніями прилагательныхъ склоняются по образцу прилагательныхъ.

Въ дробныхъ числительныхъ склоняются и число и "часть", а полѣ, четверть, десятнна — по образцу именъ существительныхъ.

Примѣры: деслатнъ даи всегдъ, елікш притажъ (Лук. 18, 12); деслатнъ часть єфі (мѣры), вмѣшены въ елѣй четвертыя части чина (мѣры), Числ. 15, 4.

Тексты для упражненій.

1) Шедъ же пріѣмъ пять талантъ, дѣла въ нѣхъ, и сопроводилъ пять талантъ. Такожде и иже два, пріешерѣте и той драга да. 2) Тогда оуподобися цѣтвѣтъ наеное деслатнъ дѣбамъ... Пять же єхъ ѿ нѣхъ мудры, и пять мудрны. 3) Двѣ мѣлющи въ жерновахъ: єдина поематса, и єдина ѿставляется. 4) Не ѿ ли разумѣете, иже помините пять хлѣбовъ пятина тѣсамъ, и коликш кѡшва взасте; Ни ли сѣдмъ хлѣбовъ четырехъ тѣсамъ, и коликш кѡшица взасте; 5) И пріѣмъ пять хлѣбовъ и двѣ рыбѣ, воззрѣвъ на ибо егослови 6) По двоинадесати мѣсяцѣхъ въ домѣ царства свое гдъ, въ вавулинѣ ехъ ходѧ, ѿбѣща царь, и рече: иѣсть ли тай вавулинѣ велики... 7) Дмины глаголю вами, яко вы шедши по мнѣ, въ паки быти, вѣдѧ садетя сїя чибѣческїи на престолѣ славы своеї, садете и вы на двоинадесати престолѣ, сѹдащие обѣманадесати колѣнома іїлгевома. 8) И та же къ морю четыре тѣсации и пять сѡтъ мѣромъ: братъ трои, вратъ єдина гадова: и вратъ лсирова: и вратъ нефадалимова єдина. Фокрѣгость же обѣмнадесати тѣсации: има же градъ, ѿ него же дне бѣдетъ, гдѣ тѣмъ, бѣдетъ има єму. 9) И число конищевъ конищевъ двѣ тѣмъ: и слышахъ число ихъ. 10) И наполнися храмъ дыма ѿ славы бжїа и ѿ сїлы єго: и никтоже можаше вѣйти во храмъ, дондеже скончаютсѧ сѣдмъ газвихъ єденихъ ѹггахъ. 11) И слышахъ гласъ велий ѿ храма глаголющи седмимъ ѹггахъ. 12) И бысть въ четыре деслатное и въ четвѣртоготное лѣто исхода сыновъ іералиевъхъ изъ єгипта, въ лѣто четвѣртое, въ мѣсяца вторый, царствующи царю голомину надъ іералиемъ, и создѣ храмъ гдѣви. 13) Въ лѣто седмогодиесатъ фараона сына ромеліна, воцарися ахазъ сына юадама царя ѡдина. 14) И да бѣдетъ разстояніе градъ къ гѣверу двѣстѣ и пятьдесятъ, и къ ѿгъ двѣстѣ и пятьдесятъ... 15) И въ лѣто сѣдмогодиесатое взыде алеяндръ сына ѿнтіхова єпіфана, и ѿдержа птолемаиа, и прїаша єго, и царствова тѣмъ.

- 1) Мате. 25, 16-17. 2) Мате. 25, 1-2. 3) Мате. 24, 41.4) Мѣ. 16, 9-10.
- 5) Мр. 6, 41. 6) Дан. 4, 26-27. 7) Мате. 19, 28. 8) Іез. 48, 34-35.
- 9) Апок. 9, 16. 10) Апок. 15, 8. 11) Апок. 16, 1. 12) III Цар. 6, 1.
- 13) IV Цар. 16, 1. 14) Іез. 48, 17. 15) I Мак. 10, 1.

ГЛАГОЛЬ.

§ 71. Глаголами называются слова, обозначающие действие или состояние предмета. Например: *бѣко бѣя сочтѣ, чѣмѣка да не разлучитъ* (Мр. 10, 9). *воздремаша вѣл, и спахъ* (Мате. 25, 5).

Начальной, исходной формой глагола является *неопределенное наклонение*: *творити, пишти* и т. д. Въ этомъ смыслѣ неопределенное наклонение въ отношении ко всѣмъ формамъ глагола является тѣмъ же, что и именительный падежъ имени существительного по отношению къ прочимъ его падежамъ.

Окончаніе неопределенного -ти присоединяется къ корню глагола или непосредственно или при помощи суффиксовъ. Въ первомъ случаѣ глаголы называются *первообразными*, во второмъ — *производными*.

Глаголы первообразные, корень которыхъ оканчивается на *г, к, имѣютъ окончаніе въ неопределенномъ наклоненіи -ти* (изъ *с, к, +т=щ*, см. § 12, б): *мог-ти=моющій, пиш-ти=пишущій*.

Глаголы производные при образованіи неопределенного наклоненія пользуются слѣдующими суффиксами:

-а-	— <i>плак-а-ти</i>	-ва-	— <i>думы-ва-ти</i>
-ж-	— <i>да-ж-ти</i>	-ва-	— <i>врач-ев-ва-ти</i>
-ѣ-	— <i>бол-ѣ-ти</i>	-ова-	— <i>весѣд-ова-ти</i>
-н-	— <i>хвал-н-ти</i>	-иба-	— <i>сдѣрж-иба-ти</i>
-иѣ-	— <i>гіѣ-н-ти</i>	-ыба-	— <i>спісъыба-ти</i>

Глаголамъ свойственны характерныя для него категоріи: залога, вида, наклоненія, времени, лица, числа и въ нѣкоторыхъ слу-чаяхъ рода (въ двойств. числѣ).

Измѣненіе глагола по наклоненіямъ, временамъ, числамъ и лицамъ называется *спряженіемъ*.

Кромѣ спрягаемыхъ формъ, въ составъ глагола входятъ еще причастія, которыя, обладая категоріями вида, залога и времени, признаками глагола, вмѣстѣ съ тѣмъ обладаютъ и признаками именъ и подобно прилагательнымъ измѣняются по падежамъ и родамъ.

Неопределенное наклоненіе является неизмѣняемой формой глагола.

Спрягаемыя формы глагола въ предложеніи выступаютъ въ качествѣ сказуемаго.

Всѣмъ глагольнымъ формамъ свойственна та синтаксическая особенность, что онѣ могутъ управлять (безъ предлога или съ предлогомъ) падежами именъ, напр.: *благовѣстнѣхъ словомъ, благо-*

говѣстійный словомъ; и опредѣляться нарѣчіями: добре благовѣстіе, добрѣ благовѣстійный.

Глагольные формы къ своимъ обычнымъ окончаніямъ могутъ принимать мѣстоименіе -ѧ, и тогда они называются *возвратными**: молитисѧ, приближитисѧ, приближнійисѧ и т. д.

Мѣстоименіе -ѧ при глагольныхъ формахъ, хотя и является составной частью слова, однако въ церковно-славянскомъ языке оно въ какой-то мѣрѣ еще ощущается отдѣльнымъ словомъ: на это указываетъ то обстоятельство, что между глаголомъ и -ѧ могутъ вставляться мѣстоименія ти, ми или союзъ же: молитисѧ (или молимся ти а), кланятисѧ, поклонішніжеѧ; а также при двухъ возвратныхъ глаголахъ иногда ставится одно -ѧ: вознеслітніжеѧ и возвращати подобающе (Лук. 15, 32); да не смѣшаєтъ съде вѣше, ни отстрашаѧ (Иоан. 14, 27).

Иногда встречается -ѧ впереди глагола, къ которому относится, причемъ, присоединяется къ предыдущему слову: юбникъ творѧ егѹ (Иоан. 5, 18); и мѣлиса дѣмѧ (Литургія), но также: тебѣ мѣли дѣмска (Утреня, свѣтильн. молитва 11-я).

Глаголы переходные и непереходные.

§ 72. Всѣ глаголы въ зависимости отъ значенія дѣйствія раздѣляются на двѣ группы: переходные и непереходные. *Переходными* глаголами являются тѣ, которые выражаютъ дѣйствіе предмета, переходящее на другой предметъ (дополненіе), название которого ставится въ винительномъ падежѣ безъ предлога: юноша чтеѧ книгѹ, наставника глаголаше подученіе и т. д. Дополненіе при переходныхъ глаголахъ называется *прямымъ дополненіемъ*.

Къ *непереходнымъ* глаголамъ относятся тѣ, которые либо вовсе не требуютъ дополненія, либо дополненія стоять при нихъ въ косвенныхъ падежахъ (съ предлогомъ или безъ предлога), но не въ винительномъ падежѣ безъ предлога: итти, стояти, ограждать царю и т. д.

Къ непереходнымъ глаголамъ относятся глаголы, выражающие движеніе или положеніе въ пространствѣ, а также физическое или нравственное состояніе, напримѣръ: ходити, плыти, стояти, сѣжати; болѣти, дышати, молчати и т. д.

Примѣтой глаголовъ переходныхъ является суффиксъ -н-жі-ти — жив-н-ти, жи-н-ти — жив-н-ти, мр-н-ти — мор-н-ти и т. д.

* Терминъ «возвратный глаголъ» не должно смышливать съ терминомъ «глаголъ возвратного залога».

Примѣтой глаголовъ непереходныхъ являются суффиксы -ѣ- (послѣ шипящихъ -ѣ) и -иѣ-, тогда какъ у соответствующихъ глаголовъ переходныхъ (если возможно образование) имъ соответствуетъ суффиксъ -и-: *богатѣти* — богат-и-ти, *шілабѣти* — шілаб-и-ти, *ѣблѣти* — єбл-и-ти, *дрожѣти*, *молчѣти*, *глобѣти* — глуб-и-ти, *юхнѣти* — юх-и-ти, *вѣниѣти* — ѿвад-и-ти.

Примѣчаніе: Суффиксъ -иѣ- со значеніемъ непереходности не должно смѣшивать съ суфф. -иѣ- въ глаголахъ съ однократнымъ значеніемъ: *жіи-иѣти*, *дви-иѣти*.

Въ некоторыхъ случаяхъ глаголы въ зависимости отъ ихъ значенія могутъ имѣть значеніе переходныхъ или непереходныхъ, напр.: *Поімъ пѣснь нобѣю егѹ* (Ирмось, гл. 1-й), *поімъ* — переходной глаголь; *пою егѹ моемѹ* (Псал. 145, 2), *пою* — непереходной глаголь.

Глаголы непереходные (кромѣ глаголовъ съ суффиксами -ѣ- и -иѣ-), принимая приставку, могутъ имѣть значеніе переходное: *Рѣдѣйся, якошь многое бѣглое возїѧвѣши прогнѣшніе* (Акае. Богосл., икосъ 11); *дѣчезарнахъ твоѣ мѡлніа возїѣай мн, бѣже мой,* трупъ постасне видѣтелью, (Воскр. полунощ., троичны); *прозлѣбай трабъ икотшмъ* (Псал. 103, 14); *иѣтама ма єсть рѣвность твоѧ* (Псал. 118, 139).

Залоги глагола.

§ 73. Въ зависимости отъ способности глаголовъ принимать дополненія и отъ характера этихъ дополненій, глаголы дѣлятся на особые разряды, которые называются залогами.

Залоги глаголовъ могутъ быть слѣдующіе: дѣйствительный, страдательный, возвратный, взаимный и средній.

1) *Дѣйствительный залогъ* выражаетъ дѣйствіе, переходящее на другой предметъ; слѣдовательно къ дѣйствительному залогу принадлежать всѣ переходные глаголы: ѿчиинка чтѣтъ книгу, пѣвца сотвори тѣтѣ, вѣра спасетъ человѣка.

2) *Страдательный залогъ* выражаетъ дѣйствіе обратное по отношенію къ дѣйствительному залогу, т. е. при страдательномъ залогѣ предметъ, на который переходитъ дѣйствіе, ставится въ именительномъ падежѣ, а производитель дѣйствія — въ родительномъ падежѣ съ предлогомъ *ш* (особенно, если производитель дѣйствія — лицо) или въ творительномъ падежѣ: книга чтѣта *ш* ѿчиинка, тѣтѣ сотворено єсть *ш* пѣвца, христіанинъ спасется *ш* вѣрою (или вѣрою).

Страдательный залогъ можетъ выражаться двумя способами: прибавлениемъ къ глаголу дѣйствительного залога возвратнаго мѣстоименія *сѧ* или сложной формой, состоящей изъ страдательного причастія и связки: *спасѣтсѧ* или *спасѣтъ єсть*; *спасѣтсѧ* или *спасиъ єдити*.

Примѣры: *Вѣронъ мѡгіеи родицѧ токровіе єсть таи мѣсяцы ѿ Отца івонїхъ* (Евр. 11, 23); *ѡправдати твои благодати єгѡ* (Рим. 3, 24). *Мыслити юбо вѣронъ оправдати сѧ чловѣку* (Рим. 3, 28); *Амкѣ держати вѣхомъ* (Рим. 7, 6); *Фадати во вѣруєтсѧ въ правду, югты же исповѣдуетсѧ во спасѣніи* (Рим. 10, 10); *Даримъ, Отца наше и ѿ дѣла ли оправдастя* (Іак. 2, 21); *Ѡ глаголъ да прокачати* (ІІ Петр. 1, 21).

8) Къ *возвратному* залогу относятся переходные глаголы, образованные присоединеніемъ возвратнаго мѣстоименія *-са*. Эти глаголы указываютъ на то, что дѣйствие возвращается къ самому производителю и сосредоточивается въ немъ, напримѣръ: *мыти* (что-нибудь или кого-нибудь), *мытисѧ* (мыть себя); *ѡдѣати* (кого-нибудь), *ѡдѣати сѧ* (одѣвать себя); *радовати* (кого-нибудь), *возрадовати сѧ* (возрадовать себя, т. е. возрадоваться самому); *возвращати* (кого-нибудь), *возвращати сѧ* (самому). Напримѣръ: *Гдѣ воцарисѧ, въ лѣпотѣ ѿблечисѧ* (Прокименъ).

Мѣстоименіе *сѧ* при возвратномъ залогѣ имѣть значеніе прямого дополненія.

4) *Взаимный* залогъ выражаетъ взаимное дѣйствие двухъ или несколькиихъ предметовъ. Собственная форма взаимнаго залога есть возвратная (т. е. съ *-са*), обычно производимая отъ глаголовъ переходныхъ, но *-са* въ данномъ случаѣ не имѣть значенія прямого дополненія: *цилокати* (кого-нибудь), *цилокатисѧ*, *приютствовать* (съ кѣмъ-нибудь); *брѣти* (бороть кого-нибудь), *брѣтисѧ* (съ кѣмъ-нибудь); *препрѣти* (кого-нибудь), *препрѣтисѧ* (съ кѣмъ-нибудь): *ииножиции боролисѧ* (боролись) со мню ѿ иности могъ (Псал. 128, 1); *то звѣремъ корахъ во єфреѣ* (І Кор. 15, 32); *прахъ же между собою жидовъ* (Іоан. 6, 52). *Сзирѣхъ юбо между собою єчиници* (Іоан. 13, 22).

Нѣкоторые глаголы неперходные (безъ *-са*) могутъ имѣть значение взаимнаго залога; напр.: *братовати* (съ кѣмъ-нибудь); *и сестровати сѧ людьми* (2 Пар. 20, 21).

5) Къ *среднему* залогу относятся всѣ глаголы неперходные, какъ съ *-са*, такъ и безъ *-са*, напр.: *ходити*, *идти*, *идѣтисѧ*. Къ среднему залогу нужно отнести и глаголы не употребляющіеся безъ *-са*, напримѣръ: *имѣтисѧ*, *боятисѧ*, *надѣятисѧ* др., а так-

же глаголы *сжалити си*, *стужати си*, *жалити си*, употребляющиеся только съ возвратнымъ мѣстоименіемъ *си* вместо *-са*, напр.: *сжалити икъ зѣло* (Ме. 18, 31); *и не стужати (си)*, Лк. 18, 1; *и не стужати икъ скорбехъ моихъ* (Еф. 3, 13); *жалящи си* (Дѣян. 4, 1).

Виды глагола.

§ 74. Глаголы въ церковно-славянскомъ языке, какъ и въ русскомъ, различаются по видамъ.

Глаголы, представляющіе дѣйствіе въ процессѣ совершенія, называются глаголами *несовершенного вида*, напримѣръ: *писать* — *пишѣхъ*, *творить* — *творїхъ*.

Глаголы, въ которыхъ подчеркивается моментъ завершенія или моментъ начинанія дѣйствія, называются глаголами *совершенного вида*; напримѣръ: *и дѣлгіи ученикіи тичѣ скорѣ погуа*, *и прииде прѣдъ ко грѣху* (Иоан. 20, 4), въ прииде подчеркивается моментъ завершенія дѣйствія; *и нѣзѣдѣ тѣлѣ сѣлти* (Мр. 4, 3), въ нѣзѣдѣ подчеркивается моментъ начинанія дѣйствія.

Глаголы совершенного вида съ суффиксомъ *-и* выражаютъ мгновенное или однократное дѣйствіе; у этихъ глаголовъ моменты начала и завершенія дѣйствія совпадаютъ въ одномъ моментѣ, напримѣръ: *погѣкѣти* — *слушавши же йѡшуда речи, гако, єгоже йѣззѣ учѣникухъ іѡанна, той есть* (Мр. 6, 16); *изслѣдевши виша отмѣнѣхъ* (Вел. Пятн. 3-й ч.).

Въ глаголахъ несовершенного вида не подчеркивается наличіе этого момента, т. е. завершеніе или начало дѣйствія, хотя контекстъ иногда и указываетъ на завершенность дѣйствія, напр.: *шабѣцъ пілѣтъ: єже писахъ, писахъ* (Иоан. 19, 22). Ср. въ русскомъ текстѣ: “что я написалъ, то написалъ”); *Писахъ вами въ посланіи, и примѣшавши блѣдникихъ* (I Кор. 5, 9). Въ русскомъ текстѣ также: “Я писалъ вамъ въ посланіи...”) Посланіе было написано и отослано: следовательно, въ данномъ случаѣ дѣйствіе было закончено.

Отсюда — несовершенный видъ вовсе не обозначаетъ всегда, что дѣйствіе не закончено; но что въ глаголахъ несовершенного вида не подчеркивается моментъ завершенія (начало или конецъ) дѣйствія, а указывается лишь наличіе факта.

Глаголы совершенного вида не имѣютъ настоящаго времени, но имѣютъ будущее простое: *пишѫ* (наст. вр.), *напишѫ* (будущ. простое).

§ 75. Почти всѣмъ глаголамъ свойственны соотносительныя пары вида несовершенного и совершенного.

Глаголы совершенного вида большей частью образуются при помощи приставокъ отъ глаголовъ вида несовершенного, напр.: писа́ти — напи́ти, итти — пройти, събла́гти — содѣбла́гти и т. д.

Глаголы совершенного и несовершенного вида различаются также противоположениемъ суффиксовъ: у глаголовъ совершенного вида: суффиксы **-въ**, **-е**, **-иъ** или отсутствіе суффикса; у глаголовъ несовершенного вида: суффиксы **-а**, **-я**, **-иа**:

роди́ти — рожда́ти	погибнуть — погибáти
рёшити — рёшати	засохнуть — засыхáти
проститьи — прощати	свалишь — свалика́ти
плени́ти — пленáти	влéзти — влéзати
умре́ти — умрётти	ушептнти — у́шепе́вати
	сыгти — сыга́ти и т. д.

§ 76 Отъ приставочныхъ глаголовъ совершенного вида при помощи суффиксовъ **-ыша-** (-иша-), **-ва-**, **-я-**, **-а-**, а иногда и **-ова-** (-ёва-) могутъ быть образованы глаголы несовершенного вида. Ихъ можно назвать глаголами несовершенного вида *вторичнаго* образования, напримѣръ:

несоверш. в.	соверш. в.	несоверш. в. (2)
пи́сати	перепи́сати	перепи́сыва́ти
	напи́сати	напи́совати
молча́ти	помолча́ти	помолчива́ти
бýти	разбýти	разбива́ти
грéбти	согрéбти	согрéбати
грúзить	погрúзить	погрúжати
знáти	познáти	познава́ти
шýти	ашнáти	ашивати.

Глаголы несовершенного вида вторичного образования в зависимости от употребления могут иметь оттенок усиленной длительности или значение повторяющегося действия, например: Написавшися никогда со стацема юнформа (Тропарь 24 дек.); пишаше кожным ризы грбъ мнѣ (Вел. Кан. п. 2-я); человѣкъ же взмѣвше и помолчевше, да взмѣетъ (Быт. 24, 21).

§ 77 Несколько безпредиктивных глаголовъ, обозначающихъ движение, образуютъ двойные формы несовершенного вида:

всестн — водити	йтн — ходити
несстн — носити	лєтгтн — лётгати
плыти — плавати	и інкотор. др.

Первые глаголы обозначаютъ дѣйствіе *определенное*, напр.: *вистѣ* или *нестѣ* что-нибудь въ опредѣленномъ направлениі. Вто-

ные глаголы обозначаютъ дѣйствіе *неопределенное*, напримѣръ: *водїти* или *носїти* выражаютъ дѣйствіе вообще, безъ указанія направленія дѣйствія.

Принимая приставку, глаголы несовершенного вида съ определеннымъ дѣйствіемъ переходятъ въ совершенный видъ (*изыти* — *изыдъ*), а глаголы съ неопределеннымъ дѣйствіемъ остаются глаголами несовершенного вида (*исходити* — *исхождъ*): *ш дній до дній исхождѧхъ дциерн іерархевы плакати ѿ дциерн іефадам галадитни четыри дній въ лѣтѣ* (Суд. 11, 40).

Наклоненія и времена.

§ 78. *Наклоненіемъ* называется грамматическая категорія, выражающая отношеніе дѣйствія, обозначенаго глаголомъ, къ дѣйствительности.

Въ церковно-славянскомъ языкѣ различаются пять наклоненій: *неопределенное*, *изъявительное*, *сослагательное*, *повелительное* и *желательное*.

Неопределенное наклоненіе является отвлеченной формой глагола и обозначаетъ лишь дѣйствіе безотносительно: *творити*, *писати*.

Изъявительное наклоненіе обозначаетъ дѣйствіе какъ вполнѣ реальное: оно устанавливаетъ наличие дѣйствія во времени (насторѣмъ, прошедшемъ или будущемъ) или же при помощи отрицательныхъ частицъ *не* и *ни* отрицаеть его: *Хождѧтъ родитѣлѧ єгѡ на вѣско лѣто во іерусалимъ* (Лук. 2, 41).

Сослагательное наклоненіе выражаетъ дѣйствіе предполагаемое и обуславливаемое какими-нибудь обстоятельствами, обозначая въ однихъ случаяхъ потенциальность, а въ другихъ ирреальность дѣйствій: *Лице бысте вѣровали миѹснови, вѣровали бысте ѿшь мнѣ* (Иоан. 5, 46).

Повелительное наклоненіе выражаетъ волю говорящаго — просьбу, повелѣніе или побужденіе къ совершенію дѣйствія: *Потчи же искѹсна постакнти предъ ебомъ* (II Тим. 2, 15).

Желательное наклоненіе выражаетъ желаніе, намѣреніе или цѣль лица говорящаго: *Да исповѣдатся гдѣви миѹости єгѡ* (Пс. 106, 15).

Изъявительное наклоненіе имѣетъ слѣдующія времена:

1) Настоящее время.

2) Будущія времена:

простое (совершенного вида),

сложное (несовершенного вида).

3) Прошедшія времена:

аористъ,
имперфектъ (преходящее),
перфектъ (прошедшее совершенное),
плюсквамперфектъ (давнопрошедшее).

С пряженіе глаголовъ.

Общія свѣдѣнія.

§ 79. Глагольныя формы образуются отъ двухъ основъ: основы неопределенного наклоненія и основы настоящаго времени. Основу неопределенного наклоненія получаемъ, если отъ формы неопределенного наклоненія отбросимъ окончаніе -ти; напримѣръ: дѣла-ти, люби-ти, ис-ти — основа неопределенного наклоненія будетъ: дѣла-, люби-, ис-. Основу настоящаго времени получаемъ, если отъ формы 3-го лица множ. числа настоящаго времени (или будущаго простого) отбросимъ личное окончаніе -утъ (ютъ) или -атъ (ятъ), причемъ, если окончаніе -ютъ или -ятъ слѣдуютъ за гласной, то ю, находящійся въ составѣ буквъ и и я, должно отнести къ основѣ; напримѣръ: дѣла-утъ, люб-атъ *), ис-утъ — основа настоящаго времени будетъ: дѣла- люб- ис-.

Примѣчаніе. Основы неопределенного наклоненія и настоящаго времени могутъ совпадать, напримѣръ: ис-ти и ис-утъ.

Отъ основы неопределенного наклоненія образуются формы прошедшихъ временъ и причастій прошедшаго времени; отъ основы настоящаго времени образуются формы настоящаго времени (будущаго простого), повелительного наклоненія и причастій настоящаго времени.

§ 80. По образованію формъ настоящаго времени (и будущаго простого) и формъ, производныхъ отъ нихъ, глаголы дѣлятся на два спряженія: глаголы, имѣющія передъ личными окончаніями (кромѣ 1-го лица ед. числа и 3-го лица множ. числа) соединительную гласную -и-, относятся къ 1-му спряженію, напримѣръ: пиш-ти — пиш-и-ши; глаголы, имѣющіе передъ личными окончаніями соединительную гласную -и-, относятся ко 2-му спряженію, напр.: ходи-ти — ход-и-ши.

Глаголы 1-го спряженія дѣлятся на двѣ группы:

а) 1-е несмягченное спряженіе: глаголы, у которыхъ основа въ 1-мъ лицѣ единств. числа и въ 3-мъ лицѣ множ. числа окан-

*) ' знакъ мягкости.

чивается на твердый согласный: *ис-ж* — *ис-жтъ*, *від-ж* — *від-жтъ*, *тик-ж* — *тик-жтъ*, *мог-ж* — *мог-жтъ*, *двігн-ж* — *двігн-жтъ*.

б) 1-е смягченное спряжение: глаголы, у которых во всех формах въ концѣ основы настоящего времени появляется *ј*; при чём, если *ј* оказывается послѣ согласного, то въ результатѣ смягчения бываетъ чередованіе согласныхъ; при чередованіи *ј* поглощается шипящимъ:

пиш-ти — *пиш-ж* (изъ *пиш-г*) — *пиш-ши*
плак-ти — *плач-ж* (изъ *плак-г*) — *плач-ши*
глагол-ти — *глагол-ж* (изъ *глагол-г*) — *глагол-ши*
нігрѣ-ти — *нігрѣ-ю* (изъ *нігрѣ-г*) — *нігрѣ-ши*
дѣла-ти — *дѣла-ю* (изъ *дѣла-г*) — *дѣла-ши*

Во 2-мъ спряженіи въ концѣ основы 1-го лица единств. числа настоящего времени всегда появляется *ј*, передъ которымъ происходит чередованіе согласныхъ:

нош-ти — *нош-ж* (изъ *нош-г*), но *нош-ши*
линей-ти — *линей-ю* (изъ *линей-г*), но *линей-ши*
съжд-ти — *съжд-ж* (изъ *съжд-г*), но *съжд-ши*.

Личные окончанія настоящего времени:

1-е спряжение.

2-е спряжение.

Единственное число.

1-е	-ж (и)	-ж (и)
2-е	-ш-ши	-ш-ши
3-е	-т-ти	-н-ти

Двойственное число.

1-е	-и-ва (вѣ)	-и-ва (вѣ)
2-е		
3-е	-и-та (пѣ)	-и-та (пѣ)

Множественное число.

1-е	-и-ми	-и-ми
2-е	-и-ти	-и-ти
3-е	-и-ти (юти)	-и-ти (люти)

1-е и 2-е спряженія имѣютъ между собою еще слѣдующее различіе:

3-е лицо множ. числа 1-го спрж. имѣть окончаніе *-утъ* (*юти*), 3-е лицо множ. числа 2-го спрж. имѣть окончаніе *-атъ* (*люти*).

Примѣчаніе: По указаннымъ признакамъ не всегда можно точно опредѣлить къ какому спряженію относится глаголь, такъ какъ «и» и «е» передъ личными окончаніями, если на нихъ не падаетъ ударение, произносятся неясно; но по основѣ неопредѣлнаго наклоненія можно опредѣлить болѣе точно:

а) Ко 2-му спряженію относятся тѣ глаголы, основа которыхъ оканчивается на:

1) и-ти — ходи-ти, ходи-ши (но первообразные относятся къ первому спряженію: би-ти, би-ши).

2) ф-ти, при условіи, если ф выпадаетъ при спряженіи настоящего времени: видѣ-ти, вижд-ш, видн-ши (но краси-ти, краси-ю, а также первообразныя (пѣ-ти) относятся къ 1-му спряженію).

3) а-ти, съ предыдущею шипящею, при условіи, если а выпадаетъ при спряженіи настоящаго времени: стуч-ти, стучи-ши (но велич-а-ти, велич-и-н, велич-а-ши, и первообразныя (ж-ти), — относятся къ 1-му спряженію).

Ко 2-му спряженію относятся также: сто-ж-ти, ко-ж-тиш.

б) Всѣ прочіе глаголы относятся къ 1-му спряженію, — лишь немногіе глаголы отступаютъ отъ этого правила и имѣютъ одни формы по 1-му спряженію, другія — по 2-му. Такіе глаголы называются разноспрягаемыми.

Личныя окончанія двойствен. числа измѣняются по родамъ: -ва (1-е л.) и -та (2-е и 3-е л.) являются окончаніями для муж. р.; -вѣ (1-е л.) и -тѣ (2-е и 3-е л.) — для женскаго и сред. родовъ, впрочемъ, средній родъ можетъ принимать также окончаніе и муж. рода. Эти окончанія имѣютъ то же значеніе не только въ настоящемъ времени, но и въ прошедшихъ временахъ: аористъ и имперфектъ. Примѣры: Алави́з һ ёрми́нг ѡ йминн тво́имъ ворáдчес-тамъ (наст. вр.), Псал. 88, 13; йкош ви́дѣтгѣ (та) (аористъ) очи мои (Лук. 2, 30); ёгда же һаджѣтѣ (аористъ) возбѣстити учени-кимъ ёгѡ, һ یїиз ѿбѣтѣ һ глагола: радчитеся. Онѣ же пристѣпль-ше, һагтѣсл (аор.) за нозѣ ёгѡ, һ поклони-тѣсл (аор.) ємъ (Мате. 28, 9).

§ 81. Кромѣ основнаго спряженія глаголовъ, есть нѣсколько глаголовъ, которые относятся къ архаическому спряженію. У этихъ глаголовъ личныя окончанія присоединяются прямо къ корню, безъ соединительной гласной. Эти глаголы слѣдующіе: бы-ти, да-ти, яс-ти, вѣдѣ-ти, юм-ти.

Глаголь бы-ти имѣть большое употребленіе, такъ какъ является вспомогательнымъ глаголомъ въ сложныхъ глагольныхъ формахъ.

Спряжение вспомогательного глагола быти. Изъявительное наклонение.

Единственное число.

настоящ. вр. будущ. прост. будущее сложное.

1. єсмъ	бъдъ	хощъ	} быти
2. єтъ	бъдешн	хощешн	
3. єсть	бъдетъ	хощетъ	

Двойственное число

1. єсвà, -ѣ	єздеva, -ѣ	хóщека, -ѣ	} бытн
2. єстà, -ѣ	єздеta, -ѣ	хóщетa, -ѣ	
3. єстà, -ѣ	єздеta, -ѣ	хóщетa, -ѣ	

Множественное число

1. єсмъ	бъдемъ	хόщемъ	} вътн.
2. єстѣ	бъдатъ	хόщатъ	
3. єсть	бъдашъ	хотатъ	

Изъявительное наклонение

Единственное число

соверш. вида несоверш. вида (преходящее)

1. бы́х	бýхъ	бáхъ
2. бы́сть (бы)	бýс	бáшъ
3. бы́ть (бы)	бýтъ	бáще

Двойственное число

	Двоистое и одноисточное имени	
1.	БЫХОВА, -ѣ	БѢХОВА, -ѣ
2.	БЫСТА, -ѣ	БѢСТА, -ѣ
3.	БЫСТА, -ѣ	БѢСТА, -ѣ

Множественное число

1.	бáхомъ	бáхомъ	бáхомъ
2.	бáстъ	бáстъ	бáстъ
3.	бáща	бáща	бáща

Изъявительное наименование

Единственное число

перфектъ

плюсквамперфектъ

(прощальное совершенное)

(документальное)

1.		быть	быть (бáть)
2.	былъ, -а, -о	былъ	былъ
3.		быть	быть

Двойственное число.

1.	была , - и			
2.	была , - и			
3.	была , - и			

Множественное число.

1.	были	были	были	были
2.	были	были	были	были
3.	были	были	были	были

Единственное число.

Повелительное н.	Сослагательное н.	Желательное н.
1.		да бѣдъ
2.	бѣди	да бѣдъши
3.	бѣди	да бѣдъти

Двойственное число.

1.	бѣдни , - и	бѣдни , - и	бѣдни , - и	и т. д.
2.	бѣдніа , - и	бѣдни , - и	бѣдни , - и	
3.	бѣдніа , - и	бѣдни , - и	бѣдни , - и	

Множественное число.

1.	бѣдни	бѣдни	бѣдни
2.	бѣдніа	бѣдни	бѣдни
3.	бѣдніа	бѣдни	бѣдни

Неопределенное наклонение: **быти**.

Причастія:

настоящ. времени

прошедш. вр.

краткое: **бы***, **бычи**, **бычи**

краткое: **быв**, **бывши**, **бывши**

полное: **бы**†, **бычиа**, **бычи**

полное: **бывый**, **бывшая**, **бывшіе**

прошедш. вр. на -лъ (неклоняемое).

была, **была**, **было**

Примѣчанія къ таблицѣ спряженія глагола **быти**.

1-е лицо двойственного числа настоящего времени имѣть еще и другое окончаніе -ма (мѣ), и возможно, что это окончаніе вытѣснило -ла (лѣ), напримѣръ: Ізъ ѿ Сѣѧ єгѡа єгма (Ін. 10, 30); мѣжъ, что сїлъ творити; и мы подобострастна єгѡа вамъ человѣка (Дѣян. 14, 15).

Если при формахъ настоящего времени находится отрицаніе не, оно сливаются съ ними, образуя слитныя формы, кроме 3-го

*) Краткая форма **бы** не употребляется въ современномъ церковнославянскомъ языке.

лица множ. числа, напримѣръ: иѣмъ, иѣсн, иѣсть и т. д., но не іѣть.

Формы єсн, єсть, послѣ вопросительныхъ мѣстоимѣній кто, чѣо и нарѣчія гдѣ довольно часто бываютъ энклитическими, напримѣръ: что єсть еї; (Мр. 1, 27); Кто єсть еї цѣлѣы; (Псал. 23, 8); ты кто єсн; (Иоан. 1, 19); гдѣ єсть обитѣль; (Лук. 22, 11).

Формы какъ отъ быхъ такъ и отъ бѣхъ являются формами аориста, только формы отъ быхъ — совершенного вида, а формы отъ бѣхъ — несовершенного. 2-мъ и 3-мъ лицомъ отъ быхъ является бысть; форма бы употребляется только при сослагательномъ наклоненіи. Формы отъ быхъ могутъ сочетаться съ приставками: преъбыхъ, преъбысть, злыбъхъ и т. д.

Формы имперфекта обычно встречаются въ 3-мъ лицѣ: бѣше, бѣло (тѣ), бѣхъ, а прочія формы, повидимому, мало употребительны, если только вообще встречаются *). Иногда встречаются формы имперфекта отъ основы бѣ: бѣше, бѣхъ, напримѣръ: и согнѣхъ кинігъ, ѿдѣхъ слѣзѣ, сѣде: и всѣмъ въ сонмицн очи бѣхъ зряше наинь (Лук. 4, 20).

Изъявительное наклоненіе.

Настоящее время.

§ 82. Сравнительно съ основой неопределеннаго наклоненія, въ основѣ настоящаго времени происходятъ слѣдующія измѣненія:

1) Конечный согласный корня глаголовъ первообразныхъ, если онъ измѣнился передъ окончаніемъ -ти, въ основѣ настоящаго времени принимаетъ свой первоначальный видъ: вѣс-ти (вм. вѣд-ти) — вѣд-ъ; тащи (вм. тих-ти) — тих-ъ; моши (вм. мог-ти) — мог-ъ.

2) Если передъ -ти находится л (или л послѣ шипящихъ) въ значеніи юса, то онъ передъ окончаніями настоящаго времени распадается на гласный и согласный: л-ти — ємл-и; клл-ти — клин-ъ; жа-ти — жи-ъ (вм. жын-ъ).

3) У глаголовъ на -об-а-ти, -в-а-ти: -об- и -в- переходять въ основѣ настоящаго времени въ ү. и: бѣгѣд-об-а-ти — бѣгѣд-ү-ю, бѣгѣд-ү-ши; оутрен-в-а-ти — оутрен-ү-ю, оутрен-ү-ши.

4) У глаголовъ съ суффиксомъ -и-у-, и сохраняется въ основѣ настоящаго времени: сѣхн-и-ти — сѣхн-ү, сѣхн-ү-ши.

*) См. Н. Lunt 9, 6, стр. 87.

Примѣчаніе: Нѣкоторые глаголы въ неопределѣленномъ наклоненіи могутъ и не имѣть суффикса **-нъ-**, но въ настоящемъ или будущемъ простомъ суффиксъ **-н-** удерживаютъ: **дѣл-ти**, **стяг-ти** — **дѣл-н-ъ**, **стяг-н-ъ**.

Спряженіе настоящ. времени.

нес-ти	пиш-ти	люб-ти	вел-ти	съд-ти
---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Единственное число.

- | | | | | |
|--------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| 1. нес-ъ | пиш-ъ | люб-ю | вел-ю | съжд-ъ |
| 2. нес-и-ши | пиш-и-ши | люб-и-ши | вел-и-ши | съд-и-ши |
| 3. нес-и-ти | пиш-и-ти | люб-и-ти | вел-и-ти | съд-и-ти |

Двойственное число.

- | | | | | |
|------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| 1. нес-и-ва, -ѣ | пиш-и-ва, -ѣ | люб-и-ва, -ѣ | вел-и-ва, -ѣ | съд-и-ва, -ѣ |
| 2. } нес-и-ти | пиш-и-ти | люб-и-ти | вел-и-ти | съд-и-ти |

Множественное число.

- | | | | | |
|--------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| 1. нес-и-мы | пиш-и-мы | люб-и-мы | вел-и-мы | съд-и-мы |
| 2. нес-и-те | пиш-и-те | люб-и-те | вел-и-те | съд-и-те |
| 3. нес-и-ты | пиш-и-ты | люб-и-ты | вел-и-ты | съд-и-ты |

Измѣненіе конечныхъ согласныхъ основы.

§ 83. Гортанные **г** и **к** въ глаголахъ 1-го несмягченного спряженія, передъ соединительной гласной **и** смягчаются, чередуются съ шипящими **ж**, **ч** (§ 11): **тиг-ъ** — **тич-и-ши**; **мог-ъ** — **мож-и-ши**; **лг-ъ** — **лж-и-ши** (**не лг-ъ**, Гал. 1, 20; **но лг-ти**, Апок. 3, 9), въ будущемъ же простомъ со смягченной основой: **солж-ъ** (Псал. 88, 36), **солж-и-ти** (Псал. 65, 3).

Въ 1-мъ смягченномъ спряженіи во всѣхъ формахъ и во 2-мъ спряженіи въ 1-мъ лицѣ, въ результатѣ смягченія конечнаго согласнаго основы (§ 80), происходятъ слѣдующія чередованія согласныхъ:

a) Губныхъ: **б** — **бл**, **п** — **пл**, **в** — **вл**, **м** — **мл**:

1-е спр.

гибл-ти — **гибли**, **гиблешн**
сыпл-ти — **сыплю**, **сыплемшн**
дрѣмл-ти — **дрѣмлю**, **дрѣмлемшн**

2-е спр.

люб-ти — **люблю**, **любиши**
купн-ти — **куплю**, **купниши**
лов-ти — **ловлю**, **ловиши**
лом-ти — **ломлю**, **ломниши**

б) Зубиныхъ: д — жд, т — щ, з — ж, с — ш:

1-е спр.

страда́ти — стражда́х, страждеши създн́ти — съжда́х, съдиши
трапета́ти — трапецих, трапешеши събѣти́ти — събѣщах, събѣтиши
мѣза́ти — мѣжах, мѣжиши

2-е спр.

ноши — ношах, ношиши

вози́ти — вожах, возиши

в) Гортанныхъ: к — ч, г — ж, х — ш:

1-е спр.

алка́ти — алчах, алчеши

страга́ти — стражжах, страждеши

изы́хáти — изышах, изышеша (Иоан. 15, 6).

Во 2-мъ спряженіи гортанные въ концѣ корня, смягченные въ шипящіе въ неопределенномъ наклоненіи (кричати изъ крикѣти), сохраняютъ таковой видъ во всѣхъ формахъ настоящаго времени, поскольку они смягчаются также и передъ й и и: кричáти (крик-) — кричах, кричиши; лежáти (лег-) — лежах, лежиши; слыша́ти (слых-) — слышах, слышниши.

г) Въ слѣдующихъ сочетаніяхъ: ст — щ, ск — щ, зд — жд, зи — жди, зи — жи, тв — щва, си — ши:

1-е спряж.

ристáти — рищах, рищеши; нискáти — нисхах, нисеши;

2-е спряж.

возвѣсти́ти — возвѣщах, возвѣстинши

привоздн́ти — привождах, привозднши

оупраздн́ти — оупраждю, оупразднши

соблазн́ти — соблажн, соблазнши

оумертвн́ти — оумерцвлю, оумуртвеши

мыслн́ти — мышлю, мыслниши

Примѣчаніе: Отъ погла́ти — формы безъ смягченія: поглю (Иоан. 15, 26), посля́ти (Иоан. 14, 26), такъ какъ въ др.-слав. погла́ти, хотя въ русскомъ яз.: пошли, пошлешь).

Будущее время.

Будущее простое.

§ 84. Будущее простое морфологически ничѣмъ не отличается отъ настоящаго времени. Различие состоить лишь въ видахъ глагола: глаголы совершенного вида имѣютъ значеніе будущаго времени, напримѣръ: хвалити — хвалю — настоящее время, похвалити — похвалию — будущее простое; настї — нах — настоящее время, понятї — понях — будущее простое.

Въ древне-славянскомъ языке различие между настоящимъ временемъ и будущимъ простымъ опредѣлялось, повидимому, не только видомъ, но также и контекстомъ (особенно при употреблении нѣкоторыхъ глаголовъ), и это обстоятельство было причиной тому, что видъ въ подобныхъ случаяхъ не всегда точно соблюдался. Нѣкоторая неточность въ употреблении видовъ осталась даже и въ современномъ (исправленномъ) текстѣ Евангелія, напримѣръ: *Боитѧхъ идѹ* (вм. *пойдѹ*) *ко ѿцѹ моемѹ, и риќѹ ємѹ* (Лук. 15, 18); *єгда же юстарѣшиши, воздѣжиши рѹцѣ твой, и йни тѣ поїшети* (вм. *препоїшети*) *и ведѣти* (вм. *поведѣти*), *Іможе не хощиши* (Іоан. 21, 18); *ауготовай, чѣто вѣчерѧн* (вм. *повечерѧн*) (Лук. 17, 8).

Будущее сложное.

§ 85. Будущее сложное состоитъ изъ глаголовъ несовершенного вида въ неопределенномъ наклоненіи въ сочетаніи съ личными формами вспомогательныхъ глаголовъ *ймамъ*, *хощу*, *иачнѹ*; напр.: *єгда ймѹтъ** *всѧ сѧ скончатиѧ** (Марк. 13, 4); *что мнъ хощите** *дати**, *и ѿзъ вамъ предамъ єго*; (Мате. 26, 15); *еси* вѣдаши* *иачнѹтъ** *рѹгатиѧ** *ємѹ* (Лук. 14, 29).

Будущее сложное имѣть значение несовершенного вида.

- | | | | | | |
|-----------------|----------------|------------------|----------------|--------------|----------------|
| 1. <i>ймамъ</i> | <i>иачнѹ</i> | <i>ймавъ, -ѣ</i> | <i>иачнѹ</i> | <i>ймамы</i> | <i>иачнѹ</i> |
| 2. <i>ймашн</i> | <i>хвалити</i> | <i>йматъ, -ѣ</i> | <i>хвалити</i> | <i>ймати</i> | <i>хвалити</i> |
| 3. <i>йматъ</i> | | <i>йматъ, -ѣ</i> | | <i>ймѹтъ</i> | |

Примѣчаніе: Звѣздочкой (*) обозначается разбираемая въ параграфѣ та или иная форма.

Прошедшія времена.

Аористъ.

§ 86. Аористъ образуется отъ основы неопределенного наклоненія слѣдующимъ образомъ:

1) Если основа неопределенного наклоненія оканчивается на гласный звукъ, то суффиксъ *-х-* присоединяется къ ней непосредственно: *єи-ти* — *єи-х-и*, *глагола-ти* — *глагола-х-и*; причемъ во 2-мъ и 3-мъ лица единственного числа суффиксъ *-х-* отсутствует и окончаніемъ является "чистая" основа неопределенного наклоненія.

2) Если основа неопределенного наклоненія оканчивается на согласный звукъ, то суффиксъ *-х-* присоединяется къ ней при помощи соединительного гласного *о*: *ии-ти* — *ии-б-х-и*, *моц-и* — *моц-б-х-и*. Формой 2-го и 3-го лица единственного числа является окончаніе *-и*, присоединяемое къ основѣ неопределенного наклоненія.

ненія непосредственно, причемъ происходитъ смягченіе гортанныхъ звуковъ (г, к, х): *ник-óхъ* — *ник-ъ*.

Окончанія аориста:

Если основа неопред. наклоненія оканчивается на гласн. зв.

ед. ч. 1. -х-я

2. —

3. —

дв. ч. 1. -х-о-ва (иѣ)

2. -и-та (тѣ)

3. -и-та (тѣ)

мн. ч. 1. -х-о-мы

2. -и-ти

3. -ш-и

Личные окончанія -ва(иѣ) и -мы присоединяются къ -х- при помощи о.

Суффиксъ -х- въ окончаніяхъ аориста чередуется съ -и- и -ш-.

Отъ глаголовъ съ суффиксомъ -иѣ- въ неопределенному наклоненіи образованіе аориста бываетъ со слѣдующей особенностью: если суффиксу -иѣ- предшествуетъ гласный звукъ, то -иѣ- сохраняется: *минѣ-ти* — *минѣ-х-я*; если суффиксу -иѣ- предшествуетъ согласный звукъ, то возможно образование какъ съ сохраненіемъ этого суффикса, такъ и безъ него: *дайг-иѣ-ти*: *дайг-иѣ-х-я*, *дайг-о-х-я*.

Аористъ можетъ быть образованъ какъ отъ глаголовъ совершенного вида, такъ и несовершенного: *ткої-ти* — *ткої-хъ*, *юткої-ти* — *юткої-хъ*; впрочемъ, отъ глаголовъ несовершенного вида вторичнаго образованія (§ 76) съ повторяющимся или длительнымъ значеніемъ аористъ не образуется.

О значеніи и употреблениіи аориста и прочихъ прошедшіхъ временъ см. синтаксисъ.

Спряженіе аориста:

пи-ти

пи-é-ти

либ-ти

вілѣ-ти

Единственное число.

1. нас-о-хъ

пи-é-хъ

либ-хъ

вілѣ-хъ

2. } нас-о-

пи-é-

либ-

вілѣ-

3. } нас-о-

пи-é-

либ-

вілѣ-

Двойственное число.

1. нас-о-х-о-ва, -ѣ пи-é-х-о-ва, -ѣ либ-х-о-ва, -ѣ вілѣ-х-о-ва, -ѣ

2. } нас-о-и-та, -ѣ пи-é-и-та, -ѣ либ-и-та, -ѣ вілѣ-и-та, -ѣ

3. } нас-о-и-ти, -ѣ пи-é-и-ти, -ѣ либ-и-ти, -ѣ вілѣ-и-ти, -ѣ

Множественное число.

- | | | | |
|------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
| 1. <i>нег-ó-х-o-мъ</i> | <i>писá-х-o-мъ</i> | <i>либí-х-o-мъ</i> | <i>велé-х-o-мъ</i> |
| 2. <i>нег-ó-с-ти</i> | <i>писá-с-ти</i> | <i>либí-с-ти</i> | <i>велé-с-ти</i> |
| 3. <i>нег-ó-ш-a</i> | <i>писá-ш-a</i> | <i>либí-ш-a</i> | <i>велé-ш-a</i> |

Глаголы *й-ти*, *на-чá-ти*, *вí-ти*, *пí-ти* и *клá-ти* во 2-мъ и 3-мъ лица аориста принимают личное окончание *-тъ*: *и прáлтъ** *и лá-мíлшть* *свою* *и снítъ** *и* (IV Цар. 2, 8); *и воста*, *и ядè* *и пíтъ** (III Цар. 19, 6, — форма эта сохранилась в паремии св. пророку Ильи, а въ Священномъ Писании... *и пн*); *штоле начáтъ** *и* *се* *проповéдати* (Мате. 4, 17); *принéлъ* *еси на зéмлю*, *и дéбы вспloщи*, *и расплáтис прáлтъ*, *да насъ свободнishи* *и рабóты врáжія*: (Октоихъ, гл. 2-й, пятокъ утра на стиховиѣ).

Примѣчаніе 1-е: Аористъ отъ глагола *раци* наряду съ формами древняго образованія: *рéхъ*, *рéша*, имѣетъ формы и нового образованія: *рекóхъ*, *рекóша*, напримѣръ: *тогда рéхъ*: *и прíндъ* (Псал. 21, 8); *и како рéша врази мои мнé* (Псал. 70, 10); *рекóша чиста* *и чтила* *щуга* (Служба Троицы, п. 1-я).

Примѣчаніе 2-е: Аористъ *ѡжніхъ* имѣетъ 2-3 лицо *ѡжніе* (Лук. 15, 24).

Имперфектъ (преходящее).

§ 87. Формы имперфекта образуются отъ основы неопределенного наклоненія или настоящаго времени при помощи суффиксовъ *-х-*, *-ах-*, *-ах-*, которые образовались черезъ сліяніе отъ древне-славянскихъ суффиксовъ *-ах-*, *-еах-* (*-ах-*), *-мах-*.

Окончанія имперфекта:

ед. ч.	1. <i>-хъ</i>	<i>-ахъ</i>	<i>-ахъ</i>
	2. <i>-ш-ъ</i>	<i>-аш-ъ</i>	<i>-аш-ъ</i>
	3. <i>-ш-ъ</i>	<i>-аш-ъ</i>	<i>-аш-ъ</i>
дв. ч.	1. <i>-х-o-ва(вѣ)</i>	<i>-ах-o-ва(вѣ)</i>	<i>-ах-o-ва(вѣ)</i>
	2. <i>-т-a(тѣ)</i>	<i>-аш-ta(тѣ)</i>	<i>-ас-ta(тѣ)</i>
	3. <i>-т-a(тѣ)</i>	<i>-аш-ta(тѣ)</i>	<i>-ас-ta(тѣ)</i>
мн. ч.	1. <i>-х-o-мъ</i>	<i>-ах-o-мъ</i>	<i>-ах-o-мъ</i>
	2. <i>-т-и</i>	<i>-аш-и</i>	<i>-аш-и</i>
	3. <i>-х-ъ</i>	<i>-ах-ъ</i>	<i>-ах-ъ</i>

Формы имперфекта образуются слѣдующимъ образомъ:

1) Глаголы съ основой неопределенного наклоненія на суффиксы *-х-*, *-ах-*, *-еах-* или *-и-* образуютъ формы имперфекта отъ основы неопределенного наклоненія:

а) Къ основѣ неопределенного наклоненія на *-и-* или *-ах-* присоединяется суффиксъ *-х-*:

пна́-ти — пна́-х-я

влачá-ти — влачá-х-я

скончавá-ти — скончавá-х-я

привождá-ти — привождá-х-я

утрУждá-ти — утрУждá-х-я

у́мершвлá-ти — у́мершвлá-х-я

у́млó-ти — у́млó-х-я

у́пражднá-ти — у́пражднá-х-я*)

сблá-ти — сблá-х-я

копíж-ти — копíж-х-я

Формы имперфекта на -х-я, ввиду усъченного суффикса (-х-
вм. -ах-), очень сходны съ формами аориста (кромъ 2-3 л. ед. ч. и
3 л. мн. ч.). Различие ихъ можетъ быть опредѣлено слѣдующимъ
образомъ: имперфектъ можно узнать по синтаксическому строю
рѣчи (см. синтаксисъ) и, кромъ того, отъ глаголовъ несовершен-
наго вида вторичнаго образованія (§ 76) могутъ быть образованы
только формы имперфекта, напримѣръ:

напитá-ти — напитá-хя (аор.), напитавá-ти — напитавá-хя (имп.);
заклá-ти — заклá-хя (аористъ), закалá-ти — закалá-хя (имперф.):
и приведоша иѡшю вси людіе свої кійждо, єже ймаше въ рѣцѣ свої,
и закалáхъ тымъ (І Цар. 14, 34).

б) Глаголы съ основой въ неопределенномъ наклоненіи на
суффиксъ -ѣ- принимаютъ суффиксъ -ах-, причемъ, -ѣ и -ах- слива-
ясь, даютъ ах-:

болѣ-ти — (болѣ-ах-я) — болахъ

стыдѣ-тися — (стыдѣ-ахся) — стыдалхъ

щадѣ-ти — (щадѣ-ах-я) — щадахъ

хотѣ-ти — (хотѣ-ах-я) — хотахъ

в) Къ основѣ неопределенного наклоненія на -и- присоединяется суффиксъ -ах-, причемъ, -и- основы переходитъ въ ѿ, передъ которымъ происходитъ обычное чередование согласныхъ, если ѿ оказывается послѣ шипящаго, то поглощается имъ:

моли-ти — мол-ах-я (изъ мол-иах-я)

мысли-ти — мышл-ах-я**)

блзин-тися — блжнлх-ся

ходи-ти — хожд-ах-я

вози-ти — вожд-ах-я

люби-ти — любл-ах-я

Примѣчаніе. Съдн-ти — съд-ах-я безъ смягченія — является ис-
ключениемъ: съдаши (І Цар. 7, 6).

*) Можетъ быть какъ со смягченіемъ (-жн-), такъ и безъ смяг-
ченія (-зн-): врагъ упражднáлся (Окт. гл. 6, среда, п. 9) непрзднл-
хъ вртища свої (Быт. 42, 35).

**) Так же: мыслхъ (Мр. 11, 31), но: помышлхъ (Лк. 20, 5).

2) Прочие глаголы обычно образуют имперфектъ отъ основы настоящаго времени при помощи суффиксовъ -ах- или -ахъ; гортаные к, г основы передъ суффиксомъ -ах- (изъ -ахъ) чередуются съ шипящими:

а) Глаголы съ основой неопредел. наклоненія на согласный:

вѣстѣ, вѣдѣтъ — вѣдѣхъ
плѣстѣ, плѣтѣтъ — плѣтѣхъ
мошѣ, мѣгѣтъ — можѣхъ
тишѣ, тѣкѣтъ — тѣкѣхъ.

б) Глаголы съ основой неопредел. наклоненія, равной корню, на гласный:

крыѣти, крыѣютъ — крыѣхъ (изъ крыѣахъ)
пѣти, пѣютъ — пѣхъ
знаѣти, знаѣютъ — знаѣхъ
имѣѣти, имѣѣютъ — имѣѣхъ, этотъ глаголь имѣть также и слитныя формы: имѣаше; имѣахъ вслѣ обѣща (Дѣян. 2, 44).

в) Нѣкоторые глаголы съ суф. -а въ неопред. наклоненіи:

гнаѣти, гонѣютъ — гонѣхъ¹)
ѣдаѣти, єдѣтъ — єдѣхъ
зваѣти, зовѣтъ — зовѣхъ

г) Глаголы, имѣющіе чередованіе: оѣ — ѿ, ол — ла, л(а) — ен(ем); є — ѿ:

срѣтисѧ, борѣтса — борѣхса
клѣти, колѣтъ — колѣхъ
клѣти, кленѣтъ — кленѣхъ
жѣти, жиѣтъ — жиѣхъ
їаѣти, ємлѣютъ — ємлѣхъ
пѣти, поїютъ — поїхъ

д) Глаголы съ основой разнаго происхожденія:

тѣхниѣти, тѣхнѣтъ — тѣхни-ахъ
йѣти, йдѣтъ — йдѣхъ
плыѣти, пловѣтъ — пловѣхъ²)
жнеѣти, жнеѣтъ — жнеѣхъ

¹) Возможно образованіе также и отъ неопредел. накл.: гониѣти — гонїахъ — гонахъ.

²) Так же и отъ неопредел. накл. плыѣти — плыхъ (ср. плыхъ, Дѣян. 27, 13).

Спряжение имперфекта:

пнсá-ти	нзевлá-ти	болé-ти
ед. ч. 1. пнсáхъ	нзевлáхъ	болáхъ
2 и 3. пнсáшъ	нзевлáшъ	болáшъ
дв. ч. 1. пнсáхова(вѣ)	нзевлáхова(вѣ)	болáхова(вѣ)
2 и 3. пнсáста(тѣ)	нзевлáста(тѣ)	болáста(тѣ)
мн. ч. 1. пнсáхомъ	нзевлáхомъ	болáхомъ
2. пнсáсте	нзевлáсте	болáсте
3. пнсáхъ	нзевлáхъ	болáхъ
ходи-ти	срá-тися = бóр-атися	клá-ти = клен-чтися
ед. ч. 1. ходáхъ	борáхъ	кленáхъ
2 и 3. ходáшъ	борáшия	кленáшия
дв. ч. 1. ходáхова(вѣ)	борáховася(вѣся)	кленáхова(вѣ)
2 и 3. ходáста(тѣ)	борáстася(тѣся)	кленáста(тѣ)
мн. ч. 1. ходáхомъ	борáхомся	кленáхомъ
2. ходáсте	борáстеся	кленáсте
3. ходáхъ	борáхъся	кленáхъ

Формы имперфекта образуются только отъ глаголовъ несовершенного вида.

Формы 2 л. ед. числа аориста и имперфекта почти утеряны и замѣнены формами перфекта (см. перфектъ, синтаксисъ). Они сохранились, повидимому, неприкосновенно только въ богослужебномъ Евангеліи, напримѣръ: *равві*, когда Задѣ бысть (аор.) — Иоан. 6, 25; *не бойся, маріамъ, ѿбрѣте* (аор.) бо благодать ѿ бга (Лук. 1, 30); глаголъ ємѹ тїкъ: ты речи (аор.) — Мате. 26, 64; *лукавый раз и лѣнивый, вѣдашъ* (имперф.), тѣкш жиѹ, идѣже не иѣахъ (Мате. 25, 26); *взѣмлаши єгѡже не положи* (аор.) — Лук. 19, 21; *лукавый раз: вѣдаше* (имперф.), тѣкш йзз человѣка раза бысть (Лук. 19, 22).

Перфектъ (прошедшее совершенное).

§ 88. Формы перфекта образуются изъ причастія прошедшаго времени на -лъ и связки — формъ настоящаго времени отъ глагола быти. Причастіе на -лъ измѣняется по родамъ и числамъ, а связка — по лицамъ и числамъ. Примѣры: *миози бо ѿ нихъ нздилеча прншлн** *быть** (Мр. 8, 3); *отроковица нѣсть** *ѹмерлъ**, но *гнѣтъ* (Мр. 5, 39); *что єсли** *ѣшь не докончилъ**; (Мате. 19, 20).

При двухъ причастіяхъ, стоящихъ подрядъ, ставится обычно одна связка: іакоже вохотѣахъ, сотворилъ єїнъ (Іоаны 1, 14); ішёлъ и волотилъ єїнъ, іако да спасиши всѣхъ (Утрен. молитвы).

Спряженіе перфекта.

ед. ч. 1.		є́мъ		є́мъ
2. нѣслѣ, -а, -о	{	є́нъ	{	є́нъ
3.		є́сть		є́сть
дв. ч. 1.		є́сѧ, -ѣ		є́сѧ, -ѣ
2 и 3. нѣслѣ, -и	{	є́стѧ, -ѣ	{	є́стѧ, -ѣ
дв. ч. 1.		є́смы		є́смы
3. нѣслѣ	{	є́стѣ	{	є́стѣ
2.		є́сть		є́сть

Въ 3-мъ лицѣ един. числа перфектъ встречается иногда безъ связки, въ видѣ только одного причастія на. -лъ, напримѣръ: ио сѣтѣ ѿмѣнія, зѣракъ раба проймъ (Филип. 2, 7); смирилъ сѧ, послушанія сѣя дѣже до смѣрти (Филип. 2, 8); ѹще ли кто ѿ скорбей менѣ не менѣ ѿ скорбей (II Кор. 2, 5); пытаниша ала програнишъ, живѣ ѿмерлѣ (I Тим. 5, 6).

Плюсквамперфектъ (давнопрошедшее время).

§ 89. Плюсквамперфектъ образуетъ свои формы изъ причастія прошедшаго времени на. -лъ и связки — формъ аориста (бѣхъ) или имперфекта (бѣхъ) отъ глагола быти. При спряженіи измененіе причастія на. -лъ и связки происходитъ подобнымъ образомъ, какъ и у перфекта. Примѣры: и згнѣблъ* бѣ*, и ѿбрѣтисѧ (Лук. 15, 24); мнози ѿ ѿдѣй бѣхъ* пришли* къ мѣдѣ и марин (Іоан. 11, 19); и тьмѣ бѣи бысть, и не бѣ* пришелъ* къ никѣ ѿнѣ (Іоан. 6, 17).

Спряженіе плюсквамперфекта.

ед. ч. 1.		бѣхъ	или	бѣхъ
2 и 3. нѣслѣ, -а, -о	{	бѣ		бѣхъ
дв. ч. 1.		бѣхова, -ѣ		бѣхова, -ѣ
2 и 3. нѣслѣ, -и	{	бѣхста, -ѣ		бѣхста, -ѣ
мн. ч. 1.		бѣхомъ		бѣхомъ
2. нѣслѣ	{	бѣхте		бѣхте
3.		бѣшъ,		бѣхъ

ед. ч. 1.	хвалілъ, -а, -о	бѣхъ	или	блѣхъ
2 и 3.		бѣ		блѣшъ
дв. ч. 1.	хваліла, -и	бѣхова, -ѣ	или	блѣхова, -ѣ
2 и 3.		бѣста, -ѣ		блѣста, -ѣ
мн. ч. 1.	хваліли	бѣхомъ	или	блѣхомъ
2.		бѣша,		блѣсте
3.		бѣсте		блѣхъ

Описательная (перифрастическая) форма временъ.

§ 90. Въ церковно-славянскомъ языке довольно часто употребляются описательные временные формы, которые состоять изъ связки (формъ отъ глагола быти) и краткаго причастія дѣйствительного залога настоящаго времени. Въ данномъ сочетаніи, поскольку оно выступаетъ сказуемымъ, причастіе употребляется только въ именительномъ падежѣ, число и родъ его зависятъ отъ подлежащаго; связка указываетъ на время или наклоненіе, напр.: Настоящ. вр.: мѣжѣ, юже веднѣте въ тѣмніцѣ, суть* въ цѣркви стояще* и учѧще* лѣди (Дѣян. 5, 25).

Аористъ: и бѣ* проповѣдѧ* на бѣницахъ тѣхъ, во всѣй галії, и ебѣши юзгонѣ* (Мр. 1, 39); и бѣ* сѣдѧ* го слѹгамъ (Мр. 14, 54).

Имперфектъ: и блѣхъ* ученици іѡанновы и фарисеи постѣшилъ* (Мр. 2, 18).

Будущее вр.: и звѣзды вѣдѧтъ* ся не бесѣ спадающе* (Мр. 13, 25). Повелит. накл.: вѣдн* учѧвшіася* ся сопѣринкомъ твоимъ (Мате. 5, 25).

Довольно часто, особенно въ молитвахъ или прѣснопѣніяхъ, въ подобныхъ сочетаніяхъ въ качествѣ связки встрѣчается глаголь не представати: не представя* благодарѧ* ѿ всѣхъ (Еф. 1, 16); не представѧ* учѧ* (Дѣян. 20, 31); не представѧ* учѧюще* и благовѣстѧюще* (Дѣян. 5, 42); не представѧ* молѧщися* ѿ наск (Акаѳистъ Бож. Матери, мол. 2-я).

Съ подобнымъ же значеніемъ употребляются и слѣдующіе глаголы: превыбѣти, прилечѣти, не ѿскѹдѣвати: Цѣгра же привѣши* толкій* (вм. др. тлькі, § 95), Дѣян. 12, 16; ако же прилечѣжѣхъ* вопрошюще* егѡ (Ін. 8, 7); молѧщи* не ѿскѹдѣвай* ѿ всепѣванинхъ... (Окт., воскр. отпустит. богослов. 5 гл.).

А также престати, совершити: Престаните* ієнѣюще*, юже надъ чредами пагомыихъ старѣшинны (20 дек.); и бысть, егда соверши* ѹнѣ заповѣдѧлъ* Себѣмана десѧтъ ученикому своимъ, прѣиде ѿтъ

Къ этимъ же перифрастическимъ формамъ, повидимому, должно отнести и сочетанія съ *йвѣтисѧ*, *ѡерѣтисѧ*: *йкѡ да йвѣтисѧ** *члобѣкѡмъ постѣшилъ** (Ме. 6, 16), также Ме. 6, 18; *ѡерѣтисѧ** *ймѹцинъ** во чрѣвѣ (Ме. 1, 18); и сочетаніе *пребывати* съ причастіемъ прошед. времени: *четыренадѣсятый днѣсь днѣй ждѹши, не ѹдши** *пребывающе**, *ничтоже вѣчнившe** (Дѣян. 27, 33).

Сослагательное наклоненіе.

§ 91. Сослагательное наклоненіе образуется изъ причастія на -ля и связки — формъ аориста соверш. вида (*быхъ*) отъ глагола *быти*, напримѣръ: *ѧще Ш міра быгте** *былинъ*, *міра ѿбшъ своє любілъ** *бы** (Иоан. 15, 19); *ѧще не быхъ** *пришёлъ** *и глаголали** *ймъ, губѣхъ* *не быша** *ймѣли** (Иоан. 15, 22).

Спряженіе сослагательного наклоненія:

ед. ч. 1.)	<i>нѣся, -а, -о</i>	<i>быхъ</i>	<i>хвалілъ, -а, -о</i>	<i>быхъ</i>
2 и 3.)	<i>бы</i>			<i>бы</i>
дв. ч. 1.)	<i>нислѣ, -и</i>	<i>быхова, -ѣ</i>	<i>хваліла, -и</i>	<i>быхова, -ѣ</i>
2 и 3.)		<i>быгта, -ѣ</i>		<i>быгта, -ѣ</i>
мн. ч. 1.)		<i>быхомъ</i>		<i>быхомъ</i>
2.)	<i>нислѣ</i>	<i>быгте</i>	<i>хваліли</i>	<i>быгте</i>
3.)		<i>быша</i>		<i>быша</i>

При двухъ сослагательныхъ предложеніяхъ (главномъ и придаточномъ), придаточное сослагательное предложеніе иногда принимаетъ еще и перфектную связку (т. е. формы наст. вр. отъ *быти*), напримѣръ: *ѧще бы** *вѣдала** *ეсн** *дѣрж ежій...* *ты бы про-*
ѣйла *ѹ негѡ, и дѣлъ бы ти вѣдѹ жнѹу* (Иоан. 4, 10); *гђи, ѧще бы** *եсн** *былъ** *здѣ, не бы ѿмерла мої братъ* (Иоан. 11, 32); *ѡ да бы** *воцарїлъисѧ** *ეցтѣ**, *да и мы быхомъ си вами царствовали* (І Кор. 4, 8); *յкѡ ѧще бы** *восходѣлъ** *եсн** *жерѣвы, дѣлъ быхъ ѿвшъ* (Псал. 50). Однако подобныхъ сослагательныхъ формъ съ перфектной связкой въ древнихъ текстахъ нѣть (напр. въ Остромировомъ Евангелии и въ старопечатной Псалтири).

При союзѣ *да* и мѣстоименіи *что* сослагательная связка иногда теряетъ свои личныя формы и бываетъ тогда въ видѣ *бы*, независимо отъ лица: *да бы** *ѹстѣранилъисѧ** *ѡ страстей, и твојѣ благодати* *ймѣлъ** *бы** *приложеніе* (ВМ. 1 л. *быхъ*), Канонъ ко причащ. п. 6; *ѡ да бы** *воцарїлъисѧ** *ეցтѣ** (І Кор. 4, 8); и не *ѡерѣтѣхъ*, что *бы** *ютборѣли** *ѣмъ* (Лк. 19, 48); однако не всегда: *ѡ да быгте** *мѣло* *претерпѣлъ** *безъмѣн* (2 Кор. 11, 1).

Встрѣчается и въ другихъ случаяхъ употребленіе связки, вѣнъ нормы, безъ личныхъ формъ (связка какъ бы переходитъ въ со-слагательную частицу): и ѿще бы* сно помнили* ...и мѣсяцъ бы* вѣ-мъ возвратитися (Евр. 11, 15).

Имперфекты подоба́ши (также съ бы), досто́жши, можи́ши, поскольку эти слова выражают модальное значение должествования или возможности, могут иметь сослагательное значение, напр.: подоба́ши* ѿбеш, съ мѣжїи, посльшавши мене не ѿвѣзтиſя ѿ крѣпца (Дѣян. 27, 21); понѣкогда подоба́ши* бы* ємъ множиции страдати (Евр. 9, 26); не досто́жши* ли разре́шитиſя єй ѿ йзы сѧ въ дѣнь ѿбвѣщаніи (Лк. 13, 16); можи́ши* во сїи мѣро продано быти на мнозиѣ, и датиſя ницыми (Ме. 26, 9). Неопределенное наклонение въ сочетаніи съ бы также можетъ иметь сослагательное значение: и неғожи́сь бы* ѿбнітати* наим (Дѣян. 21, 16).

Желательное наклонение.

§ 92. Желательное наклонение состоять изъ формъ настоящаго времени или будущаго простого и частицы да (въ придаточныхъ предложенияхъ имѣть значеніе союза): да несъ, да нееши, да нееѣтъ; да принесъ, да принесеши, да принесеѣтъ и т. д.

Въ самостоятельныхъ предложеніяхъ формы желательнаго наклоненія имѣютъ значеніе повелительнаго, и съ этимъ значеніемъ больше всего употребляются въ 3-мъ лицѣ единственнаго, множественнаго или двойственнаго числа: да стѣтъ йма твоє; да прийдти цѣтвѣ твої; да будити болѣ твоѧ (Мате. 6, 9-10).

Въ придаточныхъ предложенияхъ желательное наклонение употребляется для выражения желания или цѣли: что хощеши, да юткою твое; . . . учитеся, да прояв (Мр. 10, 51); а́коже хощете, да творите вълья человѣцы (Лук. 6, 31).

Повелительное наклонение.

§ 93. Въ церковно-славянскомъ языке повелительное наклонение имѣть формы для всѣхъ лицъ и чиселъ, кромѣ 1 л. ед. чи-сла и 3 л. дв. и мн. чиселъ.

Повелительное наклонение образуется отъ основы настоящаго времени (или будущаго простого) при помощи суффиксовъ -и- и -т- (вм. древне-славянскаго -ѣ-).

Глаголы 1-го спраженія въ единственномъ числѣ (2-3 л.) и во 2-мъ лицѣ двойственного и множественного чиселъ имѣютъ суффиксы -и-, причемъ, послѣ гласныхъ суффиксъ -и- въ единственномъ и множественномъ числахъ переходитъ въ -й-: по-юти (пч-

ти) — по́й, по́и-те (по́и-и-). Въ 1-мъ лицѣ двойственного и множественного чиселъ глаголы *a)* 1-го несмягченного спряженія (см. § 80, *a*), сюда же относятся и глаголы съ суффиксомъ -и⁸) имѣютъ суффиксъ -и-, а глаголы *b)* 1-го смягченного спряженія (см. § 80, *b*) имѣютъ суффиксъ -и- послѣ гласныхъ, а послѣ согласныхъ могутъ принимать какъ суф. -и-, такъ и -и-; напримѣръ: *a)* нѣ-чтѧ — нѣ-и-ти, *b)* вспо-и-ти — вспо-и-ти; плач-чтѧ (плачи-ти) — плач-и-ти и также плач-и-ти.

Примѣчаніе. Глаголы 1-го несмягч. спр. въ древне-славянскомъ языке въ повелительномъ наклоненіи въ двойственномъ и множественномъ числѣ имѣли суффиксъ -и-. Въ современномъ евангельскомъ текстѣ иногда встречаются формы съ этимъ суффиксомъ: по нѣмъ нѣ-бѣта въ дому... нѣ-бѣта дому вѣцѣ (Лк. 22, 10-11).

Глаголы 2-го спряженія во всѣхъ формахъ принимаютъ суффиксъ -и-.

Незначительное количество словъ 2-го спряженія имѣютъ основу на ѹ (послѣ гласной), напримѣръ: сто-ѧтъ, ко-ѧтъ, напо-ѧтъ, та-ѧтъ, поко-ѧтъ и нѣкоторыя др.; во 2-3 л. ед. ч. и 2 л. мн. ч. суффиксъ -и- переходитъ въ -и-: стоя-и(те), боя-и(ти), поко-и(те), напо-и(те) (ср. тропарь Преполовенію).

2-е и 3-е лицо единственного числа не имѣютъ личныхъ окончаний.

Окончанія повелительного наклоненія:

1-е спряженіе		2-е спряженіе	
а) несмягченное	б) смягченное		
ед. ч.	2. -и —	-и (и) —	-и (и) —
	3. -и —	-и (и) —	-и (и) —
дв. ч.	1. -и-ва(вѣ)	-и(и)-ва(вѣ)	-и-ва(вѣ)
	2. -и-ти(тѣ)	-и-ти(тѣ)	-и-ти(тѣ)
мн. ч.	1. -и-мъ	-и(и)-мъ	-и-мъ
	2. -и-те	-и(и)-те	-и(и)-те

Въ глаголахъ 1-го несмягченного спряженія съ основой на гортанные г, к, происходитъ чередование согласныхъ звуковъ передъ суффиксами -и- и -и- (см. § 11): помог-чтѧ — помоз-и-, помож-и-ти; ри-чтѧ — ри-ш-, ри-и-ти; Швѣрг-чтѧ — Швѣрж-и*, Штвѣрж-и-ти.

*.) Въ древне-сл. Швѣрзин.

Спряжение повелительного наклонения:

1-е спряжение

а) несмягченное

н-ти — н-чи	съ основой на гортан. речи — речи
ед. ч. 2. нди	рцы
3. нди	рцы
дв. ч. 1. ндеши(вѣ)	речи(вѣ)
2. ндиша(тѣ)	речиша(тѣ)
мн. ч. 1. ндеми	речимя
2. ндинте	речите

б) смягченное

съ мягк. согласнымъ передъ -и-	съ гласнымъ передъ ::
плакати — плач-чи	пѣти — по-нти
ед. ч. 2. плачи	пой
3. плачин	пой
дв. ч. 1. плачива(вѣ), -ива(вѣ)	понява(вѣ)
2 плачинта(тѣ)	понита(тѣ)
мн. ч. 1. плачимъ, -имъ	понимъ
2 плачите	поните

2-е спряжение

люби-ти — люб-ати	стучи-ти — стуч-ати
ед. ч. 2. люби	стучи
3. люби	стучи
дв. ч. 1. любива(вѣ)	стучива(вѣ)
2 любитиа(тѣ)	стучитиа(тѣ)
мн. ч. 1. любимъ	стучимъ
2. любите	стучите

Примеры:

По немъ **ндиша**(1а): **н ндѣже ѿщи ви́ндеши, речиша**(1а) господи
иу дѣмъ... (Мр. 14, 13-14). Глагола имъ ииес: **пріндите**(1а), **обѣ-
дите**(1б) (Ін. 21, 12). **С** дрѹгими! пріндите(1а), вонамъ пома-
жимъ(1б) тѣло живоношое и погребенное... **ндеми**(1а), потщимъ-
ся(2) таоже волеви, и поклонимся(2), и принесимъ(1а) мѣри таю-
дари... и **плачимъ**(1б), и возопимъ(1б)... (Пасхальный икосты).
Личици напитаниемъ(1б), жаждущимъ напойимъ(2), нагія ѿлечемъ-
(1а), страданныя введенія(1а), болѣць и въ болѣнїи ѿчици по-

сътімъ⁽²⁾ (Недѣля Мясопустн., на вечерни). Поста съжестан-
нымъ начаткомъ юмлёнія стажімъ⁽¹⁶⁾ (Понедѣльн. 1-я седм.
В. Поста, съдаленъ). Преположимъ⁽¹⁶⁾ чре́са наша юморциблѣніемъ
страстій (Четв. 1-я седм. В. Поста, самогл. на вечерни). Молитва-
ми и слезами гдѣ спасищаго наихъ взыщемъ⁽¹⁶⁾ (Сырн. нед., на ве-
черни).

(1a) — 1-е несмягченное спряжение, (16) — 1-е смягченное
спряжение, (2) — 2-е спряжение.

Глаголы архаического спряжения дамъ, ймъ, вѣмъ и гла-
голь вѣдѣти образуютъ формы повелительного наклоненія 2-3 л.
ед. ч. при помощи суффикса -ь(ъ): дѣждъ, йаждъ, вѣждъ, вѣждъ.

3-е л. повелительного наклоненія, повидимому, совсѣмъ вы-
шло изъ употребленія и замѣнено желательнымъ наклоненіемъ
(см. § 91), кромѣ глагола бѣди (отъ быти): бѣди ймл гднѣ бѣго-
ловіно ѿ нынѣ и до вѣка (Псал. 112, 2); бѣди мнѣ по глаголѣ
твоемъ (Лк. 1, 38).

2-е л. повелительного наклоненія и 2-е л. настоящаго време-
ни (или будущаго прост.) часто имѣютъ разныя ударенія: по-
велительное наклоненіе обычно имѣть удареніе на суффиксѣ
-и-, а настоящее время довольно часто имѣть удареніе на лич-
номъ окончаніи -те: и ѿци благотворитѣ (Лк. 6, 33); ѿци не ѿбра-
гнитѣ (Ме. 18, 3).

ПРИЧАСТИЕ.

§ 94. По своему образованію причастія дѣлятся на два вида:
на дѣйствительные причастія и страдательные.

Подъ названіемъ дѣйствительныхъ причастій объединяются
причастія, образованные отъ глаголовъ, какъ переходныхъ, такъ
и непереходныхъ, имѣющихъ одинаковую систему образованія, хо-
тя залоговое значеніе, присущее глаголамъ, отъ которыхъ они
образуются, за ними сохраняется, напримѣръ: нѣтъ — идѣти —
їдый (средн. зал.), творити — творѣти — творій (дѣйствит.
зал.).

Причастія, образованные отъ глаголовъ возвратныхъ, сохра-
няютъ возвратное мѣстоименіе -са, а также и залоговые особенности,
присущія возвратнымъ глаголамъ: болѣти — болѣса.

Причастія страдательные образуются обычно только отъ гла-
головъ переходныхъ, однако, бываютъ случаи образованія и отъ
непереходныхъ глаголовъ: творити — творимый, быти — бы-
ваемый (непереход. гл.).

Причастія имѣютъ краткія и полныя формы.

Дѣйствительныя причастія.

§ 95. Дѣйствительныя причастія настоящаго времени образуются отъ основы настоящаго времени при помощи суффикса -**ющ-**(**ющ-**) при образованіи отъ глаголовъ 1-го спряженія, и суффикса -**ющ-**(**ющ-**, посль шипящихъ) при образованіи отъ глаголовъ 2-го спряженія:

основа наст. вр.: **ис-(Утъ)** **дѣлај-(Утъ)** **мол-(Атъ)** **молч-(Атъ)**
основа причаст.: **исУщ-** **дѣлајУщ-** **молащ-** **молчащ-**

У глаголовъ 1-го смягченного спряженія суффиксъ -**ющ-**, принимая йоть (ј) основы, переходитъ въ -**ющ-**: **дѣлај-(Утъ)=дѣллющ-**, **глагол-(Утъ)=глаголющ-**; если основа оканчивается на шипящій звукъ, то ј поглощается послѣднимъ: **плака-ти — плач-Утъ** (изъ **плакј-Утъ=плачущ-**).

Къ основѣ причастія присоединяются падежныя и родовыя окончанія. Въ именительномъ падежѣ муж. рода суффиксъ причастія выпадаетъ (а у глаголовъ II спр. выпадаетъ только щ), впрочемъ, встрѣчаются краткія формы причастія и съ суффиксомъ; именит. падежъ сред. рода можетъ быть и съ суффиксомъ и безъ него, съ форомой по муж. роду (ср. **зѣрнo... сѣятъ со злѣмъ днѣсъ: но проѣзжши, міжъ радостно отворитъ** [Вел. Субб., не-порочны, ст. 87]; **и не терпѧ зреѣти солнце помѣрче** [тамъ же, ст. 106]).

Окончанія краткихъ и полныхъ причастій суть слѣдующія:

	муж. р.	средн. р.	женск. р.
краткія:	-ый, -я, -ющ-ъ	-ый, -я, -ющ-е	-ющ-и
полные:	-ый, -ай	-ющ-ий	-ющ-ая

Именительный падежъ краткихъ и полныхъ причастій:

основа причастія	именительный падежъ		
	муж. р.	средн. р.	женск. р.
ис-Ущ-	ис-ый, -ющ-ъ	ис-ый* , -ющ-е	ис-ющ-и
	ис-ый	ис-ющ-и	ис-ющ-ая
дѣлающ-	дѣла-я, -ющ-ъ	дѣла-я, -ющ-е	дѣла-ющ-и
	дѣла-я		дѣла-ющ-ая
мол-ющ-	мол-я, -ющ-ъ	мол-я, -ющ-е	мол-ющ-и
	мол-я	мол-ющ-е	мол-ющ-ая
молч-ющ-	молч-я, -ющ-ъ	молч-я, -ющ-е	молч-ющ-и
	молч-я	молч-ющ-е	молч-ющ-ая

Глаголы 1-го несмягченного спряженія (§ 80) въ именит. падежѣ муж. рода (и среди рода) имѣютъ окончаніе -**ый**, какъ

*) Ср. **бѣ грядый** (Лк. 9, 53, Богослуж. Еванг.).

для краткихъ, такъ и для полныхъ формъ: *самариниа иѣкій гра-дый*, прііде надъ нѣгò (Лк. 10, 33). Въ данномъ примѣрѣ причастіе *гра-дый* является обстоятельственнымъ причастіемъ (=дѣепричастію) и, слѣдовательно, имѣть значеніе краткой формы.

Примѣчаніе. Въ древне-славянскомъ языѣ эти глаголы въ краткой форме оканчивались на -ы: *нѣ-ы*, *тру-ды*, но въ современномъ церковно-славянскомъ языѣ подобные окончанія вышли изъ употребленія.

Причастія настоящаго времени образуются только отъ глаголовъ несовершенного вида.

§ 96. Дѣйствительныя причастія *прошедшаго времени* образуются отъ основы неопределеннаго наклоненія слѣдующимъ образомъ: а) если основа неопределенного наклоненія оканчивается на согласный, то къ ней присоединяется суффиксъ -ш- (собственно суффиксъ причастія -ж-, но *ж* не пишется), б) если основа неопределенного наклоненія оканчивается на гласный, то къ ней присоединяется суффиксъ причастія -вш-(-ваш-):

основа неопред. в.: <i>нѣ-(ти)</i>	<i>вѣс-(ти)</i>	<i>дѣла-(ти)</i>	<i>твори-(ти)</i>
основа причастія: <i>нѣ-ш-</i>	<i>вѣд-ш-</i>	<i>дѣла-вш-</i>	<i>твори-вш-</i>

Къ основѣ причастія присоединяются падежныя и родовыя окончанія.

Въ именительномъ падежѣ мужскаго рода -ш- выпадаетъ; именительный падежъ средняго рода можетъ имѣть формы съ -ши и безъ него, по образцу мужскаго рода.

Причастія имѣютъ слѣдующія краткія и полныя окончанія:

	муж. р.	средн. р.	женск. р.
краткія: -я, -вя	-я, -вя	-я, -вя; -ш-и, -вш-и	-ш-и, -вш-и
полныя: -ый, -вый	-ый, -вый	-ш-и, -вш-и	-ш-иа, -вш-иа

Именительный падежъ краткихъ и полныхъ причастій:

основа причастія	именительный падежъ		
	муж. р.	средн. р.	женск. р.
<i>нѣ-ш-</i>	<i>нѣ-я, -ш-я</i>	<i>нѣ-я, нѣ-ш-и</i>	<i>нѣ-ш-и</i>
	<i>нѣ-ый</i>	<i>нѣ-ш-и</i>	<i>нѣ-ш-иа</i>
<i>вѣд-ш-</i>	<i>вѣд-я, -ш-я</i>	<i>вѣд-я, вѣд-ш-и</i>	<i>вѣд-ш-и</i>
	<i>вѣд-ый</i>	<i>вѣд-ш-и</i>	<i>вѣд-ш-иа</i>
<i>дѣла-ти</i>	<i>дѣла-я, -вш-я</i>	<i>дѣла-я, дѣла-вш-и</i>	<i>дѣла-вш-и</i>
	<i>дѣла-ый</i>	<i>дѣла-вш-и</i>	<i>дѣла-вш-иа</i>
<i>твори-ти</i>	<i>твори-я, -вш-я</i>	<i>твори-я, твори-вш-и</i>	<i>твори-вш-и</i>
	<i>твори-ый</i>	<i>твори-вш-и</i>	<i>твори-вш-иа</i>

Примѣчаніе. У глаголовъ несовершенного вида полныя формы причастій на **-ый** настоящаго и прошедшаго времени бывають тожественны (хотя образованіе ихъ различно), и узнаются только по смыслу.

Глаголы *совершенного вида* съ основой въ неопределенному наклоненіи на **-и-** образуютъ свои формы при помощи суффикса **-ш-**, причемъ **-и-** основы переходитъ въ **-ь(ъ)**, передъ которымъ въ результаѣ смягченія происходитъ чередование согласныхъ (если возможно): **напроси-ти** — **напрощь(ш)**. Какъ и въ предыдущихъ образованіяхъ, въ именит. п. мужскаго рода **-ш-** выпадаетъ (это относится и къ среднему роду съ указанной выше особенностью). Суффиксы **-ь-** передъ **ш** или **-и-** никогда не опускается послѣ **л**; въ прочихъ случаяхъ допускаются начертанія съ **-ь-** и безъ него (особенно послѣ **шипящихъ**): **возлюби-ти**, **возлюбль** — **возлюбши**; **соткрай-ти**, **сотвѣрь** — **соткѣрши** и также **сотвѣрши**; **воклоныся** и **воклонися** (Ін. 8, 7).

Причастія этого образованія имѣть слѣдующія краткія и полныя окончанія:

окончанія:	муж. р.	средн. р.	женск. р.
краткія:	-ь	-ь, -(ъ)ш-и	-(ъ)ш-и
полныя:	-ий	-(ъ)ш-и-и	-(ъ)ш-и-а

Краткія и полныя формы причастія:

краткія:	соткобр-ь	соткобр-ь, -(ъ)ш-и	соткобр-(ъ)ш-и
полныя:	соткобр-ий	соткобр-(ъ)ш-и-и	соткобр-(ъ)ш-и-а

Приставочные глаголы съ суффиксомъ **-нъ-** послѣ согласного большей частью образуютъ причастія безъ этого суффикса: **подвигнъ-ти**, **подвигъ** (муж. р.), **подвигши** (ж. р.), напр.: **А дѣлъгое паде на камени, и проձѣбъ* ѿшци** (Лк. 8, 6).

Глаголы **нача-ти**, **ї-ти**, **распѣ-ти** принимаютъ суффиксъ **-ш-(ъ)**, причемъ, юсь (**л**, **л**) передъ **и** суффикса распадается на гласный и согласный: **начин-ъ**, **начин-(ъ)ши**; **прѣмъ**, **прѣм-(ъ)ши** (также **прѣмъ**, **прѣмши**), **распѣнъ**, **распѣн-(ъ)ши**, но **жати** — **пожѣзъ**.

§ 97. Дѣйствительное причастіе на **-лъ** (или несклоняемое) образуется отъ основы неопределенного наклоненія черезъ прибавленіе къ ней суффикса **-и-**: **нис-(ти)** — **нис-лъ**, **хвалі-(ти)** — **хвал-лъ**.

Это причастіе не склоняется по падежамъ, но имѣть родъ и число:

	един. ч	двойств. ч.	множ. ч.
муж. р.:	неслік	неслі	
жен. р.:	несла		
сред. р.:	несло	неслій	неслій

Согласные *д*, *т* передъ суффиксомъ *-я* выпадаютъ (см. § 136):
вѣлѣ вм. вѣд-ля, ѿбѣлѣ вм. ѿбѣт-ля.

Глаголы съ суффиксомъ *-иУ-* послѣ согласного большей ча-
стью имѣютъ причастіе съ опущеніемъ этого суффикса: воскрѣ-
иУ-ти — *воскрѣслъ*.

Причастіе на *-ля* самостоятельно не употребляется, но только
въ составѣ сложныхъ формъ глагола.

Склоненіе дѣйствительныхъ причастій.

§ 98. Дѣйствительныя причастія настоящ. и прошедш. вре-
мени *краткія* склоняются по образцу краткихъ прилагательныхъ
сравнительной степени.

Падежныя формы краткихъ причастій:

един. ч.	муж. р.	сред. р.	жен. р.
И.	творл., -лш-ъ ¹⁾	творл., -лш-т	творлш-и
Р.	творлш-4		творлш-и
Д.	творлш-8	какъ муж. р.	творлш-и
В.	творлш-ъ, -4	творлш-4	творлш-8
Т.	творлш-имз		творлш-тн
П.	творлш-тмж	какъ муж. р.	творлш-и
двойст. ч.			
И. В.	творлш-4	творлш-т ²⁾	творлш-т ²⁾
Р. П.	творлш-8		
Д. Т.	творлш-тмж ⁴⁾	для всѣхъ родовъ	
множ. ч.			
И.	творлш-4	творлш-4	творлш-л(-и)
Р.	творлш-иҳз		
Д.	творлш-ымз ⁶⁾	для всѣхъ родовъ	
В.	творлш-ъ, -иҳз	творлш-4	творлш-л, -иҳз
Т.	творлш-имн		
П.	творлш-иҳз	для всѣхъ родовъ	

¹⁾ Торжествѹншій^{*)} івѣтлаш жиланш^к тѣ града, ѿчреждамъ,
кыматка, йкшъ багатство ѿбѣтших^к тайнос, и йтточника иешкѣ-
денж ишѣлїнїй, прѣчи, глаубъ твою (24 февр., пгень 3-я).

^{*)} Должно считать неправильной формой, вмѣсто торжествѹлъ.

²⁾ Да будътъ юши твои, ви́млющі* гла́съ моле́нія моғшъ (Псал. 129, 2).

³⁾ Бѣ же тъ мағіа һ дрѹгій мағіа, седающіе прѣміш гробы (Ме. 27, 61).

⁴⁾ Онѣ же приятъльше, настѣл за нозѣ ёгѡ, һ поклонітъся имъ... идѹщема* же йма, се иѣцын ѿ кустодіи... (Ме. 28, 9-11).

⁵⁾ Принстрашныи же бывшими* йма (муроносицамъ) һ поклоншими* лица на земли, рекоша же иимъ: что ищите живаго ихъ мертвими; (Лк. 24, 5).

Подобнымъ же образомъ склоняются и причастія прошедшаго времени.

Примѣчанія къ падежамъ:

1. Послѣ причастнаго суффикса (ющ, ящ, щ) въ именительномъ и винительномъ падежахъ одинаково употребляется написаніе и я и ѿ, хотя въ нѣкоторыхъ изданіяхъ въ именительномъ падежѣ преимущественно стоитъ ѿ, тогда какъ въ винительномъ падежѣ ему противополагается я.

2. Примиры 4) и 5) показываютъ, что въ падежахъ двойств. и множ. чисель, кроме именит. и винит. падежей, произошло обобщеніе окончаний женскаго рода по мужескому (если имѣть въ виду древне-слав. формы).

3. Иногда краткія причастія средн. рода единственнаго числа имѣютъ окончаніе -шо(-шо) вместо -ще(ши): ископаемыи һ тайніи дѣлъ влекшо... (13 янв., 3-й канонъ преподобн., 3-я пѣснь); нынѣ ѿ земли и здѣшніи чудесъ зарѣ и спущеніи (5 іюля, пр. Сергія, 4-я стихира на Господи воззв.).

4. Въ именительномъ падежѣ муж. рода (и средняго) послѣ пишущихъ обычно пишется -а (пиша, движя), но встрѣчается и древнее окончаніе -ѧ.

5. Причастія женскаго рода въ именит. падежѣ множ. числа могутъ имѣть окончаніе и -ѧ и -ѧ (по мужескому роду): творѧщ-ѧ и творѧщи-ѧ, сотворѧщ-ѧ и сотворѧщи-ѧ.

Причастія полныхъ склоняются правильно по образцу прилагательныхъ полныхъ съ основой на пишущій (§ 57):

ед. ч.	муж. р.	средн. р.	женск. р.
И.	творѧй	творѧши	творѧща
Р.	творѧщаго	{ какъ муж. р.	творѧща
Д.	творѧщемъ	{ какъ муж. р.	творѧща
В.	творѧщій(-аго)	творѧши	творѧща
Т.	творѧщими	{ какъ муж. р.	творѧща
П.	творѧщемъ		

д. в. ч.		
И. В	творѧщам	творѧщи́н
Р. П.	творѧщи́ю	для всѣхъ родовъ
Д. Т.	творѧщи́на	
мн. ч.		
И.	творѧщи́н	творѧща
Р.	творѧщи́хъ	для всѣхъ родовъ
Д.	творѧщи́мы	
В.	творѧши́л(-иХъ)	творѧща
Т.	творѧщи́ни	для всѣхъ родовъ
П.	творѧщи́хъ	

Страдательные причастия.

§ 99. Страдательные причастия настоящего времени образуются отъ основы настоящего времени при помощи суффиксовъ -ом-, -ем-, -им-:

1) Глаголы 1-го несмягченного спряженія принимаютъ суффиксъ -ом-: *ис-чти* — *ис-ом-ъ*, -а, -о; *зов-чти* — *зов-ом-ъ*, -а, -о.

Этотъ же суффиксъ принимаютъ и глаголы архаического спряженія *вѣмъ* и *їамъ*: *вѣд-ом-ъ*, -а, -о; *їад-ом-ъ*, -а, -о.

2) Глаголы 1-го смягченного спряженія принимаютъ суффиксъ -ем-: *пиш-чти* — *пиш-ем-ъ*, -а, -о; *зна-чти* — *зна-ем-ъ*, -а, -о.

3) Глаголы 2-го спряженія принимаютъ суффиксъ -им-: *хвал-лти* — *хвал-им-ъ*, -а, -о; *люб-лти* — *люб-им-ъ*, -а, -о.

Примѣчаніе. Глаголы съ суффиксомъ -иХ- не имѣютъ страдательного причастія настоящ. времени, такъ какъ они являются глаголами либо совершенного вида, либо непереходными (*двигнУти*, *сѣхнУти*).

Причастія мужескаго рода съ суффиксомъ -ем- или -им- въ именит. и винит. падежахъ единств. числа имѣютъ окончаніе -ъ для отличія ихъ отъ формъ 1-го л. множ. числа: *величайшъ*, *сѣдѣмъ*, но *исбомъ*; напр.: *Іерусалимъ* *вѣдется* попирать мѣзыки (Лк. 21, 24), но *вѣдомъ* во *іудіи* *їихъ* (Псал. 75, 2).

§ 100. Страдательные причастія прошедшаго времени образуются отъ основы неопределеннаго наклоненія постредствомъ суффиксовъ -и-, -иН-, -и-:

1) При помощи суффикса -и- образуются причастія отъ глаголовъ, у которыхъ основа неопределеннаго наклоненія оканчивается суффиксальными -а- или -ѣ-: *сдѣла-ти* — *сдѣлан-ъ*, -а, -о; *ви-дѣ-ти* — *ви-дѣн-ъ*, -а, -о.

2) Посредствомъ суффикса -иН- образуются причастія отъ основъ неопределенного наклоненія, оканчивающихся:

а) на согласный: **ис-ти** — **ис-тн-я, -а, -о;** **вс-ти** — **вс-тн-я, -а, -о;** причемъ, гортанные г, к, передъ суффиксомъ, смягчаясь, чередуются съ ж, ч: **реци** (**рек-ти**) — **ре-тн-я, -а, -о;** **возмошн** (**воз-мог-ти**) — **возмо-жн-я, -а, -о.**

б) на -и-, который передъ суффиксомъ переходитъ въ ѿ, причемъ, въ результатѣ смягченія происходитъ чередование согласныхъ (если возможно): **ўмоли-ти** — **ўмол-тн-я, -а, -о** (изъ **ўмоленя**); **возлюблн-ти** — **возлюбл-тн-я, -а, -о;** **роди-ти** — **рожд-тн-я, -а, -о.**

3) При помощи суффикса -т- образуются причастія отъ основъ неопределеннаго наклоненія, равныхъ корню, оканчивающихся на гласный: **бн-ти** — **бн-тн-я, -а, -о;** **й-ти** — **й-тн-я, -а, -о;** **расп-ти** — **расп-тн-я, -а, -о;** **простер-ти** — **простер-тн-я, -а, -о;** **скры-ти** — **скры-тн-я, -а, -о.**

Отъ глаголовъ съ основой-корнемъ на -и-, -ы- образуются причастія также при помощи суффикса -и-н-, причемъ, ы передъ суффиксомъ переходитъ въ ов (§ 10, 3): **бн-ти** — **бн-тн-я, -а, -о;** **йспн-ти** — **йспн-тн-я, -а, -о;** **ўмы-ти** — **ўмок-тн-я, -а, -о;** **скры-ти** — **скров-тн-я, -а, -о.**

4) Нѣкоторыя причастія образуютъ свои формы при помощи суффикса -и-н- отъ основы настоящаго времени: **закл-ти**, **закол-ютъ** — **закол-тн-я, -а, -о;** но также могутъ быть образованы формы причастія и отъ основы неопределенаго наклоненія: **закл-и-я, -а, -о;**

5) Отъ глаголовъ съ основой въ неопределенномъ наклоненіи на -и-н- возможны слѣдующія образованія причастій:

а) при помощи суф. -т-: **подвигн-ти** — **подвигн-тн-я, -а, -о;**

б) при помощи суффикса -и-н-; если суффиксъ -и-н- находится послѣ согласного, то онъ обычно опускается: **постигн-ти** — **по-стік-тн-я, -а, -о;** при сохраненіи суффикса -и-н-, ы утрачивается, и основа осложняется суффиксомъ -ов-: **постигнов-тн-я, -а, -о;** **ўрн-и-н-ти** — **ўрниов-тн-я, -а, -о.**

Страдательные причастія прошедшаго времени образуются преимущественно отъ глаголовъ совершенного вида.

Полныя формы страдательныхъ причастій образуются подобнымъ образомъ, какъ и полныя формы прилагательныхъ: **любимъ** — **любим-ый, -ая, -ое;** **негомъ** — **негом-ый, -ая, -ое;** **готворенъ** — **готворен-ый, -ая, -ое;** **ўмовенъ** — **ўмовен-ый, -ая, -ое.**

Краткія и полныя страдательные причастія склоняются по образцу именъ прилагательныхъ (см. § 53 и § 57).

Страдательные формы глагола.

§ 101. Страдательные формы глагола выражаются двумя способами:

а) либо при помощи возвратного местоимения -ся, прилагаемого къ переходнымъ глаголамъ; б) либо сложными формами, состоящими изъ страдательныхъ причастій и связки (формъ отъ глагола быти); производитель дѣйствія стоитъ при нихъ или въ творительномъ падежѣ, или же въ родительномъ съ предлогомъ ѿ: и крецакъ ѿко ѿ рданиѣ ѿ негѣ, и побѣдѧющи грабъ скол (Ме. 3, 6); преданнѣ же вѣдѣти и родители и братиѣ и юдомы и дѣгни (Лк. 21, 16); тогда ирѣда вѣдѣва, такш порѣгниѣ бысть ѿ колховка, разгневавшъ ѿблѣ (Ме. 2, 16). При сложныхъ страдательныхъ формахъ производитель дѣйствія можетъ быть и совсѣмъ не указанъ: вѣлко ѿко дреово, еже не творитъ плоды добра, погнѣвлено* выйдетъ*, и во ѿгнь вметаетъ* (Ме. 3, 10).

Страдат. причастіе въ сложныхъ формахъ всегда стоитъ въ именительномъ падежѣ.

Страдательные формы временъ и наклоненій.

§ 102. Страдательные сложные формы, состоящія изъ причастій настоящаго времени, являются формами несовершенного вида; а состоящія изъ причастій прошедшаго времени, являются формами вида совершенного; напримѣръ: хранимъ вѣдѣ (несов. в.), принесенъ вѣдѣ (соверш. в.).

Неопределенное наклоненіе: хранимъ быти (несоверш. вида)
сохраненія быти (соверш. вида).

Настоящее время	хранимъ ємъ, єшь, єсть и т. д.
Будущее время	хранимъ } сохраненія сохраненія } вѣдѣ, вѣдѣши, вѣдѣти и т. д.
Аористъ	хранимъ } сохраненія сохраненія } быдѣ, бысть и т. д. хранимъ вѣдѣ, вѣ и т. д.
Имперфектъ	хранимъ блѣдѣ, блѣше и т. д.
Перфектъ	сохраненія ємъ, єшь, єсть и т. д.
Плюсквамперфектъ	хранимъ } сохраненія сохраненія } блѣдѣ, блѣше и т. д. сохраненія } быдѣ, быдѣши, быдѣти и т. д.
Сослагательное наклоненіе	хранимъ } сохраненія сохраненія } быдѣ быдѣ, бы и т. д.
Повелительное наклоненіе	хранимъ } сохраненія сохраненія } вѣди, вѣдѣши, вѣдѣти и т. д.

О значеніи этихъ формъ см. синтаксисъ.

Примѣры:

Рѣша же слышавши: тѣ кѣмъ можите спасиа быти (неопред. накл.) (Лк. 19, 26); можашіи сїи мѣро продано быти (неопр. накл.) на мнозѣ, и дѣтилъ иищымъ (Ме. 26, 9); на сїи бо и труждаемъ и поношаемъ єсмы (наст. вр.), якѡ фуповѣхомъ на егѡ жиꙗ (1 Тим. 4, 10); и будете ненавидимы (буд. вр.) Ш виѣхъ имене моегѡ ради (Лук. 21, 17); блудите, да не прельщеніи будете (буд. вр.) (Лк. 21, 8); жиꙗ ввѣржена быста (аор.) Сбя въ єзиро Огненное, горящее жѣпеломъ (Апок. 19, 20); не бойся, якѡ пострадалена єси (перф.) ииже ѿстыдися, якѡ ѿкорена єси (перф.) (Исаіи 54, 4); ѿберѣте же тѣмъ человѣка иїкоего именемъ єніа, ш осмѣятся лежаща на сарѣ, иже бѣ разслабленъ (плусквамперф.) (Дѣян. 9, 33); и жены иѣкюя, иаже сѧхъ иищѣлены (плускв.) ш дѹхъвъ злыхъ и недѹгъ (Лук. 8, 2); ѿще бы ш міра ииго было бы царство моє, слѹгі мои ѿкѡ подвижанскъ быша, да не преданы быля быхъ (сослаг. н.) іѡдѣшми (Ін. 18, 36).

Глаголы архаического спряженія.

§ 103. Къ архаическому спряженію относятся слѣдующіе глаголы быти — єсмъ, дѣти — дамъ, имти — имъ, вѣдѣти — вѣмъ, имѣти или имати — иматъ (см. § 81).

Эти глаголы своимъ спряженіемъ отличаются отъ глаголовъ основного спряженія лишь въ настоящемъ времени (или будущемъ простомъ) и въ повелительномъ наклоненіи; всѣ же прочія формы у нихъ образуются подобнымъ же образомъ, какъ и у основныхъ глаголовъ, за исключеніемъ аориста отъ глагола дѣти, имѣющаго формы древняго образованія: дѧхъ (вм. дадохъ), даде, дѧхова и т. д. (ср. рѣхъ — рѣкѹхъ, § 86).

Примѣчаніе 1-е. Глаголъ дѣти совершенного вида, а потому вмѣсто настоящаго времени имѣть будущее простое; форма же дѧхъ образована отъ дѧ-ти.

Примѣчаніе 2-е. Если глаголъ имъ принимаетъ приставку въ, то и переходитъ въ ф: въ+имъ = виимъ (изъ сан-имъ).

Примѣчаніе 3-е. Глаголъ имати имѣть свою основу отъ имъ (ср. пріимъ — пріимъ).

Изъявительное наклонение

	будущее простое	настоящее время	
ед. ч. 1	дá-мz	íд-мz	вé-мz
2	дá-и	íд-и	вé-и
3	дá-тж	íд-тж	вé-тж
дв. ч. 1	дá-ва, -вé	íд-ва, ф	вé-ва, ф
2 и 3	дáс-та, -к	íд-с-та, ф	вéс-та, ф
мн. ч. 1	дá-мы	íд-мы	вé-мы
2	дáс-те	íд-с-те	вéс-те
3	дад-чтж, -жтж	íд-жтж	вéд-жтж

Повелительное наклонение

	ед. ч. 2, 3 дáжд-ь	íд-жд-ь	вéжд-ь	им-б-й
дв. ч. 1	дад-и-ва, ф	íд-и-ва, ф	вéд-и-ва, ф	им-б-и-ва, ф
2 и 3	дад-и-та, ф	íд-и-та, ф	вéд-и-та, ф	им-б-и-та, ф
мн. ч. 1	дад-и-мz	íд-и-мz	вéд-и-мz	им-б-и-мz
2	дад-и-те	íд-и-те	вéд-и-те	им-б-и-те

Причастія настоящего времени:

	дѣйствительныя	страдательныя
íмz —	íдый (*), -чк íдчи, -чл íдше, -чее	íдомz, -ый íдома, -я íдомо, -ое
вéмz —	вéдый, -чк вéдчи, -чл вéдше, -чее	вéдомz, -ый вéдома, -я вéдомо, -ое
íммих —	íмый, -чк íмчи, -чл íмше, -чее	нѣть.

Глаголь *дáмz* — соверш. вида, а потому причастія наст. вр. не имѣть. Причастія прош. вр. образуются обычно отъ основы неопр. я.

Глаголы, имѣющіе при образованіи своихъ формъ отклоненія отъ обычныхъ нормъ.

§ 104. Формы указаны только главныя или представляющія затрудненіе при ихъ образованіи (нѣкоторыя формы рѣдко употребляемыхъ глаголовъ не приведены за неимѣніемъ доказательствъ).

*) Какъ краткая, такъ и полная форма, см. § 95.

Б

блести, наст. вр. бле́дти, аор. (то)бле́дохъ, прич. на -лъ (ко)бле́лахъ (§ 97).

(про)богти, буд. пр. про́бодти, аор. про́бодохъ, прич. на -лъ про́боляхъ (§ 97).

братьи, наст. вр. бе́ртъ, имперф. бе́рлъхъ (?).

братья, наст. вр. бе́рлатъ, аор. бе́рхъ (бре́шиа, Псал. 128, 1), имп. бе́рхъла (1 Кор. 15, 32), прич. на -лъ бе́рлъ, стр. прич. пр. вр. по́боренъ.

быти, наст. вр. єсмъ, буд. вр. єзда, повел. н. єзди, аор. бы́хъ, є́хъ, имп. бы́хъ, прич. н. вр. бы́шъ, є́ши, прич. пр. вр. бы́въ, бы́вшъ, прич. на -лъ бы́лахъ (§ 81).

Б

ве́стъ, наст. вр. ве́дти, прич. на -лъ ве́ля (§ 97).

внти, наст. вр. ви́нти, аор. пови́хъ, 2-3 л. пови́ть, стр. прич. пр. вр. пови́ти.

ви́деть, повел. н. ви́ждь.

вле́чи, наст. вр. вле́кти.

(ш)ве́сти (Ин. 10, 21), буд. вр. шве́зъти, аор. шве́зохъ, прич. пр. вр. шве́зъ, -ши, прич. на -лъ шве́злахъ, стр. прич. пр. вр. шве́ти (Шве́сто, Ин. 1, 51).

(по)вре́зинъ (вовре́зинъ, Лк. 12, 49), буд. вр. по́врёгъти (пове́ргъ, Иез. 6, 4), повел. н. по́врёжки (не Шве́ржи, Псал. 50), аор. по́врёгъхъ, дѣйст. прич. пр. вр. по́врёгъ, -ши (Лк. 4, 35), прич. на лъ по́врёглахъ, стр. прич. пр. вр. по́врёженъ.

вѣ́деть, наст. вр. вѣ́мъ, повел. н. вѣ́ждь, дѣйст. прич. наст. вр. вѣ́дый, стр. прич. наст. вр. вѣ́домъ.

(оу)вла́нти, буд. вр. оу́вла́нти, аор. оу́вла́дохъ.

Г

гаси́ти, наст. вр. гаси́ти, аор. оу́гасохъ.

(оу)гле́бнити, буд. вр. оу́гле́бнъ, аор. оу́гле́бохъ.

(по)граби́ти, буд. вр. погра́бти, аор. погра́бохъ, кромъ неопред. накл., все формы безъ съ въ основѣ.

гна́ти, въ осн. наст. вр. гони́: гони́ (Филип. 3, 12), и́згони́ (Лк. 13, 32), повел. н. гони́те (1 Сол. 5, 15), имп. гони́хъ (Псал. 37, 21); въ осн. буд. вр. жи́ти: пожи́ти (Лев. 26, 7), и́зжени́ (Гал. 4, 30); въ осн. неопред. н. гна́ти: аор. и́згна́хъ.

гне́бнити, наст. вр. гне́блю (Лк. 15, 17, отъ гне́б-ти), буд. съ и: погне́бните (Псал. 72, 27); дѣйст. прич. н. вр.: гне́бнуща (1 Петр. 1, 7); гне́блюще (Ин. 6, 27).

А

дáти, наст. вр. дáмъ, аор. дáхъ, 2-3 л. дадъ.

(возд)дáгнити, буд. воздвигнитъ, аор. воздвигнóхъ.

доклéти, засвидѣтельствовано употребленіе только 3 л. ед. и мн. числъ н. вр.: довлѣти (Ме. 6, 34).

достгонти (Мр. 10, 2), употребляется только въ 3 л. ед. числа, имп. достоимъ.

драти, наст. вр. дрѣтъ.

дѣлати, кромѣ обычныхъ формъ, имѣть еще паралельныя формы съ основой -дѣжд-: воздѣжните (Псал. 133, 2), воздѣжъ (Псал. 62, 5), ѿдѣждемъ (Ме. 6, 31).

дѣтъ (малоупотребительный), д. прич. наст. вр. дмáтъ (Кол. 2, 18).

дхнѣти, буд. дхнѣтъ (дхнѣтъ, Псал. 147, 7), аор. дхнѣхъ, 2-3 л. дхнѣ (Пятидесятн. п. 9), и безъ нѣ: нѣздахъ, 2-3 л. нѣзды (Мр. 15, 37); дѣйст. прич. пр. вр. дхнѣвъ, -ши (Дѣян. 27, 13); воздохнѣти, буд. воздохнѣтъ, аор. воздохнѣхъ, 2-3 л. воздохнѣ (Мр. 7, 34); дѣйст. прич. пр. вр. воздохнѣвъ, -ши (Мр. 8, 12).

Ж

жáти, наст. вр. жмѣтъ.

жáти, наст. вр. жнѣтъ.

(ѹ)жаснѣти, буд. вр. ѿжаснѣтъ (Ис. 52, 14), аор. ѿжаснѣхъ.

жеснї, наст. вр. жгѣтъ, гожжетъ (Лк. 3, 17), аор. замжбдъ, замжѣ (Ме. 22, 7), пов. н. ѿзжзи, дѣйст. пр. н. вр. жгій, дѣйст. прич. пр. вр. гожкія, -ши; стр. прич. н. вр. жгомъ (19 ноябр., на Госп. воззв.), стр. прич. пр. вр. гожжія.

жвáти, наст. вр. жчютъ (?), аор. жвáхъ, имп. жвáхъ (жвáхъ, Откр. 16, 10), стр. прич. наст. вр. гожжамъ (Іов. 20, 18).

жити, наст. вр. живѣтъ, аор. жи́хъ, нїжднѣхъ (Недѣля блудн. сына, сѣд. на 3-й п.), 2-3 л. ѿживѣ (Лк. 15, 24), имп. живѣхъ.

жрѣти (др. сл. жрѣти, жъреши) — приносить жертву, наст. вр. жрѣтъ, аор. пожрбдъ, имп. жрѣхъ, прич. на -лъ — пожрѣлъ, стр. прич. н. вр. жрѣмъ, -ый, стр. прич. пр. вр. пожрѣнъ.

жрѣти (др. сл. жрѣти, жъреши) — поглощать, прочія формы имѣть такія же, какъ и предыдущій глаголь, кромѣ стр. прич. пр. вр. пожрѣтъ (пожрѣты, Псал. 140, 6).

З

збáти, наст. зобѣтъ, аор. воз-збáхъ, имп. зобáхъ и збáхъ (Мате. 21, 9), дѣйств. прич. н. вр. зовы́шъ, -ышинъ, стр. прич. н. вр. зовомъ.

заты, наст. зи́ждыть, имп. зи́жь (Лк. 17, 28); дѣйст. прич. зи́жда, -чи (зи́жда, Псал. 146, 2), стр. прич. зи́ждемъ (Псал. 121, 3).

(про)забыть, буд. вр. про-забыть, аор. про-забы́хъ.

И

имѣти (имѣтъ) происходит отъ іти, наст. имамъ, дѣйст. прич. и. вр. имѣй, прочія формы — отъ имѣти: аор. воз-имѣхъ, имп. имѣахъ, имѣши (и имѣшъ) и т. д.

имѣзнуть, буд. имѣзнуть, аор. имѣзъ.

ити, наст. идѣть, послѣ приставокъ по, пре, на и переходитъ въ и: буд. пойдѣ, прѣидѣ, пойдешъ, прѣидешъ, наидетъ; аор. идохъ, имп. идѣахъ; дѣйст. прич. и. вр. идѣй, -чи; дѣйст. прич. пр. вр. шедъ, -ши; прич. на -ля — шёлъ, шли; послѣ приставокъ иѣ, коѣ, ѿѣ имѣеть ы: изыде, взыде, ѿбыде и т. д.

Е

(вс)коинуть, буд. вскоинуть, аор. вскоинъхъ, вскоине (Лк. 13, 21). класти, наст. колыть, имп. колахъ.

клѣти, наст. кленуть, аор. кладъ, 2-3 л. клѣть, имп. кленахъ. ковыти, наст. кѹнть.

(при)коинуться, буд. прикоинуться, аор. прикоинъхъ, 2-3 л. прикоинъся (Мр. 5, 27).

крадти, наст. вр. крадѣть, аор. крадохъ, имп. крадахъ, дѣйст. прич. наст. вр. крадый, -чи, прич. на -ля — краля.

(вс)кроинуть, буд вр. вскроинуть, аор. вскроинъхъ, дѣйст. прич. пр. вр. вскроинъ, -ши, прич. на -ля — вскроина.

крыти, наст. крынить, имп. крылыхъ, стр. прич. пр. вр. скроенъ, скрыти.

Д

лагти, наст. лгѣть (и лгѣ, Гал. 1, 20), буд. (съ ј въ основѣ): солжѣть, солжѣ (Псал. 65, 3; Псал. 88, 36), дѣйст. прич. и. вр. лжѣши (Ме. 5, 11), (§ 83).

лажи, буд. лагѣть, аор. воз-лагохъ.

лѣти, наст. лѣть, повел. воз-лѣй.

(при)льпнѣти, буд. вр. прильпнѣть, аор. прильпохъ, прильпе (Псал. 21, 16).

влѣзти (Мате. 13, 2), буд. вр. влѣзѣть, аор. влѣзъхъ.

И

млéгти — др. сл. **млéгти** (комлéгти, 20 дек., п. 4) наст. вр. **мéлнгъ**, аор. **нзмелóхъ**(?), 2-3 л. **нзмелè** *), имп. **меллхъ** (**меллхъ**, Числ. 11, 8), дѣйст. прич. и. вр. **мелл**, -юци (Лк. 17, 35), **нзмелдни** **).

(**н**)**мóлкнчти**, буд. **нмóлкнчти**, аор. **нмолкóхъ** (**нзмолчъ**, Пс. 68, 4).

моци, наст. **могчти**, аор. **могóхъ**, имп. **можахъ**, дѣйст. прич. и. вр. **моги**, -чи.

мыти, наст. **мыюти**, стр. прич. пр. вр. **нмовéнх** (Мате. 15, 20).

млатнса, буд. **сматчти** (Псал. 67, 6), аор. **сматóхъ** (Псал. 76, 5).

Н

небреци, наст. **небрегчти**, аор. **небрегóхъ**.

(**н**)**изти** (**низти**), буд. **ннзчти**, аор. **ннзбóша** (Псал. 37, 3); стр. прич. пр. вр. **ннзéнх** (Сл. Рожд. Хр., 2-й кан., п. 6, ирм.).

(**прн**)**нникчти**, буд. **прннникчти**, аор. **прн-никóхъ**, 2-3 л. **прннчче** (Псал. 84, 12), прич. пр. вр. **прнникъ**, -ши (Ін. 20, 50).

О

шблечи, буд. **шблекчти**, дѣйст. прич. пр. вр. **шблéкхъ**, -ши, **шблéкъ**, -ши, стр. прич. пр. вр. **шблечéна** (Ме. 11, 8), **шблочéна** (Мк. 5, 15).

П

пáти, буд. **падчти**.

(**вог**)**пeфчти** (буд.) — встречается только въ буд. вр. (но **кооперáти** — **кооперáю**).

пáти, наст. **пiётъ**, аор. **пiхъ**, 2-3 л. **пiтъ**.

плевáти и **плювáти** (Марк. 14, 65), наст. **плюётъ**.

пráти, буд. **по-перчти**, имп. — не встречается (но **попиpáти** — **попиpáши**).

подобáти, имѣть формы только въ 3 л. ед. ч.: наст. **подобáчти**, имп. **подобáши**.

простéрти (Дѣян. 27, 30), буд. **прострчти**, аор. **прострóхъ**, дѣйст. прич. пр. вр. **простéрхъ**, -ши, прич. на -ах — **простéрла**, стр. прич. пр. вр. **простéртъ**.

*) Четвъ-Минеи Димитрія Рост., 11 августа, житіе препп. Феодора и Василія Печерскихъ.

**) Тамъ же.

пѣти, наст. **поѣти**, имп. **поѣхъ**, повел. н. **поѣй**, стр. прич. пр. вр. **поѣтъ**

пѣти, наст. **пиѣти**; дѣйст. прич. пр. вр. **распѣни**, -ши (§ 97); стр. прич. пр. вр. **распѣтъ**.

Р

растѣти, наст. **растѣтъ**, аор. **растѣхъ** (Лук. 8, 7), имперф. **растѣхъ** (Лук. 1, 80), прич. н. вр. **растѣй**, -ши, прич. пр. вр. **возрастѣти**, -ши (?), пр. на -ли **возрастѣлъ**.

реци, буд. **реќутъ** (частнѣл. ко реќу), Прич. 8, 6 — въ русск.: я буду говорить); аор. **реќихъ**, **реќохъ**, 2-3 л. **реќе**; повел. **реќи**, **реќите**; стр. прич. наст. вр. **реќомъ**, стр. прич. пр. вр. **реќена**.

(ѡе)-**реќетъ** (только приставочные формы), буд. **ѡерѣтѣтъ**, **ѡерѣшиутъ**; (с)-**реќетъ**, (с)-**реќиутъ**; аор. **ѡерѣтѣхъ**, **ѡерѣтѣхъ**.

С

(нѣз)-**сѣхнѣти**, буд. **нѣзѣхнѣтъ** (**нѣзѣхнѣтъ**, Зах. 11, 17), **нѣзашѣти** (Псал. 36, 2); аор. **нѣзѣхъ** (Псал. 101, 12), 2-3 л. **нѣзаше** (Псал. 128, 6); дѣйст. прич. пр. вр. **нѣзѣхъ**, -ши.

спѣти, наст. **спѣтъ**.

стѣти, буд. **стѣнъ**, повел. **стѣни**, аор. **стѣхъ**.

стѣлюти, наст. **стѣлютъ**.

стѣнщи (Быт. 31, 19), наст. **стѣнгѣтъ**.

стѣрагати, наст. **стѣражѣтъ**, имп. **стѣражѣхъ**, стр. прич. н. вр. **стѣражемь**.

сѣсти, буд. **сѣдѣтъ**, пов. **сѣди**, аор. **сѣдѣхъ**, д. прич. пр. вр. **сѣда**, -ши, пр. на -ла — **сѣла**.

сѣщи, наст. **сѣкѣтъ**.

(ѡу)-**сѣкнѣти**, буд. **ѡуерѣкнѣтъ**, аор. **ѡуерѣкнѣхъ** (Мр. 6, 16).

(нѣз)-**сѣлкинѣти**, буд. **нѣзѣлкинѣтъ**, аор. **нѣзѣлкинѣхъ**, 2-3 л. **нѣзѣлкинѣ** (Мр. 5, 29) и **нѣзѣлкохъ**, 2-3 л. **нѣзѣлче** (Быт. 8, 13).

Т

теци, наст. **текѣтъ**, имп. **текѣхъ**, повел. **тецы**.

(по)-**тѣкнѣтися**, буд. **потѣкнѣтъся** (**потѣкнѣтъся**, Ін. 11, 10), аор. **потѣкнѣхъся**.

(со)-**тѣрѣти**; **тѣрѣти** (Окт. 7 гл., воскр. п. 1); буд. **сотѣрѣтъ**, аор. **сотѣрѣхъ**, **сотѣре** (Исх. 32, 20), дѣйст. прич. пр. вр. **тѣрѣ**, -ши, стр. прич. пр. вр. **тѣрѣнъ** (Канонъ Богоявл., ирм. п. 3); отъ **тѣрѣти**: **тѣрѣтъ** (Мѳ. 21, 44), аор. **тѣрѣ** (Псал. 104, 16).

б

ўмрети, буд. ѿмрѣти, аор. ѿмрѣхъ, 2-3 л. ѿмре, дѣйст. прич. пр. вр. ѿмѣра, -ши, прич. на -ах: ѿмѣля.

ѹснѣти, буд. ѿснѣти, аор. ѿснѣхъ и ѿспѣхъ, 2-3 л. ѿспе, прич. пр. вр. ѿснѣва.

(ѡе)-ѣти, буд. ѿѣти, аор. ѿѣхъ (ѡѣша, 2 Пар. 28, 15); дѣйст. прич. ѿѣва, -ши; стр. прич. ѿѣвія (Мр. 6, 9).

х

ҳотѣти, наст. по 2-му спр. ҳошъ, ҳотѣтъ (Ін. 6, 15), прочія формы по 1-му спр. ҳошиши, ҳошита (Ме. 20, 32), не ҳошетъ (Ін. 5, 40).

и

цѣѣти, наст. цѣѣтъ.

ч

(ис)-чѣзинѣти, буд. исчѣзинѣти, аор. исчизѣхъ.

(по)-чирапти (Тріодь и. Самар.), съ е только въ основѣ неопр. и., буд. вр. почирпѣти, повел. почирпї (конд. Препол.); аор. почирпѣхъ; дѣйст. прич. пр. вр. почирпї, -ши; отъ чирапти наст. чираплютъ (Пасх. Пятн.).

честій, наст. чтѣтъ, аор. чтѣхъ, имп. чтѣхъ, повел. чти, чтѣмъ, чтите; дѣйст. прич. и. вр. чтый, -ѣши, стр. прич. и. вр. чтѣмъ, дѣйст. прич. пр. вр. почѣтъ, -ши, полн. почтый; стр. прич. пр. вр. почтѣнъ.

Примѣчаніе. Это слово имѣеть значеніе: читать и чтиль. Въ болѣе позднее время для значенія «чтиль» стало входить въ употребленіе слово чтѣти (подъ вліяніемъ русскаго языка); отсюда въ величаніи святымъ употребляются обѣ формы: чтѣмъ и чтѣмъ.

(на, за)-чати, буд. начнѣти, аор. начаѣхъ, 2-3 л. начатъ; дѣйст. прич. пр. вр. начнѣна, -ши (Мр. 14, 72); стр. прич. пр. вр. начатъ (зачатъ).

и

їстн, наст. іамъ, дѣйст. прич. и. вр. іадый, -ѣши, стр. прич. и. вр. іадомъ, дѣйст. прич. пр. вр. іадъ, -ши, стр. прич. пр. вр. сиїдѣнъ.

ї-ти, образуетъ свои формы, большей частью приставочныхыя, отъ основѣ єма- (наст. вр.) и им-, причемъ послѣ приставки по корневое и переходитъ въ ї: наст. ємлюти (Лк. 6, 44), буд. по-їмѣти (поїмиши, Гез. 16, 61; поїмѣти, Ме. 5, 32); аор. їдъ, поїдъ, 2-3 л. їдъ, поїдъ (Ін. 19, 27, йша, Лк. 5, 6); имп. ємлюхъ; повел. поїмай, Ме. 2, 13, (и поїмн, Ме. 18, 16); дѣйст. прич. наст. вр. ємла; стр. прич. и. вр. ємлемъ; дѣйст. прич. пр. вр. ємъ, -ши;

стр. прич. пр. вр. **йтъ**, **-а**, **-о**; отъ прѣ-**жти**: наст. прѣмлнти (Матв. 7, 8), буд. прѣмчтъ (Матв. 10, 14); прочія формы подобны первымъ: повел. прѣмли (прѣмлнти, Рим. 14, 1) и прѣмн; имп. прѣмлхъ (отъ прѣмлти, но, повидимому, также прѣмлахъ); дѣист. прич. пр. вр. прѣмъ и прѣмъ; отъ вѣзти: наст. вѣзмлнти, буд. вѣзмчтъ; отъ вѣзти: наст. виѣмлю; повел. вонмл и виѣмл (Псал. 16, 1; Быт. 24, 6); 1 л. мн. ч. виѣмлемъ; 2 л. мн. ч. виѣмлнти (Мѳ. 6, 1), подобнымъ образомъ этъ глаголь имѣть формы съ другими приставками.

Тексты для упражненій.

И прѣходлѣшъ ѿгѹдъ іїсови, по нѣмъ нѣоста дѣлѣюща, зовѣща и глаголюща: помилуй ны, (іїс) сиѣ аѣдовъ. Пришедшъ же ємъ въ дома, приступиша къ нему елѣпца, и гла йма іїсъ: вѣрите ли, іако могъ сиѣ сотворити; глаголаста ємъ: єн, гдн. Тогда прикоснѣлъ очи иихъ, глаголя: по вѣре въи вѣди вѣма. и ѿверзогста очи и ма. и запрети и ма іїсъ, глаголя: блуднта, да инкотоже ѡвѣесть. Она же низшѣда прослѣвиша егѡ по всей землѣ той. Тѣма же нсходлциема, и приведоша къ нему члвѣка иѣма вѣснѣема. и низгнанъ вѣхъ, про-глагола иѣмый: и дивншася народн, глаголюще, іако николиже лабыи тѣко во іїли. Фарисе же глаголахъ: ѿ иакозѣ егесоветѣмъ низгнитъ еხы. и проходжадше іїса грѣды всѣ и вѣси, ѡчна на іонимицахъ иихъ, и проповѣдалъ єнлѣ цѣтеѧ, и цѣллъ вслѣдъ недѣля и вслѣдъ іїзи въ людехъ. Видѣвъ же народы, милосердова ѿ иихъ, іако бѣхъ сматѣни и ѿвержени, іако Сѣцы не низшыи пастырь (Мѳ. 9, 27-36). и іакоже бысть во днѣ ииѣбъ, тѣко вѣдѣти и во днѣ сиѧ члвѣческа: іадахъ, пїахъ, женахъ, послагахъ, до иегѡиже днѣ вниде ииѣ въ ковчегъ: и прїиде потопъ, и погуби всѣ. Тѣко же и іакоже бысть во днѣ лѣтотовы: іадахъ, пїахъ, куповахъ, продахъ, саждахъ, здахъ: вонъже дѣнь низдѣ лѣтъ ѿ содомланъ, ѿдождѣ камыкъ горѣлъ и ѿгнь си ииѣ и погуби всѣ (Лук. 17, 27-29). Аще не бы быля сеѧ ѿ бга, не могла бы творити ииѣшже (Ін. 9, 33). Рече ииѣ иїсъ: аще бысть иѣспи были не бысте ииѣми грѣхъ: ииѣк же глаголете, іако видимъ: губѣхъ ѡбо башкъ пресыпавте (Ін. 9, 41). Прїиде женѣ ѿ самаринъ почертнѣи вѣдъ. глагола єн иїсъ: дѣждь мѣ пѣти. Оученицы ко егѡ ѿшли бѣхъ бо грѣхъ, да браши кѣплатъ. Глагола ємъ женѣ: како ты жидовина бы и менѣ пѣти просини, жены самарянинъ вѣшей; не прикаснитсѧ жидове самарянамъ. Овѣща єн иїсъ и рече єн: аще бы вѣдала есн дѣждъ бѣхъ, и кто есть глаголай ти: дѣждь мѣ пѣти: ты бы просила ѿ иегѡ, и дѣлъ бы ти вѣдъ жибъ (Ін. 4, 7-10). и бысть во єдинъ ѿ днѣй, и той вѣ ѡчѧ; и вѣхъ иѣдѣце фарисе и законо-

Учните, иже съхъ пришли ѿ всікіл вси галійскія и ірландскія: и сіла гдна сѣ на скам'яніїхъ: и се мажеючи на Садѣ человѣка, иже бѣ разглабленъ, и скакъ внести егда и положити предъ именемъ (Лк. 5, 17-18). и бѣ вси града собрали къ дверемъ (Мр. 1, 33).

НАРѢЧІЕ.

§ 105. Наречіями называются неизмѣняемые слова, качественно или обстоятельственно определяющія глаголь, прилагательное или другое нарѣчіе. Напримеръ: тѣнѣ* прѣлѣте, тѣнѣ* дадите (Ме. 10, 8); дѣвіца же вліє добродачна зѣло* (Быт. 24, 16); и зѣло* здѣстра* во єдинъ ѿбесѣтъ прѣндѣша на гробъ (Мр. 16, 2).

Въ составъ нарѣчій входятъ слова, образованныя отъ всѣхъ именныхъ частей рѣчи: существительныхъ, прилагательныхъ и числительныхъ, а также отъ мѣстоименій и страдательныхъ причастій.

Нарѣчія получили свое образованіе отъ разныхъ падежныхъ формъ, во многихъ случаяхъ потерявшихъ уже связь съ падежами, или при помощи суффиксовъ. Къ первымъ преимущественно относятся нарѣчія, образованныя отъ именъ существительныхъ, прилагательныхъ и числительныхъ; при помощи суффиксовъ были образованы нарѣчія, имѣющія общую основу съ мѣстоименіями.

Нарѣчія, образованныя отъ разныхъ падежныхъ формъ.

§ 106. Весьма значительную группу представляютъ нарѣчія, образованныя отъ именъ прилагательныхъ качественныхъ, отъ именит. падежа средн. рода ед. ч., причемъ конечное о пишется черезъ ѿ: рѣно, иконо, поздано, прѣмно, кѣпено, прѣко, хѣдо, многѡ, прилѣжно, низвѣстно, боятно; слѣдующія нарѣчія оканчиваются на е: тѣнѣ, дамѣче, дѣвле, єдиначе (отъ єдинако — “неужели”, Мате. 15, 16).

Нарѣчія отъ прилагательныхъ могутъ оканчиваться и на ѿ — отъ предложного падежа, а нѣкоторые изъ нихъ могутъ имѣть и ѿ, и ѿ: напримѣръ: добре, злѣ, позда, прѣискусни, горыко — горыцѣ, достойно — достойнѣ, мѣдо — мѣдрѣ, беззѣдно — беззѣднѣ, тѣжко — тѣжцѣ, бѣжественно — бѣжествени.

Подобно формамъ, образованнымъ отъ прилагательныхъ средн. рода имен. падежа, были образованы нарѣчія и отъ страдатель-

ныхъ причастій наст. и прошед. времени: **невідимо^ш, нензречено^ш, неизказанно^ш.**

Нарѣчія, образованныя отъ прилагательныхъ качественныхъ, могутъ имѣть и степени сравненія: **выше, выше, лѣшне, множайше** и т. д.

Формы сравнительной степени прилагательного и нарѣчія омонимичны и различаются только по употребленію: сравнительная степень прилагательного относится къ имени существительному, тогда какъ сравнит. степень нарѣчія относится къ глаголу-сказуемому: **ѣмуже предаша множайше*, множайше* прослатъ ѿ него** (Лк. 12, 48).

Нарѣчія **тай, ѿтай** (тайно), **ницъ** — получили свое образование отъ именит. падежа прилагательныхъ (**падъ ницъ**, Лук. 5, 12). Нарѣчіе **ницъ** при подлежащемъ во множественномъ числѣ можетъ имѣть формы **ница** и **ницы**, напримѣръ: **падоша ницы** (Ме. 17, 6), въ службѣ 6 августа: **ницъ на лице земли покрывахъся** (на Госп. возвв.). **и на землю ницъ падахъ** (съдал. по каѳ.); **и ницы на землю падше** (п. 8); **ницы падше** (на хвалит.). Повидимому это нарѣчіе находится въ переходной стадіи и можетъ рассматриваться также и какъ прилагательное, сохранившееся только въ именит. падежѣ, ср. **паде ница, падоша ницы; паде мертвъ, падоша мертвы.**

Нарѣчія, получившія образование отъ другихъ падежей именъ прилагательныхъ:

прѣзыда, йзыда, испѣра, издѣтка, свыше (отъ родит. пад.); **не по многъ** (черезъ нѣкоторое время), **пойстиниѣ** (отъ дат. пад.); **вѣче, ѿденію, ѿшѹю, вонстину** (отъ винит. пад.); **гречески, єврѣйски, мѣжиски, женскы, материски** (отъ твор. пад.); **вѣкорѣ, вмѣлѣ, на мнозѣ, наядинѣ** — отъ числ. (отъ предл. пад.).

Нарѣчія, получившія образование отъ разныхъ падежей именъ существительныхъ:

завтра (рано утромъ), **вчера, йскони, ѿчести, йзначала, со-
зані, до верхъ, везпрѣстани** (Рим. 1, 9) (отъ родит. пад.); **днѣс** (изъ дѣнъ сѣй), **ѡтгро** (утромъ), **вечеръ, ѿкроется, виѣтъ, вспѣть,**
внезапу (отъ винит. пад.); **погредѣ, пораду** (отъ дат. пад.); **точно, єдинои** (отъ числ.), **вторицю, третицю, четверицю, седмерицю,**
сторицю, множицю, полма (дв. ч. отъ полж.) (отъ твор. пад.); **горѣ, верхъ, долу, между** (дв. ч. отъ межда), **впереди, виѣтри, вкѹпѣ,**
вмѣстѣ, кромѣ (отъ существ. крома — "край"), **поглѣди, вглѣниѣ,**
ѡутрѣ (завтра) (отъ предл. пад.).

Нарѣчія **пѣрвое** (во-первыхъ), **второе** (во-вторыхъ), **пѣрвѣ** (отъ первыдк. числ.); **двакраты, трикраты, колькраты** (отъ кратныхъ числ.). Нѣкоторые нарѣчія образуются отъ числительныхъ

при помощи суффикса **-жды**: **ёдіножды**, **двайжды**, **трижды** и т. д., и отъ **многа**: **многажды**.

Примѣры:

Бдите ѿбо: не вѣсты бо, когда гостыи домъ прйдитя, вчѣрѧ*, илі полѣноши*, илі въ пѣтлоглашениї, илі ѿтрую (Марк. 13, 35). и растѣшти ёгѡ полма*, и чѣсть ёгѡ съ небѣшными положенїя (Ме. 24, 51); ёдінон* глаголахъ, вторицин* же не приложу (Иова 39, 35); и ставши при ногу ёгѡ юздын*, плачущися, начати ѿмы-вати нозѣ ёгѡ слезами (Лк. 7, 38); шедше рѣшилъ лісъ томъ: съ ѹзгони єбѣсы и исцѣленіемъ твори днѣсъ* и ѿтруб*, и въ третій скончанися (Лук. 13, 32); дѹже, посади выше* (Лук. 14, 10).

Нарѣчія, образованные отъ мѣстоименныхъ основъ.

§ 107. Мѣстоименные нарѣчія при образованіи пользовались слѣдующими суффиксами, къ которымъ въ нѣкоторыхъ нарѣчіяхъ присоединяется еще союзъ **же**:

- 1) -дѣ, при помощи этого суффикса образуются нарѣчія со значеніемъ мѣста: **гдѣ**, **зде**, **вездѣ**, **нѣдѣже**, **сндѣ**, **инудѣ**.
- 2) -дѣх: **шнидѣх**;
- 3) -дѣх: **шкѣдѣх**, **шѣндѣх**, **штѣдѣх**, **сѣдѣх** и **сѣдѣх**, **всѣдѣх**, **шнидѣдже** или **шонѣдѣдже**, **шобонѣдѣх**;
- 4) -удѣх: **внѣдѣдѣх**, **внѣтѣдѣдѣх**;
- 5) -гда: **всегда**, **иногда**, **когда**, **никогда**, **нѣкогда**, **тогда**, **свогда**;
- 6) -ль: **шѣлѣ**, **штолѣ**, **дотолѣ**, **доколѣ**, **послѣ**, **послѣдже**, **блѣ** и **шнѣлѣдже**, **донелѣдже**, употребляемыя въ качествѣ союзныхъ словъ.
- 7) -ли: **николицже**; -лы: **кољ**;
- 8) -ми: **кољми**, **ѣльми**, **вельми**; -ма: **ѣльма**, **вельма**;
- 9) -мѣш: **каѣш**, **тѣмѣш**, **сѣмѣш**, **свѣмѣш**, **мѣмѣш**, **тѣкѣш**, **ѣможе**.

Нѣкоторыя нарѣчія образуются отъ мѣстоимѣній подобнымъ способомъ какъ и отъ именъ прилагательныхъ средняго рода: **ѣлікѡ** (ср. **ѣлікъ**, **ѣліка**, **ѣліко**), **такѡ**, **каѣкѡ**, **вѣлѣкѡ**, **сѣлѣкѡ**, **то-лїкѡ**, **инакѡ**, **сїце**.

Рядъ нарѣчій, связанныхъ съ корнями мѣстоименій или предлоговъ, принадлежитъ къ безсуффиксному образованію: **тѹ** (**здесь**, **тамъ**), **всїкѹ** (**зачѣмъ**), **ктомѹ** (**впредь**), **сбѣкѹ**, **прѣждѣ**, **потомъ**, **развѣ**, **вынѹ** (**изъ въ йнѹ — всегда**), **вонъ**, **вѣч**, **извѣнѣ**, **понѣ** (**по крайней мѣрѣ**), **на толицѣ**, **на колицѣ**, **кољми**, **николицже**, **дѣлѣ** (**изъ союзовъ да и же**), **тѣжѣ**) (**потомъ, затѣмъ**).

* Марк. 4, 17.

Нарѣчія: *иѣи*, *иынѣ*, *иѣ* *и* (еще ие), *паки*, *ѣдвѣ*, *ии* (равное русскому “ни”, а также “нѣть”), *и* — относятся къ первообразнымъ. Нарѣчіе *и* состоить изъ нарѣчія *и* и союза *и*.

Разряды нарѣчій по значенію.

§ 108. По своему значенію нарѣчія раздѣляются на двѣ основныхъ группы: опредѣлительныя и обстоятельственныя.

1) *Определительные* нарѣчія характеризуютъ дѣйствіе (глаголь) и признакъ (прилагательное или нарѣчіе) со стороны его качества, количества и способа совершенія. Въ зависимости отъ этого определительные нарѣчія подраздѣляются на слѣдующія:

а) Нарѣчія качественные (отвѣщающія на вопросъ: какъ?): *х҃аш*, *добрѣ*, *скорѣш*, *доггойниш*, *тажикш*, *нензречениш* и т. д.; напр.: *добрѣ**, *учители*, *войстиниш* *рекла* *еси* (Мр. 12, 32); *бѣша* *всї* *йттоли* *единодушнш** *вкѣпѣ* (Дѣян. 2, 1).

б) Нарѣчія количественные и мѣры (отвѣщающія на вопросъ: сколько? на сколько? въ какой мѣрѣ?): *единожды*, *дважды*, *ѣдиню*, *многожды*, *вельми*, *ѣдвѣ*, *толикш*, *на мнозѣ*, *вмалѣ* и т. д.; напр.: *множицю** *врашаем* *то* *мною* *ш* *иностн* *моѧ* (Псал. 128, 1); *коликш** *наимнокож* *обѣ* *могш* *изъявлю* *хлѣбы*, *изъ* *же* *гл*-*дома* *гнѣблю* (Лк. 15, 17). *Трнци** *палицами* *бѣня* *быхъ*, *едином** *камъни* *намѣтаны* *быхъ*, *трнкѣты** *корабль* *шпробѣржеск* *со* *мнои* (II Кор. 11, 25).

в) Нарѣчія образа дѣйствія (отвѣщающія на вопросъ: какъ? какимъ образомъ?): *йзлнх*, *викорѣ*, *понѣ*, *вмалѣ*, *внезапѣ*, *вспрѣгн*, *полмѣ*, *неглн*, *втайнѣ*, *штай*, *тай*, *гречески*, *мѣжески* *ннца* (*ннцы*), *вѣѣ*, *пойстиннѣ*, *войстиннш* и т. д., напр.: *Они же йзлнх** *днблжду*... (Мр. 10, 26); *и тако** *пѣда* *ннца**, *поклонитя* *еговн*, *воззвѣшил*, *йкш* *войстиннш** *бг* *ся* *вами* *ѣсть* (I Кор. 14, 25); *и растѣшил* *ეց* *полмѣ** (Матв. 24, 51); *начнѧ же пѣтра*, *сказоваш* *йма* *пораду** (Дѣян. 11, 4). *Како** *востопеч* *пѣнь* *гдни* (Пс. 136, 4).

2) Къ обстоятельственнымъ нарѣчіямъ относятся нарѣчія, обозначающія обстоятельства времени или мѣста, при которыхъ совершается дѣйствіе, а также указывающія на причину дѣйствія. Въ зависимости отъ указанного значенія обстоятельственные нарѣчія подраздѣляются на слѣдующія:

а) Нарѣчія времени (отвѣщаютъ на вопросъ: когда? съ какихъ поръ? до какихъ поръ?): *днѣи*, *затѣра*, *вчера*, *йздѣтка*, *поглѣди*, *утрш*, *утрѣ* (завтра), *вигда*, *иынѣ*, *пріенш* и т. д., напр.: *во* *ѣдинш* *ш* *убѣшотя* *марія* *магдаліна* *пуйде* *затѣра**, *ѣще* *сѹшей* *тмѣ*, *на* *гробъ* (Иоан. 20, 1); *потомъ** *же* *йавніа* *йакшв*... *Послѣдн**

же вѣдѣхъ... бѣвісм ѿ мнѣ (І Кор. 15, 7-8); ѡбѣлѣ* вѣдѣтъ ѿ тѣхъ члѣвческій сѣдлѣ ѡдеснѣм иѣлы вѣжія (Лук. 22, 69).

б) Нарѣчія мѣста (отвѣчаютъ на вопросъ: гдѣ? куда? откуда? докуда?): заѣ, тѣмъ, сїндѣ, гдѣ, ѹндѣже (употребляется въ качествѣ относительного (союзного) слова), сѣдѣ и сѣдѣ, созадѣ, виѣбѣдѣ, виѣтреѣдѣ, впредѣ, ѹнѣдѣ, ѿможе (употребляется въ качестве относительного слова) и т. д., напримѣръ: Пѣтъ же во глѣдѣ ѹдашѣ ѿздалѣча* (Лк. 22, 54); и ѿзшѣдѣ конѧ* плакася гоуыкш (Лк. 22, 62); тогда* ѿци ктѡ речітъ вѣма: и здѣ* хрѣбся, илѣ сїндѣ*: не имите вѣбы (Мате. 24, 23); ѿбозрѣвася же сѣмъ и ѿвѣмъ (Иех. 2, 12).

в) Нарѣчія причины (отвѣчающія на вопросъ: почему? отчего?) въ церковно-славянскомъ языке представлены только лишь въ видѣ нѣсколькихъ словъ, напримѣръ: вскѹ* мѣ ѿринахъ єш (Воскр. ирм., гл. 8, п. 5); почтѣ* червлѣны рѣзы твої (Исаї 63, 2).

Нарѣчія цѣли врядъ ли встрѣчаются.

Отдѣльно стоять отрицательные частицы не и ни, присоединяемыя также къ нарѣчіямъ.

Нарѣчіе когда можетъ имѣть значеніе вопросительное или неопределѣленное, напр.: рѣши наима, когда сїлѣ вѣдѣтъ; (Мате. 24, 3) — вопросительное; ктѡ виѣдѣ, ктѡ слыша, мертвѧ ѿкрадена когда (когда-нибудь), (Окт., гл. 5-й, на Госп. воззв.) — неопределѣленное.

Правописаніе нарѣчій.

§ 109. Всѣ нарѣчія, оканчивающіяся на “о”, пишутся черезъ ѿ: тайнѡ, ѿпаснѡ, ѿизглаголаниш, ѿѣтрош, какѡ, толікѡ и т. д.

Нарѣчія, пишущіяся черезъ ѿ въ концѣ слова:

Нарѣчія, образованныя отъ дательного или предложного падежа: поистиннѣ, ѿѣтре, вмѣлѣ, вкѣпѣ, вмѣстѣ, кромѣ, добрѣ, позадѣ, злѣ, гоуцѣ, прїнакреннѣ и т. д., но вѣде (оть винит. пад.).

•Нарѣчія съ суффиксами дѣ и лѣ: гдѣ, заѣ, сїндѣ, ѹнѣдѣ, ѡбѣлѣ, ѿнѣлѣже и т. д.

Нарѣчія, пишущіяся черезъ є въ концѣ слова:

Оканчивающіяся на шипящій или смягченный губной передъ є: далѣче, єдиначе, дѣвѣле, дѣблѣ; сюда же относятся и нарѣчія сравнительной степени: паче, напаче, вѣще, а также ѿнѣ, тѣнѣ, сїнѣ, но болѣ, преболѣ (въ ранахъ преболѣ, II Кор. 11, 23).

ПРЕДЛОГЪ.

§ 110. Предлогами называются служебные слова, которые вмѣстѣ съ падежными окончаніями выражаютъ различная отно-

шения между словами, напр.: гради по мнѣ, гради ко мнѣ, иди со мною и т. д.

Предлоги бывают первообразные, или непроизводные, и производные.

1) Къ предлогамъ съ непроизводной основой относятся слѣдующіе: вѣзъ, возъ иѣзъ, ѿѣзъ, надъ, подъ, чрезъ, предъ (предо), къ (ко), изъ (изо), въ (во), ѿъ, ѿѣзъ, по, до, при, отъ, за, на, ради, дѣла.

Примѣчаніе. Вышеуказанные предлоги съ еркомъ употребляются также и съ я (безъ, иѣзъ, надъ и т. д.). Ореографіи предлоговъ съ я придерживались кіевскія изданія.

Предлогъ ради обычно стоитъ послѣ слова, къ которому относится, хотя можетъ стоять и передъ нимъ; напр.: и вѣдите не набѣдими ѿ всѣхъ имене моему ради (Лук. 21, 17).

Предлогъ дѣла встрѣчается весьма рѣдко; стоитъ всегда послѣ слова, къ которому относится, напр.: наѧко дѣла ѹкнілѧ єїи чудотворецъ излѣчный (9 мая, кондакъ Св. Николаю); плѣть наѧко дѣла ѿ дѣви прѣстѣ (Тріодь, четверопѣсн., суббота 4-я по Пасхѣ, п. 8).

Предлогъ воѣзъ употребляется обычно въ видѣ приставки (воѣзъ, вѣзъ), но иногда встречается также и въ качествѣ предлога (на, за), напр.: и ѿ исполненіемъ єгѡ мѣ вѣи прѣѣхомъ и благодать воѣзъ благодать (Іоан. 1, 16). Воздаша ми лѹкава воѣзъ блага (Псал. 34, 12).

2) Къ производнымъ относятся предлоги, происшедшіе отъ нарѣчій. Къ нарѣчнымъ предлогамъ относятся слѣдующіе: близъ, верхъ, виѣтъ, виѣ, вмѣстѣ, вскрай, вслѣдъ, кромѣ, нижъ, послѣ, погрѣбъ, развѣ (кромѣ), среди, прѣмѣшъ, протиѣвъ и иѣкоторые др.

Примѣры: вѣни же вѣдоша єго виѣтъ* дворѣ (Марк. 15, 16). Не можетъ градъ оукрытися верхъ* горы столѣ (Мате. 5, 14). И той проходѣдаше сквозъ* грады и вѣси (Лук. 8, 1). И драгое падѣ погрѣбъ* тѣрнія (Лук. 8, 7).

Слово, къ которому относится нарѣчный предлогъ вмѣстѣ, часто пишется между вѣ и мѣстѣ, напр.: єда вѣ рыбы мѣстѣ змію подасть ємъ (Лук. 11, 11); радость же єнѣ вѣ печали мѣстѣ подала єсн (Воскр. служба).

Особенности въ употребленіи предлоговъ.

§ 111. Въ церковно-славянскомъ языке предлоги большей частью управляютъ тѣми же падежами, что и въ русскомъ языке. Къ особенностямъ употребленія предлоговъ церковно-славянского языка можно отнести слѣдующія:

1) къ въ значеніи "у": слѣво бѣ къ бѣгъ (Іоан. 1, 1);

2) до — для выражения направления или предела движения: мола́ши ёгò не ѿблéгнити до иных (Дъян. 9, 38); и дàже до ўда ниизшéдшимъ (Окт., Воскр., гл. 5, на Госп. возазв.);

3) ѿ — въ значениі “въ”: ѿ малѣ сеялъ ѿн вѣреня (Ме. 25, 23); ѿблéгните ѿраба сподѣшника нашаго ѿ хрѣтъ (Рим. 16, 9); въ значениі “при”: предваривши ѿтро тѣже ѿ маѣні (Упакой Пасхи); и польж ѿсмѣнѧ ѿ чреслѣхъ своихъ (Мате. 3, 4); въ значениі “за”: ѿпovѣйши ѿ ѿ воскрѣнїи мертвыхъ тѣхъ сѣда прѣмлю (Дъян. 23, 6), ср. въ русск.: за чаяніе воскресенія мертвыхъ . . .; со значениемъ дѣйствующаго лица или орудія (см. § 139): ѿ амъ си стонти предъ ми здравъ (Дъян. 4, 10); со значениемъ совмѣстности (=“съ”): ѿ надѣждѣ должна быть ѿѣнъ ѿѣти (1 Кор. 9, 10);

4) надъ и предъ могутъ управлять винительнымъ падежомъ: приидѣ надъ него (Лук. 10, 33); также: Мате. 10, 24; предъ воевѣды и царіи ведѣни вѣдите мене яди (Марк. 13, 9).

5) по — въ значениі “за”: грядіта по мнѣ (Мате. 4, 19); въ значениі “послѣ” (при выражении обстоятельства времени, какъ прошедшаго, такъ и будущаго): по днѣхъ шестидесятъ поѣтъ . . . (Мате. 17, 1); по тѣхъ днѣхъ костану (Мате. 27, 63).

6) За — въ значениі отъ, мимо: иди за мною, сатано (Мате. 4, 10).

Предлоги-приставки.

§ 112. Нѣкоторые предлоги употребляются въ качествѣ приставокъ, при образованіи новыхъ словъ, внося разные оттѣнки въ значеніе основного слова, напр.: безъ-умѣ, безъ-законіе, воз-дати, прин-дати, изъ-дати, со-изъ-болити, воз-ю-здати и т. д.

Кромѣ предлоговъ, употребляются слѣдующія приставки, простыя и сложныя, для образования новыхъ словъ съ разными оттѣнками въ значениі: раз-, про-, пре-, раз-про-, пре-про-, напр.: раз-бить, про-славленіе, пре-про-славленіе, раз-про-странить, пре-вз-ышла и т. д.

Послѣ предлоговъ въ, къ, съ, которые въ древній періодъ славянского языка имѣли въ своемъ составѣ и (вън, кан, съи), сохраняютъ и передъ словомъ, начинающимся гласнымъ: въ нѣмъ, къ нѣмъ, съ нѣмъ; ту же особенность сохраняютъ указанные предлоги, когда они переходять въ приставки: виѣшнити (изъ виѣн-шнити), снѣти (изъ сиѣн-лти), сиѣдѣ, виѣдѣ, сиѣскати и т. д.

Мѣстоимѣніе 3 лица (ОНъ, ОНА, ОНО) по аналогии съ вышеуказаннымъ явленіемъ принимаетъ и по послѣ другихъ предлоговъ: ѿ нѣмъ, подъ нѣмъ, на него, ѿ него и т. д.

Приставки, оканчивающиеся согласнымъ (за исключениемъ ѿ, въ); при словахъ, начинающихся гласнымъ, отдѣляются еркомъ: и́зве́брази́ти, и́зве́брази́ти, ѿе́ктія, поде́млю и т. д., но ѿи́млю, ве́змлю.

У глаголовъ и́ти, и́мъ послѣ приставокъ пре-, про-, по, на корневое и обычно переходитъ въ и: прейдъ, найдъ, пойдъ; поймн и т. д., напр.: прейдемъ до вида́ле́ма (Лук. 2, 15); поймн яко́ю ёще ёднаго илн дѣл (Мате. 18, 16); якош дѣхъ пройде въ нѣмъ (Псал. 102, 16); но встрѣчаются указанныя слова и съ и: вогтавъ, понимъ отро́ча и матерь ёгѡ (Мате. 2, 13).

У глаголовъ, начинающихся на и (кромѣ формъ отъ и́ти: и́мати, и́мъ) послѣ приставокъ и́зъ, възъ, ѿе корневое и переходитъ въ и: и́зыде, взыде, ѿбыде, взыскати, взыграти, но ѿи́млю, напр.: и́зъ твои ко и́зыдитъ вождь (Мате. 2, 6); и и́зыщутъ дома́твой (3 Цар. 20, 6); взыгралъ младенецъ (Лук. 1, 44).

Приставки коз-, и́з-, из- передъ глухими согласными к, п, т, х, ц, ч мѣняютъ з на с (см. § 12, 2): ру́ко, и и́щѣлѣтъ Отрокъ мой (Лук. 7, 7); фла́гун твоја раскопа́ша (3 Цар. 19, 10).

СОЮЗЪ.

§ 113. Союзами называются служебные слова, употребляющиеся для связи членовъ предложения, или же самихъ предложенийъ, напр.: Барна́ва же и са́мъ возврати́ти и́зъ іерусали́ма во ѿнтохію (Дѣян. 12, 25); ёднина поёмлетса́, и ёднина ѿтавлѧ́тса (Ме. 24, 41).

Союзы по своему морфологическому составу могутъ быть простыми и сложными, напр.: простые: и, а, но, же, ли и др., сложные: понéже, нижé, занé, илн и др.

Сложные союзы получили образование отъ разныхъ частей рѣчи, напр.: и-ли, и-бо, да-же, ли-бо и др. (отъ простыхъ союзовъ); за-(н)-же, по-(н)-же, тѣм-же (отъ предлоговъ, мѣстоимѣній и союза); и-ре́чь, и-есть (отъ мѣстоимѣнія съ существительнымъ и глаголомъ); ни-же (отъ отриц. нарѣчія и союза); до-не-де-же (изъ до-н-де-же = до-н-е-де-же) и т. д.

Союзы могутъ быть и составные: и́шо — же, ѿе — обаче, не то́чю — но и т. д.

Виды союзовъ по употребленію.

§ 114. По своему употребленію въ рѣчи союзы дѣлятся на сочинительные и подчинительные.

1) *Сочинительные союзы* служать для соединенія однородныхъ членовъ предложенія, а также частей сложносочиненного предложения.

По своему значенію сочинительные союзы раздѣляются на:

- a)* соединительные: и, ии, и — и, ии — ии, ниже, не тóкмш — но и, тákоже;
- b)* противительные: и, но, да, обаче, же, не тóчк — но, ѿвш — же;
- c)* раздѣлительные: или, либо, либо, лице;
- d)* причинные: ибо, бо;
- e)* заключительные: тéмже, тéмъ, ѿбо, тéмже ѿбо, агѡ рáди;
- f)* пояснительные: систь, сречь.

Многие изъ сочинительныхъ союзовъ могутъ начинать предложеніе, связывая его съ предыдущимъ предложеніемъ, заканчивающимся точкой.

2) *Подчинительные союзы* служать для связи предложеній: придаточного съ главнымъ.

Подчинительные союзы бываютъ слѣдующихъ видовъ:

- a)* причинные: понéже, якш, зине, поегликъ, ёда какш;
- b)* цѣли: да, дабы, якш да, чесш рáди, да поне (да, по крайней мѣрѣ);
- c)* времени: ёгда, юнелѣже, донелѣже, дондеже, прѣжде дѣже;
- d)* мѣста: идѣже, яможе;
- e)* условные: яще, яще ли, яще ѿвш;
- f)* сравнительные: якш, якоже, яки (какъ), яки бы (какъ будто), нѣже, нѣжели;
- g)* уступительные: яще и — но, яще и — обаче.

Союзы ли, ёда (развѣ) часто имѣютъ значеніе вопросительныхъ частицъ: хóшиши ли цѣля быти (Иоан. 5, 6); благодѣствуетъ ли кто; да поетъ (Иак. 5, 13); ёда и вы хóшиите итѣ; (Иоан. 6, 67).

Союзы ли, бо, же ставятся послѣ первого слова предложенія: ѿдобрѣте бо єсть (Лук. 18, 25).

§ 115. Союзныи функции часто выполняютъ также иѣкоторыя нарѣчія и мѣстоименія, — они называются *союзными* или *относительными* словами. Въ качествѣ союзовъ употребляются слѣдующія нарѣчія и мѣстоименія: идѣже, яможе, какш, юкъдъ, котоый, каковыи, елікъ, чтѣ и др., напр.: и яможе язъ идѣ, вѣсте (Ін. 14, 4); вы же не вѣсте, юкъдъ приходждъ, и камо градъ (Иоан. 8, 14); вопрошаше ѿбо ѿ икъ ѿ часѣ, въ котоый легчай ємъ бысть (Иоан. 4, 52); да ѿвѣсть, каковъ къплю ѿть сотворилъ (Лук. 19, 15); и всѣ, еліка яще воспробите... прїмете (Мате. 21, 22); и вы не ѿщиите, чтѣ бѣсте, илѣ чтѣ піете (Лук. 12, 29). Къ союзнымъ словамъ нужно отнести также и относительныя мѣстоименія яже,

также, *еже*, формы которыхъ обычно служатъ для выражения атрибутивныхъ связей, напр.: *прійдеть господиша раба* тогѹ въ днъ, *воньже** не *чаетъ*, и въ часъ, *воньже** не *вѣстъ* (Лук. 12, 46).

Особенности въ значеніи нѣкоторыхъ союзовъ.

§ 116. Нѣкоторые союзы, какъ это видно изъ предыдущихъ разрядовъ, могутъ имѣть нѣсколько значеній.

1) Союзъ *йкѡ* можетъ имѣть слѣдующія значенія: *а)* = русскому *что*, при придаточныхъ предложеніяхъ дополнительныхъ: *гыщано бысть, йкѡ въ домѣ єсть* (Марк. 2, 1); *б)* = русскому *когда*: *и бысть йкѡ исполненіемъ дніе гаджбы егѡ, иде въ домѣ івой* (Лук. 1, 23); *в)* съ причиннымъ значеніемъ (= русскому *такъ какъ*): *дадите намъ ѿ єлѣа вѣшего, йкѡ гвѣтильницы наши ѿгласяютъ* (Мате. 25, 8); *г)* со значеніемъ цѣли въ сочетаніи съ союзомъ *да*: *шкѹдъ намъ въ пустынѣ хлѣбъ толицы, йкѡ да насытятъ толицѧ народъ* (Мате. 15, 33); *д)* при предложеніи слѣдствія (= русскому *такъ что*): *и сеbrася паки народъ, йкѡ не моціи їмъ ни хлѣба ѿгти* (Марк. 3, 20); *е)* со сравнительнымъ значеніемъ (= русскому *какъ*): *и бысть йкѡ мертвѧ* (Марк. 9, 26); *ж)* при числительныхъ для выраженія приблизительности: *пребыть же маріамъ съ ней йкѡ три мѣсяцы* (Лук. 1, 56).

2) Союзъ **йще** можетъ имѣть слѣдующія значенія: *а)* условное (= если): и **йще** цѣлѣуетъ дрѹги ваšа тóкмш, что лішше творитѣ (Мате. 5, 47); *б)* уступительное (= хотя): но **йще** и виѣшній наšія человѣка таїетъ, обаче виѣшній ѿновляется (2 Кор. 4, 16); *в)* раздѣлительное (= ли, или): **йще** прерголи, **йще** гдѣствія, **йще** начала, **йще** влѣстія (Кол. 1, 16); *г)* въ соединеніи съ **ѣлижды**, **йможе**, **йдѣже**, **ѣлика**, **ѣже** имѣть значение русскаго *ни* въ выраженіяхъ сколько *ни*, *куда ни*: **ѣлижды** бо **йще** гаїте хлѣбъ сей, и **чашъ** сію піёте, смѣрть гдѣни во звѣщаете (1 Кор. 11, 26); проси ѿ менѣ, егоже **йще** хощашъ (Марк. 6, 22).

3) Союзъ *ѹшв* — *же* (= греческому *μέν* — *δε*) употребляется для выражения противоположения или сопоставления, какъ цѣлыхъ предложенийъ, такъ и однородныхъ членовъ предложения (иногда сопряженныхъ съ перечислениемъ) напр.: *Всѧ ѹшв тикѣтъ, єдинъ же прїемлетъ почестъ* (1 Кор. 9, 24); *нынѣ же мнози ѹшв ѹдове, єдино же тѣло* (1 Кор. 12, 20); *пѣрвѣ же ѹшв чиста есть, потомъ же мѣрна...* (Іак. 3, 17); *и Свомъ ѹшв даде пять талантъ, Свомъ же два, Свомъ же єдина* (Матѳ. 25, 15); *такожде и вы помышлайте себѣ мертвыхъ ѹшв быти грѣхъ, живыхъ же егови* (Рим. 6, 11).

Союзъ ѿбш (безъ соотносительного же) употребляется также въ качествѣ утвердительной частицы (= вѣдь, конечно, именно, то): пѣрвое ѿбш елобо (Дѣян. 1, 1); подобаш ѿбш, съ мѣжіе, поизѣшавше мене не ѿкнѣтия ѿ крѣта (Дѣян. 27, 21); йще ѿбш совершенство лгутіекимъ ѿбнегкому было... (Евр. 7, 11).

4) Союзъ ѿбо имѣетъ слѣдующія значенія: а) (= обу, мѣу обу) указываетъ на причинную, а иногда и на временную, связь съ предыдущимъ предложеніемъ, часто съ заключительнымъ значеніемъ (обычно соотвѣтствуетъ русскимъ союзнымъ словамъ: *такимъ образомъ, итакъ, поэтому, тогда, затѣмъ*, — хотя иногда на русскій языкъ и вовсе не переводятся); напр.: подобаш ѿбо тиѣ вдѣти среѣдо моѣ торжникомъ (Мате. 25, 27) (въ русскомъ текстѣ: *посему надлежало...*); Возмите ѿбо ѿ негѡ таланти (Мате. 25, 28) (въ русск.: *итакъ возьмите...*); йже ѿбо либѣзинѣ прїаша слобо єгѡ, крѣшиася (Дѣян. 2, 41) (въ русск.: *Итакъ...*; въ англ.: *Then...* “*тогда*”). б) Въ заключительныхъ предложеніяхъ (= да, да обу, да уе) со значеніемъ *итакъ, поэтому*, обычно послѣ союза тѣмже, но можетъ и начинать предложеніе, напримѣръ: Тѣмже ѿбо вѣра ѿ мѧхъ (Рим. 10, 17); тѣмже ѿбо сѧма ѿз ѿмомъ моимъ рабою законъ вѣжію (Рим. 7, 25); тѣмже ѿбо ѿ плодъ ѿхъ познаете ѿхъ (Мате. 7, 20); ѿбо икогдани сѣть сынове (Мате. 17, 26). в) Въ условныхъ предложеніяхъ начинаетъ главное (= да): йще ли же ѿз ѿ дѣѣ вѣжію нѣзгоню вѣсы, ѿбо пості же на всѧ цркви вѣжіе (Мате. 12, 28); йще бо зикономъ правда, ѿбо христосъ тѣни ѿмре (Гал. 2, 21). г) Въ вопросительныхъ предложеніяхъ (= обу, да): ѿкѹдь ѿбъ мати плѣвѣли; (Мате. 13, 27); хощеш ли ѿбо, да шедше исплевѣши ѿ; (Мате. 13, 28); ѿбо разумѣши ли, йже чтеши; (Дѣян. 8, 30).

5) Союзъ же употребляется въ слѣдующихъ случаяхъ: а) съ противительнымъ значеніемъ, но слабѣе, чѣмъ но: вмѣлѣ не икончаша мене на землѣ: ѿз же не ѿстѣвихъ заповѣдей твоихъ (Псал. 118, 87); б) съ соединительнымъ значеніемъ: и глагола юма: градитъ по мнѣ, и сотвори вѣ ловца члѣвкомъ. Она же ѿбѣ ѿстѣвихъ мрѣжи, по нѣмъ нѣдоста (Мате. 4, 19-20) (въ русск.: *И они...*), ср. также: Мате. 8, 10; 8, 31; Лук. 18, 41; в) вводить новый случай или возобновлять прерванное теченіе разсказа: Во днѣ же ѿны прииде ѿсаніи крѣтитель... (Мате. 3, 1); Ходѧ же при мори галілейстѣмъ... (Мате. 4, 18); бѣдѧ же прииде въ галілею (Іоан. 4, 45); г) вводить вставочно-пояснительный текстъ: бѣже юмѣнъ народа вѣдѣтъ іакѡ итѣ и двадцать (Дѣян. 1, 16), ср. также: Марк. 7, 26; Дѣян. 12, 3; д) между сопоставительными предложеніями: слышасте, іакѡ речено бысть дреинимъ: не прелюбъ сотвори. ѿз же глаголю вѣма... (Мате.

5, 27-28) (въ русск.: *А Я говорю...*); ср. также: Мате. 5, 31-32; 5, 33-34; 6, 16-17; 7, 3; *е*) въ качествѣ усилительной частицы: *Бóльши́мъ мои́хъ благоволí же, гдн* (Псал. 118, 108); *бóди же ми́ръ въ силѣ твої* (Псал. 121, 7).

МЕЖДОМЕТИЕ.

§ 117. Неизмѣняемыя слова, которыя служать для выражения чувствъ и волевыхъ побужденій, называются *междометіями*.

Въ церковно-славянскомъ языке употребляются слѣдующія междометія, выражающія удивленіе: *О*, *Оле*; скорбы: *Оуы*, *О лютѣ*, *Охъ*; увѣреніе: *Ей*; упрекъ: *Оуа* (ср. греч. *οὐα*); указаніе: *И* (*вотъ*).

Междометіе *Ей* имѣть также значеніе утвердительной частицы *да*: *бóди же слово вáши, Ей, Ей*: *ни, ни* (Мате. 5, 37); *Иль юдéева вгх тóкмш, и не и гázыквх; Ей, и гázыквх* (Рим. 3, 29).

Се присоединяется къ междометіямъ, но обычно имѣть значеніе указательно-вводной частицы, особенно въ сочетаніи съ союзомъ *и*, напр.: *и и мѣжка нарицáмый закхъ* (Лук. 19, 2).

Междометія не входятъ въ связь съ членами предложенія. Часто междометія входятъ въ сочетаніе съ нѣкоторыми словами, стоящими обычно въ звательномъ падежѣ, составляя отдельныя фразы, являющіяся выраженіемъ чувствъ. Междометія *Оуы*, *О лютѣ* сочетаются съ словами въ дательномъ падежѣ; *Оле* требуетъ родительного падежа. Междометія вмѣстѣ съ относящимися къ нимъ словами обособляются запятой или восклицательнымъ знакомъ.

Примѣры:

О рóде небéрный и развраченный, докóлѣ бóдг ся вáми; (Мате. 17, 17). *Оле* страдашагш тâннства! *Оле* блгѹтрóбла вжїа! какѡ бжéственнагш тѣла и крóве брёне причащаися (Канонъ причащ. п. 8). *Ое*де адамъ праимъ раг, и свою наготу ридалъ плакаше: *Оуы* миѣ, прелестю лукáкон *Оуефáинч* бывшъ и шкраденъ и славы *Оудаленъ*! (Недѣля сыроп.). *О* лютѣ миожествъ гázыквх многихъ! аки мօре колиющесѧ, такѡ сматрѧся (Исаии 17, 12). И вси мшавитане *Оулиша*, аки изыдоша тру царя братнаѧ ся нимъ, и возопиша *Швснду* преподаний *Орбжемъ*, и рѣша: *Охъ*: и сташа оу предѣла (4 Цар. 3, 21). Да взыщите крóве всѣхъ пророкъ, проливаемая ѿложенніемъ міра, ѿ рода иегѡ, ... Ей глаголю вáмъ, взыщете ѿ рода иегѡ (Лк. 11, 50-51). *Оуа*, разорали цркви и трени дѣньми гозндайл (Марк. 15, 29). И и, звѣзды, иже видѣша на востоцѣ, идакше предъ нимъ (Мате. 2, 9).

СИНТАКСИСЪ.

§ 118. Отдѣлъ грамматики, изучающій составленіе предложенийъ и словосочетаній и ихъ виды, называется *синтаксисомъ*.

Предложеніе.

§ 119. *Предложеніемъ* называется сочетаніе словъ, выражающее законченную мысль.

Какъ и въ русскомъ языкѣ, въ предложеніи церковно-славянскаго языка различаемъ главные члены предложенія: *подлежащее и сказуемое*; а также въ составѣ предложенія могутъ быть и второстепенные члены предложенія: *дополненіе, определеніе и обстоятельственные слова*.

Предложеніе, состоящее только изъ главныхъ членовъ предложенія, является *нераспространеннымъ*: *И бысть иѣтъ* (Быт. 1, 3). Нераспространенія предложенія въ церковно-славянскомъ языкѣ почти не встрѣчаются.

Предложеніе, имѣющее въ своемъ составѣ и второстепенные члены предложенія, является *распространеннымъ*: *Авралъ родилъ Иакова* (Мате. 1, 2).

Предложеніе, какъ нераспространенное, такъ и распространенное, имѣющее въ своемъ составѣ оба главныхъ члена (подлежащее и сказуемое), называемъ *двусоставнымъ*. Предложеніе, имѣющее въ своемъ составѣ только одинъ главный членъ (напр., безличныя предложенія), называемъ *односоставнымъ*.

Второстепенные члены предложенія относятся либо къ подлежащему, либо къ сказуемому; такимъ образомъ въ предложеніи различаемъ два состава: *составъ подлежащаго* и *составъ сказуемаго*.

По своей структурѣ предложенія раздѣляются на *простыя и сложныя*. Къ *сложнымъ* предложеніямъ относятся тѣ, которые состоять изъ двухъ или болѣе предложеній, соединенныхъ между собой по способу сочиненія или подчиненія.

Виды связей въ предложениі.

§ 120. Въ предложениі (простомъ или сложномъ) различаются два основныхъ типа синтаксической связи — *сочиненіе* и *подчиненіе*.

По способу сочиненія вступаютъ въ связь синтаксически равноправные и независимые другъ отъ друга члены предложениі (простого и сложного): *мѣлкость и истинна* (*мѣлкость* *и* *истинна*) (Пс. 84, 11). При подчиненіи въ связь вступаютъ синтаксически неравноправные и одни отъ другихъ зависящіе члены предложениі; напр.: *любити прѣдѣль, дѣла молитвы*.

Въ *подчиненіи* различаются три вида синтаксическихъ связей: согласованіе, управление и прымыканіе.

Согласованіемъ является такой видъ подчинительной связи, при которомъ зависимое слово уподобляется въ своей формѣ основному слову, напр.: *дѣвичье чѣдо* (согл. въ родѣ, пад. и числѣ), *ученицы возвращающіеся* (согл. въ лицѣ и числѣ).

Управлениемъ является такой видъ подчинительной связи, при которомъ зависимое слово ставится въ томъ падежѣ, котораго требуетъ основное слово (съ предлогомъ или безъ предлога); причемъ, при измѣненіи основного слова, зависимое слово остается въ той же самой формѣ; напр.: *чѣхъ книгъ, чѣши книгъ; строеніе дому, строиніл дому; приставника дому, приставника дому*.

Прымыканіемъ является такой видъ подчинительной связи, при которомъ зависимое слово связывается съ основнымъ только по смыслу (въ подобную связь входятъ обычно нарѣчія); напр.: *прѣдѣти тѣне, склонъ країна, склонъ заѣтра*.

Словосочетаніе.

§ 121. Слова въ предложениі, вступая въ связь между собою, образуютъ *словосочетанія*.

Въ основѣ словосочетанія лежать лексическая функции, т. е. одно слово распространяется другимъ для уточненія его значенія; такимъ образомъ въ каждомъ словосочетаніи есть слово основное и слово или слова поясняющія его, напр.: *добрый рабъ, рабъ основное слово, добрый — поясняющее*.

Словосочетанія образуются при помощи подчинительной связи, а потому его члены связаны между собою по способу согласованія, управления или прымыканія, напримѣръ: *рабъ вѣжливъ* (согласованіе), *рабъ живаго ега* (управление), *ити скорош* (прымыканіе).

Словосочетанія могутъ быть простыми и сложными. Къ сложнымъ относятся тѣ, которые могутъ быть разложены на два или болѣе словосочетаній, напр.: *небесныхъ винокрылыхъ архистратигъ* состоитъ изъ двухъ словосочетаній: *архистратигъ винокрылъ* и *винокрылъ небесныхъ*.

ПРОСТОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ.

Подлежащее.

§ 122. Подлежащимъ называется главный предметъ, о которомъ говорится въ предложеніи; подлежащее отвѣтаетъ на вопросъ: *кто?* *что?*, напримѣръ: *Прииде жена* ѿ самаріи по четырнадцати дніямъ* (Иоан. 4, 5).

Чаще всего подлежащее выражается именительнымъ падежомъ имени существительного, но можетъ быть выражено имительнымъ падежомъ и другихъ склоняемыхъ частей рѣчи:

а) Подлежащее, выраженное именемъ существительныхъ: *Ученицы* же сужалѣхъ имъ слово: єхъ єгѡ* (Марк. 10, 24); *и градѣтъ часъ** (Иоан. 16, 32).

б) Подлежащее, выраженное мѣстоименіемъ: *Они* же начаша скорбѣти* (Марк. 14, 19); *кто* прикончилъ мнѣ*; (Марк. 5, 31); *Никтоже* ѿшевъ глаголаше ѿ немъ* (Иоан. 7, 13); *Не есъ той* свѣтъ* (Иоан. 1, 8). Подлежащее, выраженное 1-мъ и 2-мъ лицомъ личныхъ мѣстоименій, обычно опускается. Это происходитъ по той причинѣ, что личные окончанія глаголовъ уже указываютъ на лицо; къ тому же 1-е и 2-е л. являются участвующими въ разказѣ, а потому при отсутствіи личныхъ мѣстоименій рѣчь обладаетъ большей ясностью, чѣмъ при пропускѣ мѣстоименія 3-го лица, напр.: *видѣхомъ бо звѣзды єгѡ на востоцѣ* (Мате. 2, 2); *и да рыбы ловити* (Иоан. 21, 3); *смѣши юнинъ, любиши ли мя*; (Иоан. 21, 16).

1-е и 2-е л. личныхъ мѣстоименій въ качествѣ подлежащаго употребляются только тогда, когда требуется выдѣлить лицо изъ ряда другихъ возможныхъ лицъ или противопоставить одно дѣйствующее лицо другому, напр.: *Слышали, какъ речено късть дреинимъ: не ѿбѣши... Изы* же глаголю вами...* (Мате. 5, 21-22); *ты* вѣн, какъ люблю та* (Иоан. 21, 17).

в) Подлежащее часто выражается субстантивированнымъ (въ качествѣ существительного) прилагательнымъ, обычно полной формой, но можетъ быть выражено и краткой, напр.: *Юродивымъ* же мудрымъ рѣша... ѿвѣщаша же мудрымъ*, глаголюще...* (Мате. 25, 8-9); *Рече беззмѣнна* въ сердце свое: нѣсть сїхъ* (Псал. 13, 1).

а) Подлежащее может быть выражено субстантивированнымъ причастіемъ, какъ дѣйствительнымъ такъ и страдательнымъ, обычно въ его полной формѣ. Характерной особенностью церковно-славянского языка является довольно частое употребленіе въ качествѣ подлежащаго дѣйствительного причастія, что гораздо рѣже встрѣчается въ русскомъ языкѣ; напр.: *и́ нѣзѣде сѣлѣ* (Ме. 13, 3)* (въ русск.: *сѣятель*); *и́ приблѣжисѧ предалѣ* мѧ (Мате. 26, 46)*; *Шедша же пошланнаѧ*, шерѣтоста... (Лук. 19, 32)*.

б) Подлежащее можетъ быть выражено именемъ числительнымъ, однимъ или въ сочетаніи съ существительнымъ, а также субстантивированнымъ порядковымъ числительнымъ, напр.: *воз-
вратиша же сѣдмъдесѧтъ* ихъ рѣдостію (Лук. 10, 17)*; *Сѣдмъ* братій*
кѣ (Марк. 12, 20)*; *и́ приложиша въ дѣнь той дѣши* г҃акѡ* тѣн*
тысѧчи* (Дѣян. 2, 41)*; *и́ вторыи* поѣтъ и́ (Марк. 12, 21)*.

в) Подлежащее можетъ быть выражено словосочетаніемъ, состоящимъ изъ словъ *ѣдинъ*, *мнѹзи*, *иѣцын* и др., соединенныхъ съ другимъ словомъ предлогомъ *ш* (или безъ предлога), напр.: *ѣдинъ* ш вѣса* предаѣтъ мѧ (Мате. 26, 21)*; *и́ иѣцын* ш кѹстѡдін* при-
шѣши во градъ, возвѣстиша архїереиша всѣ бѣвша (Мате. 28, 11)*; *Начаша глаголати єму єдину* кійждо* ихъ* (Мате. 26, 22)*.

ж) Въ качествѣ подлежащаго можетъ выступать и неопределеннное наклоненіе, съ предметнымъ значеніемъ, а потому передъ нимъ обычно стоитъ мѣстоименіе *їже* со значеніемъ члена, хотя можетъ и отсутствовать (соответствовать члену *ιδ* въ греческомъ текстѣ): *что єсть, їже* и́з мѣртвыхъ воскрѣнѹти* (Марк. 9, 10)*; *їже* и́з ѿмокѣнныма рѹкама гасти*, и не сквернитъ человѣка (Мате. 15, 18)*; *Инѣ бо їже* жити* хрѣтсѧ: и їже* ѿмрѣти*, прїшерѣтніе
єсть (Филип. 1, 21)*; *лѹчше бо їсть женитица*, нежели разжизд-
тица* (1 Кор. 7, 9)*; *Инѣ же прилѣплата* егови благо єсть (Псал. 72, 28)*.

з) Подлежащее можетъ быть выражено несклоняемой частью рѣчи съ предметнымъ значеніемъ, предъ которой ставится мѣстоименіе *їже* въ значеніи члена (въ греческомъ *ιδ*); или же косвеннымъ падежомъ съ предлогомъ также въ сочетаніи съ *їже*: *вѣдн
же вѣма, їже* єй, єй*, и їже* ии, ии* (Іак. 5, 12)*; *ибо їже* ѿ мнѣ*,
кончино ѹимать (Лук. 22, 37)*.

Примѣчаніе. Въ подобныхъ сочетаніяхъ, какъ въ послѣднемъ примѣрѣ, врядъ ли можно усматривать придаточное предложеніе-подлежащее съ опущеннымъ сказуемымъ, такъ какъ это копія греческой конструкціи: *Каl уаd іd лegi єmoi t'elos їxei*.

и) Мѣстоименія, а иногда и субстантивированныя имена прилагательные и причастія, употребленныя съ собирательнымъ зна-

ченіемъ въ качествѣ подлежащаго, въ церковно-славянскомъ язы-
кѣ (по образцу греческаго) стоять въ именит. падежѣ средняго
рода множ. числа, напримѣръ: Сїа* бо єѣцил* въ вѣсѣ н миѡже-
щемъ*, не прѣзныхъ ниже вѣсплодныхъ твороіатъ вѣ... (2 Петра
1, 8); Невидимал* бо єгѡ, ѿ созданія міра твореными помышлѧемы
вѣдими суть (Рим. 1, 20).

Сказуемое.

§ 123. *Сказуемымъ* называется то, что говорится о подлежа-
щемъ предложенія; сказуемое отвѣчаетъ на вопросы: что дѣла-
етъ(ся)? каковъ? кто онъ? что такое? Напримѣръ: Сѣ гряде́тъ*
часъ (Иоан. 16, 32); Ізъ бо єсмъ* ег҃и* (Лук. 1, 18); не бѣ* той
свѣтъ* (Иоан. 1, 8) плодъ же дѣбовинъ єсть* любы*... (Гал. 5, 22).

Сказуемое бываетъ слѣдующихъ видовъ: *простое, составное
именное, составное глагольное и сложное*. Простое сказуемое мо-
жетъ быть выражено простыми спрягаемыми формами и спрягае-
мыми формами сложными, къ которымъ относятся:

перфектъ (єсмъ твороіал, § 88),

плюсквамперфектъ (бѣхъ твороіал, § 89),

будущее сложное (їмма твороіти, § 85),

сослагательное наклоненіе (твороіал быхъ, § 91).

При указательно-вводной частицѣ сѣ (вотъ) или н сѣ (и вотъ)
сказуемое отъ глагола быти (въ настоящ., прош. или буд. вр.)
часто опускается, напримѣръ: Сѣ мы днѣсь (есмы) въ преселеніи
нашемъ (Вар. 3, 8); Н сѣ вѣмъ (есть или будетъ) знаменіе (Лук.
2, 12). Сказуемое (отъ быти) въ прошедшемъ времени опускается,
повидимому, для того, чтобы представить какой-либо случай, какъ
бы предъ глазами происходящій, для большей живости: Н сѣ
(быть) глагъ ся небесѣ, глаголъ (Мате. 3, 17); Н сѣ (бяше) мѣжъ,
нарицаемый злѣхъ (Лук. 19, 2); Н вѣдѣхъ, н сѣ (бяше) конь бѣлъ
(Апок. 6, 2); иногда въ предложеніяхъ безъ сѣ: Іггльскій сильы
(баху) на грѣбѣ твоемъ, н стрѣгѹшн шмертвѣша (Воскр. тр. 6 гл.).
При сѣ могутъ подразумѣваться иногда и другіе глаголы, напр.:
Сѣ (слышу) глагъ вѣпла дцире людѣй моихъ ѿ земли нздмѣча (Іер.
8, 19); Сѣ ізъ (есмъ, гряду) на пророки (Іер. 23, 31).

Сказуемое отъ быти часто опускается еще: *a)* въ вопросахъ:
что въ тебѣ; (Иоан. 21, 22); какъ ми пользи; (1 Кор. 15, 31);
что слово тѣ; (Лук. 4, 36); *b)* при выраженіи пожеланія (подразу-
мѣваются, повидимому, формы отъ быти въ пов. или желат. п.):
міръ вѣмъ (Иоан. 20, 19); гдѣ сѧ тобою (Лук. 1, 28); Благословеніе

гдн на вѣсъ (Лит.); ємѹ же слава во вѣки вѣковъ (1 Пет. 1, 5); бѣгъ же благодареніе (1 Кор. 15, 57; 2 Кор. 8, 16; 9, 15); в) при словѣ имена: имена ємѹ іоаннъ (Іоан. 1, 6); ей же имена гудинишка (Марк. 14, 32).

Составное именное сказуемое.

§ 124. Составное именное сказуемое состоять изъ глагола-связки и именной части сказуемаго. Въ качествѣ связки обычно употребляются формы отъ глагола быти. Роль этой связки чисто грамматическая, т. е. она лишь связываетъ именную часть сказуемаго съ подлежащимъ и указываетъ на наклоненіе и личныя временные формы. Именная часть сказуемаго указываетъ на то, что говорится о подлежащемъ. Напримѣръ: прѣкъ* єсн* ты; (Іоан. 4, 19); ты єсн* цѣ* іїлика (Іоан. 1, 49); вѣ* же варавва разбоянка* (Іоан. 18, 40); бы єстѣ* соль* землн (Мате. 5, 13).

Глаголь-связка настоящаго времени въ составномъ сказуемомъ обычно не опускается, хотя и встречаются формы безъ связки, напримѣръ: бѣжени рабъ тіи (Лук. 12, 37), ср. бѣжени сѣть рабъ тіи (Лук. 12, 38); иңци мон юпнганикъ нисколена, и вѣ готова (Лук. 22, 4).

При указательно-вводной частицѣ иѣ связка (не только въ настоящемъ, но и въ прошед. вр.) большей частью опускается, напр.: и соня вѣдѣ: и иѣ лѣстница оутверждена на землї (Быт. 28, 12) (= бѣши оутверждена); и се мѣжіе носающе на сѣре человѣка, иже вѣ разслабленіе (Лук. 5, 18) (= бѣхъ носающе); и се полна славы дома гднъ (Іез. 43, 5) (= бѣши полна). Связка въ прошедшемъ времени опускается, повидимому, для большей живости описываемаго случая (§ 123).

Иногда встречаются примѣры опущенія связки въ повел. накл.: Премѣдостъ. Прѣсти (Лит.) (= бѣдните прѣсти); Братолюбіемъ дѣлъ ко дѣлъ любезинъ (Рим. 12, 10) (= бѣдните любезинъ); Прѣклѣти всѣка (Гал. 3, 10); Благословено цѣлью (Лит.).

Связка опускается при словахъ горѣ, врѣма, потрѣба, употребляемыхъ въ безличномъ значеніи, напр.: Горѣ вѣмъ (Мате. 23, 13); врѣма плакати, и врѣма имѣти (Эккл. 3, 4), см. § 175, 3 г).

Въ слѣдующихъ примѣрахъ, повидимому, также опущена связка: рахиль плачущи съ чада свойхъ и не дотѣше оутѣшити сѧ, г҃кш не сѣть (Мате. 2, 18) (= бѣши плачущи сѧ); вѣмлени єшоже не положи, и жиенши єшоже не сѣлава (Лук. 19, 21-22) (= не сѣлава єсн), ср. Лук. 7, 18. Въ подновленныхъ изданіяхъ Евангелия: не сѣамъ єсн.

Въ качествѣ связки употребляются также слѣдующіе глаголы, выражающіе: проявленіе или обнаруженіе признака: бы́ти, явлѧтися, показатися, познаніе, видѣтися; переходъ изъ одного состоянія въ другое или сохраненіе прежняго состоянія: юдѣла-тися, юстагтися, югтаватися, пребыватися, югерѣшися и иѣкот. др.; называнія: называтися, нарицися, почтатися и иѣкот. др. (нѣкоторые изъ указанныхъ глаголовъ могутъ быть и въ сложной страдательной формѣ: видимъ есѧ, явленъ есѧ и т. д.). Эти глаголы, выполняя функции связки, сохраняютъ за собой отчасти и свое лексическое значеніе, а потому называются *полузнаменательной связкой**). Примѣры:

Мати* ѿвѣш позналася* єсн*, паче єстества, бѣ, пребыла* же єсн* дѣа*, паче илоба и изуми (Догмат. 7 гл.); Блажени миротворцы: икоша тіи споке* бѣжин нареќѣтися* (Мате. 5, 9); видѣна* бысть* не-веществена* (6 авг. п. 4).

Примѣчаніе. Формы отъ глагола быти, а также и нѣкоторые другие вышеуказанные глаголы, употребляющіеся въ качествѣ связокъ, употребляются также и съ полнымъ лексическимъ значеніемъ какъ самостоятельный сказуемый: бѣ же феліпъ ѿ видѣдица (Иоан. 1, 44); бѣзъ явися во плоти (1 Тим. 3, 16).

Въ качествѣ связки могутъ употребляться и нѣкоторые глаголы съ полнымъ лексическимъ значеніемъ — они называются *знаменательной связкой*. Къ нимъ относятся глаголы со значеніемъ движения или состоянія: ити, ходити, посылатися, возвращатися, стояти, лежати, сѣдѣти, встать, родитися, жити, оムрѣти и др., напримѣръ: сѣдѣз* родися* (Иоан. 9, 2); нағз* изыдохъ* ѿ чрева матеря моѧ, нағз* и ѿидъ* тѣмъ (Пов. 1, 21); встани* на ишѹ твої прѣвѣ* (Дѣян. 14, 10); но ѡбѣчи проповѣдници* (въ качествѣ проповѣдници) посыпалися* твоимъ ученикѡмъ (Еванг. стихира 8); таکо дѣа* (дѣло) родилъ* єсн* и дѣа пребыла єсн (Догматикъ 2 гл.); егъ* ѿ приндохъ* за блгѹщюбие адама ѿчиистити ѿ паденіј (5 янв. на хвалитехъ 1-я ст.)

Именная часть составного сказуемаго.

§ 125. Именная часть составного сказуемаго можетъ быть выражена всѣми склоняемыми частями рѣчи, стоящими въ церковнославянскомъ языке всегда въ именительномъ падежѣ, напримѣръ:

a) Существительными: бы єстѣ* ивѣтъ* мѣра (Мате. 5, 14); дѣа* пребыла* єсн* (Догматикъ 2 гл.); и ты, отроchь, прѣока* вышнаго нареќенія* (Лук. 1, 76).

* См. значеніе термина «знаменательный» въ § 18.

Примѣчаніе. Иногда въ видѣ исключенія встрѣчается именная часть сказуемаго въ творительномъ падежѣ: *И мати по рождествѣ паки пребысть* дѣю** (Окт. нед. веч. 5 гл. богояв. на стиховѣ).

б) Мѣстоименіемъ: *И мой всѣ твоѣ суть, и твой мой** (Иоан. 17, 10); *Изъ* есмь*, не бойтися* (Иоан. 6, 20).

в) Прилагательнымъ: *Будите* єще совершени*, такоже Оца ваша совершена* єсть* (Мате. 5, 48); сей вѣлій* паречетъ* въ цѣлый нѣспѣхъ (Мате. 5, 19).*

г) Причастіемъ: сюда относятся сложныя страдательныя формы (§ 102): *и ни ко єдиной ихъ посланіи* бысть* иллѣ* (Лук. 4, 26); и описательныя временные формы (§ 90): *и вѣ* проповѣдалъ* на синмицахъ галілеинскихъ* (Лук. 4, 44). Въ качествѣ именной части составного сказуемаго можетъ быть также и полное причастіе (субстантивированное): *Сѣдаши во иконѣ Іисуса, кіи суть* не вѣрющіи*, и кто єсть* предаіи* сѧ (Иоан. 6, 64).*

д) Числительнымъ: *и да будутъ* Семь* итолпы, и стѡлма ихъ пребываши шестнадцать* (Исх. 26, 25).*

Числительныя, выражающія возрастъ или мѣру, могутъ стоять въ родительномъ падежѣ: *И єгда бысть* двоюнадесѧти* лѣтъ** (отрокъ Иисусъ) (Лук. 2, 42); *Долгота споны єдиныя да будутъ* тридесѧти* лактей* (Исх. 26, 8).*

е) Неопределенымъ наклоненіемъ, со значеніемъ предметности, а потому передъ нимъ ставится мѣстоименіе єже въ значеніи члена (въ греч. текстѣ *ιδ*): *Твоѣ бо єсть, єже міловати и спасти ии, єже наихъ* (Утреня, возгласъ).

Составное глагольное сказуемое.

§ 126. *Составное глагольное сказуемое* состоить изъ спрягающей личной формы глагола въ сочетаніи съ неопределенымъ наклоненіемъ. Спрягаемый личный глаголъ въ данномъ сочетаніи имѣть ослабленное лексическое значение и является вспомогательнымъ. Вспомогательными глаголами составного глагольного сказуемаго могутъ быть слѣдующіе:

1) Глаголы, обозначающіе начало или конецъ дѣйствія: *начати, икончати, престати: и начаша* молитви* сѧ ѿнти ѿ предѣла ихъ* (Мар. 5, 17); *вынѣ же ии творити* икончайти* (2 Кор. 8, 11); престаша* быти* пача* (Дѣян. 21, 32).

Примѣчаніе. Составное глагольное сказуемое, состоящее изъ вспомогательного глагола со значеніемъ продолженія дѣйствія въ сочетаніи съ неопределеннымъ наклоненіемъ, въ церковно-славянскомъ

языкъ обычно не употребляется, но вместо такого глагольного сочетания употребляются описательные временные формы (§ 90, § 161), напримѣръ: (Апостолы) *не приста́хъ* очище* и благовѣствуючи** йиса христъ, Дѣян. 5, 42 (ср. въ русск. не переставали учить и благовѣствовать...), но иногда: *пребываючи въидѣти* (вм. вѣдѣти), Екса-постиарій 4-й.

2) Глаголы съ модальнымъ значеніемъ: *a)* выражающіе способность, возможность или должностованіе: *моющіи, имѣющіи, оумѣющіи;* *b)* выражающіе волеизъявленія: *хотѣющіи, желѣющіи, нѣскаку (въ значеніи желать), тщѣющіи, двизнѣющіи, покушающіи, имѣющіи, щрекающіи* (отказываться); *c)* выражающіе внутреннія переживания: *надѣлающіи, боѧющіи* и вѣкоторые другіе, напримѣръ: *вы спасающіи* не можите* (Дѣян. 27, 31); клѣты же ради и за воз-лѣжашнх не воюющѣ* щрещинѣ* єй (Марк. 6, 26); егда же хотѣши* дѣнь быти* (Дѣян. 27, 33); Радиъ плачущиша чада іронихъ, и не хотѣши* оутѣшити*, іако не сѣть (Мате. 2, 18); сице же тщѣющіи* бѣговѣстити* (Рим. 15, 20); ѿѣ взыскахоми* нѣзѣти* въ македоніи (Дѣян. 16, 10); покушающиша* въ биднинѣ поити* (Дѣян. 16, 7); Никтоже имѣющи* прнаѣплѣющиша* имѣ (Дѣян. 5, 13); очищающи* тамиш нѣти* (Мате. 2, 22).*

Сложное сказуемое.

§ 127. Сложнымъ сказуемымъ является сказуемое, состоящее изъ трехъ (или четырехъ) членовъ. Большей частью оно является комбинаціей составного именного и составного глагольного сказуемаго, напр.: *Еда и вы очищены* егѡ хощете* быти*; (Иоан. 9, 27); вѣрою, миоїей велика бывѧ, щвѣржеся* нарицающиша* гынѣ* дщре Флориановы (Евр. 11, 24); можаше* бо гї муро продано* быти* на миозѣ (Мате. 26, 9); по закону нашему долженъ* есть* очищающи* (Иоан. 19, 7); иѣсъ* дочтения* нарешился* гынѣ* твой (Лук. 15, 19).*

Согласованіе сказуемаго съ подлежащимъ.

§ 128. *a)* При подлежащемъ, обозначающемъ два предмета, сказуемое ставится обычно въ двойственномъ числѣ, хотя, подъ вліяніемъ русского языка, и встречаются отклоненія отъ этого правила, напримѣръ: *іако вѣдѣтъ очи мои спасеніи твои (Лук. 2, 30); человѣка двѣ виндосты въ цѣковь помолитиша (Лук. 18, 10);* также: *Не двѣ ли птицы цѣнаются єдиными лѣбдѣеми; (Мате. 10, 29).*

b) Сказуемое, стоящее при подлежащемъ, выраженному именемъ существительнымъ съ собирательнымъ значеніемъ, имѣть

тенденцію къ согласованію по смыслу, т. е. можетъ стоять во мн. числѣ. Въ Священномъ Писаніи употребляются слѣдующія имена существительныя съ собирательнымъ значеніемъ: *братія, народъ, градъ, дома, множество, собраніе.*

Сказуемое при *братія* всегда стоитъ во множ. числѣ, напр.: *цѣлуютъ въ братія всѣ* (1 Кор. 16, 20); *прѣдоша братія іоанніева* (Быт. 45, 16) см. § 37, 12.

При прочихъ указанныхъ словахъ сказуемое, непосредственно стоящее, сравнительно рѣдко употребляется во множественномъ числѣ; обычно непосредственно стоящія сказуемыя имѣютъ форму единств. числа, а сказуемыя отдаленные, обычно находящіяся въ придаточныхъ предложенияхъ, имѣютъ форму множеств. числа. Во множественномъ числѣ при указанныхъ словахъ употребляются также и обстоятельственные причастія (= русск. дѣепричастію).

Примѣры: Сказуемыя, непосредственно стоящія — во множ. числѣ; собирательное существительное — обычно въ сочетаніи съ другимъ существительнымъ, обозначающимъ лицъ: *Иногда юноши юниникиша послыша вѣры* (Дѣян. 6, 7); *и нѣже всѣ множество іудей стужахъ ми* (Дѣян. 25, 24); *и воставше всѣ множество ихъ, ведоша егдѣ къ пѣлатъ* (Лук. 23, 1); *Собраніе іудейское оѣ пѣата ие просиша разплати тѣ, гдѣ* (Вел. Пятокъ, антифонъ 13). Сказуемыя ближайшія — въ единств. числѣ, сказуемыя отдаленные и обстоятельственные причастія — во множ. числѣ: *и вѣсь градъ нзыде въ грѣтеніе ии чиопи: и видѣвше егдѣ, молиша...* (Мате. 8, 34); *и моли егдѣ вѣсь народъ стражи гадаринскіи щитъ ѿ иихъ, тако стражомъ вѣлинми ѡдержими ехъ* (Лук. 8, 37); *но народъ тѣ, иже не вѣсты закона, прокляти суть* (Иоан. 7, 49); *вѣсте дома стефанідовъ, тако есть начатокъ хднїи, и въ слѹжине фчиниша сиѣ* (1 Кор. 16, 15), также Иоан. 6, 2; Дѣян. 5, 16; Марк. 3, 9; Дѣян. 15, 12.

в) При подлежащемъ, выраженномъ количественнымъ числительнымъ, съ именемъ существительнымъ при немъ или безъ него, сказуемое стоитъ во множественномъ числѣ, напримѣръ: *срѣтоша егдѣ десять прокаженныхъ мѣжій* (Лук. 17, 12); *и слышавше десять, и годоваша ѿ собою братъ* (Мате. 20, 24).

г) Именная часть составного именного сказуемаго согласуется (по возможности) со своимъ подлежащимъ въ родѣ, числѣ и падежѣ, напр.: *кѣста сїба наға* (Быт. 2, 25).

Числительное *единое*, будучи именной частью составного сказуемаго, при выражении единичности, ставится въ единственномъ числѣ средняго рода: *и син тру єдино суть* (1 Иоан. 5, 8); *и зи ѕци єдино есма* (Иоан. 10, 30).

Согласование сказуемого съ нѣсколькими подлежащими.

§ 129. Согласование сказуемого при нѣсколькихъ однородныхъ подлежащихъ (съ соединительными союзами при нихъ или безъ союзовъ), имѣющихъ форму единственного числа или единственаго и множественнаго:

а) Сказуемое, предшествующее подлежащимъ (един.+ един. или един.+ множ.), согласуется съ первымъ, кромѣ случаевъ, указанныхъ въ пункте г), напр.: *дѣндеже прѣдѣтъ иб ѿ землѣ* (Мате. 5, 18); *йако прегода дождь и градъ и гроби* (Исх. 9, 34); *Звѣзда же бысть иїся и ученици егѡ на бѣракѣ* (Иоан. 2, 2); также: Иоан. 18, 15; Иоан. 20, 3; Дѣян. 11, 14; Дѣян. 16, 31; Рим. 16, 21; 2 Тим. 1, 15.

б) Сказуемое, стоящее между первымъ и послѣдующими подлежащими (единств.+ единств. или единств.+ множ.), согласуется съ первымъ, напр.: *той блѣзъ въ корабль и ученици егѡ* (Лук. 8, 22); *да и гѣмѣ вѣтре вѣдѣтъ и жнаі* (Иоан. 4, 36).

в) Сказуемое, стоящее послѣ подлежащихъ (един.+ един.), можетъ имѣть форму какъ единственнаго, такъ и множественнаго числа:

При подлежащихъ, выраженныхъ предметами неодушевленными, одного грамматического рода и вещественно близкихъ, сказуемое преимущественно стоитъ въ единственномъ числѣ; при подлежащихъ разнаго грамматического рода — во множественномъ числѣ, напримѣръ: *и градъ и дождь не будетъ ктому* (Исх. 9, 29); также Исх. 9, 33; *днѧ и гачменъ покіти есть* (Исх. 9, 31); *злато више и серебро профаки* (Іак. 5, 3); но также: *милость и истина предидетъ пред лицемъ твоимъ* (Псал. 88, 15); разнаго грамматического рода: *пшеница и жито не побиты* (Исх. 9, 32); *и вѣтре и море послышалъ егѡ* (Марк. 4, 41), но также: *ибо и землѧ мненоидетъ* (Мате. 24, 35); *ибо и землѧ предидетъ* (Марк. 13, 31).

Сказуемое стоитъ въ единственномъ числѣ при подлежащихъ (единств.+ единств.), выражающихъ разрозненность дѣйствія, т. е. когда подлежащія не представляютъ совмѣстнаго дѣйствія, и сказуемое относится какъ бы къ каждому въ отдѣльности, напр.: *всѣка горестъ и гнѣвъ, и г҃ости, и кличъ, и хула, да возметъ ѿ васъ* (Ефес. 4, 31); *блудъ же и всѣка нечистота и лихомѣство иже да именуетъ въ васъ* (Ефес. 5, 3); *нечестивый и губочный гдѣ явитъ* (1 Петр. 4, 18); *благодать вами и мири да оумножится въ познаніи ега* (2 Петр. 1, 2).

г) При совокупности дѣйствія подлежащихъ (един.+ един. или един.+ множ.), что обычно бываетъ, когда подлежащія обо-

значають лицъ, сказуемое согласуется съ подлежащими во множ. или двойственномъ числѣ, независимо отъ мѣста: будеть ли оно стоять передъ подлежащими или послѣ нихъ, напр.: И предъ нимъ приидѣстъ* йаковъ и іѡаннъ (Марк. 10, 35); Прііндѣша* же къ немъ мѣти и братія егѡ (Лук. 8, 19); Бѣзпѣ же пѣтъ и іѡаннъ восхожда-ста* ко івлѣтии (Дѣян. 3, 1), также Лук. 23, 12; Дѣян. 5, 24; Дѣян. 17, 14.

б) Если подлежащія (един.+ един. или един.+ множ.) находятся между обстоятельственнымъ причастіемъ (= русск. дѣе-причастію) и спрягаемой формой глагола (сказуемымъ), то, согласно греческому тексту, причастіе согласуется въ единственномъ числѣ, а спрягаемый глаголь — во множественномъ, напр.: Востаівъ* же архіерей и вій, иже ся німъ г҃щаи єреи саддукейскіи, неполнишася* Законъ (Дѣян. 5, 17); пріиіедѣхъ* же архіерей и иже ся німъ, юзкіши* гогорѣ (Дѣян. 5, 21); Шефшавъ* же пѣтъ и апли рѣша* (Дѣян. 5, 29). Подобное согласование возможно и въ обратномъ порядке, т. е. спрягаемый глаголь согласуется въ единств. числѣ, а причастіе во множественномъ (или двойственномъ), напримѣръ: И вѣ* іоаннъ и мѣти егѡ чудеса* (Лук. 2, 33).

в) При подлежащемъ (един.+ един.), соединенныхъ раздѣлительнымъ союзомъ илн, сказуемое стоять въ единственномъ числѣ, напр.: Іоаннъ єдинъ, илн єдинъ чертѣ не преіидетъ* ѿ закона (Мате. 5, 19); всака градъ илн дома раздѣлівыйся на сѧ не стаинетъ (Мате. 12, 25); Іще ли рѣка твоѧ, илн нога твоя соглашишь тѧ (Мате. 18, 8); также 1 Кор. 14, 24; Гал. 1, 8; Ефес. 5, 5; исключение: Іще же братъ илн истрѣ на ги вѣдутъ (Іак. 2, 15).

ж) При взаимномъ залогѣ сказуемое ставится во множественномъ (или двойственномъ) числѣ, напр.: Милость и истина суть-сѧ, правда и мѣръ ѿ словы заетася (Псал. 81, 11).

з) Если формы сказуемаго отмѣчаютъ родъ (напр. въ двойств. числѣ или въ нѣкоторыхъ формахъ составного сказуемаго), то согласование сказуемаго въ двойств. и множ. числѣ съ подлежащими разнаго грамматического рода происходить въ преимущественномъ родѣ, напр.: правда и мѣръ ѿ словы заетася (Псал. 81, 11).

Определеніе.

§ 130. Определеніемъ называется второстепенный членъ предложениія, указывающій на признакъ предмета и отвѣщающій на вопросъ: какой? чей? который? Напримѣръ: Благій* человѣкъ ѿ благѣ* скрѣвица сердца своего и зионитъ благобѣ (Лук. 6, 45); Бѣ же феліппъ ѿ видѣлъ, ѿ града андреева* и петрова* (Іоан. 1, 44);

Пáкн же и́зшéдх въ шéстый*, и́ дéвáтый* часx, отвори тáко же (Мате. 20, 5).

Слово, къ которому относится определение, называется *опредѣляемымъ*.

Въ зависимости оть грамматической связи между определениемъ и опредѣляемымъ, определенія могутъ быть, какъ и въ русскомъ языкѣ, *согласованными* или *несогласованными*.

1) Согласованныя определенія выражаются обычно именемъ прилагательнымъ, а также эквивалентными ему причастіями, мѣстоименіями и числительными, напр.: И сliиžk вѣ пасха іудейска* (Иоан. 2, 13); Бдння же ѿ ѿбѣшию* блодню хълаше ёгд (Лук. 23, 39); вѣра твоѧ* спас тя (Лук. 18, 42); и въ т҃йтїй* дѣнь воскреснитx (Лук. 18, 33).

Определенія могутъ быть выражены прилагательнымъ какъ въ полной, такъ и въ краткой формѣ (см. § 171).

2) При иѣсколькихъ опредѣляемыхъ согласованное определеніе обычно согласуется съ ближайшимъ, напр.: во всâка* градѣ и мѣсто (Лук. 10, 1); и совершина* баша дѣх и душа и тѣло непорочно въ пришествїе гдѣ наше гїса хътѣ да сохранится (1 Сол. 5, 23); въ нѣкѣ дарове и жертьвы приносятся не могущыя* по событіи совершити служащаго (Евр. 9, 9); слышавъ любовь твой* и вѣру (Филим. 5).

3) Несогласованныя определенія выражаются косвенными падежами именъ существительныхъ и другихъ склоняемыхъ частей рѣчи (въ значеніи существительныхъ). Для выражения определенія чаще всего употребляется родительный падежъ безъ предлога, напримѣръ: и́зъди икош на распятїи и стогны града* (Лук. 14, 21); и поглѣ раба иконо го въ гдѣ вечери* (Лук. 14, 17); гдѣ дніама* (Лук. 1, 10); рбга спасенія* (Лук. 1, 69).

Особенно часто встречаются подобные определенія въ богослужебномъ текстѣ, напр.: Радуйся святителю* тронца, цркви* великая звѣрь, столпъ благочестія*, вѣрныхъ* оутвержденіе, ерети-чествоющиихъ* изпаденіе (30 янв., на хвалитехъ).

4) Во многихъ случаяхъ определеніе, выраженное родительнымъ падежомъ, способно замѣняться именемъ прилагательнымъ, напримѣръ: вѣше же далече ѿ негѣ стадо гвиній мнoго пасомо... стадо гвиніе (Мате. 8, 30-31); ѿ мамміоны неправды (Лук. 16, 9) и въ неправедиѣмъ имѣй (Мате. 16, 11).

5) Иногда вместо родительного падежа съ определительнымъ значеніемъ, встречается дательный: лицемѣри, лицѣ нѣвѣ* и земли* вѣсте искушати (Лук. 12, 56); молитися ѿбо гдѣнѹ жаждѣ* (Мате.

10, 2); приставинка *домъ* (Лук. 16, 3), впрочемъ *домъ* можно рассматривать и какъ родит. падежъ.

6) Определенія со значеніемъ принадлежности могутъ быть выражены также родительнымъ падежомъ, а изрѣдка и дательнымъ, напр.: *прінде гостодінъ рѣкъ тѣхъ* (Матв. 25, 19); *послѣ въ домъ бѣдъ могшъ* (Лук. 16, 27); *предлѣтъ въ рѣки грѣшиникѡвъ** (Матв. 26, 45); дат. пад.: *бы же сотворише и вертепъ разбоянникѡмъ** (Матв. 21, 13), также Лук. 19, 46; *и старѣшины людемъ** (Лук. 19, 47); *занѣ дѣвъ ємъ есть* (Лук. 11, 8); *въ рѣцѣ человѣкѡмъ* (Матв. 17, 22), ср. *въ рѣцѣ человѣка грѣшиника* (Лук. 24, 7).

Поскольку въ церковно-славянскомъ языке значеніе индивидуальной принадлежности по возможности выражается притяжательнымъ прилагательнымъ, то должно отмѣтить слѣдующія случаи, въ которыхъ употребляется родительный (иногда дательный) падежъ: а) когда определенія выражены субстантивированными прилагательными или причастіями, а также личными мѣстоименіями (въ данномъ случаѣ образованіе притяжательного прилагательного невозможно): *многш во можетъ молитва приведнагш** (Іак. 5, 16); *ш гласа поношающагш и ѿклеветающагш** (Псал. 43, 17); *и что имъ єгш** (Лук. 1, 49); въ видѣ исключенія: *ей несть єгѡвъ* (Рим. 8, 9); б) когда слово, выражющее принадлежность, имѣть при себѣ пояснительные слова, т. е. является вмѣстѣ съ тѣмъ и опредѣляемымъ, напримѣръ: *ш вси маріини и маріи** *сестры єхъ* (Іоан. 11, 1), второе определеніе съ притяжательнымъ значеніемъ выражено родительнымъ падежомъ, такъ какъ притяжательное прилагательное вносило бы неясность въ текстъ. Ср. также: *ш домъ и отечества давіода** (Лук. 2, 4), но *въ домъ давіда** *отрокъ юношъ* (Лук. 1, 69). Впрочемъ, въ видѣ исключенія, встречаются притяжательные прилагательные-определенія съ пояснительными словами при нихъ, напр.: *Тогда совершилъ архіерей и книжини и старцы людстіи во двоихъ архіеровъ*, глаголемагш *клифы* (Матв. 26, 3); *и женамъ и марію матрію йїсовую*, и *изъ братію єгѡ* (Дѣян. 1, 14); *и ѿвергостесь єгѡ предъ лицемъ пілатовыми**, *сѣждшъ сномъ пустыни* (Дѣян. 3, 13).

7) Несогласованныя определенія могутъ быть выражены и косвенными падежами съ предлогомъ, причемъ при такихъ определеніяхъ обычно стоять мѣстоименія *иже*, *аже*, *еже*, хотя значительно реже встречаются указанные определенія и безъ мѣстоименій, напр.: *и воскресеніе, еже ш мертвыхъ** (Лук. 20, 35); *Пструенія єже на нася** *рѣкописаніе учёными* (Кол. 2, 14); *не и мынъ могъ правды, аже ш Закона** (Филип. 3, 9), также Дѣян. 3, 16; 26, 18; 26, 22; Гал. 1, 22; безъ мѣстоименій: *въ сонмицахъ человѣка въ*

дѣтѣ* и чистѣ* (Марк. 1, 23); братіл ѿ гдѣ* (Филип. 1, 14); Имѧ ѿ похвалы ѿ христѣ* именѣ* (Рим. 15, 17).

Эти словосочетанія съ мѣстоименіями являются передачей греческихъ словосочетаній со членомъ, ср. 1-й примѣръ: *καὶ τῆς ἀναστάσεως τῆς ἐκ νεκρῶν* (Лук. 20, 35), но, собственно, только мѣстоименіе *также* (ж. р.), когда оно относится къ имени существительному въ винит. падежѣ, ярко выражаетъ значение члена, напр.: *Ишь сеи во пышата правду, иже (а не та же) ѿ закона* (Рим. 10, 5).

8) Несогласованныя определенія могутъ быть выражены неопределеннымъ наклоненіемъ, напр.: *изыде повелѣнїе ѿ кесара Августа написати вси вселеніи* (Лук. 2, 1); *исполнішаася днѣ родити** єй (Лук. 2, 6), (см. § 142, 12).

9) Притяжательные прилагательные въ церковно-славянскомъ языке въ некоторыхъ случаяхъ, выходя за рамки своего обычного употребленія, могутъ выражать не принадлежность, а имѣть значеніе объекта (дополненія), напримѣръ: *ушлышиава ѿшда четвертоглавстника слыха Госова* (Мате. 14, 1), т. е. *слухъ о Иисусѣ*; *По преданіи же ѿшаниовѣ* (Марк. 1, 14) = *послѣ того, какъ былъ преданъ Иоаннъ; ювность ежим ѿмутъ* (Рим. 10, 2) = *имѣютъ ревность о Богѣ.*

Приложение.

§ 131. Приложеніемъ является определеніе, выраженное именемъ существительнымъ, согласующимся съ определяемымъ словомъ въ падежѣ и числѣ.

Употребленіе приложенийъ въ церковно-славянскомъ языке въ общемъ ничемъ не отличается отъ ихъ употребленія въ языке русскомъ, за исключениемъ той особенности, что приложения въ церковно-славянскомъ текстѣ обособляются запятой сравнительно рѣдко. Примѣры: *Слышава же ѿшда царь* смѣтилъ* (Мате. 2, 3); *и даеша отрокъ изъ марію матерію* егѡ* (Мате. 2, 11); *и се мѣжа мѣрия єнихъ* силенъ* кандалии царыци* мѣрикилъ* (Дѣян. 8, 27), ср. русский текстъ: *и вотъ, мужъ евопланинъ, евнухъ, вельможа Кандакии, царицы Евпаторской...*

Приложения со словами *именемъ*, *родомъ*, *мѣжа*: *иудеини же иѣкого аполлоса* именемъ, илліандруини* родомъ, мѣжа* словесна,* *прѣиде во єфесъ* (Дѣян. 18, 24); *єдинъ ѿ ѿхисунагохъ, именемъ іаиръ** (Марк. 5, 22).

Дополнение.

§ 132. Дополнениемъ называется второстепенный членъ предложения, обозначающий объектъ (предметъ) действия или призыва. Дополнение отвѣтствуетъ на вопросы косвенныхъ падежей, напр.: *И послалъ вѣстника* предъ лицемъ* своимъ* (Лук. 9, 52).

Дополнение въ большинствѣ случаевъ относится къ глаголамъ, но можетъ относиться и къ именамъ существительнымъ и прилагательнымъ.

а) Дополнение обычно выражается именемъ существительнымъ въ косвенныхъ падежахъ, напр.: *Не носите блага́ница*, ии пыры*, ии сапоги́въ** (Лук. 10, 4); но можетъ быть выражено и другими частями рѣчи, употребленными въ значеніи имени существительного, напримѣръ: *местоименемъ: слѣдлай вѣсъ*, мене* слѣдлятъ* (Лук. 10, 16); *прилагательнымъ: юродивы же мудрымъ* рѣша* (Мате. 25, 8); *причастиемъ: идите же паче къ продавшымъ*, и купите ибо* (Мате. 25, 9); *числительнымъ: три на два*, и два на три** (Лук. 12, 52).

б) Дополнение можетъ быть выражено неопределеннымъ на-
клонениемъ: *поклѣбъ приста́нѣ* гла́въ егѡ* (Марк. 6, 27).

в) Дополнение можетъ быть выражено словосочетаніемъ съ количественнымъ значеніемъ: *и призвѣя єдинаго* ѿ отрокъ*, вопрошаша* (Лук. 15, 26); *человѣкъ иѣкѣй имѣше два* сына** (Мате. 21, 28).

г) Дополнение можетъ быть выражено и особымъ словосо-
четаніемъ съ предметнымъ значеніемъ; предъ нимъ въ такихъ случаяхъ стоитъ местоименіе *ѣже* въ значеніи члена: *иа єже* по подобиі* взведи дре́внико добротомъ возведи́тика* (Паннихида); *ѣже по подобиі являемся специальнымъ понятіемъ — терминомъ.*

д) Дополнение можетъ быть выражено указательнымъ местоименемъ со словосочетаніемъ при немъ, состоящимъ изъ отно-
сительныхъ местоименій *иже, та же, єже* и косвенного падежа съ предлогомъ, напр.: *Имамъ Ѳуко похвали ѿ христѣ иже въ тѣхъ*, иже* къ бѣгъ** (Рим. 15, 17).

Прилагольные дополнения.

§ 133. Дополнение при глаголахъ бываетъ двухъ видовъ: прямое и косвенное.

Прямымъ дополнениемъ является дополнение, которое относится къ переходнымъ глаголамъ въ винительномъ падежѣ безъ предлога (см. § 72), напр.: *Ліси йзвини* ймѹти, и птицы иѣсныя гнѣзда** (Мате. 8, 20).

При переходныхъ глаголахъ съ отрицаниемъ дополнение обычно ставится въ родительномъ падежѣ: **Трости* сокрушины не проломитъ, и лена* внемлася не убийтъ** (Мате. 12, 20); **Инже кликаютъ вина* нова къ мѣхн кѣтън** (Мате. 9, 17).

Примѣчаніе. Въ нѣкоторыхъ случаяхъ, однако, встречается дополненіе и въ винительномъ падежѣ послѣ переходныхъ глаголовъ съ отрицаниемъ: **не дадите стѣл пашмѣ** (Мате. 7, 6).

При страдательномъ залогѣ объектъ прямого дополненія становится подлежащимъ, а производитель дѣйствія (подлежащее при дѣйствительномъ залогѣ) — дополненіемъ въ родительномъ падежѣ съ предлогомъ **о** или въ творительномъ падежѣ (см. §§ 73, 102), напр.: **и видѣнъ бысть о иѣ* (Марк. 16, 11); Принѣдаша же и мытаря крѣпкимъ о негѡ* (Лук. 3, 12); иже* держими сѣхомъ (Рим. 7, 6).**

Дополненіе въ прочихъ косвенныхъ падежахъ, а также въ винительномъ падежѣ съ предлогомъ, называется **косвеннымъ**, напр.: **Прѣдани же будете и родители* и братіи* и родомъ* и дѣти* (Лук. 21, 16).**

О дополненіи, выраженномъ неопределѣленнымъ наклоненіемъ, см. § 143, 2).

Дополненія при именахъ существительныхъ и прилагательныхъ.

§ 134. Имена существительные могутъ имѣть при себѣ дополненіе, главнымъ образомъ, въ тѣхъ случаяхъ, когда они образованы отъ глаголовъ или соотносительны съ ними по значенію. Чаще всего дополненіе при именахъ существительныхъ выражается родительнымъ падежомъ (родительнымъ объекта), напр.: **жаждыть дому* твоему инѣде ма, Иоан. 2, 17** (т. е. сожалѣніе о домѣ Твоемъ); **и проповѣдалъ євлѣ цѣлѣвѣ*, Мате. 4, 23** (= о царствіи); **и здѣмноженіе вездѣзконія*, и здѣлкнетъ любы многихъ (Мате. 24, 12); истиинный погрѣа есть, злыхъ* щущденіе, воздержаніе, языка*, ярості* шлюженіе, похотіи* блѣченіе (1-я седм. Вел. Поста, понед. веч.).**

Въ нѣкоторыхъ случаяхъ родительный падежъ замѣняется дательнымъ: **бѣглишати имате брани и глышию бранемъ* (Мате. 24, 6); твоца нѣ* и землн*, видимымъ* же всѣмъ* и не видимымъ* (Симв. вѣры); и всакомъ благъ* промысленинникъ и податель (Утр. мол. 3-я).**

Дополненіе можетъ быть какъ при прилагательныхъ предикативныхъ, такъ и опредѣлительныхъ (въ придаточномъ краткомъ предложеніи), а иногда и при субстантивированныхъ, напримѣръ:

нáгъ ёсмъ чéртóга* (В. Кан. п. 4); Красéнъ добрóton* паче сыновья человéческих (Псал. 44, 3); и свéтило ёгъ подобно камени* драгомы (Апок. 21, 11); Сотвори́те юбо плоды достойны поклонения* (Лук. 3, 8); испóлни благода́ти* и истинны* (Иоан. 1, 14); и несмысленна кóсна жердцемъ* (Лук. 24, 25); и исполнение всакой льсти* и всакой злобы* (Дьян. 13, 10).

Особенности въ употреблении падежей, выраждающихъ дополнение.

§ 135. Винительный падежъ. Мѣстоименія, имена прилагательные и причастія съ собирательнымъ значеніемъ въ винительномъ падежѣ, а также и въ другихъ косвенныхъ падежахъ, подобно какъ и въ именительномъ падежѣ (§ 120) употребляются во множественномъ числѣ средняго рода, напр.: ёгда ѿзрите сѧ* бы́вáюща* (Лук. 21, 31); и ви́л людѣ рáдовахъся ѿ всѣхъ* слáвныхъ* бы́вáющиx* ѿ негъ (Лук. 13, 17).

Имена существительные (или другія склоняемыя части рѣчи, употребляемыя въ значеніи существительныхъ), обозначающія наименія предметовъ одушевленныхъ, имѣютъ въ единственномъ числѣ винительный падежъ сходный съ родительнымъ, но во множественномъ числѣ у нихъ винительный падежъ обычно сходенъ съ именительнымъ, но можетъ быть сходенъ и съ родительнымъ (§ 22, § 35, 1), § 40, 4), напр.: раздѣлится отецъ на сына*, и сынъ на отца* (Лук. 12, 53); взыскати и спасти погибшаго* (Лук. 19, 10); начата изгонити продавцы* въ ней и купившия* (Лук. 19, 45).

Глаголы подражати, гонити (въ смыслѣ слѣдовати чemu), слышати, ви́ши́ти (изъ ви+ши-ти), вспоминати, также помнити, помышляти (въ смыслѣ воспоминанія) обычно требуютъ послѣ себя винительного падежа, напр.: прѣка* юшис* подражал волю (Ирмосъ, гл. 1-й, п. 6-я); но ты подражала ёси тогъ страстна и любостна страстенія* (В. кан. п. 7), но также и дательного падежа: подражайти вѣре* ихъ (Евр. 13, 7); и гъ пронзленіи* подражай (В. Кан. п. 4); гони же прѣкъ*, блгочестіе*, вѣру... (1 Тим. 6, 11); юаник слышавъ во ѿзъници дѣла* христова (Мате. 11, 2); моленіе* мои ви́ши (Псал. 38, 13). Помни́ти же* любовь (Лук. 17, 32); помни́ла слезы* твои (2 Тим. 1, 4); дѣланіе* твой, же подѣлала ёси, помышляй (В. Кан. п. 4).

§ 136. Характерной особенностью церковно-славянского языка является употребление такъ называемаго двойного винительного падежа. Первый винительный падежъ является прямымъ дополнениемъ, а второй выступаетъ въ видѣ предикативного дополненія

сказуемаго; онъ называется *вторымъ винительнымъ предикативнымъ* (ср. § 124, многие глаголы, являющиеся полузнаменательной связкой въ составномъ именномъ сказуемомъ, въ действительномъ залогѣ требуютъ послѣ себя двухъ винительныхъ падежей). Въ русскомъ языке второму винительному соответствуетъ творительный падежъ.

Второй винительный по своему происхожденію является ничѣмъ инымъ, какъ предикативнымъ членомъ глагола *быти*, при конструкціи винительного съ неопределѣленными наклоненіемъ (см. § 143, 3), напр.: *ѡсѹднша ёгѡ* быти повинна* смртти*, Марк. 14, 64; только при нижеуказанныхъ глаголахъ, какъ являющихся полузнаменательными, *быти*, становится излишнимъ, а потому исчезаетъ, напр.: *Что ма глаголиши (быти) блага*, Марк. 10, 18 (но иногда и съ *быти*: *Кого ма глаголиша человѣцы быти*, Марк. 8, 27).

Глаголы, при которыхъ бываетъ второй винительный падежъ, согласно ихъ употребленію, можно раздѣлить на двѣ группы:

I. Имѣющіе значеніе “*дѣлать, называть или считать кого кѣмъ (или какимъ)*”: 1) *сотворѣти*, *прайти*, *положити*, *поставити*, *тавити*, *ѫготобати*, *дати*, *даровати*, *показати*, *возвѣстити*; 2) *решити*, *нарицати*, *ніопобѣдати*, *глаголати*, *глашати*; 3) *имѣти*, *вмѣнити*, *помышляти*, *напечевати*, *представляти* и др.

При этихъ глаголахъ прямое дополненіе, главнымъ образомъ, представляеть *лицо* и выражается обычно мѣстоименіемъ, но также и существительнымъ (или субстантивированными прилагательнымъ или причастіемъ), а второй винительный указываетъ на *должность, званіе, вещь или качество* и выражается существительнымъ или прилагательнымъ (и причастіемъ), какъ правило, въ краткой формѣ, хотя во множественномъ числѣ это не всегда соблюдается, напримѣръ:

1) *вы же сотвориѣте ёгѡ* пещеру* разбоянникамъ* (Лук. 19, 46); *и сотворята ёгѡ* царѧ** (Иоан. 6, 15); *и запутавши* сотворята ѿ* и нағъ** (Апок. 17, 16); *Сѣраз* пріимите, братія моѧ, блограданіе и долготерпѣніе, профоки** (Іак. 5, 10); *ёгоже* положи наслѣдника* всѣмъ* (Евр. 1, 2); *кто ма* постави сѹдину* и дѣлнителъ* надъ вами* (Лук. 12, 14); *постави ѿ* жижеу** (Дѣян. 9, 41); *вѣжъ на* пославшими* (1 Кор. 4, 9); *ѫготобати г҃еви людн* совершены** (Лук. 1, 17); *всѧческихъ творца на ѿкѹ твою понесши, сего* наꙗхъ твоими молитвами блгопремѣнна* давай* (30 янв. п. 5); *и хже* даруй стѣмъ твоимъ цѣквамъ, въ мѣре, цѣлыхъ*, честныхъ*, здѣшнихъ...* (Литург.); *стражна* мѣки всѣкѣ покази ма** (Утрен. молитвы); *и го* вѣжъ начальника* и спаси* возвѣси десницемъ своєю* (Дѣян. 5, 31);

2) Ще Оныхъ* рече Богъвъ* (Иоан. 10, 35); и нарицахъ є* Именемъ Отца єгѡ, Задарю* (Лук. 1, 59); ще кто єго* исповѣсть хътѧ* (Иоан. 9, 22); не ктому* вѣся* глаголю рабы*... вѣся* же рѣкохъ дрѹгн* (Иоан. 15, 15); Что мѧ* глаголеши блага* (Марк. 10, 18); бы глашаете мѧ* мѹчнителѧ* и гдѧ* (Иоан. 13, 13);

3) ниже Имѧмъ дѹшъ* мою честнъ* сеѧ* (ДѢян. 20, 24); ял* вмѣнихъ хѹтѧ ради тщетъ* (Филип. 3, 7); понеже вѣрна* непциевѣ ѿбѣтоваѧшаго* (Евр. 11, 11). Второй винительный въ нѣкоторыхъ случаяхъ можетъ сочетаться съ союзами йкѡ, йкоже, йки; Тако насѧ* да непцивѣти человѣка, йкѡ илгѧ* хѹтѹвыхъ и строителей* тайнъ вѣжинъ (1 Кор. 4, 1); Но во всѣхъ представлѧющихъ сиѣ* йкоже вѣжія сиѣгн* (2 Кор. 6, 4); и не йки врага* имѣнте єго* (2 Сол. 3, 15).

4) При глаголахъ со значенiemъ зависимаго движени¤ или состоянія: Шпѹтити, послати, приводити, возвратити, привести, возстатьи, спасати, соблюсти и др. “кого, какимъ (или къмъ)” также можетъ быть двойной винительный падежъ: и Богатыи аса* шпѹти тици* (Лук. 1, 53); и послы ми агбл* мѣри, храмител* и наставника* дѹши и тѣлъ моемъ (Молит. на сонъ гряд., 4-я); ѿ єже покрыти Ѯхъ*, и нѣреднѣмыхъ* соблюсти ѿ всѣхъ вражинъ на вѣтвяхъ и ѿбѣтованій, и ѿзникостныхъ* пропроводити и возвратити (Молебенъ путешеств.); мѹжи* же и жены* свѣдѣны* приведети во ѿѳсалимъ (ДѢян. 9, 2); возстали же насы* во времѧ молитвы, ѿ тверждены* въ заповѣдехъ твоихъ, и память* сдѣлъ твоихъ въ себѣ твѣрдъ* и мѣшал* (Повечеріе); ѿ мірскіхъ напастей спасай мы* нѣреднѣмы* (Окт. 3 гл., четв. п. 6); и насы* нїшевѣждены* сохрани во ѿденнодѣйствїи вѣжественныхъ твоихъ тайнъ (Литургія, проском.).

Если выше указанные глаголы имѣютъ при себѣ отрицаніе, то при нихъ ставится два родительныхъ падежа: Не творите дѹмъ* Отца моегѡ дѹмъ* кѹпленаго (Иоан. 2, 16).

При глаголѣ проіти можетъ быть второй родительный предикативный, напр.: Ане вигѡ (быти) ювершениа*, свѧта*, мѣри* и вѣзгрѣшиа*, ѿ гдѧ просьма (Лит.), въ данномъ случаѣ испрашивается не совершенный, святой... день, а то, чтобы день былъ совершеннымъ, святымъ и проч., ср. англ. текстъ: For this whole day, that it may be perfect, holy, peaceful and sinless, let us entreat the LORD.

При глаголахъ со значенiemъ “возвести кого во что (звание, должность)” также ставится два винительныхъ падежа, причемъ второй винительный имѣть при себѣ предлогъ въ: воздиже Ѯи да вѣда* въ царѧ* (ДѢян. 13, 22); Помѣжахъ тѧ* въ царѧ* на юлемъ (4 Цар. 9, 3); и воипнѧ Ѯ* себѣ въ кына* (ДѢян. 7, 21).

II. Ко *второй* группѣ относятся глаголы со значеніемъ чувственного или духовнаго воспріятія и знанія: 1) *воспріятія* відѣти, зреѣти, слышати; 2) *познанія* вѣдати, свѣдѣти, ѿбреѣти, искатьи, разумѣти; 3) *мнѣнія* мнѣти, имѣти, исповѣдати (тѣ же, что и въ 1-й группѣ) и под.

При этихъ глаголахъ прямое дополненіе выражается также какъ и при глаголахъ 1-й группы мѣстоименіемъ или существительнымъ, а второй винительный — обычно краткимъ причастіемъ. Эта конструкція второго винительного нѣсколько иного характера, чѣмъ при глаголахъ 1-й группы, и въ нѣкоторыхъ случаяхъ можетъ разсматриваться, какъ упрощенная замѣна придаточнаго предложения дополнительного, напр.: *Біднши народъ ѿгнеганющ тѣ* (Марк. 5, 31), ср. въ русскомъ текстѣ: *Ты видишь, что народъ тѣснитъ Тебя; мы же зѣгшѧ узники* (Дѣян. 16, 27), русск.: *думая, что узники убѣжали*. Если второй винительный соотносителенъ съ составнымъ именнымъ сказуемымъ придаточнаго дополнительного предложения, то онъ выражается существительнымъ или прилагательнымъ (или страдат. причастіемъ) въ сочетаніи съ причастіями *сыі*, *сыка*, напр.: *Ш многохъ лѣтъ сѹща* тѣ* сѹдіи* праїедна ізыкъ симъ свѣдѣй*, Дѣян. 24, 10, (= знала, что ты много летъ былъ праведнымъ судьей); *іако вѣдахъ єго* христѣ* сѹща** (Марк. 1, 34), русск.: *что они знаютъ, что Онъ Христосъ*.

Между глаголами первой и второй группы, однако, нѣть строгаго разграничения, а потому, какъ при нѣкоторыхъ глаголахъ 1-й группы второй винительный можетъ быть выраженъ причастіемъ, такъ и наоборотъ, при глаголахъ 2-й группы второй винительный можетъ быть выраженъ прилагательнымъ (безъ причастій *сыі*, *сыка*). Примѣры: 1) *відѣвшіе єго* ходїца* по морю* (Марк. 6, 49); *відѣвшимъ нѣмымъ глаголища*, бѣдныя* здѣвы*, хрошмыя* ходїща*, и слѣпымъ відаща* (Мате. 15, 31); мы слышахомъ єго* глаголища* (Марк. 14, 58); 2) *вѣдый єго* мѣжа* праїедна и сїта* (Марк. 6, 20); и *пїншѣдъ ѿбражаетъ (домъ) праїденія*, помѣщенія* и ѿкращенія* (Мате. 12, 44); єгоже* нікогдахомъ во многохъ многаши встанаива* сѹща* (2 Кор. 8, 22); разумѣйтѣ посланника* и сїнтела* исповѣданія нашегѡ йиса* христѣ*: вѣрна* сѹща* сотворишемъ єго (Евр. 3, 1-2); 3) *имѣй мѧ* ѿречена* (Лук. 14, 18); вслѣдъ дѣхъ, иже исповѣдуетъ йиса* христѣ* во плоти пришедшѧ*, ш бга есть* (1 Іоан. 4, 2).**

§ 137. *Родительный падежъ*. Къ особенностямъ употребленія родительного падежа нужно отнести родительный *раздѣлительный*, или *паритивный*. Родительный раздѣлительный можетъ быть прилагольнымъ и пріименнымъ.

Родительный раздѣлительный приглагольный употребляется въ тѣхъ случаихъ, когда дѣйствіе охватываетъ предметъ не полностью, а лишь частично. Этотъ родительный падежъ обычно употребляется послѣ глаголовъ **напитати**, **насытити**, **напоѣти**, **вкусити**, **причаститися**, **наполнити** и др. безъ предлога (что не всегда совпадаетъ съ употребленіемъ въ русскомъ языкѣ) или съ предлогомъ **ш**, напримѣръ: **насыти мѧ горечью**, **наполни мѧ желчи** (Плачъ Іер. 3, 15), ср. въ русскомъ: *Онъ пресытилъ меня горечью, наполнилъ меня полынью; и да́бъа небеснаго насыти ѿ* (Псал. 104, 40); **наполни югъ твой ёлѣ** (1 Цар. 16, 1); **Шай ш воды илъ, вжидетъ паки** (Іоан. 4, 13); **желаше насытитися ш кропицъ** (Лук. 16, 21). Также и послѣ нѣкоторыхъ другихъ глаголовъ: **Кото́раго же въсѧ обѣ востро́гите си Ѹда́бъа*** (Лук. 11, 11); **щлышиши гтаго єнлиа*** (Служебникъ).

Родительный раздѣлительный пріименный, обозначаетъ совокупность предметовъ или лицъ (или другихъ живыхъ существъ), отъ которыхъ берется часть; употребляется съ предлогомъ **ш** или мѣстоименіемъ **кійждо**, или же безъ нихъ, напр.: **єдінѧ ш въся*** предастя мѧ... начаша глаголати ємѹ єдінѧ кійждо, **їхъ*** (Мате. 26, 21-22); **и се єдінѧ ш ученихъ* со ѹномъ** (Мате. 26, 51); **и нѣцын ш кустадін*** (Ме. 28, 11); послѣ два ученикъ* своихъ (Лук. 19, 29); **и сыйти во єдінѧ ш дній*** ѿнѣхъ (Лук. 20, 1); **и зъ во єгъи мній аблшвъ*** (1 Кор. 15, 9); **кото́рый єубо єн*** (Лук. 7, 42); **кото́раго ш въся* обѣя илъ болѣ** (Лук. 14, 5). Въ нѣкоторыхъ случаяхъ нѣть даже слова, указывающаго на часть, берущуюся отъ совокупности предметовъ; но которая можетъ подразумѣваться иногда изъ личной формы глагола, напр.: **Рѣша же ш ученикъ* єгѡ ка иеф** (Іоан. 16, 17), т. е. **нѣкоторые изъ учениковъ**; **и ѿмертвѣлъ ш въся*** (Лук. 21, 16), т. е. **нѣкоторыхъ изъ васъ**; **внемлите же ш человѣка*** (Мате. 10, 17), т. е. **нѣкоторымъ изъ человѣковъ**. Такія конструкціи встречаются и безъ **ш**: **и не єздеши чамиш льва, ниже ѿѣрѣй*** лѣтыхъ взыдѣти наинъ (Ісаіи 35, 9, паремія на водоосв.) (ср. греческій: *οὐδὲ τῶν ὅρθιων τῶν πονηρῶν*), т. е. **какой-нибудь изъ зверей**; но въ обычномъ изданіи Библии: **и ш звѣрѣй злыхъ. Насытиши сынова*** и **ѡнѣтавши ѿтг҃анки младенцемъ своимъ** (Псал. 16, 14) (ср. греч.: *Ἐχαρτάσθοαν νῖῶν*), т. е. **нѣкоторые или многие изъ сыновей**.

Примѣчаніе. Однако выражение **во єдінѹ ш събешти** (Мате. 28, 1) не значить въ одну изъ субботъ — это неудачный переводъ еврейского идиоматического выражения, которое значить въ первый день недѣли.

Въ нѣкоторыхъ случаихъ значеніе части выражается предложнымъ падежомъ съ предлогомъ *въ*: *болніти* ли *кто въ вѣсі* (Іак. 5, 14).

При глаголахъ *смотри*, *слышати* дополненіе часто ставится въ родительномъ падежѣ: *смотрите крінѣ сельныхъ* (Матѳ. 6, 28); *Смотрите врѣни* (Лук. 12, 24); *послышати словеса мои* (Числ. 12, 6); *послышай ѡправданій и вѣдшвъ* (Втор. 4, 1).

При глаголахъ со значеніемъ *удаленія, лишенія*: *бѣгати, лишился, рѣшити* (освобождать), *свободити, ѿпустити, болѣти, трепетати, мѣжасѣти, плакати, рыдати* и под., ставится дополненіе въ родительномъ падежѣ (*родительный отложительный падежъ*) безъ предлога или съ предлогомъ *и*. Безпредложная сочетанія не всегда совпадаютъ съ употребленіемъ подобныхъ сочетаній въ русскомъ языке, напр.: *бѣгай даши моя грѣхъ**; *бѣгай содомы** и *гоморы**; *бѣгай пламене** *всѧкаго беззловѣнаго желанія* (В. Канонъ, п. 3); *трепѣць отрѣшишаго днѣ** *вѣднаго* (Нед. мытаря и фар., утр.); *ѡчужденіи житія** *и вѣла* (Ефес. 2, 12); *плакахъ вси, и рыдахъ ела** (Лук. 8, 52); *не плачитеся ѿ мнѣ, обаче сеbe* плачите и чада** *вѣшия* (Лук. 23, 28).

§ 138. Дательный падежъ. Глаголы *вѣдти, бранити, ѿглѣтити, поногити, насиловати, смѣлити, терпѣти, ѿвѣровати* (= *повѣрить*), *стужати, хотѣти* (въ нѣкот. случаяхъ) и нѣкоторые другие обычно принимаютъ дополненіе въ дательномъ падежѣ (въ русск. яз. въ другихъ падежахъ) напр.: *вѣди имена**; *бѣжи* (Псал. 5, 11); *хочиша вѣднти виліннѣи** (Дѣян. 17, 31); *не бранити имена** (Марк. 10, 14); *ѹглѣдя иѣмъ** (Матѳ. 9, 24); *разбѣйника разплати ся имена* поношаста *ѣмъ** (Матѳ. 27, 44); *да не когда по-смѣются имена** (Быт. 38, 23); *доколѣ терплю вѣма** (Матѳ. 17, 17); *и братѣ ѹдова не ѿдолѣютъ єй** (Матѳ. 16, 18); *и ѿдолѣвя имена** (Дѣян. 19, 16); *да ѿвѣрютъ тѣ** (Исх. 4: 5, 8, 9); *їзъ вѣдѣхъ тѣгъ, єнѣже єгѹптане стужаютъ имена** (Исх. 3, 9); *юще хочиша ємъ** (Матѳ. 27, 43); *расточи гѣзыки хотѧщымъ бранемъ** (Псал. 67, 31).

При выраженіи значенія *у такого-то* съ отѣнкомъ принадлежности обычно употребляется дательный падежъ: *и хлѣбъ вѣща сѣмьдесѧты сѣни въ камарин* (4 Цар. 10, 1); *человѣкъ иѣкоемъ богатъ ѿгобзися иѣва* (Лук. 12, 16); *воистрепета давидъ иѣдце єгѡ* (1 Цар. 24, 6); *всѣю вѣши имена ѿвѣномъ** (Притч. 17, 16).

При глаголахъ со значеніемъ говорить дательный падежъ, обычно безпредложный, можетъ быть и съ предлогомъ *къ*: *Рече же къ винаѣви* (Лук. 13, 7); *Глаголаше же и ко звѣвшимъ єго* (Лук. 14, 12); также: Лук. 14: 23, 25; 15: 3, 22.

Въ книгахъ Свящ. Писанія иерѣдко встрѣчается идиоматическое выражение, состоящее изъ двухъ дательныхъ падежей при мѣстоименіи чѣмъ (ничтожѣ), со значеніемъ вродѣ русск. выражения: *Что тебѣ до меня?* напр.: чѣмъ мнѣ и тебѣ; идти къ профѣшиї *Сынъ твоегѡ* (4 Цар. 3, 13);ничтоже тебѣ и прѣвѣдиникъ томъ (Мате. 27, 19).

§ 139. *Творительный падежъ.* Дополненіе въ творительномъ падежѣ въ основныхъ своихъ значеніяхъ, орудійномъ и соціативномъ (самоцѣнности), въ общемъ не отличается отъ употребленія въ русскомъ языкѣ: *Киса помѣзъ Сынъ Египетскъ** глѣпомъ (Іоан. 11, 6); *прѣдѣша сказѣнницы и книжницы то стѣры** (Лук. 20, 1).

При обозначеніи *купли*, *продажи* или *уплаты* название цѣны ставится въ творительномъ падежѣ: *иже єѣ долженъ емѹ стомъ** *пѣналь* (Мате. 18, 28).

§ 140. *Предложный падежъ.* Предложный падежъ имѣть во многомъ сходное съ русскимъ употребленіе. Къ особенностямъ церк.-славянского языка можно отнести слѣдующіе случаи:

Название цѣны при продажѣ можетъ стоять въ предложномъ падежѣ: *Чесо рѣди мѹю ії не продано бысть на трѣхъ стѣхъ** *пѣналь* (Іоан. 12, 5).

Съ предлогомъ и можетъ имѣть значеніе близкое къ орудійному творительного падежа: *О нѣма** *бо живѣма, и движема и єсмы* (Дѣян. 17, 28); *и ѿ хлѣбѣ** *единомъ живѣхъ вѣдеть человѣкъ* (Мате. 4, 4).

Нѣкоторыя значенія въ церк.-славянскомъ языкѣ передаются предложнымъ падежомъ, тогда какъ въ русскомъ языкѣ другими падежами: *потерпѣ на мнѣ**, и всѣ тѣ *воздѣмъ* (Мате. 18, 26), т. е. *потерпѣ по о ношенію ко мнѣ*; *да же* *нѣмъ* *власть на дѣствѣ** *нечистыхъ* (Мате. 10, 1).

Обстоятельство.

§ 141. *Обстоятельствомъ* называется второстепенный членъ предложения, обозначающій обстоятельство, при которомъ проявляется дѣйствіе или состояніе, напр.: *И начаша вѣспѣ** *Шрнцатникъ велъ* (Лук. 14, 18); *Ізъ же гладомъ** *гѣло* (Лук. 15, 17).

Обычной формой выражения обстоятельствъ являются нарѣчія. Обстоятельства могутъ быть выражены также и косвенными падежами именъ существительныхъ и неопределеннѣмъ наклоненіемъ. Особое мѣсто занимаютъ имена прилагательные и причастія съ обстоятельственнымъ значеніемъ.

Обстоятельства обычно относятся къ сказуемому: доколѣ* терплю вѣ (Марк. 9, 19); еѣ бо вѣлій ѿѣш* (Марк. 16, 4); но могутъ относиться и къ другимъ членамъ предложения, однако очень рѣдко: и ѿѣш* заѣтра во єдинѹ ѿѣбешта (Марк. 16, 2).

По своему значению обстоятельства могутъ быть раздѣлены на слѣдующіе виды: 1) обстоятельства времени, 2) мѣста, 3) цѣли, 4) причины, 5) образа дѣйствія, 6) мѣры.

Способы выражения обстоятельствъ, какъ нарѣчіями, такъ и косвенными падежами иметь существительныхъ, во многомъ сходны со способами выраженій обстоятельствъ въ русскомъ языкѣ. Изъ всѣхъ видовъ обстоятельствъ значительно разнятся отъ способовъ выражения обстоятельствъ въ русскомъ языкѣ лишь обстоятельства времени и мѣста и обстоятельства, выраженные неопределеннымъ наклоненіемъ.

§ 142. 1) Обстоятельства времени. Обстоятельство времени отвѣчаетъ на вопросы: когда? какъ долго? во сколько времени?

Обстоятельства времени могутъ быть выражены нарѣчіями: Еднѣтѣ ѿѣбо: не вѣстѣ бо, когда гдѣ доми прїидетъ, вѣчера*, илли полуночи*, илли въ пѣтлоглашеніе, илли ѿѣтром* (Марк. 13, 35).

Обстоятельства времени могутъ быть выражены всѣми косвенными падежами:

а) родительнымъ: и проідѣ землю єгипетскѹ иллю ноци* (Иех. 12, 12);

б) дательнымъ: юрхеерѣй сый лѣтъ* томъ (Иоан. 11, 49);

в) винительнымъ, съ предлогомъ въ со значеніемъ опредѣленного времени и безъ предлога со значеніемъ мѣры времени: И въ тѣттї* днѣ* вѣаѣ бысть въ кашѣ галлѣйтѣй (Иоан. 2, 1); Іакоже во еѣ іѡна во чреѣѣ кнѣзѣ тѣн* днѣ* и тѣн* іѡнї* (Мате. 12, 40); И мѣость твоѧ поженѣтъ мѧ вѣл* днѣ* днѣ* живота моего (Псал. 22, 6);

г) творительнымъ, со значеніемъ опредѣленного времени: и вогтаѣтъ ноци* и днію* (Марк. 4, 27); со значеніемъ мѣры времени: чегыределѣтъ* и шестї* лѣтъ* созданѣ бысть цѣрковь ії, и ты ли треми* днѣми* воззвѣшиши ї; (Иоан. 2, 20);

д) предложнымъ съ предлогомъ въ и по: Бжѣ мой, воззовѣ во дні*, и не ѿглышиши, и въ ноци*, и не въ безѣмїе мнѣ (Псал. 21, 3); По днѣхъ* шестїхъ* поѣтъ Іисъ петрѣ, и Іакова, и іѡанна (Мате. 17, 1); по двоин* дні* пѣхъ вѣдѣтъ (Мате. 26, 2).

Обстоятельства времени могутъ быть выражены также и словосочетаніями: ѿ днѣй* до днѣй* исхождахъ ащеи ієримилевы плакати ѿ днѣри ієфада галадитина (Суд. 11, 40).

2) *Обстоятельства места.* Обстоятельства места отвѣчаютъ на вопросы: *гдѣ?* *куда?* *откуда?*

Обстоятельства места могутъ быть выражены нарѣчіями: *тѣмъ юко патка ради іудеїка, якш близъ баше гроба, положиша йиса* (Иоан. 19, 42).

Обстоятельства места могутъ быть выражены косвенными падежами именъ существительныхъ:

a) На вопросъ, *гдѣ?* — предложнымъ падежомъ съ предлогами *въ*, *при*, *на*: *быть ко іерусалимъхъ** *Сѣчамъ купель* (Иоан. 5, 2); *сѣдѣше при морѣ* (Мате. 13, 1); *и вѣсь народъ на берѣзѣ** *стоѧше* (Мате. 13, 2); — дательнымъ падежомъ съ предлогомъ *по*: *быть же нѣдѣльмъ йма по пустѣ** (Лук. 9, 57).

b) На вопросъ, *куда?* — винительнымъ падежомъ съ предлогомъ *въ*: *ииса ѿнде во істраны* турскій и сѣдшикій* (Мате. 15, 21); родительнымъ падежомъ съ предлогомъ *до*, причемъ, если глаголъ имѣеть приставку *до-*, то родительный падежъ употребляется обычно безъ предлога: *Прѣдемъ до видѣнія* (Лук. 2, 15); *видѣнія же дошедшіе* (Рождество, п. 7).

c) На вопросъ, *откуда?* — родительнымъ падежомъ съ предлогомъ *шъ*: *Бѣ же філіппъ шъ видѣлъ**, *шъ града** *андреова и петрѣова* (Иоан. 1, 44).

3) *Обстоятельства цѣли;* отвѣчаютъ на вопросы: *для чегозъ* съ *какой цѣлью?* Обычно выражаются неопределеннымъ наклоненіемъ (см. § 143, 8) или косвеннымъ падежомъ съ предлогомъ, напр.: *и вѣбаша егѡ на пропаѣтѣ** (Мате. 27, 31).

4) *Обстоятельства причины;* отвѣчаютъ на вопросы: *почему?* *отчего?* Могутъ быть выражены нарѣчіемъ, косвеннымъ падежомъ съ предлогомъ или неопределеннымъ наклоненіемъ (см. § 143, 10), напр.: *почто ма злѣяя есіи; и викунъ сѣтѹж хождѹ*; (Псал. 41, 10); *Счи мои нѣзнемогости шъ нищеты** (Псал. 87, 10).

5) *Обстоятельства образа дѣйствія;* отвѣчаютъ на вопросы: *какъ?* *какимъ образомъ?* Могутъ быть выражены нарѣчіями качественными и образа дѣйствія: *злыхъ злѣ* погубити* (Мате. 21, 41); *и растѣшитя егѡ полма** (Мате. 24, 51); косвеннымъ падежомъ съ предлогомъ: *и нѣшидше скорѣ шъ гроба то спрахомъ и радостинъ вѣленъ, текоистѣ возвѣстити фчинникомъ егѡ* (Мате. 28, 8); *рече въ себѣ*, глагола...* (Лук. 7, 39); сравнительными оборотами съ союзами *якш*, *жкн*: *Бѣ же здѣся егѡ якш молнія**, *и ѿдѣлніе егѡ вѣло якш сиѣгъ** (Мате. 28, 3).

6) *Обстоятельства мѣры;* отвѣчаютъ на вопросы: *какъ много?* *въ какой мѣрѣ?* Могутъ быть выражены нарѣчіями или со-

четаніями числительного, или определенного мѣстоименія съ существительнымъ, напр.: *амінь, амінь глаголъ тиѣ ѿ, не возглаждахъ амѣтсюра, дондеже ѿвѣржши сѧ мене трапици** (Іоан. 13, 38); *ѡ днѣй до днѣй исходѧхъ дашери іерарилевы плакати ѿ дщери іефуда л галадитна четыре* днї* въ лѣтѣ* (Суд. 11, 40); *весь* днѣ* гѣтухъ ходѧхъ* (Псал. 37, 7).

Употребленіе неопределенного наклоненія.

§ 143. 1) Неопределенное наклоненіе большей частью входитъ въ сочетаніе съ спрягаемыми формами глагола (а также причастіемъ), выражая значеніе дополненія или обстоятельства. Въ сочетаніи неопределенного наклоненія съ спрягаемыми формами глагола бываютъ слѣдующіе особенности: если субъектъ дѣйствія, обозначенного неопределеннымъ наклоненіемъ, совпадаетъ съ субъектомъ дѣйствія управляющаго глагола, то такое неопределенное наклоненіе называется *простымъ*, напр.: *хотѣши юхъ* (Марк. 6, 48), субъектъ дѣйствія *минуты* совпадаетъ съ субъектомъ дѣйствія *хотѣши*, т. е. *Онъ*. Если субъектъ дѣйствія неопределенного наклоненія и субъектъ дѣйствія управляющаго глагола различны, то такое неопределенное наклоненіе равняется придаточному предложению, напр.: *и повелѣ народу возлашь на землю = (Господь) повелѣлъ, чтобы народъ возлегъ*. При такой конструкціи предложения съ неопределенными наклоненіемъ субъектъ дѣйствія неопределенного наклоненія является объектомъ дѣйствія управляющаго глагола, причемъ субъектъ дѣйствія неопределенного наклоненія въ данномъ случаѣ стоить либо въ винительномъ падежѣ: *и молѣши егѹ* ѿратити* злобу амінову* (Есѳирь 8, 3), либо въ дательномъ: (*Богъ*) *повелѣвътъ человѣку** *всѣма вѣдѣ кѣлти** (Дѣян. 17, 30). Такая конструкція въ первомъ случаѣ называется *винительнымъ съ неопределеннымъ наклоненіемъ*, во второмъ — *дательнымъ съ неопределеннымъ наклоненіемъ*. Приведенные примѣры по своей конструкціи совпадаютъ съ употребленіемъ подобныхъ сочетаній въ русскомъ языкѣ, однако область употребленія какъ винительного, такъ и дательного съ неопределеннымъ наклоненіемъ въ церк.-славянскомъ языкѣ гораздо шире, чѣмъ въ русскомъ.

2) *Неопределенное наклоненіе въ качествѣ дополненія*. Простое неопределенное наклоненіе обычно употребляется при “полузнаменательныхъ” глаголахъ (какъ *начать*, *моцѣ*, *хотѣти*, *искать*, *смѣгти*, *коѣтися* и под.) въ качествѣ дополнительного глагольного

члена, образуя вмѣстѣ съ ними составные глагольные формы сказуемаго (§ 126).

При иѣкоторыхъ глаголахъ, если они имѣютъ самостоятельное значеніе (а не вспомогательное), неопределѣленное наклоненіе простое можетъ разсматриваться также какъ дополненіе (въ такихъ случаяхъ неопределѣленное наклоненіе можно замѣнить именемъ существительнымъ), напр.: *ѧкѣзду ѿчакъся* твоѣ кланятисѧ** солнцѣ прѣбы, Рожд., троп. (= учились поклоненію Тебѣ); *тобѣшиша* ѿбѣти* ѵхъ*, Дѣян. 5, 33; да подобнитисѧ* ѿвѣжати* всѣхъ сихъ хотѧщихъ быти, Лук. 21, 36; *Завѣшиша* хлѣсы взѣти* Мате. 16, 5; что іакш согласисталасѧ* ѵскѹсити* дѣла г҃на; Дѣян. 5, 9.

3) Винительный съ неопределѣленнымъ наклоненіемъ въ русскомъ языкѣ употребляется обычно послѣ глаголовъ: *упросить, заставить и под.* (*прошу васъ остаться дома*), тогда какъ въ церковно-славянскомъ языкѣ такая конструкція можетъ быть и послѣ многихъ другихъ глаголовъ дѣйствительнаго залога: *ѡстать, вити, творити, хотѣти, нарицати, глаголати и др.*, напр.: *И не ѿгѣви по себѣ ни єдинаго* ѵтѣ* (Марк. 5, 37); И глаголя* творитъ слышати*, и иѣмымъ* глаголати* (Марк. 7, 37); и ютвой єго* проозрѣти* (Марк. 8, 25); Не Ѿощъ же вѣся*, братиѣ, ие вѣдѣти* ѿ ѿмѣшихъ (1 Сол. 4, 13)*. Неопределѣленное наклоненіе глагола *быти* обычно имѣть при себѣ предикативный членъ въ винительномъ падежѣ (*второй винительный предикативный*): *ѡсѹдиша єго* быти* повинна* смѣти (Марк. 14, 64); когд* мѧ* глаголитъ человѣцы быти* (Марк. 8, 27)*. Второй винительный предикативный можетъ быть и при неопределѣленномъ наклоненіи отъ иѣкоторыхъ другихъ глаголовъ (обозначающихъ “*дѣлать или называть кого кѣмъ*”, ср. § 136): *и мнѣ сѧ показа ни єдинаго* сквѣрна* илї нечиста* глаголати* человѣка (Дѣян. 10, 28)*. Второй винительный предикативный при неопределѣленномъ наклоненіи (*не быти, а другомъ*), можетъ быть также въ тѣхъ случаяхъ, когда второй винительный-причастіе + неопределѣленное наклоненіе соотносительны съ составнымъ глагольнымъ сказуемымъ (§ 126) или второй винительный + неопределѣленное наклоненіе соотносительны съ именнымъ сказуемымъ съ полузнаменательной или полнознаменательной связкой (§ 124), при конструкціи придаточнаго предложения, напр.: *Они же члѣхъ єго* ѵмѣща* возгорѣтиса*, илї пасты* виезапъ мѣртва*, Дѣян. 28, 6* (ср. *Они же члѣхъ, іакш они ѵмать* возгорѣтиса* илї падѣти* виезапъ мѣртва**).

4) Значеніе винительного съ неопределѣленнымъ наклоненіемъ можетъ имѣть и неопределѣленное наклоненіе (равное придаточно-

му предложенію), субъектъ дѣйствія котораго одинаковъ съ субъектомъ дѣйствія управляющаго глагола, причемъ субъектъ дѣйствія неопределеннаго наклоненія обычно не повторяется второй разъ, хотя и можетъ находиться въ возвратномъ залогѣ (-ся) управляющаго глагола или неопределеннаго наклоненія (въ русскомъ языкѣ, вместо подобной конструкціи, употребляются придаточныя предложения), напр.: *всака, йже ѿб'єтъ вѣ, возмінітъ іль же въ пріношті* бг҃у* (Іоан. 16, 2), ср. русскій текстъ: *всякій, убивающій васъ, будетъ думать, что онъ тѣмъ служитъ Богу.* Но *благодатю гдѣ йса хрѣ вѣрхемъ спасітъ** (Дѣян. 15, 11); *бга иловѣдѹютъ вѣдѣти** (Тит. 1, 16); *въ хрѣмѣ стояще славы твої на небесні стояти* міймі* (Великопостн. утреня).

Примѣчаніе. Въ слѣдующемъ примѣрѣ вместо неопределенного наклоненія стоитъ краткое действительное причастіе (остатокъ, по-видимому, древняго возможнаго употребленія причастія): *Оубоївшися же и пристрашни бывше, мнѣхъ дѣхъ відающи** (Лук. 24, 37); но въ подновленныхъ изданіяхъ Евангелія — *відѣти*.

Субъектъ дѣйствія неопределенного наклоненія при вышеуказанной конструкціи, однако, можетъ быть выраженъ возвратнымъ мѣстоименіемъ въ винительномъ падежѣ, что можетъ быть, когда данная конструкція выражена неопределеннымъ наклоненіемъ быти, причемъ при быти обычно находится предикативный членъ, *второй винительный предикативный*, напр.: *Оуповѧ же и себѣ* во-аждѣ* быти* сиѣпымъ, сиѣта* сиѣными во тмѣ, наказателѧ* сиѣ-Уммыма, оучителѧ* младенцемъ* (Рим. 2, 19-20); глаголъ иѣкоего быти* *и себѣ* велика** (Дѣян. 8, 9); *притворющиихъ себѣ* прѣвѣдники* быти** (Лук. 20, 20). Предикативный членъ можетъ быть и въ косвенномъ падежѣ съ предлогомъ: Глаголъ *и себѣ* во сиѣтѣ* быти** (1 Іоан. 2, 9), ср. въ русск.: *Кто говоритъ, что онъ во сиѣть.*

5) При страдательномъ залогѣ управляющаго глагола субъектъ дѣйствія неопределенного наклоненія находится въ имительномъ падежѣ (если есть лицо), такимъ образомъ получается *имительный съ неопределеннымъ наклоненіемъ*, а предикативный членъ при быти — *второй имительный предикативный*, напр.: *ею же свидѣтельствовали бысть быти* прѣвѣдники** (Евр. 11, 4); *Но ико же искѹсихомъ ѿ бга вѣрин* быти* прїати блговѣст-кованіе* (1 Сол. 2, 4).

6) Дательный съ неопределеннымъ наклоненіемъ въ церк.-славянскомъ языкѣ очень часто примѣняется при безличныхъ конструкціяхъ со значеніемъ логического субъекта: *и добѣ быти* человѣкъ* єдиномъ* (Быт. 2, 18). Особенно часто употребляется дательный съ неопределеннымъ наклоненіемъ при глаголахъ

бы́сть (= случилось, см. § 160) и подоба́етъ (въ безличномъ значеніи): бы́сть же ѿмрѣти* нищемъ*, и несёнъ* бы́ти* агглы на лоно абраамъ (Лук. 16, 22); бы́сть же внегда бы́ти* аполлосъ въ коринѳѣ (Дѣян. 19, 1); тѣкш подоба́етъ гнѣвъ* человѣческомъ многш пострадати (Марк. 8, 31).

Дательный съ неопределеннымъ наклоненіемъ можетъ быть также и при личныхъ глаголахъ, напр.: И прѣдоша гаддукѣе къ нему, иже глаголыше вскорѣнію* не бы́ти* (Марк. 12, 18); но хотѣти вами* ѿбѣзовати (Гал. 6, 13); Не доцѣ же не вѣдѣти* вами*, брати, тѣкш множицю всхотѣхъ прѣнти къ вами (Рим. 1, 13). Два послѣднихъ примѣра одинаково могли бы быть выражены и винительнымъ съ неопределеннымъ наклоненіемъ, ср. предыдущій 3) пунктъ.

При глаголахъ подоба́етъ, повелѣти, бѣговолити, молити ("кого, быть къ кому какимъ"), дѣти и под. можетъ быть два дательныхъ съ неопределеннымъ наклоненіемъ, второй дательный предикативный при быти (въ русскомъ языке въ подобныхъ конструкціяхъ бываетъ творительный предикативный): Подоба́етъ ѿбо єпіскопу* быти* непорочиу*, єдиныя жены мѹжъ, трѣзвиу* цѣломѹдръ... (1 Тим. 3, 2); и повелѣти єму* гдѣ властелінъ* быти* надъ людьми сконими (1 Цар. 13, 14); Ты же глаголи... стацемъ* трѣзвеннымъ* быти*... (Тит. 2, 1-2); бѣговоли ѿбо, гдѣ, быти наимъ* служителемъ* ноблагш твоегѡ завѣта (Литург. Василія В.) Юноши таکожде моли цѣломѹдрствовати... Рабы, сконимъ господѣмъ* повиноватися, во всемъ бѣгѹшднымъ* быти*, непреислѣбнымъ* (Тит. 2: 6, 9); Ты подобна еї наꙗ быти* (намъ*) служителемъ* еїагш твоегѡ жеребенника (Литург. Василія В.); гдѣ даде та жерца вмѣстѣ ѿшдаа жеюща, быти* приставникъ* въ домѣ гдѣни, вѣлкомъ человѣку* проицѧиу... (Іер. 29, 26).

Субъектъ дѣйствія неопределенного наклоненія въ некоторыхъ случаяхъ можетъ отсутствовать: Она же крѣплѣша тѣкш быти* (Дѣян. 12, 15), ср. глаголюще симъ* тѣкш быти* (Дѣян. 24, 9); иѣ же подобаше творити* и онѣхъ не ѿставляти* (Мате. 23, 23); Тѣмже потрѣба повиноватися* (Рим. 13, 5); внемлите (себѣ) мѣтыни вищемъ не творити* (вамъ) предъ человѣки (Мате. 6, 1).

Синтаксическимъ конструкціямъ церк.-славянского текста, винительному и дательному съ неопределеннымъ наклоненіемъ, въ греческомъ текстѣ соответствуетъ винительный съ неопределеннымъ наклоненіемъ.

7) *Неопределенное наклонение въ качествѣ обстоятельства.* Неопределенное наклоненіе со значеніемъ обстоятельства употребля-

ется для выражения обстоятельствъ *цѣли, следствія, причины или времени*. Указанные обстоятельства могутъ быть выражены какъ простымъ неопределеннymъ наклоненіемъ (§ 143, 1): *и́дь ѿбы́тии** (Иоан. 21, 3), такъ и *винительнымъ или дательнымъ* съ неопределеннымъ наклоненіемъ (§ 143, 1): *да посыла́тъ и́хъ* про-по́вѣдати** (Марк. 3, 14); *преда́лъ и́мъ* хранити** *чтѣвы* (Дѣян. 16, 4).

8) Неопределенное наклоненіе для выражения *цѣли* употребляется обычно послѣ глаголовъ со значеніемъ *движенія**) (и́ти, приходить и под.), а также зависимаго движенія или состоянія (послать, призвать, поставить, предать, избрать и под.) и нѣкот. др., напримѣръ: *внѣшомъ бо звѣздѣ егѡ на воитоцѣ, и пріидохомъ поклонити сѧ* ємъ* (Мате. 2, 2); *и послаша во ѿзѣлии привести* ихъ* (Дѣян. 5, 21); *илю ѿбожити* призвате иы;* (Суд. 14, 15); *въ нѣмже вѣся ихъ итѣй постѣви єпископы, пасты* цѣковъ гдѣ и б҃а* (Дѣян. 20, 28); *предавъ четырехъ четверицамъ вониша стражи* егѡ* (Дѣян. 12, 4); *покази, егоже и́збералъ есѧ и сей двою єдинаго, прѣати* жрецій и службенія сего и апостолства* (Дѣян. 1, 24-25); *Бѣди мѣ въ б҃а защищитела, и въ мѣсто крѣпко спасти* мя* (Псал. 70, 3); *ночь и дѣнь приездила молащеся видѣти* лицѣ баше* (1 Сол. 3, 10).

Неопределенное наклоненіе со значеніемъ обстоятельства *цѣли* отъ глаголовъ, употребляющихся въ качествѣ полузнаменательной связки въ именномъ составномъ сказуемомъ, можетъ имѣть при себѣ предикативный членъ (въ имен. пад.), напримѣръ: *происходи-ти плѣти въ видѣемскомъ вѣтѣпѣ родити сѧ... видѣти сѧ* же младенецъ** (20 дек., съд.); а неопределенное наклоненіе отъ глаголовъ со значеніемъ *дѣлать, называть (кого кѣмъ)* можетъ имѣть второй винительный предикативный, напр.: *пріиде во вѣка, тѣ многочади* содѣлати** (24 дек., п. 1-я).

Неопределенное наклоненіе, выражающее обстоятельство *цѣли*, можетъ быть замѣнено желательнымъ наклоненіемъ, что допускается въ тѣхъ случаяхъ, когда субъекты главного глагола и неопределенного наклоненія разные, хотя встрѣчается замѣна и простого неопределенного наклоненія, т. е. съ субъектомъ въ управляющемъ глаголѣ, напр.: *тѣса же вѣвъ предаде имъ, да* егѡ про-пнѣти** (Мате. 27, 26); *и послаша фарise и архіерѣе слѹгї, да* имѣти* егѡ* (Иоан. 7, 32); *иако идети на гробъ, да* плачите* тѣмѡ* (Иоан. 11, 31).

* Въ древне-славянскомъ языке послѣ глаголовъ со значеніемъ *движенія* для выражения обстоятельства *цѣли* употреблялся супинъ, напр.: *идау ѿбы́тии ловити* (Иоан. 21, 3).

Неопределённое наклонение со значением обстоятельства *цѣли* может употребляться въ сочетаніи съ *ёже* или *ко ёже* (= русскому *чтобы* или *для того чтобы*), которая въ данномъ случаѣ имѣеть значение союзныхъ словъ, а неопределённое наклонение съ зависимыми словами является краткимъ придаточнымъ предложениемъ. При помощи *ёже*, а особенно *ко ёже* неопределённое наклонение со значениемъ *цѣли* может присоединяться къ глаголамъ съ разнымъ значениемъ. Примѣры: *да помрачатся очи твои, ёже не видѣти** (Псал. 68, 24); *тако представь юбогаго, ёже спастя ѿ гонящихъ да въшь мою* (Псал. 108, 31); *и ѿ смири молясь, да любовь ваша ёще паче и паче избыточествуется въ разумѣ и во вслѣкомъ честиви, во ёже искршати* вѣма любаша* (Филип. 1, 9-10); *вѣма первѣе егъ воздвигнїй строика своего ина, послѣ егъ благословиша вѣса, во ёже ѿратитися* вѣма комаждо ѿ злобахъ вѣшихъ* (Дѣян. 3, 26).

Неопределённое наклонение со значениемъ обстоятельства *цѣли*, сохраняя значение придаточного предложения, может употребляться и съ опущенiemъ вышеуказанныхъ союзныхъ словъ, причемъ, неопределённое наклонение вмѣстѣ съ зависимыми словами отдѣляется запятой, напр.: *и вшедъ видѣть, сѣдаше со слугами, видѣти кончины* (Мате. 26, 58), ср. въ русск. *чтобы видѣть кончины; и воздвигнѣ рѣку свою на холмъ, и изложити же въ пустыни* (Псал. 105, 26); *ѡблѣни очи наши, ѿморити младенцы твои* (Дѣян. 7, 19).

Обстоятельство *цѣли* можетъ быть выражено неопределёнными наклоненіемъ съ союзомъ *тако*: *важните твои вѣсы и опы та́ко сожеши* же* (Мате. 13, 30); *да (если) егъ изведѣти тѣль ѿ страны халдейской та́ко дайти* тебѣ землю сїю насаждовать* (Быт. 15, 17).

9) Обстоятельство *слѣствія* чаще всего выражается дательнымъ съ неопределеннымъ наклоненіемъ съ союзомъ *тако* (*же*) и имѣеть значение краткаго придаточного предложения, напр.: *вѣмы вливадъся въ корабль, та́ко ожидать погрѣжатися* съмѣ* (Марк. 4, 37); и ищѣли егъ, та́ко спѣромъ* и нѣмомъ* глаголати*, и глаголати* (Мате. 12, 22); и бысть та́ко мертвъ, та́коже мнѣзѣмъ* глаголати*, та́ко ѿмре (Марк. 9, 26).*

Однако значеніе *слѣствія* можетъ быть выражено и неопределеннымъ наклоненіемъ, имѣющимъ субъектъ дѣйствія въ управляющемъ глаголѣ, т. е. *простымъ*, напр.: *аще и мами всю вѣрь, та́ко и горы представятися* (1 Кор. 13, 2); иже мѣря твой та́ко возлюбилъ есѧ, та́коже сѧ твоего единороднаго дайти* (Литург. Ін. Зл.); и аѣтъ согрѣшаася мнози, та́коже итому не вмѣшатися* и ни при дверехъ (Марк. 2, 2).*

Неопределеннное наклонение со значениемъ *следствія* можетъ употребляться и безъ союза *иако*, сохраняя при этомъ значение придаточного предложения, напр.: Не *наклони сердце моє въ словеса лукавствія, испытавши* вину въ грехахъ* (Псал. 140, 4); *покто не-полни сатаны сердце твое, согрешши* дахъ стомъ* (Дѣян. 5, 3); Не *убий-лихъ во егъ, забыти* дѣла вѣшнаго и трада любви* (Евр. 6, 10); также: Ап. 5, 5; Лук. 1, 54; Ап. 16, 9.

Обстоятельство *следствія* можетъ быть выражено неопределеннымъ наклонениемъ съ союзомъ *во еже* (со значениемъ краткаго придаточного предложения): *Невидима бо егъ, и созданиемъ міра твореными помышлѣма видима суть, и присносущима сила егъ и бѣство: во еже быти имъ безшибѣтныя* (Рим. 1, 20), ср. въ русск.: *такъ что они безотвѣтны*. Также: *вѣрон, разумѣваемъ совершившися вѣкомъ глаголомъ бѣнимъ, во еже (изъ) неувѣдѣмыхъ видимымъ быти* (Евр. 11, 3); Рим. 1, 24.

10) Обстоятельство *причины* выражается дательнымъ съ неопределеннымъ наклонениемъ съ союзомъ *зане* и имѣть значение краткаго придаточного предложения, напр.: *Взыде же и іѡнифъ ѿ галіїи, изъ града назарета, во іудею, ко граду дѣдову, иже нарицаетъ видлемъ, зане быти* ємѹ* ѿ дому и очеству дѣдова* (Лук. 2, 4); *Слышашими же имъ яхъ, приложъ рече притчъ, зане близъ ємѹ* быти* іерусалима...* (Лук. 19, 11).

11) Обстоятельство *времени* выражается дательнымъ съ неопределеннымъ наклонениемъ съ союзами *внегда, прежде, даже, дондеже* и имѣть значение краткаго придаточного предложения, напр.: *Во гдъ, внегда скорбѣти* мнъ*, воззвахъ* (Псал. 119, 1); *иако внегда оумрѣти* ємѹ*, и возметъ всѧ* (Псал. 48, 18); *прежде даже горамъ не быти* и создатися* земли* и величіи*¹, и ѿ вѣка и до вѣка ты еси* (Псал. 59, 2); *Солнце приложится во тьму, и луна въ кровь, прежде даже не пріятіи* дніи* гдни великомъ и про-твѣтіи* (Дѣян. 2, 20); и дадше идый и прорицай, дондеже прі-ятіи* ємѹ* въ набѣдя иже въ рамѣ* (1 Цар. 19, 23); *и проходѣ блговѣстоваше градомъ всѣмъ, дондеже пріятіи* ємѹ* въ кесарію* (Дѣян. 8, 40).

12) Неопределенное наклонение, будучи по происхожденію застывшей падежной формой отглагольного имени существительного, можетъ употребляться съ предметнымъ значениемъ, выступая въ качествѣ разныхъ членовъ предложения, подобно имени существительному, а потому передъ нимъ въ такихъ случаяхъ стоять мѣстоименіе *еже* въ значеніи члена, хотя можетъ и отсутствовать.

Неопределенное наклонение можетъ выступать:

Въ качествѣ подлежащаго (см. § 121, ж), что бываетъ чаше всего при безличной конструкціи сказуемаго. Безличная форма сказуемаго въ такихъ случаяхъ большей частью бываетъ выражена прилагательнымъ средняго рода въ положительной или сравнительной степени со связкой (или иногда безъ связки), напримѣръ: Благо єсть оуповати* на гдѣ, нежели оуповати* на кнѧзь (Псал. 117, 9); добреши тѣ єсть винти* въ животѣ хромы иль вѣдны (Мате. 18, 8); также: Иже бо єже жити*, хрѣбтъ: и єже оумрѣти*, прѣшерѣтеніе єсть (Филип. 1, 21).

Въ качествѣ прямого дополненія: Ікко вѣма даюася... не токмо єже въ него вѣровати*, но и єже по немъ страдати* (Филип. 1, 29);

Въ сочетаніи съ союзомъ и єже можетъ выражать падежныя отношенія на подобіе именъ существительныхъ (єже при выраженіи предложного падежа иногда отсутствуетъ): въ качествѣ дополненія: Іже ѿ небытіи во єже быти приведый вѣческамъ (= въ бытіи), Литург. Ioan. Зл.; За єже любити мѧ (= За любовь ко мнѣ), Вел. Пятн. 6-й ч.; вмѣсто єже любити мѧ (= вмѣсто любви ко мнѣ), Псал. 108, 4; ѿ єже помилованіи рабовъ іконъхъ (= ѿ помилованіи рабовъ іконъхъ), Молебень путьшеств.; ѿ єже послати юми лѣтла мѣрина... (тамъ же); но также: ѿ простити юмъ... (Паннихида); ѿ несвѣждѣнными предстатьи (тамъ же); со значеніемъ обстоятельства причины: Ікко же єсть прѣвѣдо мнѣ сїе мѣдѣство вати ѿ вѣхъ вѣся, За єже юмѣти* мнѣ въ сѣдѣцѣ вѣся, Филип. 1, 7; Нечѣзбѣтѣ очи мои, ѿ єже оуповати* мнѣ на гдѣ моегѡ, Псал. 68, 4, (= ѿ оуповѣнії), ср. въ русск.: истомились глаза мои отъ ожиданія Бога (моего); со значеніемъ обстоятельства цѣли: ко єже вожделѣти* еѧ, Мате. 5, 28.

Однако, если къ єже присоединяется сослагательная частица бы, предметное значеніе пересиливается глагольнымъ и такое сочетаніе можно разсматривать какъ краткое придаточное предложеніе (§ 196, III), напр.: вмѣсто єже бы глаголати: ѹще гдѣ вос хощестя, Iак. 4, 15 (ср. русск.: Вмѣсто того, чтобы вамъ говорить...)

Въ качествѣ прямого дополненія съ отѣнкомъ предметности употребляются также йити, пыти: дадите юмъ вѣ йити (Мате. 14, 16); даждь мнѣ пыти (Ioан. 4, 7).

13) При нѣкоторыхъ прилагательныхъ (какъ достопинъ, дополненъ, сіленъ, готовъ и др.) неопределеннное наклоненіе можетъ разсматриваться какъ косвенное дополненіе, напр.: да вѣдетъ всѣхъ человѣкъ скорѣ* оуслышати* (= на слышаніе), и когенъ* глаголати*

(= на глаголаніе), Іак. 1, 19, ср. въ русск.: *всякій чловѣкъ да будетъ скоръ на слышаніе, медленъ на слова; Достоинъ єснъ гдѣ пріѣти** (пріятія) *славъ и честь и сиа* (Ап. 4, 11); *иже докольни* єздахъ и иныхъ научити** (къ наученію) (2 Тим. 2, 2); *ище силенъ* єсть прѣстіи** (къ срѣтенію) *ся десятіи тысѧци* (Лук. 14, 31); *Се третіи готовы* єсмы прїити** (на пришествіе) *къ вамъ* (2 Кор. 12, 14).

Если при указанныхъ прилагательныхъ (обычно со связкой) стоитъ неопределеннное наклоненіе отъ полузнаменательныхъ глаголовъ или *быти* съ предикативнымъ членомъ при нихъ, то такое словосочетаніе можно рассматривать какъ особый видъ сложнаго сказуемаго (см. § 127), напр.: *уже иѣсмъ* достоинъ* нарешилъ* сына* твой* (Лук. 15, 21); впрочемъ неопределеннное наклоненіе можетъ рассматриваться, повидимому, также и какъ дополненіе, ср. *недостоинъ названія сына*.

14) Неопределеннное наклоненіе при именахъ существительныхъ имѣть значеніе *определительное* (§ 130, 8), напр.: *Еже наша, еже спасати** (= спасенія), Литург. Васил. В.; *Се даю вамъ влѣсть настѣпати* на змію...* Лук. 10, 19. При *быти* или неопределенномъ наклоненіи отъ полузнаменательныхъ глаголовъ всегда бываетъ предикативный членъ — въ именительномъ падежѣ: *како вѣръ имать здрава* быти** (Дѣян. 14, 9); или *второй дательный предикативный*, напр.: *даде имъ Область чадомъ* ежими* (имъ) *быти** (Іоан. 1, 12). Субъектъ (имъ) дѣйствія глагола *быти* опускается, ввиду того, что онъ совпадаетъ съ объектомъ (имъ) дѣйствія *даде*.

Съ *определительнымъ* значеніемъ неопределеннное наклоненіе можетъ быть въ сочетаніи и съ союзными словами *ёже*, *во ёже*, *ѡ ёже*, *како* (что можно рассматривать какъ краткое придаточное предложеніе), напр.: *Мѣтва, ёже благословити ишвиа покровцы* (Требн., заглавіе); *Мѣтва, во ёже благословити стадо* (тамъ же); *Мѣтва,ѡ ёже благословити мрежи* (тамъ же); *Чинъ, како прїнимати приходящихъ ко православнѣй цѣкви ѿ римско-латинскаго вѣронапоѣданія* (тамъ же). Съ *определительнымъ* значеніемъ можетъ употребляться дательный съ неопределеннымъ наклоненіемъ (со значеніемъ краткаго придаточного предложенія), напр.: *Молитвы въ первый день, по виѣгда родити женѣ отѹчи* (Требн., заглавіе).

15) Неопределеннное наклоненіе съ самостоятельной функцией глагола въ церковно-славянскомъ языке не употребляется. Однако есть иѣсколько случаевъ (согласно греческому тексту), когда, при выраженіи повелѣнія или желанія, неопределеннное наклоне-

ніє стоять одно, напр.: *ничесоже возмите на путь...* ни по дѣлѣ
рѣзѣ имѣти* (Лук. 9, 3); *клавдій луся державномъ йгемонъ філіппъ*
*радоватисѧ** (Дѣян. 23, 26), въ этомъ примѣрѣ должно подразумѣвать
желаетъ; *Радоватисѧ та радѹющимса, и плакати* та плачущими* (Рим. 12, 15),
здесь также должно подразумѣвать опущенныи личный глаголъ; можно допустить, что этотъ примѣрѣ имѣеть
отношеніе къ слову Глаголъ въ 3-мъ стихѣ. Так же: Дѣян. 15, 23;
Іак. 1, 1.

Обособленные члены предложений.

§ 144. Обособленные дополнения. Падежныи формы именъ су-
ществительныхъ въ сочетаніи съ союзами токмо, разве, кроме
ко значеніемъ ограничения могутъ разматриваться какъ обособлен-
ныи дополненія, которыи и отдѣляются запятой, напр.: *В томъ ни-
когоже видѣша, токмо іна единаго изъ собои* (Марк. 9, 8); *Иудыцихъ*
же вѣ мѣжей іаковъ путь тысѧцъ, разве же и деѧтей (Мате. 14, 21);
Пустынныи непрестанное вѣжервное желаніе сывается, мѣра сѣшымъ
святнаго кромѣ (Окт., степенна гл. 1-й). Иногда словосочетаніе
съ вмѣстѣ можетъ также разматриваться какъ обособленное до-
полненіе и отдѣляться запятой: *Вмѣстѣ єже любити мѧ, ѿ болгахъ*
мѧ (Псал. 108, 4).

Обособленные обстоятельства. Обстоятельства мѣста и вре-
мени могутъ имѣть при себѣ уточняющія обстоятельства, которыи
могутъ разматриваться какъ обособленныи. Такія обстоятельства
отдѣляются запятыми, напр.: *пдоша въ галілею, въ горѣ, иможе по-
велѣ имѣ иисус* (Мате. 28, 16); *и пришедшъ емѹ на синъ полѣ, въ*
страну герасинскую, прѣѣсти егѡ два еѣна (Мате. 8, 28); *и сыйте*
*по возвѣщеніи лѣта, во врѣмѧ неожиданнѣ царѣй (на браны), и поглѣ-
давши иша (2 Цар. 11, 1); Но въ тѣмъ днї, по скорби той, болица*
помѣркнется (Марк. 13, 24).

Обстоятельственные определенія.

*)

§ 145. Нѣкоторыи определенія, стоящиа всегда въ краткой
формѣ, относятся не только къ подлежащему, но и къ сказуемому
и имѣютъ значеніе *обстоятельственное*, напр.: *Триднѣвнѧ* всѣ-
крѣся єсї, хрѣтъ ѿ гроба* (Окт., воскр. гл. 6, на хвалит.). Подобныи
определенія соотносительны съ причастными оборотами, имѣю-
щими значеніе краткихъ придаточныхъ предложений, ср. *сынъ (буду-
чи) триднѣвнѧ, всѣкрѣся єсї...* Так же: *Въ перстъ смѣртию сошѣз,
вѣко, смѣртию державу разрушшия єсї, и мѣртия* триднѣвнѧ* всѣ-
крѣся, въ нетлѣнїе мѧ ѿблѣка єсї* (Воскр. гл. 1-й, п. 3), ср. *сынъ*.

*) (опечатка) определенія-прилагательныи

(*будучи*) мъртвя триднівня, воскреся, *къ нѣтлѣнїе...* (ср. въ русскомъ языке: *Терекъ воетъ, дикъ* и злобенъ**, межъ утесистыхъ громадъ, Лерм., Дары Терека; *Но равнодушно ей, задумчивъ*, онъ внимаетъ*, Пушки.).

Въ нѣкоторыхъ случаяхъ подобныя обстоятельственные определенія могутъ быть переведены на русскій языкъ нарѣчіями, напр.: *видя же сны и знаменія вѣлія бытія, ожасну* дивлящися* (Дѣян. 8, 13), т. е. *въ ужасѣ*; *шонъдѣже небѣнія сны, зрачіе, аплюмъ страшнѣи** (т. е. со страхомъ) *глаголаю* (Цв. Тріодь, 6 седм., субб., на утр., на стих.).

Обстоятельственные причастія.

§ 146. Краткія причастія, единичныя или съ зависимыми словами, могутъ относиться къ сказуемому и обстоятельственно опредѣлять его — ихъ можно назвать *обстоятельственными причастіями*. Такія причастія, если при нихъ есть зависимыя слова, обычно имѣютъ значеніе, равное придаточному предложенію обстоятельственному. Поскольку эти причастія относятся къ сказуемому, а слѣдовательно имѣютъ связь и съ подлежащимъ, то употребляются только въ именительномъ падежѣ (во всѣхъ числахъ и родахъ). Обстоятельственные причастія по своему значенію и употребленію (за исключеніемъ нѣкоторыхъ особенностей) равны русскимъ дѣепричастіямъ, напримѣръ: *ко дніи ѿны прѣиде ѿшання крѣпѣль, проповѣдаю* въ пустыни іудейскѣй* (Мате. 3, 1); *Она же ѹбѣ ѿставлыша** (ðв. ч.) *мрѣжи, по нѣмъ йдѣста* (Мате. 4, 20).

Можно отмѣтить слѣдующіе виды обстоятельственныхъ причастій:

1) Обстоятельственные причастія дѣйствительныя настоящаго времени: *Онн же помышляю* къ себѣ, глаголяюще*: якѡ ҳлѣбы не взѣхомъ* (Мате. 16, 7); *въ четвѣртъ же стражу носинъ йде къ нимъ тѣхъ, ходѧ* по морю* (Мате. 14, 25).

Примѣчаніе. Въ текстѣ: *И хотѧця (вм. хотѧ) егò ѿбити, ѿвождя народъ* (Мате. 14, 5), форму обстоятельственного причастія хотѧця должно считать нѣправильной, т. к. она употребляется съ опредѣлит. значеніемъ, ср.: *и не хотѧ* єжъ ѿблічити, вохотѣ тай пустыни и* (Мате. 1, 19).

2) Обстоятельственные причастія дѣйствительныя прошедшаго времени: *Лзя пришедъ* иицѣли егò* (Мате. 8, 7); *и приступль* єдинъ книжникъ, рече емѹ...* (Мате. 8, 19); *и пришёши* ѿченницы егò, возвѣднша егò* (Мате. 8, 25); *Кто же ѿ всѣхъ пекійскъ* (вм. краткой формы, § 95), можетъ прilloжити възрастъ своемѹ лакоть єдинъ;* (Мате. 8, 27).

3) Обстоятельственные причастія страдательные настоящего времени: **у́коря́еми, благословля́еми**: гонíми, терпíми: хлами, у́тѣши́мся (1 Кор. 4, 12-13), т. е. *Будучи укоряемы, благословляемъ; будучи гонимы, терпимъ; будучи хулимы, утѣшаемся;* но церковно-славянскія страдательные обстоятельств. причастія (какъ настоящаго, такъ и прошедшаго времени) не имѣютъ при себѣ связки-дѣйствительнаго причастія настоящаго времени отъ глагола быти (быть, бывши).

4) Обстоятельственные причастія страдательные прошедшаго времени: **да не падиши и обличиниши, но вѣдествиши и воздвигни*** въ дѣланіе, обличи́мсѧ готоби (Утр. молитва 5-я); **погреши же си на вѣржини*, ѿрошиши похъ** (Ирмость 2 гл., п. 7).

Обстоятельственное причастіе прошедшаго времени можетъ быть и составнымъ, со связкой-дѣйст. причастіемъ прошедшаго времени отъ быти (бывъ, бывши): **Слышавши же и бывшіе* исполнени* твори, воліахъ...** (Дѣян. 19, 28); **Многи ѿбо паче, ѿправданн* бывш* нынѣ кропи єгѡ, спасиша имъ ѿ гнѣва** (Рим. 5, 9).

5) Поскольку обстоятельственные причастія имѣютъ значеніе побочнаго сказуемаго, то, аналогично составнымъ сказуемымъ, они могутъ имѣть также составныя формы, состоящія изъ формъ причастія отъ глагола быти (быть, бывъ) и именной части, напр.: **Сіи чловѣцы возмущаютъ градъ нашъ, іудеев* сѹщ* (Дѣян. 16, 20);** **Аще ѿбо вы лукави* сѹщ*, сѹмѣте дающія бѣга дающи чадомъ вѣшнимъ** (Мате. 7, 11); **Бѣга исповѣдуютъ вѣдѣти, а дѣлы ѿмѣщутъ єгѡ, мѣрзцы* сѹщ* и непокорліви*, и на всѣко дѣло бѣгое иенікѹши* (Тит. 1, 16);** **и трапезен* бывъ*, принадѣ къ панахъ и сѣлѣ (Дѣяк. 16, 29);** **Ибо должни* сѹщ* быти* ѿчітіи* лѣта рѣди, паки трапезите ѿчітисѧ** (Евр. 5, 12). Такія составныя формы можно назвать *составнымъ обстоятельственнымъ причастіемъ*.

Въ качествѣ связки-причастія могутъ быть также и страдательные причастія, образованныя отъ глаголовъ, имѣющихъ способность быть полуизнаменательной связкой (§ 123), напримѣръ: **Лгѣльскаѧ г҃ти рѣдогъ бывъ, нынѣ и пачали симъ быихъ єснъ виновица, пидимъ* плѣтию бездыханніи* мертвъ*** (В. Субб. статія 1, ст. 36), т. е. *будучи видимъ бездыханнымъ, мертвымъ плѣтию.*

6) Кругъ употребленія обстоятельственныхъ причастій нѣсколько шире, чѣмъ кругъ употребленія дѣепричастій въ русскомъ языке. Такъ, напримѣръ, русскимъ сочетаніямъ: *пойду посмотрю, встану и пойду, возьму и сдѣлаю — въ церковно-славянскомъ языке* соответствуютъ выраженія съ обстоятельственнымъ

причастiemъ: *шéдъ посмотри* (Исх. 3, 3), *востáвъ идУ* (Лук. 15, 18), *взéмъ отвори* (Мате. 13, 33), см. § 147, 2).

7) Единичные обстоятельственные причастия въ церковно-славянскомъ языке разсматриваются какъ простое обстоятельство и запятой не отдѣляются, напр.: *шéдше* испытáйте извéстнш ѿ фрóчati* (Мате. 2, 8); *погреdъ же огнѧ ввéрженн, ѿрошáем* пољх* (Ирмость).

Примѣчаніе. Обстоятельственные причастия, какъ глагола, зовы́й — всегда отдѣляются запятой, такъ какъ чужая рѣчь, слѣдующая за ними, имѣетъ значеніе дополненія, напр.: *Деїе же рече имъ іихъ, гла-гола: дездáйтъ* (Мате. 14, 27).

Плеонастическая выраженія.

§ 147. 1) Въ книгахъ Священнаго Писания нерѣдко встрѣчаются особые плеонастическая (отъ *плеонастіс* — излишество) выраженія, состоящія изъ личного глагола (сказуемаго) въ сочетаніи съ обстоятельственнымъ причастіемъ наст. времени (§ 146, 1) или существительнымъ въ творительномъ падежѣ (въ греч. *въ дательномъ*), произведенными отъ того же самаго слова, которымъ выражены личный глаголъ. Подобный фигуративный оборотъ употребляется для того, чтобы подчеркнуть и усилить содержаніе, выраженное личнымъ глаголомъ, напр.: *Ревнѹа* поревновахъ* по гдѣ вѣдѣти* (3 Цар. 19, 14); *Разори́немъ* разориши* и скру́шениемъ* скру́шиши* кáпица ихъ* (Исх. 23, 24).

Эти выраженія являются копіей подобныхъ выражений греческаго текста. Въ греческомъ же текстѣ Свящ. Писания они являются передачей еврейскаго *INFINITIVE ABSOLUTE**), а потому эти плеонастическая выраженія встрѣчаются, главнымъ образомъ, въ книгахъ Ветхаго Завѣта, а въ книгахъ Нового Завѣта встречаются преимущественно въ тѣхъ случаяхъ, когда цитируется текстъ изъ Ветхаго Завѣта, хотя бываютъ примѣры и безъ отношенія къ Ветхозавѣтному тексту, напр.: *и въхомъ* услышите*, и не имате разумѣти: и здѣшне* озрите*, и не имате видѣти* (Мате. 13, 14, изъ Исаии 6, 9); *Не запрещенемъ* ли запрети́хомъ* вѣмъ не очисти ѿ именнѣемъ* (Дѣян. 5, 28); также: Дѣян. 7, 34; Евр. 6, 14.

2) Въ текстѣ Священнаго Писания довольно часто встрѣчаются также плеонастическая выраженія, состоящія изъ обстоятельственного причастія (наст. или прош. времени) и личного глагола (сказуемаго), близкаго по смыслу къ своему компоненту. Эти со-

*) A Greek Grammar of the New Testament, by Robert W. Funk, § 422.

чтанија относятся либо къ еврейскимъ, либо къ греческимъ идиоматическимъ выраженијамъ. Чаще всего употребляются слѣдующія сочетанія: ювѣциа глагола, ювѣциа глагола, рече глагола, написа глагола, воѓтава идѣ, изыде прохода и др. подобныя: Пілата же ювѣциа* имъ, глагола* (Марк. 15, 9); Она же ювѣциавши* глагола* емъ (Марк. 7, 28); ювѣциава* имъ рече* (Лук. 17, 20); воѓтави* идѣ* ко ѿцѹ моемѹ (Лук. 15, 18); изыде* прохода* по рѣдѹ галатийскѹи странѹ и фругимъ (Дѣян. 18, 23); егоже вземши* жена скры* въ лѣтнѧхъ трахъ мѹкн (Мате. 13, 33).

Подобныя плеонастическія выраженија могутъ состоять также и изъ двухъ личныхъ глаголовъ, напр.: ювѣциша и рѣши емъ (Иоан. 18, 30); и свидѣтельствова и рече (Иоан. 13, 21); Исаїа же дѣрзится и глаголетъ (Рим. 10, 20); Она же ювѣржеся и рече (Иоан. 18, 25).

Порядокъ словъ въ предложеніи.

§ 148. *Мѣсто подлежащаго, сказуемаго, дополненія и обстоятельства въ предложеніи.* Порядокъ слѣдованія въ предложеніи подлежащаго, сказуемаго, дополненія и обстоятельства въ общемъ подобенъ тому, что и въ русскомъ языке. Бываетъ, однако, порядокъ словъ въ предложеніи, который должно отнести къ чисто греческой конструкціи, не свойственной славянской рѣчи:

Въ предложеніяхъ типа опредѣленій именная часть сказуемаго иногда ставится впереди подлежащаго, напр.: и егъ еѣ слобо (Иоан. 1, 1); съ точки зрењія русской рѣчи слово егъ воспринимается какъ подлежащее, но на самомъ дѣлѣ подлежащимъ является слобо, а егъ представляетъ собой именную часть составного сказуемаго. Въ греческомъ текстѣ подобная неясность устраняется тѣмъ, что при подлежащемъ стоитъ членъ, тогда какъ при именной части сказуемаго — нѣть: καὶ Θεὸς ἦν ὁ λόγος. Такжѣ: ἀλλα (есть) егъ (= Богъ есть Духъ), Иоан. 4, 24; егъ ко въ человѣцехъ, человѣка егъ воздающиимъ (= Богъ воздающими человекъ), 21 дек., м. веч., богор., м. Петра.

Подобнымъ образомъ и второй винительный предикативный иногда предшествуетъ винительному-прямому дополненію напр.: и ѿца своего глаголише егъ, καὶ Πατέρα ἵδιον ἔλεγεν τὸν Θεόν (= и Бога называлъ Своимъ Отцомъ), Иоан. 5, 18; человѣкъ выѣхъ егъ, да егъ адама юдѣлетъ (= Богъ становится человекомъ, чтобы Адама содѣлать богомъ), 24 марта, богор. на веч. При выражениіи двухъ винительныхъ падежей прилагательными (или причастіями), предикативный винительный выражается краткой формой,

что можетъ быть признакомъ, устраниющимъ неясность, напр.: *нарекъ не лиди моя, лиди моя: и нако злоблены, возлюблены** (Рим. 9, 25). Слѣдующій текстъ акаѳиста Божіей Матери: *Радуйся, любомудрымъ немудрымъ глаголюща: радуйся, хитрословейнымъ безсловеснымъ щелчуща* (Икона 9) правильнѣе было бы написать: *Радуйся, любомудрымъ немудрымъ глаголюща: радуйся, хитрословеснымъ безсловеснымъ щелчуща*.

Мѣсто опредѣленія въ предложеніи.

§ 149. Краткія прилагательныя-опредѣленія обычно стоять послѣ опредѣляемаго, но могутъ стоять и передъ нимъ, напр.: *Не можетъ дѣво добро плоды злѣ творити, ни дѣво злѣ плоды добры творити* (Мате. 7, 18); *Аще бо вините въ сомненіи ваше мѣжа, златы перстень нога, въ ризѣ изѣтъ, вините же и иица въ худѣ одѣждѣ* (Іак. 2, 2).

Полныя прилагательныя-опредѣленія (а также причастія) одинаково могутъ стоять, какъ передъ опредѣляемымъ, такъ и послѣ него, напр.: *Вините єзжими враты: ѿкш пространнамъ враты и широкій путь вводятъ въ пагубу* (Мате. 7, 13); *согрѣшихъ предавъ кровь ииовину* (Мате. 27, 4); *камень жерновный* (Марк. 9, 42); *мощей повелѣ книгѣ запечети написати* (Марк. 10, 4).

Притяжательныя прилагательныя и мѣстоименія (сюда входятъ также и притяжательныя прилагательныя съ суф. -ак-), какъ правило, стѣдуютъ за опредѣляемымъ (возможно, что въ этомъ сказалось влияніе греческаго языка, въ которомъ значеніе принадлежности выражается родительнымъ падежомъ, стоящимъ за опредѣляемымъ), напр.: *Тыца же гимнова* лежаше огнемъ житома* (Марк. 1, 30); *во дніи ииевы* (Мате. 24, 37); сына подлѣмничича** (Мате. 21, 5); *къ горѣ елеинской** (Мате. 21, 1); *Сын наши** (Мате. 20, 33); *ѹгралился гла могш** (Мате. 21, 37).

Притяжательное мѣстоименіе, однако, встрѣчается и впереди опредѣляемаго: *сѣ творите въ моѣ* воспоминаніе* (Лук. 22, 19); *Братіе, бѣговолѣніе ѿбѣш могш** сърдца (Рим. 10, 1); *слышасти бо моѣ* житїе* (Гал. 1, 13).

При двухъ опредѣлительныхъ полныхъ прилагательныхъ (или причастіяхъ) опредѣляемое слово часто ставится посрединѣ: *Кто ѿбо есть вѣрный рабъ и мудрый* (Лук. 12, 42); *лѣкарый рабъ и лѣнивый* (Мате. 25, 26).

Два или болѣе опредѣлительныхъ прилагательныхъ или причастій, стоящихъ послѣ опредѣляемаго, часто носятъ на себѣ силу логического ударенія, т. е. имѣютъ нѣсколько подчеркнутое

значение: добре, рабе благий и вѣрный (Мате. 25, 21); радиусъ рѣдкостю нензлаголанном и препрославленном (1 Петра, 1, 8); прежде да же не прѣнти дню гдно великомъ и просвѣщенному (Дѣян. 2, 20); въ наслѣдїи неглѣни и искрѣно и неувадимо (1 Петра, 1, 4).

Въ нѣкоторыхъ случаяхъ и одиночныя согласованныя определенія, стоящія послѣ опредѣляемаго, могутъ нести на себѣ логическое удареніе, напр.: йже, сило непобѣдима; йже, милости безконечна. йже, крестъ присвѣтла; йже, любы нензгечиниа (Акае., икона 3).

Два или болѣе полныхъ прилагательныхъ или причастій, слѣдующихъ за опредѣляемымъ, могутъ имѣть значеніе добавочной характеристики; въ такихъ случаяхъ они обычно обособляются запятой: таکш нѣзволи винти и въ дѣма смиренныя могъ дѣши, прокаженные* и грѣшныя* (Молитва ко причащ. 2-я); сице ѿмилосердна и ѿ мнѣ грѣшнамъ, пріходящемъ и прікасающемся (тамъ же); благознаменитыя трубы проповѣданія, страдашныя* и долготѣшашныя* (30 янв., на Господи возвав.).

§ 150. Несогласованныя определенія, выраженные родительнымъ падежомъ, обычно слѣдуютъ за опредѣляемымъ: время плодовья (Мате. 21, 13); во дніи написанія (Дѣян. 5, 37).

Несогласованное определеніе (въ родит. пад.), имѣющее при себѣ согласованное определеніе, обычно предшествуетъ опредѣляемому: небесныхъ воинствъ архистратиги (Тропарь понедѣльника).

Однако возможны разныя комбинаціи сочетанія несогласованныхъ определеній (въ родит. пад.) съ опредѣляемымъ, особенно въ стихирахъ, напр.: церкви* великия забыла; заключенію слова* дверы; доброгочинныя присножившігныя дѣда* пастыре и ѿчітеле (30 янв., на хвалитехъ); земли тронцъ стыхъ іерарховъ* да вогхвальнъ (30 янв., на литії).

Несогласованныя определенія, выраженные косвенными падежами съ предлогомъ въ сочетаніи съ йже, тѣже, єже, могутъ быть какъ послѣ опредѣляемаго, такъ и передъ нимъ, напримѣръ: Старицы йже въ вѣся* молю (1 Петра 5, 1); паските єже въ вѣся* стадо бѣжіе (1 Петра 5, 2).

Несогласованныя определенія съ йже, тѣже, єже, стоящія послѣ опредѣляемаго, обычно обособляются запятой (хотя и не всегда), но предшествующія — не обособляются, напр.: но и во всѣмъ място вѣра вѣща, тѣже къ бѣгу*, нѣзѣде (Сол. 1, 8); но также: таکш слово наше єже къ вѣмъ* не быть ей и ни (2 Кор. 1, 18); Но єже во дѣа* сошествіи*, и єже и з мертвыхъ* воскресеніи (Окт., Утр. стих. 10-я).

Употребление отрицаний «не» и «ни».

§ 151. Частица **не**. 1) Отрицательная частица **не**, какъ и въ русскомъ языке, можетъ стоять при любомъ членѣ предложенія, хотя большей частью употребляется при сказуемомъ, напр.: **и́же не сообирается со мною, рассточаетъ** (Мате. 12, 30); **Не се́й ли єсть тексто-нова си́я; не мати ли єшь нарица́тъ марфа́мы;** (Мате. 13, 55).

2) Частица **не** можетъ употребляться въ предложеніяхъ съ ограничительнымъ значеніемъ, напр.: **Се́й не изгонитъ е́хсы, тóко-мъ ѿ ве́льзевула́къ кна́зъ бе́говитъ́емъ** (Мате. 12, 24); **Та́ть не при-ходитъ, разве да оукра́дятъ и ѿбийтъ и погубятъ** (Иоан. 10, 10).

3) Частица **не** можетъ входить въ союзное сочетаніе **да не** (когда) въ придаточныхъ предложеніяхъ причины или **ци́ли** съ отрицаниемъ, напр.: **да не когда восторгамъ плéвэлы, восторгните къпни ся ними (и) пшеницъ** (Мате. 13, 29); **да не когда ѿснъ въ смерть, да не когда речёти врагъ мой...** (Правильникъ, веч. мол.); **да не кто поплыла, избегнитъ** (Дѣян. 27, 42).

4) При и́которыхъ глаголахъ съ отрицательнымъ значеніемъ (**запретити, возбранити**) зависящее отъ нихъ неопределённое наклоненіе (согласно греческому тексту) встрѣчается съ отрицаниемъ **не**, причемъ, частица **не** не измѣняетъ отрицательного смысла, напр.: **Не запреши́емъ ли запрети́комъ вámъ не учíти ѿ именнъ́имъ** (Дѣян. 5, 28); также Дѣян. 5, 40; **Кто вámъ возбранí не по-коря́тился истиинѣ** (Гал. 5, 7); **едва́ остави́ста наро́ды не жéти и́ма** (Дѣян. 14, 18).

5) Для обозначенія предѣла дѣйствія употребляется сочетаніе **не ктомъ** (= болѣе не, уже не): **не взы́чутъ ктомъ, нижъ вжáждутъ** (Откр. 7, 16); **и не ктомъ ѿставляете** єго что творити (Марк. 7, 12); также: Воскр. кондакъ гл. 7.

При двухъ глаголахъ (или обстоятельственное причастіе + личный глаголъ), имѣющихъ взаимное отношеніе причины и слѣдствія, можетъ стоять только одно отрицаніе: **да не вѣроавиша* спа-е́гтса*** (Лук. 8, 12); **Ни́сть во тайно, єже не явлено въдигъ; нижъ оутаено, єже не познае́тса*, и въ явленіе прїндигъ*** (Лук. 8, 17); **ще не ѿбратитса*, и въдигъ* тако дѣти, не вни́дите въ цѣтво ибесное** (Мате. 18, 3).

7) Двойное отрицаніе придаетъ утвердительный смыслъ, напр.: **не возможно єсть не прінти зоблазніи** (Лук. 17, 1), т. е. **придутъ; и́акоже не не будогониа єси вни́ти** (Мол. ко причащ.), т. е. **удостоилъ; иинкоже да не вѣруетъ** (Окт., екса́пост. 3), т. е. **всякий да впруетъ** (ср. § 152, 3).

8) Частица **не** иногда стоитъ не при словѣ, къ которому относится, напр.: **и не быти имъ бѣ когда** (Марк. 6, 31), вм. **и быти имъ не бѣ когда**; **ище не синь преездѧтъ** (Дѣян. 27, 31), вм. **ище синь не преездѧтъ**.

§ 152. Частица **ни**. Основное значеніе отрицательной частицы **ни** — это значеніе отрицательно-соединительного союза, причемъ, въ зависимости отъ порядка слѣдованія, частица **ни** имѣть значение “*не и*” или “*и не*”:

1) Если сказуемое съ отрицаніемъ **не** предшествуетъ, частица **ни** имѣть значение “*не и*”, “*не и — и*”, напр.: **Не вредите ни земли, ни моря, ни деревеси** (Апок. 7, 3); передъ первымъ словомъ перечисленія частица **ни** можетъ опускаться: **Не стяжайте златы, ни серебра, ни мѣди при полг҃ехъ вѣшихъ, ни пирсы въ пѣть, ни двою мѣзы, ни сапоги, ни же злѣ** (Мате. 10, 9-10).

2) Если же сказуемое (или спрягаемая часть составного сказуемаго) слѣдуетъ послѣ слова (или словъ) съ частицей **ни**, то отрицаніе **не** въ такихъ случаихъ отсутствуетъ, напримѣръ: **Иже ни видѣти могутъ, ни слышати, ни ходити**, ср. въ русск.: **которые не могутъ ни видѣть, ни слышать, ниходить** (Апок. 9, 20); **тако ни на законѣ іудейскѣй, ни на церковь, ни на кесаря что согрешихъ** (Дѣян. 25, 8), но если переставить сказуемое напередъ, то отрицаніе **не** нужно поставить: **тако не согрешихъ что (что-либо) ни на законѣ іудейскѣй, ни на церковь, ни на кесаря.** **Тако ни смерть, ни животъ, ни агнъ, ни начала, ниже гибы, ни настолица, ни грядуща, ни выгода, ни глубина, ни ина тварь какъ возможетъ наѧ разлучити ѿ любви божиѣ** (Рим. 8, 38-39), но — со спрягаемой частью составного сказуемаго впереди перечисленія: **тако не возможетъ ни смерть, ни животъ, ни агнъ . . . ни ина какъ тварь наѧ разлучити . . .** Такая конструкція, когда сказуемое слѣдуетъ послѣ слова съ частицей **ни**, имѣть значение “*и не*”. Можно отмѣтить еще слѣдующіе случаи такого употребленія:

Единичное **ни** можетъ употребляться при существительномъ, мѣстоименіи или нарѣчіи; напр.: **ни во йнли толики вѣры ѿбѣтова**, ср. въ русск.: **и* въ израилѣ не* нашелъ я такой спры** (Мате. 8, 10); **и ни тѣма вѣры таща**, русск.: **но и* имъ не* повѣрили** (Марк. 16, 13); **и ни таکо равно вѣроубѣдительство йхъ**, русск.: **Но и* такое свидѣтельство ихъ не* было достаточно** (Марк. 14, 59).

Но если единичному **ни** предшествуетъ сказуемое, то отрицаніе **не** употребляется (какъ указано въ пунктѣ 1), причемъ **ни** имѣть нѣсколько подчеркнутое значеніе — “*даже*”, “*даже и*”, напр.: **не хотѧше ни очи вѣвести** (Лук. 18, 13); **тако не моющ**

и́мъ и́н хлеба гасти (Марк. 3, 20); я́ко же ктому не вмѣщатися и́н при двѣрех (Марк. 2, 2).

Двукратное и́н (= “и не, и не”) употребляется при тѣхъ же частяхъ рѣчи, какъ и единичное: и́н солицъ же, и́н зачѣздамъ гастьшился на многи дніи (Дѣян. 27, 20); и́н сей согубшій, и́н родителя єгѡ (Иоан. 9, 2); Сеачи и́н мѣжъ безъ жены, и́н жена безъ мужа (1 Кор. 11, 11); можетъ употребляться также и при глагольныхъ формахъ: бѣдѣ бо изъ мѣртвыхъ воскресиутъ, и́н жениатса, и́н посажаютъ (Марк. 12, 25); Прѣиде бо іѡанізъ и́н гадай, и́н піакъ (Мате. 11, 18), ср. и́н хлеба гадай, и́н віна пїа (Лук. 7, 34); ср. русскія выраженія: “ни тотъ, ни этотъ”, “ни дать, ни взять”.

3) Отрицательная мѣстоименія и нарѣчія: никтоже, иничтоже, никій же, и́н кото́рый, и́н коліже, и́ногда же, и́нгде же, и́нкако́може и числительное и́н єдінія (же) имѣютъ подобное же употребленіе, т. е., если сказуемое слѣдуетъ послѣ нихъ, то отрицаніе не устраивается, напр.: и́н никомъ же иничтоже рѣша: болѣзноса (Марк. 16, 8); и́нкій же рабъ можетъ двѣмъ господиномъ работати (Лук. 16, 13); и́н кото́рый прѣока прѣатенъ єсть во фгечерствѣ своемъ (Лук. 4, 24); и́н мнѣ и́н коліже даля еспи козлакте (Лук. 15, 29); и́н глаꙑа єгѡ и́нгдѣ же гышиште, и́н вндѣнія єгѡ вѣдѣште (Иоан. 5, 37); сей же и́н єдінаго ыла готвори (Лук. 23, 41); если же сказуемое предшествуетъ, то отрицаніе не употребляется, напр.: Не могъ ѿзъ ѿ себѣ творити и́нчесоже (Иоан. 5, 30); Оутаинти бо єму ѿ сихъ не вѣръи и́нчесомъ же (Дѣян. 26, 26); въ нѣмже не єтъ и́нкто же и́ногда же положенія (Лук. 23, 53); и́н не вогдѣтитъ ѿхъ и́нкто же ѿ ѿки моѧ (Иоан. 10, 28), но: и́нкто же можетъ вогдѣтити ѿхъ ѿ рѣки ѿца моѧ (Иоан. 10, 29); и́н пїходиля рабъ твои и́нкако́може (4 Цар. 5, 25); Знаменія не сотвори и́н єдінаго (Иоан. 10, 41); однако иногда, въ видѣ исключенія, встрѣчается отрицаніе не и при сказуемомъ, слѣдующемъ послѣ указанныхъ отрицательныхъ словъ, напр.: и́нчесоже єму не глаголитъ (Иоан. 7, 26), также: Иоан. 16, 29.

4) При отрицаніи не, сочетаніе и́нже имѣть значеніе “даже не”; имъ часто заканчивается повторяющееся и́н, напр.: Не косніся, и́нже вѣхні, и́нже ѿслажи (Кол. 2, 21); Не преречетъ, и́н возопіетъ, и́нже ѿслышитъ ктѡ на распѣтияхъ глаꙑа єгѡ (Мате. 12, 19).

5) Частица и́н имѣть также значеніе отрицательного отвѣта “не быть”, напр.: и́н: да не когда восторгаше плѣви... (Мате. 13, 29).

Обращение.

§ 153. Обращениемъ является слово или сочетаніе словъ, называющее лицо (или предметъ), къ которому обращена рѣчь.

Чаще всего обращеніе выражается именемъ существительнымъ въ звателномъ падежѣ, напр.: *учитѣли*, *гдѣ живѣши*; (Иоан. 1, 38).

Обращеніе можетъ быть выражено также и субстантивированными прилагательными и причастіями. Краткія прилагательные и страдательные причастія выражаютъ обращеніе звателнымъ падежомъ съ особой формой (см. § 171, 7). Полныя прилагательные и причастія (какъ страдательные, такъ и дѣйствительные) выражаютъ обращеніе посредствомъ формы, тождественной съ именительнымъ падежомъ, напр.: *безъ мнѣ*, *въ сїю нощь дѣшъ твою ностажутъ ѿ тебѣ* (Лук. 12, 20); *возлюбленніи*, *молю яко прінѣльцевя ѹ страданникова* (1 Петр. 2, 11).

Обращеніе является *нераспространеннымъ*, если выражено однимъ словомъ, и *распространеннымъ*, если выражено сочетаніемъ словъ. Составъ распространенного обращенія можетъ быть весьма разнообразнымъ, напр.: *Ѳ родѣ невѣрный ѹ развѣренный, доколѣ вѣдѣ сѧ вами*; (Мате. 17, 17); *Ѳ исполненне всѣхъ листій ѹ всѣхъ злобы, сыне дѣйволь, враже всѣхъ правды, не претѣндиши ли развѣрилъ пѣтн гдни правымъ*; (Дѣян. 13, 10).

Обращеніе часто распространяется краткимъ придаточнымъ предложеніемъ, напр.: *Иже ѿ вѣдѣхъ вѣтгій гдѣ, слына тебѣ* (Троп. В. Четв.); *Страстію твою, хрѣтѣ, ѿмрачнівый солицѣ, ѹ свѣтомъ твоєго воскрѣнія, просвѣтнівый всѣческаѧ, пріимѣ нашъ вечерини прѣснъ, члѣвѣколибче* (Воскр. гл. 3-й, на стих.). Чаще всего краткое придаточное предложение само является обращеніемъ, такъ какъ мѣстоименіе 2-го лица, къ которому относится краткое придаточное предложение, въ такихъ случаяхъ всегда опускается, напр.: (Ты) *иже свѣтъ искрѣнній рождаша, дѣшъ мою ѿслѣпшую просвѣти* (Утр. мол. 8-я); (Ты) *иже боятъ въ мѣти, болю погреблекъ еснъ* (Воскр. гл. 2-й, п. 8); (Ты) *На дѣвѣ распнійся, ѹ ѹзъ мертвыхъ воскресній, ѹ сый въ иѣдрѣхъ очиахъ, ѿчисти грѣхъ нашъ* (Воскр. гл. 2-й, на Госп. возвав.).

Междометіе *Ѳ*, часто прилагаемое къ обращенію, усиливаетъ звательность его, напр.: *Ѳ вспѣтъ мѣти* (Акаѳ.).

Употребление временъ.

Настоящее время.

§ 154. Въ церковно-славянскомъ языке формы настоящаго времени въ основномъ имѣютъ подобное же употребленіе, какъ и въ русскомъ языкѣ. Можно отмѣтить слѣдующія значенія формъ настоящаго времени:

1) Формы настоящаго времени выражаютъ дѣйствіе, совпадающее съ моментомъ рѣчи, напр.: *Ізъ тиѣхъ* тобою креститисѧ, и ты ли грядешъ* ко миѣ* (Мате. 3, 14).

2) Настоящее время можетъ употребляться при картиинномъ описаніи прошедшаго события. Такое настоящее время называется *историческимъ* (или *описательнымъ*), напр.: *Тогда приходитъ* іисусъ ѿ галілеи на іорданъ ко іоанну крѣтитисѧ ѿ нигѡ* (Мате. 3, 13).

3) Настоящее время можетъ употребляться для выраженія дѣйствія, являющагося постояннымъ свойствомъ предмета или лица, напр.: *Испытай и виждь, іако прѣбывающій ѿ галілеи не приходитъ** (Іоан. 7, 52); *Вѣдѣ бо, єлкіка іще рекутъ вѣмъ* (фарисеи) *блестѣ, го блескайтъ и творите: по дѣламъ же ихъ не творите: глаголъ* бо, и не творятъ*. Свѧзуетъ* бо времена тѣжка и бѣднико ноги, и возлагаютъ* на плеща человѣчески: пѣргомъ же скончай не хотятъ* двинуты ихъ* (Мате. 23, 3-4).

4) Формами настоящаго времени отъ глаголовъ движенія (*идти*, *грядти*) можетъ быть выражено дѣйствіе ближайшаго будущаго времени, напр.: *Боставъ идти* ко ѿцѣ моему* (Лук. 15, 18); *идти же ко братіи моей, и рѣши иже: возложитъ* ко ѿцѣ моему и ѿцѣ вашему* (Іоан. 20, 17); *ей, грядти* скоро* (Апок. 22, 20).

5) Въ церковно-славянскомъ языке встрѣчается употребленіе формъ настоящаго времени отъ иѣкоторыхъ глаголовъ (не только отъ глаголовъ движенія) въ значеніи будущаго, что опредѣляется контекстомъ (см. § 84), напр.: *Иже ѿпуститъ грѣхи, ѿпустятъ иже: и иже держатъ*, держатъся** (Іоан. 20, 23).

Будущее время.

§ 155. Формы будущаго времени простого употребляются для обозначенія будущаго времени совершенного вида, напримѣръ: *иже сотворитъ и начнитъ, іа вѣтїи наречется въ цѣтви небеснѣмъ* (Мате. 5, 19).

Формы будущаго времени сложнаго употребляются для обозначенія будущаго времени несовершенного вида, причемъ связи не теряютъ вполнѣ своего лексического значенія и, кромѣ

указаниі на будущее время, вносять еще и добавочное значение: *ймамъ* — можетъ вносить значение долженствованія или необходимости: *йматъ** пострадати* ѿ нихъ (Мате. 17, 12); *йже* *йще* не прииметъ цѣтвѣлъ бѣжъ, іако отроча, не *йматъ** винти* въ нѣ (Лук. 18, 17); егда *ймутъ** всѣ сїа икончатися* (Марк. 13, 4); но въ слѣдующемъ примѣрѣ: и *ймѣти** *ймашн** скроющи на небеси (Мате. 19, 21), *ймиши* приближается къ чистой связкѣ. Связка *хощу* вносить оттенки желанія, особенно проявленіе воли, судьбы, промысла или стихіи: *мѣжіе*, *бояждъ*, іако сѧ досажденіемъ и многон тщетомъ, не токмо бремене и корабль, но и душа нашихъ хощетъ* быти* плаваніе (Дѣян. 27, 10); что обещає ти хощетъ быти (Дѣян. 2, 12). Связка *начнетъ* — кромѣ указанія на начало дѣйствія въ будущемъ, можетъ еще указывать и на неизбѣжность или долженствованіе дѣйствія: и тогда *начнешн** со стыдомъ постыднее мнѣсто держати* (Лук. 14, 9), т. е. “придется быть” на послѣднемъ мѣстѣ.

Иногда встречается въ качествѣ связи и глаголь *въдѣ* въ сочетаніи съ неопределеннымъ наклоненіемъ, напр.: и *йще въдѣти** ѿбрѣсти* и (Мате. 18, 12), въ русскомъ текстѣ: и если случится найти ее; гospодствовати *въдѣти* *ѹскѣ* моѧ (Псалтирь, псансъ 1-я).

Аористъ.

§ 156. Аористъ выражаетъ простое дѣйствіе, предшествовавшее моменту повѣствованія, безъ какой-либо характеристики дѣйствія, т. е. безъ обозначенія длительности или недлительности или временной отдаленности дѣйствія.

Аористъ можетъ быть образованъ отъ глаголовъ, какъ несовершенного, такъ и совершенного вида, а потому аористъ совершенного вида указываетъ на предѣль длительности, т. е. законченность дѣйствія; однако это свойство не аориста, но вида глагола (*йті* — *ідóхъ*, *пріяті* — *пріідóхъ*).

Функция аориста — вести разсказъ. Повѣствователь пользуется аористомъ для выражения основныхъ дѣйствій случая или события. Аористу присуща живость случившагося, отражающая прямую заинтересованность повѣствователя.

Входащъ же емъ въ иѣкви вѣсь, среѣтоша¹ егѡ десѧть проказенійныхъ мѫжей иже сташа² и здалеча: и тинъ вознесоша³ глаꙑ, глаголяще: ииже настѣбнинче, помѣлѹй ии. и видѣвъ рече⁴ имъ: шедше покажитеся сълѣпнинникомъ: и бысть⁵ идѹцимы⁶ имъ очиестиша⁶ (Лук. 17, 12-14).

Цѣль основныхъ дѣйствій этого случая выражена аористами 1, 2, 3, 4, 5, 6.

Имперфектъ (преходящее).

§ 157. Имперфектъ выражаетъ дѣйствіе, соотносительное съ другимъ основнымъ дѣйствіемъ (или фактъ), выраженнымъ обычно аористомъ, а иногда и предикативнымъ причастіемъ.

Аористъ ведеть разсказъ, а имперфектъ, вклиниясь, вносить къ основному дѣйствію другое — добавочное, разъясняющее или сопровождающее дѣйствіе.

Имперфектъ не всегда можетъ быть соотносительнымъ съ отдаленнымъ дѣйствіемъ случая; оно можетъ выражать дѣйствіе, соотносительное съ общими обстоятельствами случая или события, и его соотносительность воспринимается тогда только изъ контекста; въ такомъ случаѣ для удобства можно было бы прибавить “въ то время”.

Примѣръ совмѣстнаго употребленія аориста и имперфекта:

И ѿслыша¹ царь йрѡдъ: (тѣвѣ бо еысть ймѧ єгѡ) и глаголаше,² якѡ іѡаннъ кртитель ѿ мертвыхъ воста, и сего ради гілы дѣютса ѿ нѣмъ. Йніи глаголахъ³, якѡ йлѧ есть: іѡан же глаголахъ⁴, якѡ прѣбоязъ, илъ якѡ єднъ ѿ прѣбоязъ. Слышавъ же йрѡдъ рече,⁵ якѡ, єгоже ѿзъ ѿг҃еки⁶ іѡанна, той есть: той воста ѿ мертвыхъ. Той бо йрѡдъ пославъ, якъ⁶ іѡанна, и івазъ⁷ егѡ въ темницѣ, йрѡдіады ради жены філіппа брата твоегѡ, якѡ ѡженіемъ⁸ єю. Глаголаше⁹ во іѡаннѣ йрѡдови: не догтоңтъ тебѣ ѯмѣти жену (філіппа) брата твоегѡ. Йрѡдъ же гнѣвашася¹⁰ на него, и хотѣше¹¹ егѡ ѿубити: и не можа-
ше.¹² Йрѡдъ бо волѣшилъ¹³ іѡанна, вѣдый егѡ мѫжа прѣбѣдна и гта, и гоблидѣше¹⁴ егѡ: и послушавъ єгѡ, мнѣга творѧше,¹⁵ и въ гладость єгѡ послушаше¹⁶ (Марк. 6, 14-20).

Аористы^{1, 5, 6, 7, 8} представляютъ канву основныхъ дѣйствій случая. Глаголаше² соотносительно съ ѿслыша¹: аористъ¹ совер-
шилъ указываетъ на законченное дѣйствіе; имперфектъ² раскры-
ваетъ результатъ дѣйствія аориста. Имперфекты^{3, 4}, вносятъ по-
бочныя свѣдѣнія и соотносительны съ общими обстоятельствами
этого случая, т. е. со слухомъ о дѣлахъ Спасителя. Имперфекты^{10,}
^{11, 12, 13, 14, 15, 16} соотносительны съ аористами якъ⁶ и івазъ⁷ и явля-
ются поясняющими, по какой причинѣ Св. Іоаннъ Креститель
былъ заключенъ въ темницу.

Соотносительность почти всегда совпадаетъ съ одновремен-
ностью. Можно отмѣтить слѣдующіе случаи употребленія им-
перфекта:

1) Сопровождающее дѣйствіе:

По сїхъ йде інѣхъ на ѿнъ полѣ мѣжъ галілеи тіверіадска: и по нѣмъ
идѣши народъ мнѣгъ (Іоан. 6, 1-2).

Имперфектъ *н́дáшъ* соотносителенъ съ *йде*.

2) Дѣйствіе имперфекта независимое:

Н́дóста же пáки къ сеbѣ ѿченикà. Марíя же стояшъ отъ гроба вънѣ плáчши (Иоан. 20, 10-11).

Имперфектъ *стояшъ* соотносителенъ съ *н́дóста*, т. е. въ то время, какъ апостолы ушли, Марія стояла (оставалась) у гроба.

Мáрда ѿбо ёгда ѿглыша, таkш інся грядéтъ, срѣтъ ёго: марія же дома сѣдáшъ (Иоан. 11, 20).

Имперфектъ *сѣдáшъ* соотносителенъ и одновремененъ съ основнымъ дѣйствіемъ, выраженнымъ аористомъ *срѣтъ*.

3) Дѣйствіе имперфекта, какъ слѣдствіе. Оно слѣдуетъ за аористомъ совершенного вида и раскрываетъ результатъ дѣйствія аориста:

И јбѣ прозрѣ и вслѣдъ ёгѡ н́дáшъ, сльзъ бѣа (Лук. 18, 43);
По сиx же прїнде інся н ѿченици ёгѡ въ жидовскѹм землю: и таx
живáшъ изъ нїми и крестáшъ (Иоан. 3, 22).

Дѣйствія имперфектовъ соотносительны съ дѣйствіями аористовъ.

4) Дѣйствіе имперфекта служить фономъ для дѣйствія аориста:

Икоже плáкашъ, приниче во грóбъ (Иоан. 20, 11). *Икоже н́дáхъ*
погребъ, *прїндоша на нїкѹи воду* (Дѣян. 8, 36). *И бысть, ёгда мо-*
лáшъ, видѣніе лицъ ёгѡ ино, и сѣдѣніе ёгѡ вѣло блеста (Лук. 9, 29).

Дѣйствіе имперфекта въ качествѣ фона можетъ быть представлено въ болѣе распространенномъ видѣ:

Жиzнь во грóбѣ возлежашъ,¹ и печать на камени надлежашъ,²
таkш царj спаща вонни стрежахъ³ хрѣтъ: и агли сльвахъ,⁴ таkш бѣа
*безмертина, жены же взывахъ⁵ воскресе гдѣ, подаr мірови вѣю мн-
лость* (Октоихъ, воскр., 7-й гл., съдаленъ на утр.).

Имперфекты ^{1, 2, 3, 4, 5} этого примѣра соотносительны съ обстоятельствами смерти и воскресенія Христова. Они являются контрастнымъ фономъ для аориста *воскресе*.

5) Имперфекты съ поясняющимъ значеніемъ:

По сиx же інся на йнъ полѣ морj галілен тїверїадски: И по нѣмъ
н́дáшъ народа мнoгъ, таkш видахъ знаменія ёгѡ, таже твораше над
недѣжными (Иоан. 6, 1-2).

Н́дáхъ и *творашъ* соотносительны съ дѣятельностью Спасителя и съ имперфектомъ *н́дáшъ* и являются поясняющими.

Тогда же винде и драгий ученик, принесенный прежде ко гробу, и видел и ветрова. Не же бо ведахъ писанія, тако подобаетъ ему из мертвых воскреснуть (Иоан. 20, 8-9).

Не ведахъ соотносительно съ видѣ и ветрова и является поясняющимъ.

Фраза же пѣтъ видѣ ученика, егоже любаше тихъ, во гдѣхъ идти (Иоан. 21, 20).

Имперфектъ любаше является поясняющимъ.

6) Имперфекты при описаніи деталей случая или событія:

И пошла юница и сотвориша (тако), и призывахъ¹ имѧ валово шутра до полдне, и рѣша: послышай насы, вали, послышай насы, и не бѣ глаголи ни послушанія. и ристахъ² сколи жертвеннника, егоже сотвориша... и зовахъ³ глаголъ великомъ, и кроахъся⁴ по обѣчаню своему ножами, и мнози бились вичми, до пролитія кроевъ своимъ. И прорицахъ⁵, дондеже прѣиде вечеръ (3 Цар. 18, 26-29).

Имперфекты ^{1, 2, 3, 4, 5} выражаютъ детали этого случая, и соотносительны съ фактомъ жертвоприношенія Ваалу — пошла и сотвориша.

7) Имперфекты описательныя съ характеризующимъ значеніемъ:

Быть же на всѣкой душѣ страхъ, многа бо чудеса и знаменія ѿтолы быша во іерусалимѣ. страхъ же вѣлій еѧше¹ на всѣхъ иихъ. вѣн же ветровавшіи сѣхъ² вѣспѣ, и пмѣхъ³ всѣ обезса. И стажанія и имѣнія продаахъ⁴, и раздлахъ⁵ всѣмъ, егоже лице кто требовало: По всѣ же дніи терплище єдинодушши въ цѣкви, и ломающе по долишма хлѣбъ, пріимахъ⁷ пнци⁸ въ радости и въ простотѣ сердца, хвалающе бга и имѣщие благодарять всѣхъ людей. Гдѣ же прнлагаше⁸ по всѣ дніи спасающыяся (Дѣян. 2, 43-47).

Аористы бысть и быша приводятъ факты, а имперфекты ^{1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8} детализируютъ, характеризуя первое общество христіанъ. Имперфекты соотносительны съ бысть и быша.

8) Имперфекты съ повторяющимся значеніемъ:

Быть же во іерусалимѣхъ облича купель, также глаголетъ єврейски видѣдѣ, путь притворъ имѣши. въ тѣхъ слежаше¹ множество болѣющихъ, глѣпыхъ, хромыхъ, глахихъ, чающихъ движеньемъ воды. Агда бо гдень на всѣко лѣто схождаше² въ купель, и возможаше³ водѣ: и иже первые влазяше⁴ по возможеніи водѣ, здрава быша⁵, гацемъ же недѣломъ ѡдержанія быша⁶ (Иоан. 5, 2-4).

Имперфектъ слежаше¹ указываетъ на длительность дѣствія; прочіе имперфекты ^{2, 3, 4, 5, 6} указываютъ на повторность дѣствія. Всѣ имперфекты соотносительны съ фактомъ исцѣленія при ку-

пѣли, воспринимаемыи изъ контекста, такъ что можно было бы прибавить “въ то время”.

9) Довольно часто имперфектъ употребляется какъ вводное слово для чужой рѣчи (обычно слова глаголаше, копѣаше, взыдаваше и др.): и глаголаше юмъ: идѣже ѿци вѣнѣнїи въ дому, тѣ пресыпаліе (Марк. 6, 10).

Перфектъ (прошедшее совершенное).

§ 158. Перфектъ выражаетъ ретроспективную направленность говорящаго, т. е. возврѣніе назадъ. Отсюда перфектъ не развиваетъ дѣйствія, но поставляетъ процессъ, имъ обозначаемый, *внѣ основного контекста*, составляющаго дѣйствіе разсказа и отражающаго живое участіе говорящаго; иначе говоря перфектъ *объективизируетъ** процессъ, имъ обозначаемый. Такимъ образомъ говорящій пользуется перфектомъ для выраженія тѣхъ дѣйствій или фактовъ, которые въ его сознаніи имѣютъ объективное значеніе. Для болѣе легкаго пониманія, значеніе объективности въ перфектѣ можно было бы перефразировать словами: “это неоспоримый фактъ” или “какъ всѣмъ это хорошо известно”**).

Опорной точкой “возврѣнія назадъ” является настоящее время, на что указываетъ связка (єсмъ, єсі, єсть ...). Отсюда перфектъ большей частью встречается въ сочетаніи съ настоящимъ или будущимъ временемъ.

Поскольку перфектъ обозначаетъ процессъ *внѣ* развитія его во времени, то, кромѣ значенія объективности, дѣйствіе перфекта еще можетъ имѣть значеніе результата въ моментъ высказыванія, иногда съ характеризующимъ значеніемъ по отношенію къ субъекту (подлежащему).

Формы перфекта могутъ быть какъ совершенного такъ и несовершенного вида, въ зависимости отъ основы неопределенного наклоненія.

Примѣры:

1) Предсташа¹ царіе земгіи, и кнѧзи кограшася² вѣспѣ: на гда, и на хутѣ ёгѡ. Собрашася³ бо воинствицъ во градѣ сѣмѣ на сѣтѣго отрока твоего іїса, ёгоже помазали єсл, и рушдя же и понгтійскій пілатъ, ся газыки и людьми и левыми (Дѣян. 4, 26-27).

*) C. H. Van Schooneveld. A Semantic Analysis of the Old Russian Finite Preterite System." 1959 p. 92.

**) Ibid. p. 95.

Здѣсь аористы^{1, 2, 3}, развивающіе дѣйствіе, составляютъ основной контекстъ разсказа; дѣйствіе перфекта находится въ этого контекста и представляетъ собою объективный фактъ — єгоже помѣзала єсн. Перфектъ выражаетъ дѣйствіе раниѣ дѣйствія аористовъ, однако оно имѣло такое же важное значеніе и въ моментъ высказыванія.

2) Занѣ, разумноe бѣї, гдѣ єсть въ иныхъ: егъ во гвѣздахъ єсть имъ (Рим. 1, 19).

Дѣйствіе перфекта является объективнымъ фактомъ; результатъ его налицо въ моментъ высказыванія — гдѣ єсть ...

3) бѣчитель принеши єсть и глашайтъ тѣ (Иоан. 11, 28).

4) Во губибахъ ты родился єсн вѣсъ, и ты ли нынѣ очиши; (Иоан. 9, 34).

5) Гдѣшъ бѣтъ и звѣщанъ сотворилъ єсн лѣстъ. Возлюбленъ єсн блѣдъ паче благостыни... возлюбленъ єсн всѣ глаголы потѣпныя, языка лѣстивъ. Сигъ юди егъ разрушитъ тѣ до конца... (Псал. 51, 4-7).

Въ этихъ примѣрахъ, кромѣ значенія объективности по отношенію къ говорящему, примѣръ 3) указываетъ на результатъ къ моменту высказыванія: въ примѣрахъ 4) и 5) дѣйствія перфекта являются характеризующими, ихъ можно было бы перифразировать “каковъ есть?”.

Примѣчаніе. Въ простонародномъ языке существуютъ особыя причастныя выраженія: «онъ приходце (есть пришедши)», ср. примѣръ 3), «онъ поѣмши (есть поѣвши)». Эти выраженія, повидимому, не что иное, какъ формы перфекта съ результативнымъ значеніемъ, только составленные изъ дѣйствительнаго причастія на -ш. Формы же со связкой прошедшаго времени: «когда мы пришли, онъ былъ уставши» — можно рассматривать, какъ плюсквамперфектъ. Формы со связкой будущаго времени — будущее результативное, напримѣръ: «Нешто я неѣмши буду».

§ 159. Исходя отъ значенія объективности перфекта, какъ рѣчи о фактѣ извѣстномъ, случаи его употребленія можно распределить по слѣдующимъ группамъ *):

I. Случай извѣстенъ всемъ, кромѣ того, къ кому обращена рѣчь. Встрѣчается при убѣжденіи:

7) Твѣрдъ єубо да разумѣетъ вѣсъ дома йлева, гдѣ и гдѣ єгоже єго егъ сотворилъ єсть,¹ игдѣ йса, єгоже вѣсплѣстѣ² (Дѣян. 2, 36).

*) Ibid. p. 95.

Говорящий убеждает къ принятію объективнаго факта,¹ очевиднаго для говорящаго. Дѣйствие перфекта¹ произошло раньше аориста² (основнаго контекста), однако его значеніе имѣло силу и въ моментъ высказыванія.

8) Іѡаннъ ѿбшъ крестилъ єсть водой, вы же имате креститися дхомъ сѣмымъ (Дѣян. 11, 16).

9) И видѣла єснъ егдѣ, и глаголалъ икъ тобою, той єсть (Иоан. 9, 37).

Сюда же можно отнести примѣры 2) и 3).

II. Случай обычно извѣстенъ всѣмъ, кроме говорящаго. Встрѣчается какъ заключеніе мысли:

10) Оұчили, добрая рѣка єснъ (Лук. 20, 39).

11) Слышавъ же сѧ г҃ися, рече ємѹ: єще єдинаго не докончали єснъ (Лук. 18, 22).

III. Случай обычно извѣстенъ всѣмъ, кроме говорящаго и того, къ кому рѣчь обращена. Встрѣчается, какъ выраженіе сомнѣнія: что бываетъ въ прямомъ или косвенномъ вопросѣ, или въ условныхъ предложеніяхъ.

12) Несарж ли нарѣкли єснъ, къ кесарю пойдеши (Дѣян. 26, 16).

13) Кто ѿбшъ єсть, и что єсть сотворилъ; (Дѣян. 21, 33).

14) И бысть, егда возвратися, пріимъ царство, рече пригласити рабы тѣн, имже даде серебро, да ѿвѣсть, каковъ куплю сѧть сотворили (Лук. 19, 15).

IV. Случай обычно всѣмъ извѣстенъ, включая говорящаго и того, къ кому рѣчь обращена. Встрѣчается при подтвержденіи:

15) Поклонися ко храму святымъ твоимъ, и исповѣмъ имена твоему ѿ милости твойї и истинѣ твойї: иако воззвеличилъ єснъ надъ всѣми имена твоє святое (Псал. 137, 2).

16) Искѹсилъ єснъ сѣдце моє, посѣтія єснъ иобщію: искѹсилъ мѧ єснъ, и не ѿбрутился во мнѣ неправда (Псал. 16, 3).

Послѣдній типъ перфекта особенно употребителенъ въ богослужебномъ текстѣ, такъ какъ обычно перечисляются добродѣтели святого или милости Божія по отношенію къ человѣку, имѣющія объективное значеніе въ сознаніи говорящаго, что обыкновенно выражается 2-мъ лицомъ. Отсюда, — повидимому, отъ частаго употребленія, — 2-е лицо перфекта почти совсѣмъ вытѣснило 2-е лицо аориста и имперфекта. Въ богослужебномъ текстѣ 2-е лицо аориста и имперфекта встрѣчается въ видѣ исключенія, хотя въ дониконовскомъ текстѣ оно употреблялось такъ же часто, какъ и 2-е лицо перфекта.

Современный текстъ:

Родилъ еси тѣкш сѧмъ вохочотѣлъ еси, івнілъ еси тѣкш сѧмъ нѣзболилъ еси: пострадалъ еси плѣтіи бѣже наша, нѣз мертвыхъ воскрѣлъ еси поправъ смѣрть. вознеселъ еси во глаубѣ, вслѣдка нѣполнажай, нѣ послалъ еси на мя дѣлъ бѣжественнаго, бѣже воспѣвати и славити твоѣ бѣжествѣ (Служба Вознесенію, на стиховиѣ вечера).

Текстъ патріарха Іосифа:

Родилъ тѣкш сѧмъ вохочотѣлъ, івнілъ еси тѣкш сѧмъ нѣзболи, пострада плѣтіи бѣже наша. нѣзмѣрвыхъ воскресе, поправъ смѣрть. вознеселъ во глаубѣ, нїже вслѣдка нѣполнажай. нѣ послалъ еси на мя дѣлъ бѣжественныхъ, воѣже воспѣвати и славити твоѣ бѣжествѣ.

2-е лицо аориста и имперфекта сохранилось неприкосновеннымъ только въ богослужебномъ Евангелии (и то не во всѣхъ изданіяхъ), а въ небогослужебныхъ церковно-славянскихъ изданіяхъ Евангелия 2-е лицо аориста и имперфекта замѣнено 2-мъ лицомъ перфекта.

Напримѣръ, по богослужебному тексту:

Бѣда бѣ¹ йнз, поѣсанасл² сѧмъ, нѣ хождаше,³ аможе хоташе:⁴ єгда же юстарѣшина, нѣ воздѣшиши рѣцѣ твои, нѣ йнз тѣлѣ помѣши, нѣ вѣдѣти, аможе не хощиши (Іоан. 21, 18).

Аористъ бѣ¹ вводить въ разсказъ новое дѣйствіе; имперфекты^{2, 3, 4} соотносительны съ бѣ и являются детализирующими.

Въ небогослужебныхъ изданіяхъ вместо 2-го лица аориста¹ и имперфектовъ^{2, 3, 4} стоятъ перфекты, что нарушаетъ систему прошедшихъ временъ: єгда была еси йнз, поѣсалъ еси сѧмъ, нѣ ходилъ еси, аможе хотѣлъ еси ...

О значеніи формъ быихъ, бѣхъ, блѣхъ.

§ 160. Формы отъ быихъ и бѣхъ, какъ по формѣ такъ и по значенію, являются аористомъ, только формы отъ быихъ имѣютъ совершенный видъ, а формы отъ бѣхъ — несовершенный:

Иже по мнѣ грядый, предо мню быти: тѣкш пѣрвѣ менѣ бѣ (Іоан. 1, 15).

Быти выражаетъ состояніе съ указаніемъ на предѣль длительности, тогда какъ бѣ выражаетъ состояніе вообще, безъ указанія на предѣль длительности.

Бѣ тѣмъ быша,¹ нѣ бѣзъ нигдѣ ничтоже бысть,² єже бысть³ (Іоан. 1, 3).

Аористы^{1, 2, 3} имѣютъ значеніе законченного дѣйствія (ср. русскій текстъ: Все черезъ Него начало быть, и безъ Него ни что не начало быть, что начало быть).

Въ нача́лѣ бѣ¹ сло́во, и сло́во бѣ² къ бѣ³, и бѣ³ бѣ³ сло́во (Иоан. 1, 1).

Аористы ^{1, 2, 3} выражаютъ состояніе вообще, подобно, какъ и въ первомъ примѣрѣ.

З-е лицо аориста совершенного вида — бы́сть, довольно часто употребляется въ значеніи безличного предложенія, выраженного однимъ словомъ (ср. въ англійскомъ текстѣ: and it came to pass), что соотвѣтствуетъ русскому “случилось”: И бы́сть єгда благо-
блаже ныхъ, бывшемъ ѿ нихъ, и возношаши на небо (Лук. 24, 51).

Формы отъ бѣхъ употребляются со всѣми особенностями, свойственными имперфекту, т. е. они выражаютъ дѣйствія, соотносительныя основному: бѣ¹ же іѡаннъ крестѧ во єнинѣ ближъ саліма, яко въоды мноғи бѣхъ² тѣ (Іоан. 3, 23).

Бѣхъ³ выражаетъ дѣйствіе, соотносительное основному, выраженному аористомъ¹ и является поясняющимъ.

Плюсквамперфектъ (давнопрошедшее время).

§ 161. Плюсквамперфектъ выражаетъ дѣйствіе, предшествовавшее другому прошедшему дѣйствію. Связка плюсквамперфекта (бѣхъ или бѣхъ) указываетъ на вѣкоторый моментъ въ прошломъ, а причастіе на -лъ указываетъ на нѣкоторое дѣйствіе, происходившее въ еще болѣе раннѣе время, но представленное въ моментъ, указанный связкой, уже какъ результатъ. Связка плюсквамперфекта бѣхъ (аористъ) и бѣхъ (имперф.) сохраняютъ свое времененное значение, а потому плюсквамперфектъ имѣть два вида употребленія.

а) Связка бѣхъ всегда стоитъ въ цѣпи аористовъ, которые передаютъ дѣйствіе разсказа, представляя новыя дѣйствія или факты: следовательно, причастіе на -лъ со связкой бѣхъ указываетъ на предыдущее дѣйствіе, находящееся въ цѣпи аористовъ. Напримѣръ:

1) Многъ же крѣмини минувшъ, и г҃шъ ауже не крѣмѣнъ пла-
канію, занѣже и посты ауже бѣ прешелъ, говѣтоваши паче... (Дѣян. 27, 9).

Плюсквамперфектъ бѣ прешелъ вводить новое сообщеніе. бѣ находится въ цѣпи съ дѣйствіями, на которыхъ указываютъ предикативные причастія минувшъ, г҃шъ (дател. самост.); прешелъ указываетъ на то, что къ тому времени (бѣ) посты уже окончился; говѣтоваши (имперф.) указываетъ на дѣйствіе одновременное и соотносительное съ главнымъ (подразумѣваемымъ — минувшъ).

Другие примеры:

2) Иже въ мимошедшихъ рѣды ѿстѣниѧ* бѣ* всѣ мѣзыни ходити въ пустѣхъ ихъ (Дѣян. 14, 16).

3) И неко то мѣжъ въ лѣстѣахъ нѣмощенъ ногама сѣдаше, хромъ ѿ чрева матеря свое го сый, иже николай же бѣ* ходилъ* (Дѣян. 14, 8).

4) Сей не бѣ* присталъ* ковѣтъ и дѣлъ ихъ, ѿ армадеа града іудейска, иже чалше и сѧмъ царствіемъ бѣла (Лук. 23, 51).

5) Мы же пришедшіе въ корабль, ѿвездохомія въ агонія, ѿкуда хотѧще поѣти путь: таکо во сѧмъ бѣ* повелѣла*, хотѧ сѧмъ пѣши ити (Дѣян. 20, 13).

6) Тысячинка же ѿбождѣ, разумѣвъ, таکо римлянинъ есть, и таکо бѣ* егѡ извѣли* (Дѣян. 22, 29).

Часто плюсквамперфектъ въ сочетаніи съ не ѿ указываетъ на предыдущее неосуществившееся дѣйствіе.

7) Никакъ ѿбо да имѣта егѡ: и никотоже возложи наинь рѣки, таکо не ѿ бѣ* пришелъ* часъ егѡ (Иоан. 7, 30).

8) Не ѿже во бѣ* пришелъ* итисъ въ вѣсъ, но бѣ на мѣстѣ, идѣ же среѣте егѡ марія (Иоан. 11, 30).

9) И никотоже таихъ егѡ, таکо не ѿ бѣ* пришелъ* часъ егѡ (Иоан. 8, 20).

б) Связка бѣхъ выражаетъ дѣйствіе соотносительное съ основнымъ дѣйствіемъ (обычно выраженнымъ аористомъ), а потому плюсквамперфектъ этого типа обладаетъ всѣми свойствами имперфекта. Напримеръ:

10) Сіѧ икона родителя егѡ, таکо боашасъ жидовъ: ѿже ко бѣхъ сложиласъ жидовъ, да ѹще кто егѡ испокѣстъ хѣтъ, ѿлученъ ѿ сонмица вѣдетъ (Иоан. 9, 22).

Связка бѣхъ соотносительна основному дѣйствію (икона, боашасъ); сложиласъ указываетъ на предыдущее дѣйствіе, результатъ которого ощущался въ то время (бѣхъ). Плюсквамперфектъ имѣть поясняющее значеніе.

11) И та же хотѧхъ¹ идти дній икончагиа, иже ѿ асін іудеи видѣвшіе егѡ во иттици, навѣши² вѣсь народъ, и возложиша³ наинь рѣцѣ... Бѣхъ бо видѣли⁴ твофила єффеннина во градѣ ихъ нимъ, егоже мнѣхъ⁵ таکо въ церковь вѣля есть⁶ пателъ (Дѣян. 21, 27-29).

Основное дѣйствіе этого случая выражено аористами^{2,3}; имперфектъ хотѧхъ¹ является фономъ (смотр. § 157, 4), на которомъ произошло дѣйствіе аористовъ^{2,3}; связка бѣхъ и мнѣхъ⁵ соотносительны съ дѣйствіями аористовъ^{2,3}, выражаютъ одновременное съ ними дѣйствіе и являются поясняющими; слѣдователь-

но, плюсквамперфектъ **бѣхъ видѣли**⁴ является поясняющимъ, съ указаніемъ на предыдущее результативное дѣйствіе; **вѣялъ** есть⁶ выражено перфектомъ потому что въ сознаніи іудеевъ этотъ случай имѣлъ объективное значеніе, какъ несомнѣнныи фактъ ("всѣмъ это хорошо извѣстно").

12) Глагола **ей** інсъ: **даждь мнѣ пѣти.** ученицы же егѡ **шшли** **бѣхъ** **во градъ,** да **срѣшино кѣплатъ** (Иоан. 4, 8).

Плюсквамперфектъ **шшли** **бѣхъ** своей связкой соотносительъ и одновремененъ съ основнымъ дѣйствіемъ — разговоръ съ самарянкой (глагола).

13) **Согѣдн же,** и **также бѣхъ видѣли** его прежде, **тако** **и** **лѣбѣа** **бѣ,** **глаголахъ:** **не тай ли** есть **сѣдлай** и **проскай;** (Иоан. 9, 8).

14) **Бо** **и** **лѣбѣа же** **шідшіа** **жены,** **также бѣхъ** **пуншлѣ** **и** **и** **нѣмѣ** **ш** **галлѣли,** **видѣша** **гробъ,** и **тако** **положено** **быть** **тѣло** **егѡ** (Лук. 23, 55).

Бѣхъ **видѣли** своей связкой соотносительно съ аористомъ **бѣ;** **бѣхъ** **пришли** соотносительно своей связкой съ аористомъ **видѣша;** употреблены съ поясняющимъ значеніемъ.

15) **Тако** **принчѣнія** **бѣ** **и** **и** **нѣми,** и **прѣѣз** **блѣше** **жрецій** **слѣжы** **и** **и** (Дѣян. 1, 17).

Принчѣнія **бѣ** плюсквамперфектъ страдательного залога, благодаря связкѣ-аористу, вводитъ въ основной контекстъ новый случай; **прѣѣз** **блѣше** своей связкой соотносительно съ связкой **бѣ** и выражаетъ поясняющую деталь.

Будущее предварительное.

§ 162. Будущее предварительное вышло изъ употребленія церковно-славянского языка и встрѣчается, какъ исключеніе. Формы будущаго предварительного состоять изъ причастія на **-лъ** и связки **вѣдъ,** **вѣдіши** и т. д. Оно имѣть значение будущаго дѣйствія, предшествующаго другому будущему дѣйствію и употребляется съ союзомъ **и** **и**, напр.: и **и** **и** **грабѣи** **вѣдѣтъ*** **готворїлъ***, **шпѣ-
гатся** **ѣмъ** (Іак. 5, 15, Богосл. Апостолъ).

Описательная (перифрастическая) форма временъ.

§ 163. Описательные временные формы, состоящія изъ формъ глагола **быти** (связка) и дѣйствительного причастія настоящаго времени, употребляются, чтобы подчеркнуть особую нѣкоторую длительность или постоянство дѣйствія, или въ нѣкоторыхъ случаяхъ въ большей степени для выраженія состоянія, чѣмъ дѣйствія.

И въ¹* проповѣдалъ на сонмицахъ йхъ, по всѣй галіїн, и вѣсы
изгонѧ* (Марк. 1, 39). И бѣхъ* ученицы іѡанновы и фарисеи стїн
поглажися* (Марк. 2, 18). И аще на него надѣжалъ бѣхъ*, вѣдти
мнѣ во ѿсвѧщенїе. И проповѣдалъ бѣхъ* на него, и спаси я имъ (Вел.
повечеріе, "Съ пами Богъ").

Подобная форма довольно часто встречается, когда представлены два одновременныхъ дѣйствія: основное дѣйствіе, выраженное аористомъ, а другое, соотносительное ему, — имперфектомъ, причемъ описательную форму принимаетъ либо аористъ, либо имперфектъ.

Описательная форма аориста:

И єгда иѣликаша крѹвь стѣфана ієндѣтела твоигѡ, и сѧмъ
въ¹* столъ* и сонзволѧ* ѿбѣйнію єгѡ, и стругай* рѣзъ ѿбивашнѧ
єгѡ (Дѣян. 22, 20). Не сердце ли наше горѧ* вѣ¹* въ наѧ, єгда гла-
голаша нама на путь, и єгда иказоваша нама писанія (Лук. 24, 32).

Описательная форма имперфекта:

И єгда вѣнѣаціе¹ бѣхъ¹ на небо, иадѣшъ ємъ, и є мѣжа двѣ
стѣста² предъ иѣмъ во ѿдѣждѣ вѣлѣ (Дѣян. 1, 10).

Въ данномъ примѣрѣ описательная форма имперфекта¹ подчеркиваетъ контрастность фона, на которомъ произошло дѣйствіе аориста.²

Полузнаменательные связки не престати (или не престаѣти),
прѣывѣти, прынѣжати, не ѿскѹдѣвати указываютъ на продолженіе
дѣйствія, а престати, совершити — на конецъ дѣйствія. Этимъ
описательнымъ формамъ съ указанными связками въ русскомъ
языкѣ часто соответствуютъ словосочетанія, состоящія изъ лич-
ныхъ формъ глагола (отъ не переставать, продолжать, пере-
стать, окончить) и неопределеннаго наклоненія, напримѣръ:
не престаѣхъ* ѿчѧше* и благовѣствѹше* (Дѣян. 5, 42), въ русскомъ
текстѣ: не переставали учить и благовѣствовать; человѣкъ ий
не престаѣтъ* глаголы хульныя глаголъ* (Дѣян. 6, 13), въ русск.:
не перестаетъ говорить хульные слова; Петух же прѣывѣша*
толкій (вм. толкы, § 95), Дѣян. 12, 16, въ русск.: продолжалъ
стучать; Покоже преста* глаголъ*, рече къ симъ (Лук. 5, 4), въ
русск.: когда пересталъ учить... И бысть, єгда соверши* іисъ
заповѣдалъ* обѣмана деяте ученикамъ своимъ, прииде ѿтъ¹ бѣхти
(Мате. 11, 1), въ русск.: И когда окончилъ Іисусъ наставленіе
(наставлять).

Примѣчаніе. Съ некоторыми изъ указанныхъ связокъ встречаются
сочетанія и съ неопределенными наклоненіемъ, напримѣръ: и не

преданти творити плодъ (Иерем. 17, 8); присташа быти памъ (Дѣян. 21, 32).

Описательные временные формы почти точно соответствуютъ такимъ же формамъ въ греческомъ текстѣ. Ср. 2-й примѣръ: *Καὶ ἦσαν οἱ μαθηταὶ Ἰωάννου καὶ οἱ φαρισαῖοι υποτείνοντες* (Марк. 2, 18).

Примѣчаніе. Эти описательные времена по своей формѣ и значенію близки къ англійскимъ continuous tenses, напримѣръ: *и съмъ стояхъ* гдѣ* и съзволилъ* юбійнію егѡ — I also was* standing* by, and consenting* unto his death* (Дѣян. 22, 20).

Страдательные формы.

§ 164. Страдательные формы состоять изъ страдательныхъ причастій и связки. Причастіе страдательное настоящаго времени выражаетъ признакъ, находящійся въ дѣйствіи (*исомъ*); причастіе страдательное прошедшаго времени выражаетъ признакъ, какъ результатъ прошедшаго дѣйствія (*принесенъ*); поэтому для выражения незаконченного процесса употребляется причастіе настоящаго времени (*исомъ буду*, *ѣсмъ* или *вѣдъ*), а для выражения процесса законченного (результативного) употребляется причастіе прошедшаго времени (*принесенъ буду*). Причастіе страдательное прошедшаго времени несовершенного вида выражаетъ процессъ начавшійся, но продолжающій быть въ дѣйствіи (*несенъ*). Въ страдательныхъ временныхъ формахъ глагола причастіе указываетъ на процессъ законченный (*принесенъ*) или незаконченный (*исомъ*), а связка указываетъ на отношеніе его къ дѣйствію во времени (къ настоящему времени, будущему или прошедшему).

Настоящее время и имперфектъ.

§ 165. Поскольку настоящее время и имперфектъ по своему значенію не могутъ выражать законченного дѣйствія, то ихъ страдательные формы образуются только изъ причастія настоящаго времени, къ которому присоединяется связка *ѣсмъ* для настоящего времени, и *вѣдъ* — для имперфекта.

Примѣры.

Настоящее время: *На сї ко ѿ труждаемса ѿ попошаеми єсмы, іакш ѿпокамъ на ега жіва* (1 Тим. 4, 10).

Имперфектъ: *Бытие ѿптаине єллиновъ ко єврѣямъ, іакш пре-
зираеми бывахъ во вседнееніемъ иужеинъ вдовицы йхъ* (Дѣян. 6, 1).

Аористъ.

§ 166. Причастія страдательныя, настоящаго и прошедшаго времени, въ сочетаніи съ **бы́хъ** (совершенный видъ) должны рассматриваться, какъ страдательныя формы аориста. Сочетаніе страдательного причастія настоящаго времени съ **бѣхъ** (несоверш. видъ) также является страдательной формой аориста.

Примѣры.

Такоу кнѧзь міра сігѡ ѿвѣждінъ бысть (Іоан. 16, 11). Бѣлка бо преднаписана быша, въ наше наказаніе пренаписашася (Рим. 15, 4). Слышаште, таکоу речено бысть дрѣбнимъ: не ѿбѣши (Мате. 5, 21). Бѣхъ же не знамъ лицемъ цѣквамъ іудейскимъ, аже ѿ христѣ (Гал. 1, 22). Бдалиши волниамъ, исклии бѣхомъ (Дѣян. 27, 15).

Перфектъ.

§ 167. Перфектъ страдательного залога образуется изъ сочетанія причастія страдательного прошедшаго времени и связки **есть**. Въ формахъ перфекта дѣйствительному причастію на **-лъ** противополагается страдательное причастіе на **-и**, **-тъ**, поскольку у нихъ есть общіе признаки, обозначающіе: 1) процессъ объектививнаго факта, и 2) начало процесса до момента высказыванія *). Однако между ними, кромѣ залога, есть значительная разница въ значеніи. Въ причастіи на **-лъ** значеніе результата бываетъ только отчасти, а главное его значеніе — объективизированное дѣйствіе въ прошломъ; это обстоятельство послужило тому, что въ русскомъ языкѣ оно приняло значеніе прошедшаго времени изъявительного наклоненія. Въ причастіи страдательномъ значеніе результата гораздо сильнѣе, чѣмъ въ причастіи на **-лъ**, отсюда страдательные причастія легко приобрѣтаютъ качественное значеніе и близки къ прилагательнымъ.

Примѣры.

Еси бо согрешиша и лишени* г҃ть* славы вѣкія (Рим. 3, 23). Ничтоже бо есть* покровено*, ёже не ѿкрытия (Мате. 10, 26). Бѣхъ же и власи главніи вѣкъ ізочтени* г҃ть* (Мате. 10, 30).

Въ формахъ перфекта страдательное причастіе указываетъ на объективный фактъ, результатъ котораго налицо въ моментъ высказыванія.

Въ русскомъ языкѣ страдательные причастія прошедшаго времени сказуемыя (безъ связки) имѣютъ то же самое значеніе.

* Ibid. p. 152.

Ср. 1-й примѣръ: "потомучто всѣ согрѣшили и лишены славы Божіей" (Рим. 3, 23).

Плюсквамперфектъ.

§ 168. Плюсквамперфектъ образуетъ свои формы отъ страдательного причастія прошедшаго времени и связки **бѣхъ** или **бѣхъ**. Въ формахъ плюсквамперфекта разница между дѣйствительнымъ залогомъ и страдательнымъ та же что и въ перфектѣ, т. е. заключается въ значеніи причастія. Подобно какъ и плюсквамперфектъ дѣйствительного залога, формы страдательного залога, въ зависимости отъ связки, могутъ употребляться со значеніемъ аориста или имперфекта.

Примѣры.

Шефте же тѣмш человѣка нѣкого гненемъ єнѣа, ѩ фімѣ лѣтъ лежаща на фадѣ, иже бѣ* *изслѣбина** (Дѣян. 9, 33).

Связка **бѣ** находится въ ряду съ другимъ аористомъ (**шебѣтъ**), страдательное причастіе указываетъ на результатъ къ моменту, на который указываетъ связка (**бѣ**).

Бѣхъ же свѣты мнѡгн въ горицѣ, ндѣжъ бѣхомъ* *собранн** (Дѣян. 20, 8).

Имперфектъ **бѣхъ** имѣть поясняющее, детализирующее значеніе и соотносителенъ съ аористомъ-связкой (**бѣхомъ**); страдательное причастіе указываетъ на результатъ къ моменту, указанному связкой.

Во іоппіи же бѣ нѣкаль *ѹченіца* гненемъ таїда, тѣже *скажемъ* глаголетъ сѣра: тѣлѣ бѣше* *исполнена** бѣгихъ дѣлъ н милостыни, тѣже *творчѣ* (Дѣян. 9, 36).

Связка **бѣши** соотносительна съ аористомъ **бѣ**; страдательное причастіе указываетъ на результатъ предыдущаго объективнаго факта (благотворительность) къ моменту, указанному связкой (**бѣши**); плюсквамперфектъ имѣть поясняющее, характеризующее значеніе.

Вѣщіе бо ни на єдинаго ихъ бѣ пришѣлъ, тѣчи купщины* **бѣхъ*** во гнѣл гдѣ йса (Дѣян. 8, 16).

Плюсквамперфектъ съ **бѣ** вводить новое сообщеніе — указывать на неосуществившійся фактъ; плюсквамперфектъ съ **бѣхъ** имѣть значеніе поясняющее.

Плюсквамперфектъ можетъ быть образованъ также и при помощи связки **была** **бѣсь** (перфектъ дѣйствительного залога), причемъ связка сохраняетъ свое значеніе — объективнаго факта въ

прошломъ, напримѣръ: *Емлисѧ за вѣчнѹю жи́знь, а я ныже здѣши съѧлъ есмъ* (1 Тим. 6, 12).

Поскольку связка (безразлично *вѣдѧ, вѣдѧ или была єсмь*), выражает отступку въ прошедшее время на одну временную ступень, то можно сказать, что страдательная причастія прошедшаго времени со связкой *была* въ русскомъ языкѣ вполнѣ могутъ соответствовать плюсквамперфекту церковно-славянского языка, хотя и безъ того специфического различія въ употребленіи, которое имѣется между связками (*вѣдѧ, вѣдѧ или была єсмь*). Ср. 3-й примѣръ: “она была исполнена добрыхъ дѣлъ” (Дѣян. 9, 36). 4-й примѣръ: “только были они крещены во имя Господа Иисуса” (Дѣян. 8, 16).

**Будущее время, сослагательное наклоненіе,
повелительное наклоненіе.**

§ 169. Употребленіе страдательныхъ формъ будущаго времени, сослагательного и повелительного наклоненія подобно употребленію ихъ въ русскомъ языкѣ.

Церковно-славянский членъ и его употребленіе.

§ 170. Относительные мѣстоименія *какъ, такъ, юже* въ церковно-славянскомъ языкѣ могутъ имѣть значеніе членовъ. Указанныя мѣстоимѣнія въ значеніи членовъ могутъ имѣть формы: въ единственномъ и множественномъ числахъ, въ именительномъ и винительномъ падежахъ. Конструкціи со членами въ церковно-славянскомъ языкѣ должно отнести къ грецизмамъ.

Мѣстоименія-члены употребляются въ слѣдующихъ случаяхъ:

1) При неопределенномъ наклоненіи для выраженія предметности (см. § 143, 12), напр.: *Миѣ бо юже жити, хұтося: и юже ғұмріти, прїшебітніе єсть* (Филип. 1, 21), ср. въ русск.: “Ибо для меня жизнь — Христось, и смерть — пріобрѣтеніе”. Гдѣ, *бо юже помошн ми вонмѣ* (= въ помощь мою), Псал. 39, 14, ср. въ русск.: “Господи! поспѣши на помощь мнѣ”.

2) Передъ неизмѣняемыми словами, которые въ такихъ случаяхъ приобрѣтаютъ значение предметности, напр.: *да бүдитъ ѿ минѣ юже ей юй, и юже ны ны* (2 Кор. 1, 17).

3) Часто ставится юже передъ цитатами или косвеннымъ вопросомъ: *Агъла ғұш принесѣ дайб, юже ғадұнис, прѣжде твоегѡ зачатія, хұтте* (Окт., экзапост. 2-й, богор.); *Нбо юесь законъ во ёдиномъ словесіи неполнился, бо юже: возлюбивши ближнаго твоего таокже и сі*

(Гал. 5, 14); *Итак же рече емъ: еже лице что мокши вѣдовати, всѣ возможна вѣрющемъ* (Марк. 9, 23); также: Рим. 13, 9; Евр. 12, 27; Лук. 1, 62.

4) Передъ выраженіями, состоящими изъ косвенныхъ падежей съ предлогами, которая въ такихъ случаяхъ выступаютъ какъ нечто единое, принимая значение опредѣленія (§ 130, 7), или подлежащаго (§ 122, 3) или дополненія (§ 132, 2), напр.: *Ишай во пышетъ правду, иже* ѿ закона* (Рим. 10, 5); Кѣтому твоимъ нупразднѣа еси, иже* ѿ дреѣа* клѣтву* (Окт., недѣля гл. 2-й, веч.);* *Еже* по образу* соблюди нѣредимо, ѿмъ блжъ на страсты пагубныя постнически постѣнивъ, во еже* по подобию* яко мощно возшѣлъ еси* (Служба общ., преподобн., веч.).

5) Опредѣлительные причастія съ зависимыми словами часто имѣютъ при себѣ мѣстоименіе-членъ. Въ данномъ случаѣ членъ указываетъ на то или другое лицо, всѣмъ хорошо известное въ связи со случаемъ или событиемъ, на которое указываетъ причастіе, напр.: *Скрестя сташа, иже ѿ іерусалима ишёдши іудеи* (Дѣян. 25, 7), т. е. тѣ самые, которые пришли изъ Иерусалима и о которыхъ говорится въ стихахъ 2 и 5. Въ этомъ смыслѣ особенно характерны праздничные отпусты, напр.: *Иже въ вѣртепѣ родившися, и въ іаслехъ взлагіи, нашеши ради спасенія...; иже во іоуданѣ креститися и зѣблѣвый ѿ іѡанна...; иже на горѣ давнѣстѣ прешевѣзѣвши въ глаѣ... и т. д.* (Служебн.); также: *Дзѣ єсмь хлѣбъ животный, иже ишёдши съ нбссе (Іоан. 6, 51); иже ѿ фѣа исходящаго, иже со ѿцемъ и сномъ покланѧемъ и славимъ* (Символъ вѣры).

Такое причастное словосочетаніе со членомъ можетъ управляться предлогомъ, напр.: *того ѿвши моли приспо, ѿ иже вѣрою покланѧющи сѧ, ѿ всѣхъ наивѣта враждѣи и зѣбѣвнися* (Окт., экса-пост. 8-й, богор.).

Подобнымъ образомъ и передъ прилагательными, имѣющими при себѣ зависимыя слова, можетъ стоять членъ, напр.: *иже ѿ всѣхъ благій гдн, слава твѣ* (Вел. Четв., троп.); *иже въ мертвыхъ скончаны* (Воскр. гл. 6, на Госп. воззв.).

Примѣчаніе. Собственно греческимъ членнымъ причастіямъ соответствуютъ церковно-славянскія полныя причастія (см. § 170); однако во многихъ случаяхъ полныя причастія, какъ указано выше, принимаютъ еще и мѣстоименіе-членъ. Въ видѣ исключения, однако, и краткія причастія съ зависимыми словами встрѣчаются съ мѣстоименіемъ-членомъ, что буквально соответствуетъ греческому тексту, напр.: *ты еси, иже всѣмъ пода, хрѣте, воскресеніе* (ср. греч.: Σὺ εἰ δὲ πάσιν παρέχω, Χριστέ, τὴν ἀνάστασιν), Воскр. конд. гл. 6-й; *иже херувимы тайнш ѿбраꙗюще...* (Литург.); *иже земныя сладости не*

возлюбленые страстотерпцы, небесными благами подобеншася (Окт., гл. 2-й, въ нед. веч., на стих.).

**Употребление краткихъ и полныхъ
именъ прилагательныхъ и причастій.**

§ 171. Имена прилагательные и причастія по своему употреблению могутъ быть трехъ видовъ: субстантивированные (или предметные) — употребляемыя вмѣсто именъ существительныхъ, опредѣлительные (или атрибутивные) — являющіяся опредѣлениемъ имени существительного и предикативные — относящіяся къ сказуемому.

Имена прилагательные и причастія опредѣлительные могутъ быть и краткія и полныя.

Какъ уже указывалось въ § 49, полныя прилагательные (и причастія) получились отъ указательныхъ мѣстоименій й, ѿ, є, которыя первоначально присоединялись къ именамъ прилагательнымъ и имѣли приблизительно такое значеніе, какое имѣютъ опредѣлительные члены въ иностранныхъ языкахъ. Такимъ образомъ употребленіе полныхъ формъ прилагательныхъ и причастій связано съ категоріей опредѣленности, тогда какъ употребленіе краткихъ формъ — съ категоріей неопредѣленности. Однако въ церковно-славянскомъ языкѣ эта категорія опредѣленности или неопредѣленности не является четко выраженной. Впрочемъ, при сравненіи текстовъ, церковно-славянского съ греческимъ, греческимъ членнымъ прилагательнымъ и причастіямъ большей частью соответствуютъ церковно-славянскія полныя формы именъ прилагательныхъ и причастій.

Можно отмѣтить слѣдующіе случаи употребленія краткихъ и полныхъ прилагательныхъ и причастій.

1) Краткія формы субстантивированныхъ прилагательныхъ и прилагательныхъ опредѣлительныхъ, стоящихъ обычно послѣ опредѣляемаго, указываютъ на какой-нибудь предметъ новый, впервые упомянутый, или неопределенный, тогда какъ полныя формы указываютъ на предметъ прежде упомянутый или общеизвѣстный, напримѣръ: *и приведоша къ нему члѣпка иѣма**, *и ксеноѳема**. И *и згнану еїсъ*, *проглагола иѣмый** (ср. греческій текстъ: *Ιδού, προσήγευκαν Αὐτῷ ἀγθωπον κωφὸν δαιμονιζόμενον. Καὶ ἐκβληθέντος τοῦ δαιμονίου, ἐλάλησεν δὲ κωφός*), Мате. 9, 32-33; *и приведоша къ нему члѣпка... и єма за рѣкѣ слѣпаго* (Марк. 8, 22-23); *Имѣша дѣда иѣма... запрестѣ дѣду иѣністому* (Марк. 9: 17, 25); *Іак. 2, 2-3: иїци... иїцемъ;* ср. также: *Ш вѣка иѣсть слышано, гакш кто ѿвѣрз*

Очи слѣпѹ рожденѹ*, Іоан. 9, 32 (въ неопределенномъ значеніи — хотя слѣпѹ здѣсь скорѣе предикативнаго происхожденія, ср.: родісѧ слѣпѹ, рожденѹ слѣпѹ, слѣпѹ рожденѹ) и не можаще ли сей Швѣдзый очи слѣпомѹ*, сотворити, да нѣ ей не ѿмретъ; Іоан. 11, 37 (здѣсь имѣется въ виду всѣмъ извѣстный случай исцѣленія слѣпопрожденнаго).

Подобнымъ образомъ употребляются и прилагательныя сравнительной степени — съ определеннымъ значеніемъ: Честнѣйшѹи* херувимъ и славнѣйшѹи* вѣзъ гравненію серафимъ (Достойно есть); Превышиша* аггл., мірскаго же превышиша слѣтіе сотвори (Утрен. молитвы, 8-я); съ неопределеннымъ значеніемъ: Бремене паче иже не воздвижен, и крѣпльшѹ* и богатѣйшѹ* ибѣ не пріовещаися, Прем. Сирах. 13, 2, (§ 58).

2) Субстантивированныя прилагательныя съ родовымъ (т. е. иницій, богатый какъ представители всего рода) или единичнымъ значеніемъ употребляются полныя, напримѣръ:

Съ родовымъ значеніемъ: нечестивый и грѣшный гдѣ находитъся (1 Петр. 4, 18); слѣпинъ проznѣютъ, хроминъ дѣлатъ, прокаженіи юнциаютъ, глухинъ слышатъ, мертвіи восстаютъ, иниции благовѣстятъ (Лук. 7, 22); бы же ѿкорните инициаго. ие богатіи ли насыщуютъ вами (Іак. 2, 6).

Съ единичнымъ значеніемъ: вѣма тѣ, кто есн, стый* (Иисусъ Христосъ) бѣй, Лук. 4, 34; и ѿбѣща предвозвѣстивши ѿ прішествіи прѣнаго (Иисуса Христа), Дѣян. 7, 52; но извѣди наскѣшъ лукаваго (діавола), Мате. 6, 13; тѣкш сотвори мнѣ величие сильный (Богъ), Лук. 1, 49.

Но въ слѣдующихъ примѣрахъ съ неопределеннымъ значеніемъ: извѣвлѣмъ инициа и зъ рѣки крѣпльшихъ єгѡ, и инициа, и ѿбога ѿ разиншаніица єгѡ (Псал. 34, 10); илѣ инициа пріѣде ко мнѣ, и презрѣхъ єгѡ (Вечерн. молитвы).

Также и определительные прилагательные при существительныхъ съ родовымъ значеніемъ употребляются полныя, напр.: Благій* человѣка ѿ благаго скрѣбнца извѣситъ блага: и лукавый* человѣка ѿ лукаваго скрѣбнца извѣситъ лукавам (Мате. 12, 35).

3) Определительные прилагательные, стоящія при именахъ существительныхъ, обозначающихъ какіе-либо общезвѣстныя учрежденія или понятія изъ области вѣры, употребляются полныя, напр.: бѣгітвенна лѣтнія, недѣля свѣтоносна, свѣтлаа идміца, жізнь вѣчна, цѣлое иѣснов и т. д.

4) Краткая форма определительныхъ прилагательныхъ можетъ стоять и въ тѣхъ случаяхъ, когда нѣть необходимости ука-

зывать на определенность, так как определенность заключается в лексическом значении самого слова. Къ таковымъ относятся прежде всего притяжательные имена прилагательные:

Притяжательные прилагательные (указывающія на принадлежность одному лицу, на вопросъ чей?) употребляются только въ краткой формѣ, напр.: *Філіппа твой давідовъ**; *благословенъ грядый во имя Гднъ** (Мате. 21, 9); *мужа маріи** (Мате. 1, 16); *Агїла Гднъ** (Мате. 1, 20);

Притяжательные прилагательные на -ик- (указывающія на принадлежность къ группѣ лицъ или на отношеніе къ мѣстонахожденію) употребляются обычно въ полной формѣ (определенность выражена морфологически), но могутъ имѣть также и краткія, напр.: *Гдѣ єсть рожденіемъ царь Іудейскій* (Мате. 2, 2); *страна юрданскія* (Мате. 3, 5); но также: *ш назарета галілейска* (Мате. 21, 11); *прѣ єзреѣ генинаратитѣ* (Лук. 5, 1); *ко странѣ гадаринскѣ* (Лук. 8, 26).

5) При словѣ *бгъ* (имѣющемъ определенность въ лексическомъ значении слова) прилагательные обычно стоять въ полной формѣ, но могутъ принимать и краткую, напр.: *Ко граду бга живаго* (Евр. 12, 22); но также: *акио ѿпобіхомъ на бга живы* (1 Тим. 4, 10); 2 Кор. 6, 16.

6) Въ звателномъ падежѣ краткую форму могутъ имѣть только прилагательные мужескаго рода ед. числа: а) субстантивированные прилагательные (или страдательные причастія) имѣютъ только краткую форму: *тѣмѣкъ, нензлѣдованне, то стражомъ зовъ ти* (Акае. Иисусу Сладч., икона 2-й); и *спаси, блаже, дѹши наша* (Царю Небесному); б) опредѣлительные — краткую и полную форму: *Иногомѣлостище и всемилостиве бжѣ мой* (Утрен. молитвы, 8-9); *О родѣ невѣрный и разумѣнныи* (Мате. 17, 17); *Фарисеи глѣпый* (Мате. 23, 26); причемъ краткія формы обычно предшествуютъ опредѣляемому, а полныя — слѣдуютъ за опредѣляемымъ, но возможно употребленіе и въ обратномъ порядке (§ 54): *Съ человѣчи сѹети* (Пак. 2, 20).

Въ женскомъ (и среднемъ) родѣ единственного числа и во множественномъ числѣ во всѣхъ родахъ имена прилагательные и причастія (какъ субстантивированные, такъ и опредѣлительные) въ звателномъ падежѣ употребляются только въ полной формѣ.

7) Субстантивированные прилагательные и причастія съ собирательнымъ значениемъ выражаются обычно полной формой множественного числа средняго рода, напримѣръ: *невозможна** *ѹ человѣка возможна* сѹть *ѹ бга* (Лук. 18, 27); *А вѣ людѣ радовахъ*.

ся ѿ всѣхъ славныхъ* сывѣнніхъ* ѿ негѡ (Лук. 13, 17); но (съ неопределѣленнымъ значеніемъ): *странна** во нѣкимъ благіиши во ѿшеса наша (Дѣян. 17, 20).

Субстантивированныя прилагательныя, имѣющія отношеніе къ иѣкоторому опредѣленному понятію, съ общимъ или абстрактнымъ значеніемъ, употребляются въ полной формѣ въ среднемъ родѣ единственного числа, напр.: *йже многое**, *не ѿмѣожилъ єсть*, *и малое** *не ѿмѣнило* (2 Кор. 8, 15); *Не по повелѣнію глаголи*, но *за иныхъ тщаний* *и вѣшелъ любое истиинное** *искѹшалъ* (2 Кор. 8, 8); *доброе** *же творѧще да не стѹжаемъ си... да дѣланіиъ бѣгое** *ко виѣмъ* (Гал. 6, 9-10).

9) Субстантивированныя причастія употребляются обычно только въ полной формѣ, напр.: *и приближися предадай** *мѧ* (Мате. 26, 46); *вѣлъко прослѣпти** *прѣмлѣгъ*, *и ищиай** *шбрѣтаетъ*, *и толкѹщемъ** *швѣрѣтася* (Мате. 7, 8); *благословите клинчышыя** *вы* (Лук. 6, 29); *Измовѣнныи** *не требуетъ*, *тако ми нѣзѣ ѿмыты* (Іоан. 13, 10).

Субстантивированныя страдательныя причастія, поскольку они близки къ именамъ прилагательнымъ, могутъ имѣть краткую форму; напримѣръ, при обозначеніи предмета, впервые упомянутаго: *И прииде къ нему прокаженія** (Марк. 1, 40); Мате. 8, 2; Мате. 9, 2; Марк. 2, 3.

Изъ двухъ субстантивированныхъ причастій, соединенныхъ союзомъ, если они выражаютъ одно и то же лицо, первое ставится въ полной формѣ, а второе — въ краткой (возможно, что въ этомъ сказалось вліяніе греческаго языка, въ которомъ въ подобныхъ случаяхъ стоитъ одинъ общій членъ передъ первымъ причастіемъ) напримѣръ: *Блажени не кидѣвшіи** *и вѣровавше** (Іоан. 20, 29); *Тако соприѣдай** *себѣ*, *и не вѣ бга богатѣлъ** (Лук. 12, 21); также: Лук. 11, 28; Мате. 13, 19; Мате. 7, 26; Мате. 23, 24.

10) Определительныя причастія обычно употребляются полные, но также встречаются и краткія (главнымъ образомъ страдательныя причастія); напримѣръ, *полныя*: *Тѣмже ѿбо ии хотѧщаго**, *ии текѹщаго**, *но мѣлѹщаго** *бга* (Рим. 9, 16); *тако скрѣбъ ми єсть вѣла*, *и не престающа** *болѣзнь сѣрдцѧ моему* (Рим. 9, 2); *Тѣмже ѿслѣблена** *колѣна исправите* (Евр. 12, 12); *ядутъся радостю иензглаголиню** *и прославленю** (1 Петр. 1, 8); *краткія*: *да искѹшенніе вѣши вѣры многочестивише злата гненѹши**, *Огнѣмъ же искѹшена*, *шбрѣтаетъ вѣ похвалу* (1 Петр. 1, 7); *созданіе ѿ бга ии мами, храмину* *иерукотворену** (2 Кор. 5, 1);

Тѣмже царство непоколебимо* прѣемлюще, да и мами благодать (Евр. 12, 28).

11) Определительные причастия при личныхъ мѣстоименіяхъ употребляются обычно краткія (страдательные причастія встречаются и полныя), напр.: *такш лѣнацися мене на твоё огождение* (Веч. молитвы, 4-я); *дѣлай ми востащихъ словесемъ твоимъ поучнтия* (тамъ же); *умерщвлена же страстыи южини* (Утр. мол., 8-я). Однако, если причастіе указываетъ больше на лицо, чѣмъ на дѣйствіе, то употребляется полное, напр.: *и призови мя очищаго* (Акаѳ. Іисусу Сл., кондакъ 12).

12) О употребленіи определительныхъ причастій и прилагательныхъ, стоящихъ вмѣсто сказуемаго въ краткихъ придаточныхъ предложеніяхъ, см. § 196, 1).

13) Изъ двухъ краткихъ формъ причастія въ именительномъ падежѣ мужск. рода (§§ 95, 96), формы съ суффиксами -ш, -ш употребляются обычно въ определительномъ значеніи, а формы безъ суффикса — въ значеніи предикативномъ (§ 172, 4). Краткія формы причастія въ именит.-винительномъ пад. средняго рода на -шо, -шо имѣютъ подобное же определительное примѣненіе, напр.: *Предпразднественный днѣсъ мѣченикѡвъ наста дѣнь: рождественный наѧмъ преднаписаніиша* дѣнь, ѿ глыца болицѣ, ѿ дѣбы вѣга іѣльшия плѣтю проповѣдающа** (23 дек., на Госп. воззр.); *Торжествующий свѣтлаш желаніиша* тѣ грядя* (24 февр., п. 3-я); *неквѣтственъ сый прѣжде, но позлѣждѣ слово юдесглѣвшо* плѣтю* (Рожд. Христово, п. 3-я); причастіе средняго рода иногда встречается и въ субстантивированномъ значеніи: *Смотрящие прѣзыбющиахъ, мѣдрин, присноѧциое, непостойнныхъ и тѣнныхъ дѣлъ клякшю* юрниугги* (13 янв., 3 канонъ, п. 3-я).

§ 172. Имена прилагательные и причастія предикативные. Имена прилагательные и причастія, когда они становятся предикативными, употребляются, какъ правило, въ краткой формѣ. Можно отмѣтить слѣдующія положенія, въ которыхъ имена прилагательные и причастія являются предикативными:

1) Къ предикативнымъ, въ тѣсномъ смыслѣ этого слова, относятся прилагательные и причастія, являющіяся именной частью составного сказуемаго (§ 125, 6), 2), напримѣръ: *прилагательные: єхренъ єсть и прѣведенъ* (1 Ін. 1, 9); *полни суть kostei* (Мѳ. 23, 27); *страдательные причастія: ѿ єга рожденъ єсть* (1 Іоан. 5, 1); *ведени сѹдеге мене ради* (Матв. 10, 18); *дѣйствительные причастія, описательные формы* (§§ 90, 163): *єхъ ко очи и хъ, такш*

власътъ юмый (Марк. 1, 22); не преста ѿблесызанще мнъ нозѣ (Лук. 7, 45); ѿбрѣтися юмѣши во чреvѣ (Мате. 1, 18).

Прилагательный или причастія, являясь именной частью склоняемаго, могутъ, однако, стоять и въ полной формѣ, если они употреблены въ значеніи именъ существительныхъ (т. е. являются субстантивированными), напр.: кто єсть ближній мой (Лук. 10, 29); вѣдоми ко иконѣ іїсѧ, кіи єуть не вѣрующіи, и кто єсть предаѧн єго (Іоан. 6, 64).

2) При двойномъ винительномъ падежѣ, второй винительный предикативный (§ 136, § 143, 3), 8), напр.: и запустѣвшъ со-творѧтъ и иагъ* (Апок. 17, 16); ѿгдіша єго быти покінна* смѣрти (Марк. 14, 64). При двухъ родительныхъ падежахъ, второй родительный предикативный (§ 136): Христіанскій кончіны живота нашегш, безз болѣзнины*, непостыдны*, мірны*... проімъ (Просит. ект.). При двухъ дательныхъ падежахъ, второй дательный предикативный (§ 143, 8): Подобаѧтъ ѿбо епіскопу быти не-порочнѣ*... трезвнѣ*, цѣломѹдри*... (1 Тим. 3, 2).

3) Обстоятельственный прилагательный (§ 145), напримѣръ: Тридніевна* воскрѣся єси, хрѣцъ ѿ гробы (Окт., воскр., гл. 6, на хвал.).

4) Обстоятельственный причастія (§ 146), напр.: и возво-пієхъ*, и много прѣжѣвса*, и зыде (Марк. 9, 26).

5) Причастіе дательного самостоятельного (§ 197), напр.: и вшідшъ* ємъ въ домъ, ѿчиници єгѡ вопрошахъ єго єдінаго (Марк. 9, 28).

6) Имя прилагательное и страдательное причастіе при дѣйствительныхъ причастіяхъ-связкахъ — опредѣлительныхъ: сый, сѹща, быіый, быіща; обстоятельственныхъ: сый, сѹши, быіка, быіши (§ 146, 4), 5), § 196, б), напр.: х҃рѹбимшвя гвѣтлѣнши*, и серафимовя честнѣйши* сѹща (мол. по акае.); и бѣюще ихъ сѹбѣсть нѣмоющ* сѹщ* (1 Кор. 8, 12); и трапезин* быіва, принадѣ къ палѹ и сілѣ (Дѣян. 16, 29).

При причастіяхъ-связкахъ (определительныхъ или обстоятельственныхъ) отъ полузнаменательныхъ глаголовъ (ср. § 124): гвѣлійса, гвѣльса, показаѣйса, показаѣвса, пребываѣл, пребываѣл и под., напримѣръ: образы несвѣтлы, и сїни приведены... видѣвшіе слова, иова* гвѣльшагшися ѿ вѣрѣ заключинныхъ (Рожд. п. 9).

При причастіяхъ (определительныхъ или обстоятельственныхъ) отъ глаголовъ, при которыхъ бываетъ второй винительный предикативный: сотвориый, сотворъ, показаѣый, показаѣвъ, здѣлъ и под., напр.: печать во дѣвства моегѡ здѣши и разумѣши* (26 дек., икось).

7) При союзѣ *тако* (= такъ какъ), напр.: *тако* *блгъ** и *члвѣколѣбѣцъ* (Служ., возгл.).

Употребление краткихъ формъ именъ прилагательныхъ или страдательныхъ причастій, когда они являются предикативнымъ членомъ при причастіяхъ-связкахъ, однако, не всегда выдерживается; въ данномъ положеніи встречаются также и полныя формы, напр.: *Обѣче* *блгагъ** *сѧши*, *вѣръ* *прїимъ* (Крещ. п. 9, Ирмосъ); но *прѣвыша* *нѣштѣпный** (Вознес., конд.); *вѣдя* *тварей* *нѣсныхъ* и *земныхъ* *вѣшила** *тѣвльшамъ* (Мол. по Акае.).

Основные виды предложений.

§ 173. *Виды предложений по характеру сообщенія*. По характеру сообщенія предложения можно раздѣлить, подобно какъ и въ русскомъ языкѣ, на повѣстовательныя, вопросительныя, побудительныя и восклицательныя.

1) Къ *повѣстовательнымъ* относятся предложения, сообщающія о какомъ нибудь фактѣ или событии, напр.: и *изиде* *глово* *иї* *по вѣй* *іїдін* и *нѣмъ*, и *по вѣй* *стрижѣ* (Лук. 7, 17).

2) Къ *вопросительнымъ* относятся предложения, заключающія въ себѣ вопросъ. Вопросительные предложения обычно оформляются вопросительными мѣстоименіями, нарѣчіями или частичами (кто, что, чтѣ *тако*, кій, чій, где, вікѣ, ли, ѿще, ёда и др.). Послѣ вопросительныхъ предложенийъ обычно ставится вопросительный знакъ (:). Примѣры: Ты ли єшн градый, или *и*ногш чайма; (Лук. 7, 20); Но чи ѿ *изыдогте* *вѣдѣти*; прѣока ли; (Лук. 7, 26); *и* ѡде *и*нѣрный и *развѣщеній*, доколѣ *вѣдь* *и* *вами*; доколѣ *терплю* *вамъ*; (Мате. 17, 17).

3) Къ *побудительнымъ* относятся предложения, выражающія волеизволеніе говорящаго. Побудительные предложения обычно выражаются повелительнымъ или желательнымъ наклоненіемъ, напр.: *шѣлази* *и* *намъ*, *тако* *къ* *вѣрѣ* *ѣсть* (Лук. 24, 29); *гдн*, да *прозрѣ* (Лук. 18, 41).

4) Къ *восклицательнымъ* относятся предложения, выражающія эмоциональное отношение говорящаго къ высказываемому. Восклицательные предложения въ церковно-славянскомъ языкѣ обособляются обычно запятой или точкой; впрочемъ, послѣ восклицательныхъ предложенийъ, выражающихъ удивленіе, можетъ стоять восклицательный знакъ (или *судивительна*), напр.: *Полѣноши же* *вѣпль* *бысть*: и *женихъ* *г҃адѣтъ*, и *ходите* *въ* *срѣтеніи* *егѡ* (Мате. 25, 6). *Сне* *давідовъ*, *помілуй* *мл* (Марк. 10, 48). *О* *тако*, *въ* *вѣши* *непостижимъ* *гынъ*, и *дѣы* *раждаєтъ!* (Благовѣщ. на Г. воззв.).

§ 174. *Неполные предложения.* Къ неполнымъ относятся предложения, въ которыхъ отсутствуетъ одинъ или нѣсколько членовъ предложения, но которые легко воспринимаются изъ контекста. Неполные предложения обычно встречаются въ діалогѣ, но могутъ быть и при повѣстовательной формѣ разсказа, напр.: *Егда путь хлѣбъ преломиша въ путь тысячи, колиши киша исполнъ ѿкрадъ пріѣсте;* глаголаша ємѹ: *дванадесѧть** (Марк. 8, 19); *Чий образъ твой написанъ;* *Онъ же рѣша ємѹ: кесарева** (Марк. 12, 16); *И второй помѣти ю, и ѿмре, и ни той штави имене: и третій* такожде** (Марк. 12, 21).

§ 175. *Односоставные предложения.* Односоставные предложения могутъ быть слѣдующихъ видовъ: неопределенно-личные, обобщенно-личные и безличные.

Номинативные предложения, т. е. предложения, состоящія только изъ одного главного члена-подлежащаго, мы не вводимъ въ систему односоставныхъ предложенийъ, такъ какъ врядъ ли подобные предложения встречаются въ церковно-славянскомъ текстѣ, за исключениемъ слѣдующаго стиха: *Книга родства йиса хута, сна дави́дова, сна авраама* (Мате. 1, 1).

1) *Неопределенно-личные.* Къ неопределенно-личнымъ относятся односоставные предложения, въ которыхъ сказуемое, выраженное формой 3-го лица мн. числа, обозначаетъ дѣйствие, совершающееся неопределенными лицами, напр.: глагола *йма, іако взаша** *гда моягдо, и не вѣма, гдѣ положиша* єгд* (Иоан. 20, 13); *вѣзъми,* *и сю ноць дышъ твою италжутъ* ѿ тебе* (Лук. 12, 20).

Въ церковно-славянскомъ текстѣ подобные предложения встречаются сравнительно рѣдко.

2) *Обобщенно-личные.* Къ обобщенно-личнымъ относятся предложения, въ которыхъ обозначаемое глаголомъ дѣйствие въ одинаковой мѣрѣ относится къ любому лицу. Сказуемое-глаголь выражается обычно 2-мъ лицомъ ед. или мн. числа, а иногда и формой 3-го лица мн. числа, напр.: *лицемѣре* (съ обобщеннымъ значеніемъ), *измѣн* первѣе бервно и з очи твоегѡ и тогда ѿзриши* и зѣти очи* *и з очи ерати твоегѡ* (Мате. 7, 5); *Иже ко сядомъ сидиши* дрѹга,* *и се ѿхъждасши** (Рим. 2, 1); *иците* и ѿбращете** (Мате. 7, 7); *не сядните* и не сядлатъ* вѣма* (Лук. 6, 37).

Глаголь въ формѣ 3-го лица мн. числа чаще обозначаетъ обобщенное дѣйствие, напр.: *и ѿ тебѣ во чешутъ смоквы, и въ кипыны ємлюта грѣздїа* (Лук. 6, 44); *вѣако ѿбо дрѹго, єже не творитъ плодъ добра, постигнется є, и во огнь вметнется* (Мате. 7, 19).

3) *Безличные*. Къ безличнымъ относятся односоставныя предложения, въ которыхъ сказуемое выражаетъ дѣйствіе или состояніе безъ какого-либо отношенія къ дѣятелю. Сказуемое въ безличныхъ предложеніяхъ можетъ быть выражено слѣдующими способами:

а) Спрягаемой формой глагола въ 3-мъ лицѣ ед. числа съ возвратнымъ мѣстоименіемъ *чл.* Глаголъ *доказатъ* въ безличномъ значеніи употребляется безъ *чл.* Напримѣръ: *дайтъ, и дастъ* вамъ* (Лук. 6, 38); *въ нѣкогда мѣрѣ, возмѣрится* вамъ* (Мате. 7, 2); *покиже наимя обѣ, и доказатъ наимя* (Иоан. 14, 8).

б) Полузнаменательными глаголами *подобаетъ, достоинъ* въ сочетаніи съ неопределенымъ наклоненіемъ, напр.: *и ты же мнѣ подобаетъ принести* (Иоан. 10, 16); *Не подобашь ли и тиѣ помиловать киберета твоего* (Мате. 18, 33); *достоинъ ли въ субботы добро творить* (Марк. 3, 4); *достоинъ ли книжонъ кесареви дати, и на нѣ*; (Марк. 12, 14).

в) Страдательными причастіями или прилагательными средн. рода (сюда же можно отнести неизменяемое *лѣтъ*) со связкой отъ глагола *быти* въ 3-мъ лицѣ, напр.: *паки писано* єсть**; *не искусиши гдѣ егда твоего* (Мате. 4, 7); *Слышаште, яко учено* бысть* дрѣхниза* (Мате. 5, 21); *достоинъ ли єсть* дати книжонъ кесареви, и на нѣ*; (Мате. 22, 17); *человѣка рѣмленина и несѫдѣна лѣтъ* ли єсть** *вамъ бѣти*; (Дѣян. 22, 25).

г) Именами существительными, къ которымъ относятся: *г҃ре, нѣждѧ, времѧ, потреба* и под. Таковыя имена существительные имѣютъ значеніе именной части составного сказуемаго съ опущенной связкой. Напримѣръ: *Г҃ре* вамъ книжницы и фарисеи лице мѣри* (Мате. 23, 13); *нѣждѧ* во єсть прѣти юблѣзниша* (Мате. 18, 7); *яко вѣма* начати сѧ ѿ дома бѣжѧ* (1 Петра 4, 17); *Тѣмже потреба* повиновати и не токмо за гибѣва, но и за совѣсть* (Рим. 13, 5).

д) Формами отъ глагола *быти* съ отрицаніемъ, въ сочетаніи съ существительнымъ въ родительномъ падежѣ, напр.: *и не єже во нѣсть* законъ*, (тѣ) ии* преступленіе* (Рим. 4, 15); и нощи* не єдетъ* тѣмш* (Апок. 22, 5).

е) Формами отъ глагола *быти* при словахъ, указывающихъ на время, напр.: *ѡблѣзниша наима, яко къ вечеру* єсть** (Лук. 24, 29); *и яко поздѣ* бысть*, и ходящиша воня и з града* (Марк. 11, 19).

ж) Глаголомъ *бысть* въ значеніи “случилось” (§ 160), напр.: *и бысть* во єдинихъ ѿ дній* (Лук. 8, 22).

Однородные члены предложений.

§ 176. Несколько синтаксически однозначных членовъ, имѣющихъ одинаковое отношеніе къ одному и тому же члену предложения, называются *однородными* членами предложения, напримѣръ: *Пиша́тъ сла́въ и жи́вутъ** (Мате. 21, 7).

Однородными могутъ быть, какъ главные, такъ и второстепенные члены предложения, напр.: однородная подлежащія: *На ми́шне́тъ се́дѣлици се́дѣша книжнцы** и *фарисе́е* (Мате. 23, 2); однородная сказуемая: *и́дѣже та́гти подко́пыванти** и *крадутъ** (Мате. 6, 20); *віногра́дъ насладнъ** *члѣвѣка*, и *шграднъ** *шплотомъ*, и *ископа́** *точилъ*, и *созда́** *столпъ*, и *предадѣ** *его тажателемъ*, и *шнди** (Марк. 12, 1); однородная дополненія: *но е́гда твориши пиръ, зови ии-шия*, *маломощныя*, *хромыя*, *глѣпыя*, (Лук. 14, 13); однородная определенія: *въ наслѣдіе неизгѣдно** и *неис्�чѣрно** и *неувадимо** (1 Петра 1, 4); однородные обстоятельства: и *прѣдѣлъ ѿ востокъ** и *западъ** и *сѣвера** и *юга** (Лук. 13, 29).

Однородные члены предложения соединяются обычно сочинительными союзами: соединительными, противительными или раздѣлительными (см. § 114). При соединительной конструкціи однородныхъ членовъ бываютъ слѣдующія особенности: соединительный союзъ и можетъ повторяться передъ каждымъ однороднымъ членомъ или же стоять только передъ послѣднимъ; возможно также перечисленіе однородныхъ членовъ и безъ союза. Примѣры: Съ соединительными союзами: и *въдѣлъ гладнъ и пагубы и тру́бъ по мѣстамъ* (Мате. 24, 7); *избранными пришельцемъ разъѣланіемъ* *понта*, *галатінъ*, *каппадокінъ*, *асінъ* и *відунінъ* (1 Петр. 1, 1); *Не ста-жите златы*, *ни серебра*, *ни мѣди* при поискахъ *вашихъ* (Мате. 10, 9); *въ тѣхъ слѣжаше множество болѣшихъ*, *глѣыхъ*, *хромыхъ*, *сухихъ*, *чайщиахъ движеніемъ воды* (Іоан. 5, 3). Съ противительными союзами: *не оумре** *дѣвница*, *но спитъ** (Мате. 9, 24); *благословите**, а *не кле-ните** (Рим. 12, 14); и *приникъ ви́дѣ** *рѣзы лежаща*: *Сѣче не ви́нде** (Іоан. 20, 5); *не токмо брѣмене** и *кораблѣ**, но и *дышъ** *нашихъ хо-щетъ бытн плаваніе* (Дѣян. 27, 10). Съ раздѣлительными союзами: и *всѧкъ иже штѣбвитъ дому**, и *ли вѣдти**, и *ли сестры**, и *ли отца**, и *ли матерь**, и *ли жену**, и *ли чѣда**, и *ли сѣла**, *и мене могшъ ради, стоящему прѣимѣтъ...* (Мате. 19, 29); *Никтоже можетъ дѣлма го-подинома работати: либо єдинаго возлѣнитъ*, а *другаго возненави-дитъ*: и *ли єдинағш держитса**, и *другъмъ же нерадити** *начнетъ** (Мате. 6, 24).

Примѣчаніе. Въ старыхъ грамматикахъ предложения съ однородными членами рассматривались какъ слитныя, исходя изъ того, что

ихъ можно логически расчленить на нѣсколько предложений, напр.: **Приведѣста Слѣдѣ и жрецѣ** (Мате. 21, 7) = **приведѣста Слѣдѣ и приве-
дѣста жрецѣ.**

Однородные члены предложения, въ общемъ, отдѣляются запятой подобнымъ образомъ, какъ и въ русскомъ языке, за исключениемъ слѣдующей особенности: два однородныхъ сказуемыхъ, соединенныхъ союзомъ и, если они имѣютъ при себѣ зависимыя слова, раздѣляются запятой, напр.: **и мы штѣбнхомъ всѣ, и въ
слѣдѣ твои идѣхомъ*** (Мате. 19, 27); **пріиднти, ѡбѣїмъ*** егѡ, и **поддержнмъ*** достоѧніе егѡ (Мате. 21, 38).

СЛОЖНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ.

Общее замѣчаніе къ сложнымъ предложениямъ.

§ 177. Сложные предложения въ церковно-славянскомъ языке могутъ быть составлены при помощи какъ сочиненія, такъ и подчиненія. По своимъ конструкціямъ сложные предложения во многомъ сходны съ подобными же предложениями въ русскомъ языке, что даетъ возможность примѣнять къ нимъ классификацію, принятую въ русскихъ грамматикахъ. Однако при извѣстномъ сходствѣ есть и значительная разница — церковно-славянскій языкъ обладаетъ значительно менѣшимъ составомъ союзовъ (хотя нѣкоторые союзы и имѣютъ нѣсколько значеній, напр., йкѡ, йци), и, слѣдовательно, предложения имѣютъ менѣе разнообразія при выраженіи той или иной мысли. Кроме того, церковно-славянскій языкъ обладаетъ и такими конструкціями, какихъ въ русскомъ языке нѣть — къ нимъ относятся предложения съ неопределенымъ наклоненіемъ и предложения съ особымъ причастнымъ оборотомъ, называемымъ “дательный самостоятельный”.

Сложные предложения, согласно ихъ структурѣ, раздѣляются на сложносочиненные и сложноподчиненные.

Особый отдѣль въ сложноподчиненныхъ предложенияхъ представляютъ краткія придаточные предложения.

Сложносочиненные предложения.

§ 178. Два или болѣе простыхъ предложений, соединенныхъ сочинительными союзами, составляютъ **сложносочиненное предложение**.

Предложения, входящія въ составъ сложносочиненного предложения, рассматриваются какъ самостоятельные, однако эта самостоятельность является условной, и въ рядѣ случаевъ компоненты

сложносочиненного предложения взаимно обуславливаются, напр.: *и желаше насытити чрево ѿ рожеца...: и никто же да^ше єму* (Лук. 15, 16). Во второмъ предложениі опущено слово *рожеца*, общее для обоихъ предложенийъ.

Въ зависимости отъ союзныхъ связей сложносочиненные предложения раздѣляются на соединительные, противительные, раздѣлительные и причинные.

Соединительное сочинение.

§ 179. Сложносочиненные предложения соединительные сочинаются при помощи союзовъ *и*, *и — и*, *ни(же)*, *ни — ни(же)*, также. Въ текстахъ Священнаго Писанія грамматическая связь въ предложенияхъ съ союзомъ *и* не является достаточно прочной, — союзъ *и* часто имѣеть значение скорѣе *присоединительное*, чѣмъ соединительное, и служить лишь для указания на продолженіе рассказа, почему и употребляется очень часто, напр. въ 3-й гл. отъ Марка на 35 стиховъ 28 предложенийъ имѣютъ при себѣ союзъ *и* (что буквально соответствуетъ греческому тексту).

Въ сложносочиненныхъ предложенияхъ съ союзомъ *и* обычно выражаются временные отношения: сочиненные предложения могутъ указывать на одновременность дѣйствій, на послѣдовательность дѣйствій, или же на причинно-слѣдственные отношенія между дѣйствіями.

Напримеръ:

1) Предложения, выражающія одновременность дѣйствій: *и помрече солнце, и завѣса цѣковна раздѣла погрефѣ* (Лук. 23, 45); *Не вѣсте ли тѣкш храмъ бѣжїй єстѣ, и дѣхъ бѣжїй живѣтъ въ васъ* (1 Кор. 3, 16); *Дѣї по скобен дній тѣхъ, солнце помрекнетъ, и луна не дастъ свѣта своимъ, и звѣзды спадутъ ся нѣсѣ, и силы нѣсныя подвигнутся* (Мате. 24, 29).

2) Предложения, выражающія послѣдовательность дѣйствій: *Сва падоша на путь: и придоша птицы и позобаша ѡмъ* (Мате. 13, 4); *прииде въ домъ іїихъ, и приступиша къ немъ ученицы єгѡ* (Мате. 13, 36); *и изѣде вони на приодворіе: и лѣкторя возгласи* (Марк. 14, 68); *и синѧ дождь, и придоша рѣки, и возбѣмша вѣтры* (Мате. 7, 25).

3) Предложения, выражающія причинно-слѣдственные отношенія: *тогда востав запретъ вѣтромъ и морю, и бысть тишина велика* (Мате. 8, 26); *Они же изѣдиша и доша въ стадо гвиннѣи: и и, (и)е, фугреми и стадо всѣ по берегу въ морю, и погопоша въ водѣхъ* (Мате. 8, 32); *Приближитеся къ єгѹ, и приближитъ вѣмы* (Іак. 4, 8).

Особенно наглядно выражаются причинно-слѣдственные отношенія между предложеніями, если за союзомъ *и* слѣдуетъ со-

юзное слово *егѡ јди*: той воскрес ѿ мертвых, и егѡ јди силы дѣйствія ѿ нѣмъ (Мате. 14, 2).

Къ этому виду сложносочиненныхъ предложеній должно отнести также и предложенія, сочиненные при помощи заключительныхъ союзовъ: тѣмже, тѣмъ, игѡ јди, ѡбо, ѿнѣдѣль, напр.: кольмѣ ѡбо лѣчиши человѣка свѣтлѣ; тѣмже* достоінъ въ звѣшты добрѣ творити (Мате. 12, 12); ико не созданъ бысть можа жиы јди, но жиа мѣжа јди: игѡ јди* должна бысть жиа влѣтъ имѣти на главѣ ѿблѣ јди (1 Кор. 11, 9-10); аще же христосъ не воста, сиети вѣра вѣща, єщѣ во греѣхъ вѣшихъ: ѡбо* и ѿмѣршии ѿ христѣ, погибоща (1 Кор. 15, 17-18); и на тѣхъ вѣблѣ єснъ побѣды, вѣкии силю доброплавне. ѿнѣдѣль* почести тиѣхъ Сѣ чудесъ блгіи даровъ (4 ноября, на Госп. воззв.), и сиалѣзни наша подѣлѣ єснъ. ѿнѣдѣль* јанами твоими мы исцѣлѣвша, пѣти на выкодомъ: аллилѹта (Акаѳ. Іис. Сладч.).

Сочиненные предложенія съ союзомъ и могутъ выражать также противительные отношенія, напр.: Благіи человѣка ѿ благаго сокровища ѵзносянѣя блгіи: и лѣкаріи человѣка ѿ лѣкаріаго сокровища ѵзносянѣя лѣкаріи (Мате. 12, 35).

Союзы ни(же), ни — ни(же) употребляются при соединеніи однородныхъ предложеній съ отрицаніемъ, напр.: Нѣсть бо дѣво добрѣ, творѧ плоды зла: ниже дѣво зла, творѧ плоды добрѣ (Лук. 6, 43); и ѿ тѣрнѣа бо чешутъ смѣквы, ни ѿ купинѣ ємлютъ грушіа (Лук. 6, 44).

Союзъ таکожде употребляется съ отѣнкомъ присоединительного значенія, напр.: Пріѣтъ же хлѣбы тѣихъ, и хвалѹ воздавъ, подадѣ ѿченикѡмъ, ѿчиници же возлежѧмы: таکожде и ѿ рыбѣ, єлико хотѧхъ (Іоан. 6, 11); и третій поѣтъ ю: таکожде же и вси сѣмь (Лук. 20, 31).

Сложносочиненные соединительные предложенія могутъ быть и безсоюзными, напр.: Тамъ птицы вогнѣздѧться, єршико жилице предводительствуетъ ими (Псал. 103, 17); ѿсыдоща ма тельцы миози, юнцы тѣчийи ѿдержаша ма: ѿверзоща на ма ѿстѣ скол, юко лѣва вогнѣціалїи и рыхлїи (Псал. 21, 13-14); и вѣргутъ ихъ въ пѣць Сгненичи: тѣ вѣдеть плачь и скрѣжетъ звѣши (Мате. 13, 50); тѣ не пріѣсте, тѣ не дадите (Мате. 10, 8); Христосъ рождаєтся, слѣвите: христосъ сихъ ибѣся, грядите: христосъ на землї, возноситеся (Ирм. Рожд. п. 1-я).

Противительное сочиненіе.

§ 180. Въ сложносочиненныхъ предложеніяхъ противительныхъ выражается отношеніе противопоставленія или сопоставле-

нія, иногда съ различными добавочными оттѣнками (несоответствія, ограничения, уступки и др.). Предложенія этого типа сочиняются при помощи союзовъ: но, а, же, о́бѣш — же, обаче, да. Изъ указанныхъ союзовъ а и же являются наиболѣе употребительными. Примѣры: Не входящие во ѿстѣа иквернѣта человѣка: но* нѣходящіе нѣзобѣгъ, то иквернѣта человѣка (Мате. 15, 11); Ка нѣмже злостраждѣ дѣлѣ до ѿзы, тѣкшъ злодѣй: но* глобо бѣжѣ не вѣжетелѣ (2 Тим. 2, 9); разумъ о́бѣшъ кничѣтъ, а* либѣ вознадѣтъ (1 Кор. 8, 1); Приближаятъ мнѣ людѣ сіи ѿстѣы своями, нѣ ѿстнамъ чтѣтъ мѧ: сѣрдце же* нѣхъ далече ѿстонїта ѿ менѣ (Мате. 15, 8); жажды о́бѣш* многа, дѣлателей же* мѣш (Мате. 9, 37); нѣжда бо есть прѣпятіе ѿблѣзинѣ: обаче* горѣ человѣку томъ, нѣмже ѿблѣзинѣ прѣходитъ (Мате. 18, 7); не дѣсѧть ли ѿчиртиша сѧ; да* дѣватъ гдѣ; (Лук. 17, 17).

Сложносочиненные предложения противительныя могутъ быть также и безсоюзными, напр.: Вѣ ѿ нѣжинѣ єстѣ, азъ ѿ бышнїхъ єсмы: вѣ ѿ мѣра сегѡ єстѣ, азъ нѣсмы ѿ мѣра сегѡ (Иоан. 8, 23); нѣ єстѣ не ѿ басѧ, бѣжѣ дѣлѣ (Евр. 2, 8); тѣкшъ видѣвъ мѧ, вѣровавше єсн: блаженіи не видѣвшіи, нѣ вѣровавше (Иоан. 20, 29).

Раздѣлительное сочиненіе.

§ 181. Сложносочиненные предложения съ раздѣлительнымъ значеніемъ составляются обычно при помощи союза или (а иногда при помощи союза либо), напр.: нѣзверн иѣвъ быти: или прѣидѣтъ тебѣ тѣлѣ лѣста глаꙑда на землю твой: или тѣлѣ мѣсяцы вѣгати и маши прѣд враги твоими, нѣ вѣдѣтъ гонѧщіе тѣлѣ: или тѣлѣ дни быти смѣрти въ землю твой: (2 Цар. 24, 13); Сибѣтъ ли хлѣбъ вѣзъ боли; или єсть вѣкѹсъ во тцихъ словесахъ (Иова 6, 6); Ты ли єсн градѣй, или нѣбогъ членъ; (Мате. 11, 3).

Причинное сочиненіе.

§ 182. Въ причинномъ сочиненіи въ первомъ предложеніи представляется какое-нибудь явленіе, а во второмъ — приводится его причина. Второе предложеніе присоединяется при помощи причинныхъ союзовъ ибо и ко, напр.: Нѣсть тѣ части ни жрецѣл въ словесѣ сѣмѧ: ибо сѣрдце твоѣ нѣсть прѣвѣтъ прѣд вѣомъ (Дѣян. 8, 21); по дѣлѣмъ же нѣхъ не творите: глаголюща ко, нѣ творѧтъ (Мате. 23, 3).

Между союзами ибо и ко разница состоить лишь въ томъ, что ибо представляетъ собой соединеніе союзовъ а и ко. При сравненіи съ греческимъ текстомъ обычно видимъ слѣдующее соотношеніе:

бо = γὰρ, а и́бо = καὶ γὰρ, напр.: И́бо бе́гъда тво́й гла́въ та́къ тво́рітъ, Мф. 26, 73 (вм. и́бѣда бо...), въ греч. текстѣ: καὶ γὰρ ἡ λαλία σου... Союзъ и́бо ставится въ началѣ предложения, а союзъ бо — послѣ первого слова предложения.

Сложносочиненные предложения причинные могутъ быть сочинены и безъ союзовъ, напр.: ὁστάβιτε ἦχα: вождь сътѣ слѣпцемъ (Матѳ. 15, 14); домъ інлѣвъ оуповѣ на гдѣ: помощникъ и́ Защититель и́ма єсть. домъ ааронъ оуповѣ на гдѣ: помощникъ и́ Защититель и́ма єсть. Бояціна гдѣ, оупокаша на гдѣ: помощника и́ Защитителя и́ма єсть (Псал. 113, 17-19).

Сложноподчиненное предложение.

§ 183. Сложное предложение, состоящее изъ двухъ простыхъ предложенийъ, изъ которыхъ одно синтаксически подчиняется другому при помощи подчинительныхъ союзовъ или союзныхъ словъ, называется *сложноподчиненнымъ*.

Предложение, находящееся въ синтаксически зависимомъ отношеніи къ другому предложению, называется *придаточнымъ*; а предложение, которому подчинено придаточное предложение, называется *главнымъ*, напр.: Эзя послѣдъ вы ждти, и́дёже вы не тра́дистися (Иоан. 4, 38); первое предложение — главное; второе предложение — придаточное обстоятельственное мѣста.

Придаточное предложение можетъ относиться къ одному изъ членовъ главного предложения, къ группѣ членовъ или ко всему предложению въ цѣломъ (когда выражаетъ какое-нибудь обстоятельство: время, причину, условіе и т. д.), напр.: сѣаче горе человѣкъ* томъ, и́мѧко соблазнъ приходитъ (Матѳ. 18, 7); Ты бѣголѣкимъ, вышний кѣже, и́ гдѣ мѣти, творѧщаго пріенш ся наими вѣлїкамъ* же и́ неизлечиваниемъ*, слѣбднамъ* же и́ оужаинамъ*, и́хже неѣсть числа (Утр. мол. 6-я); сѣдите тѣ, дондеже шедъ помоліса тѣмш (Матѳ. 26, 36).

Придаточные предложения по отношенію къ главному могутъ выполнять тѣ же функции, что и любой членъ простого предложения, а потому и классифицируются они подобнымъ образомъ. Придаточные предложения могутъ быть слѣдующихъ видовъ: 1) придаточное-подлежащее, 2) придаточное-сказуемое, 3) придаточное опредѣлительное, 4) придаточное дополнительное, 5) придаточные обстоятельственные: а) времени, б) мѣста, в) причины, г) цѣли, д) слѣдствія, е) образности, ж) условныя, з) уступительные.

Бесоюзныхъ сложноподчиненныхъ предложенийъ въ церковно-славянскомъ языке нѣть, кромѣ нѣкоторыхъ придаточныхъ дополнительныхъ.

Предложение придаточное-подлежащее.

§ 184. Придаточнымъ подлежащимъ является предложение, поясняющее подлежащее главного предложения, выраженного мѣстоименемъ (указательнымъ, отрицательнымъ или определительнымъ) или выполняющее функцию отсутствующаго въ главномъ предложении подлежащаго. Предложение придаточное-подлежащее отвѣчаетъ на вопросъ именительного падежа: кто? что? Напримеръ: *Иже мѧ сотвориша тѧ, той ми рече: возьмѧ сѹди твой и ходи* (Иоан. 5, 11); *Ничтоже бо єсть поклонено, єже не шкырѣтъ, и тайно, єже не ѿвѣдено въдѣтъ* (Мате. 10, 26); *Вѣдѣ, ёліка йматъ сѹдъ, мокъ єсть* (Иоан. 16, 15).

Мѣстоименіе въ главномъ предложении часто опускается; однако легко подразумѣвается: *Аще къ вѣдѣ превѣдѣтъ, єже испѣра смылаше* (1 Иоан. 2, 24); *и єже аще гважкиши на землю, вѣдѣтъ свѣдано на нѣгѣхъ* (Мате. 16, 19); *иже аще хощетъ въ вѣдѣ вѣдѣти, да вѣдѣтъ вѣдѣ вѣдѣ* (Мате. 20, 26).

Отсутствіе мѣстоименія-подлежащаго особенно характерно въ тѣхъ случаяхъ, когда сказанное главного предложения по значенію близко къ безличному, однако все же въ такое предложение можно вставить мѣстоименіе тѣ, напр.: *и ми тѣмъ ти, іако не могъ нынѣ ѿмолити сѹдъ моего* (Мате. 26, 53); *довѣдѣтъ ѿченикъ, да вѣдѣтъ, іако ѿчитель єго* (Мате. 10, 25); *и есть бо тайно, єже не ѿвѣдено вѣдѣтъ: ниже ѿтвѣтено, єже не познается и въ ѿвленіе приидетъ* (Лук. 8, 17); *Шкырка нѣсть смышано, іако кто ѿвѣрзе сѹчи сїбѣ рождѣнъ* (Иоан. 9, 32); *и речетъ ти, что ти подобаєтъ творити* (Дѣян. 9, 6); *добрѣ было бы єму, аще не бы родилъ человѣка той* (Марк. 14, 21).

Предложения придаточныя-подлежащія присоединяются къ главному при помощи слѣдующихъ союзныхъ словъ и союзовъ: *иже, тѣже, єже, что, ёліцы, ёліка, іако, да, аще* и под. (см. предыдущіе примѣры).

Главное предложение, состоящее изъ сравнительной степени *лѣчше єсть, ѿдобрѣ єсть, добрѣ єсть* и под., обычно имѣеть при себѣ придаточное предложение-подлежащее съ союзомъ *иже* или *нѣжели*. Такое придаточное предложение бываетъ съ усъченнымъ сказуемымъ, напр.: *Лѣчше єсть ѿбога ходѧ въ простотѣ свой, нѣже (есть) богатый строптивъ ѿсты свойни и несмысленъ* (Притч. 19, 1); *Лѣчше частнца мала ко стражомъ гданимъ, нѣжели сокровища*

вѣліа євѣз соаѣни (Притч. 15, 16); ѿудобѣ же єсть нѣу ѿ земли
праѣти, нѣже ѿ закона єдиної чириѣ (удобно есть) погибнти (Лук.
16, 17).

Предложеніе придаточное-сказуемое.

§ 185. Придаточнымъ сказуемымъ является предложеніе, употребляющееся для поясненія именной части сказуемаго главнаго предложенія, выраженной указательнымъ мѣстоименіемъ, которое часто опускается. Предложеніе придаточное-сказуемое отвѣчаетъ на вопросы: *каковъ? какова? каково? кто такой? что такое?* Напримѣръ: йакобъ пѣрстныи, таковыи ѿ пѣрстнѣи: ѿ йаковѣ нѣгнныи, тѣцы же ѿ нѣгннїи (1 Кор. 15, 48); Моя брашно есть, да сотворю болю позлѣшаго мѧ (Іоан. 4, 34); Чѣдъ есть, єже ймашъ возвѣстити ми (Дѣян. 23, 19); сий вѣтъ, єгоже рѣхъ (Іоан. 1, 15); той есть, ємѣже йзъ ѿмочнѣи хлѣбъ подамъ (Іоан. 13, 26).

Предложенія придаточныя-сказуемыя присоединяются къ главному при помощи союзныхъ словъ или союзовъ: *иже, аже, єже, йаковъ, -а, -о, да* и под.

Предложеніе придаточное опредѣлительное.

§ 186. Придаточнымъ опредѣлительнымъ называется предложеніе, опредѣляющее какой-нибудь членъ главнаго предложенія, выраженный именемъ существительнымъ, напр.: *ко ѿбѣщавшю вами радость вѣлю, аже въдѣти кѣми людемъ* (Лук. 2, 10).

Опредѣлительные придаточныя предложенія отвѣчаютъ на вопросы: *какой? какая? какое?*

Опредѣлительные придаточныя предложенія присоединяются къ главному при помощи следующихъ союзныхъ словъ и союзовъ: *иже, аже, єже, йаковъ, -а, -о, идѣже, егда, да, йако* и др.

Наиболѣе характерными выразителями опредѣлительного отношенія являются относительныя мѣстоименія *иже, аже, єже: ѿ помѣниша причастникомъ, аже вѣдъ во дѣлѣмъ корабль* (Лук. 5, 7); *идѣзъ ко дамъ вами оуста ѿ премѣдрости, єйже не возмогутъ противити* и мнѣ ѿбѣщати вси прѣтвѣлѧющи сѧ вами (Лук. 21, 15);

Другіе примѣры употребленія союзныхъ словъ и союзовъ: *въдѣти ко тогда скорбь вѣлю, йаковъ же не былъ ѿ начала мѣра досѣлѣ* (Мате. 24, 21); *и разгнѣвъ книгъ, ѿбрѣте мѣсто, идѣже вѣтъ написано* (Лук. 4, 17); *прѣдѣлъ же днѣ, егда ѿиметъ ѿ иныхъ женихъ* (Мате. 9, 15); *и гла есть либы, да ходимъ по заповѣдемъ егѡ* (2 Іоан. 1, 6); *Како ѿко сквѣдѣтъ писанія, йако тѣко подобаетъ быти* (Мате. 26, 54). Союзному слову *йаковъ* въ главномъ предложеніи

можетъ соотвѣтствовать указательное мѣстоименіе **тако^{их}** (относящееся къ опредѣляемому члену его), напр.: **вѣмъ, яко^ш представиши губѣн^и молѣ предо мною таковы, яко^в же мною содѣлаша** (Мол. ко причащ.).

Опредѣлительное придаточное предложеніе можетъ иногда предшествовать слову, къ которому относится, напр.: **но^жи, яже^ш уготовавша ароматы** (Лук. 24, 1).

Приложеніе придаточное дополнительное.

§ 187. Придаточнымъ дополнительнымъ называется предложеніе, которое выполняетъ роль дополненія сказуемаго главнаго предложенія, или же поясняетъ дополненіе, выраженное мѣстоименіемъ (указательнымъ или опредѣлительнымъ).

Дополнительныя придаточныя предложенія отвѣчаютъ на вопросы косвенныхъ падежей.

Напримѣръ: **Онн же тажателе рѣша къ себѣ, яко^ш ий єсть наимѣдника** (Марк. 12, 7). Дополнительное придаточное предложеніе, поясняющее мѣстоименіе-дополненіе: **Но сї* паче судите, ёже не полагати прѣтыканія брату^и илѣ соблазна** (Рим. 14, 13); **и возвѣтиши єму^и всѣ*, и блѣка сотвориша, и блѣки наѣчиша** (Марк. 6, 30); **и всѣ*, блѣка во спбогнте въ молитвѣ, вѣрбющи, прѣимѣте** (Мате. 21, 22).

Если главное предложеніе слѣдуетъ за придаточнымъ, то указательное мѣстоименіе въ главномъ предложеніи можетъ имѣть значение подчеркнутости, напр.: **но ёже лѣти дѣти вѣма въ той часъ, сѣ глаголите** (Марк. 13, 11).

Въ церковно-славянскихъ конструкціяхъ сложноподчиненныхъ предложеній мѣстоименіе-дополненіе, соотносительное съ придаточнымъ предложеніемъ дополнительнымъ, употребляется очень рѣдко, почти какъ исключеніе, такъ что придаточное предложеніе дополнительное можетъ даже слѣдовать непосредственно послѣ предлога, напр.: **ѡ яко^ш да гдѣ сї^х наїхъ ѿчнинѣтъ дѣши ихъ въ мѣстѣ сї^х таѣ..., гдѣ помольмися** (Паннихида); согласно русской конструкціи предложеній въ данномъ случаѣ обязательно нужно было бы вставить указательное мѣстоименіе: **о томъ, чтобы...**

Придаточныя предложенія дополнительныя соединяются съ главнымъ при помощи слѣдующихъ союзовъ и союзныхъ словъ: **яко^ш, что, да, дабы, яко^ш дабы, да не, какъ, да не, когда, какъ, кій, кіи, кѣ, яже, яже, ёже, блѣка, -и, -о, дондеже, когда, камъ, ѿкѣдъ, яможе и под.**, напр.: **самъ бо вѣдалше, что^{*} хощетъ сотворити** (Иоан. 6, 6); **проси ѿ менѣ, єгѡже^{*} лѣти хощещи** (Марк. 6, 22);

ты же пресытый, въ ииже наукихъ еси (2 Тим. 3, 14); Тѣмже сми
свидѣтельствуете неѣ, тѣкш* гынове ёстѣ избѣвшихъ прѣбоянія (Мате.
23, 31); тѣкш же вѣсте, въ кії* часѣ гдѣ вѣща прѣидетъ (Мате.
24, 42).

Союзы да, даѣ, тѣкш даѣ, да не какъ, да не когда вносять
въ придаточное предложеніе дополнительный оттѣнокъ желанія
или цѣли: Блѣднѣте, да* никтоже вѣся прельститъ (Мате. 24, 4);
и вѣдѣвшіе єго, молиша, тѣкш даѣ* прешелъ ѿ предѣла йхъ (Мате.
8, 34); коющія же, да не какъ* въ преднаилъ мѣста впадутъ (Дѣян.
27, 29).

Союзныя слова, въ зависимости отъ ихъ значеній, присоединяя
придаточныя дополнительныя предложенія къ главному, прида-
ютъ имъ еще добавочные оттѣнки значеній, напр.: дондеже, когда —
вносять дополнительный оттѣнокъ временнаго значенія: и не єувѣ-
дѣша, дондеже* прѣиде вода и взѧтия всѣ (Мате. 24, 39); Рцы наꙗ,
когда* сѣлъ въдѣти (Марк. 13, 4); камъ, ѿкъдѣ, аможе — вносять
дополнительный оттѣнокъ пространственнаго значенія: вы же не
вѣсте, ѿкъдѣ* приходѧ и камъ грядѹ (Иоан. 8, 14); аможе* ѿзъ
идѹ, вѣсте (Иоан. 14, 4); какъ, какъ бы, ёдѣ какъ — указываютъ
на характеръ дѣйствія: Повѣдаша же йма вѣдѣшии, какъ* бытъ
єтъномѹ, и ѿ гиниѣхъ (Марк. 5, 16); и нескідѹ архѣереи и книжинцы,
какъ бы* ѿбѣли єго (Лук. 22, 2); Боялся же, ёдѣ какъ* пришеди, не
мѣцѣхъ же хощѹ, ѿбрашѹ вѣсъ, (2 Кор. 12, 20); каковъ — привносить
качественный оттѣнокъ: да єувѣсть, каковѹ* кѣплю сѣть сотворилъ
(Лук. 19, 15).

Придаточныя предложенія дополнительныя могутъ быть без-
союзными, напр.: Моли же вѣся, подобни мнѣ бываите (1 Кор. 4, 16);

Придаточное предложеніе времени.

§ 188. Придаточнымъ времени называется предложеніе, ко-
торое указываетъ на время дѣйствія сказуемаго главнаго предло-
женія или же уточняетъ обстоятельство времени, находящееся въ
главномъ предложеніи, напр.: тѣкш же имать прѣятніе родѣ ий, дондеже
всѣ сѣлъ въдѣти (Марк. 13, 30); и въ первый день Спургенишка,
егда падѣхѹ жаждѹ, глаголаша ємъ ѿчининцы єго (Марк. 14, 12).

Придаточныя предложенія времени отвѣчаютъ на вопросы:
когда? съ какихъ поръ? до какихъ поръ? какъ долго?

Для связи придаточныхъ предложеній времени съ главнымъ
употребляются слѣдующіе союзы: єгда, дондеже, ѿнѣдѣже, донѣдѣ-
же, прѣждѣ дѣже (употребляющійся всегда съ не), прѣждѣ нѣже, тѣкоже,
тѣкш, напр.: и єгда скончавшася днѣ плаческаго, бѣша всѣ

и́ттоли ёдниодвшиш вкѣпѣ (Дѣян. 2, 1); и́нѣ подобаєтъ дѣлати дѣллѣ послѣдшаго же, дондеже дѣнь єсть (Иоан. 9, 4); ѿнѣлѣже бо ѿѣы ѿгноша, вѣл тѣко пресыпаваюти ѿ начала созданиј (2 Петр. 3, 4); донѣлѣже бо іѡда жївѣ єсть, невозможно мириа полу чити вищему (2 Мак. 14, 10); Гдѣ, синди, прѣжде да же не ѿмретъ Отроча мое (Иоан. 4, 49); якоже плакашася, приниче бо гробъ (Иоан. 20, 11); якоже преста глаголъ, рече къ симши (Лук. 5, 4); и якоже приближися, видахъ градъ, плакася ѿ нѣмъ (Лук. 19, 41).

Придаточные предложения времени могутъ обозначать дѣйствие:

а) совершающееся одновременно съ дѣйствиемъ главного предложения: не сѣрдце ли наю горѣ вѣ въ наю, єгда глаше на ма на вѣтнѣ, и єгда скажоваше на ма писаніј (Лук. 24, 32); вѣ же ноць, єгда нѣзыде (Иоан. 13, 30); Сѣдите тѣ, дондеже шедъ помолитъ тѣмъ (Мате. 26, 36); Колико лѣтъ єсть, ѿнѣлѣже сїе бысть ємъ; (Марк. 9, 21);

б) предшествующее во времени дѣйствию главного предложения: єгда же прозлѣ траба и плодъ сотвори, тогда явишася и піевелѣ (Мате. 13, 26);

в) слѣдующее во времени послѣ дѣйствия главного предложения: єгда же приходѧ ѿзъ, ини прѣжде менѣ глашнти (Иоан. 5, 7); прѣжде да же алѣкториа не возгласитъ, таи краты ѿвѣрженіи менѣ (Мате. 26, 34); проси, что сотвори ты, прѣжде нѣже взяты бѣдъ ѿ тици (4 Цар. 2, 9).

Придаточное предложение места.

§ 189. Придаточнымъ места называется предложение, которое содержитъ указание на место, где совершается дѣйствие главного предложения, или же уточняетъ обстоятельство места, находящееся въ главномъ предложении, напр.: идѣ по тебе, аможе аще идеши (Мате. 8, 19); идѣже бо аще бѣдетъ тѣпѣ, тѣмъ тобе рѣтъ сѣрѣ (Мате. 24, 28); единіи же на деслѣ ѿченицы идоша въ галілею, въ горы, аможе повелѣ имъ идти (Мате. 28, 16).

Придаточные предложения места отвѣчаютъ на вопросы: где? куда? откуда? и присоединяются къ главному при помощи слѣдующихъ союзовъ: идѣже, идѣже аще, аможе, аможе аще, ѿнѣдѣже (ѵонѣдѣже), напр.: аможе азъ идѣ, вы не мѣжете прѣятіи (Иоан. 13, 33); сїл въ видаварѣ выша ѿне ѿна поля ѿдана, идѣже вѣ ѿаніи креста (Иоан. 1, 28); Возведохъ ѿчи моя въ горы, ѿнѣдѣже прїидетъ помошь моя (Псал. 120, 1). Иногда придаточное предложение места можетъ присоединяться при помощи косвенного па-

дежа относительного мѣстоименія йже, напр.: и вонь же дома ви-
дите, тут превыходить (Лук. 9, 4).

Въ главномъ предложеніи могутъ быть нарѣчія, соотноси-
тельный съ союзами придаточныхъ предложеній: тѣмъш, тут.

Придаточное предложеніе причины.

§ 190. Придаточнымъ *причины* называется предложеніе, ко-
торое содержитъ указаніе на причину дѣйствія сказуемаго глав-
наго предложенія.

Придаточными предложенія причины отвѣчаютъ на вопросы:
почему? отчего? по какой причинѣ?

Для связи придаточныхъ предложеній причины съ главнымъ употребляются слѣдующіе союзы: яко, понеже, зане, занѣже, напр.: сдѣлте ѿбо, яко не бѣйте днѣ ни чиа... (Мате. 25, 13); дадите наꙗхъ ѿбѣа башегѡ, яко съѣтнельницы наши ѿглагаютъ (Мате. 25, 8); и ищущи егѡ ягти, ѿбо ашагъ народъ, понеже яко пѣро егѡ илѣхъ (Мате. 21, 46); и идѣе прозлобоша, зане не илѣхъ глубини земли (Мате. 13, 51); житїе же ихъ ѿаждываемо яглы: занѣже ѿко бѣша недѣжна и нѣмощна (Пова, 36, 14-15).

Придаточное предложеніе цѣли.

§ 191. Придаточнымъ *цѣли* называется предложеніе, содер-
жащее указаніе на цѣль дѣйствія, о которомъ говорится въ глав-
номъ предложеніи.

Придаточными предложенія цѣли отвѣчаютъ на вопросы: за-
чѣмъ? для чего? съ какой цѣлью? и присоединяются къ главному
при помощи слѣдующихъ союзовъ: да, яко да, да бы, да не когда,
да не како, едѣа како, да понѣ (да по крайней мѣрѣ), напримѣръ:
Се же всѣ бысть, да г҃едѣтъ пнѣнїа прѣороска (Мате. 26, 56);
сдѣлте ѿбо на всѣко врѣма молѧщемъ, да сподобитеся ѿбѣжати всѣхъ
сихъ хотѧщихъ быти (Лук. 21, 36); да пришедъ возложиши на ию
рѣцѣ, яко да спасётъ и живѣа вѣдетъ (Марк. 5, 23); просвѣтъ очи
мои, хрѣте бѣже, да не когда ѿсыпъ въ смрть, да не когда речетъ врагъ
мои... (Мол. на сонъ гряд.). погибъ силь моего возлюбленного, едѣа
како, егѡ видѣвшъ, ѿгераматъ (Лук. 20, 13); шедше да взыщутъ
господина твоегѡ, едѣа како да гдень взѧ, и повѣрже егѡ на іօрданѣ
(4 Цар. 2, 16); Тѣмже попротивно паче вы да дѣуете и ѿтѣшите,
да не како многон скрѣтъ пожерта вѣдетъ таковыи (2 Кор. 2, 7);
взыскати гдѣ, да понѣ ѿскажутъ егѡ и ѿбрѣщутъ (Дѣян. 17, 27).
Сказуемое придаточного предложенія (съ союзомъ да) можетъ
быть выражено сослагательнымъ наклоненіемъ, напр.: и вѣдоша

єгò до виходу горы, на иже градъ тихъ созданы каше, да быша* єгò и низрнхли* (Лук. 4, 29); бысть же належащъ ємъ народъ, да быша* слышали* слово бжии (Лук. 5, 1); и отдержнахъ єгò, дабы не ѿшелъ ѿ нихъ (Лук. 4, 42).

Придаточное предложение следствия.

§ 192. Придаточнымъ следствия называется предложение, въ которомъ указывается на следствіе, вытекающее изъ содержания главного предложения.

Придаточное предложение следствия присоединяется къ главному при помощи союза яко и, которому въ главномъ предложении соответствуетъ тако, напр.: Тако бо возлюбилъ егъ мя, яко и си свонгъ единогодного для есть (Иоан. 3, 16).

Однако характерными и обычными придаточными предложениями со значениемъ следствия являются конструкціи съ неопределеннымъ наклоненіемъ, см. § 143, 9.

Въ книгахъ Священного Писания иногда встрѣчается особый оборотъ рѣчи, заключающейся въ томъ, что придаточная предложенія цѣли съ союзами да, да не когда, да и како употребляются со значениемъ следствия, чтобы подчеркнуть неизбѣжность его, напр.: въмъ есть дано вѣдати тайны царствія бжіа: прѣчимъ же въ прѣтчахъ, да видяще не видятъ, и слышащие не разумѣютъ, ср. русск.: такъ-что они видя не видятъ... (Лук. 8, 10); и очи своя смѣкнша, да не когда узрятъ очима... (Мате. 13, 15); также: Марк. 4, 12; Иоан. 12, 40; Дѣян. 28, 27.

Придаточное предложение образности.

§ 193. Придаточнымъ образности называется предложение, раскрывающее способъ или характеръ дѣйствія, или же мѣру проявленія признака главного предложения. Придаточная предложенія образности отвѣчаютъ на вопросы: какъ? какимъ образомъ? въ какой мѣрѣ? сколько разъ?

Связь придаточныхъ предложенийъ образности съ главнымъ производится при помощи следующихъ союзовъ: якоже, иже образомъ, яко бы, елижды. Указаннымъ союзамъ могутъ соответствовать въ главномъ предложении нарѣчія: тако, такожде, сице. Напримеръ: Онъ же прѣемши сѣренки, сотвориша, якоже научени быша (Мате. 28, 15); и начаша глаголати газыки, якоже даще имъ провѣщаѣти (Дѣян. 2, 4); показавый ученикѡмъ твойма славу твою, якоже можахъ (Троп. Преобр.); якоже вмѣшиахъ ученицы твои, славу твою, хутѣ бжіе, видѣша (Конд. Преобр.); якоже

бо бысть во дни ишевы: та́ко въде́тъ и въ пришествіе сїа члвѣческаго (Мате. 24, 37); ай інезъ вознесъисѧ въ вѣсна на небо, та́кожде прииде́тъ, иже образомъ видѣстѣ єго идуща на небо (Дѣян. 1, 11); Иже образомъ желаетъ єлень на источники водныя, сице же лжетъ душа моя къ тебѣ бѣ (Псалм. 41, 2); Ближди бо ѿще гости хлѣбъ сей, и чашу сию пейте, смерть гднъ возвѣщаете (1 Кор. 11, 26); Чѣто та́ко послалъ еснъ послы вопрошати валаа сквернаго бога во йаккаршнѣ, яки бы не былъ бѣ во йили (4 Цар. 1, 16).

Придаточное предложение условное.

§ 194. Придаточнымъ условнымъ называется предложение, содержащее указание на условие, отъ которого зависитъ осуществление того, о чёмъ говорится въ главномъ предложении. Придаточные предложения условные отвѣчаютъ на вопросы: *въ какомъ случаѣ? при какомъ условии?*

Придаточные условные присоединяются къ главному предложению при помощи союза ѿци, напр.: ѿци кто ходитъ въ ноши, погибнется (Иоан. 11, 10).

Въ главномъ предложении иногда можетъ быть союзъ тѣ, напр.: ѿци бо ся нимъ оумрѣхомъ, тѣ ся нимъ и ѿжнѣемъ (2 Тим. 2, 11).

Сложноподчиненные предложения съ придаточными условными могутъ быть раздѣлены на два вида: 1) предложения съ реальнымъ условиемъ и 2) предложения съ желаемымъ, возможнымъ или предполагаемымъ условиемъ. Сказуемая предложенийъ первого вида выражаются изъявительнымъ наклонениемъ, а сказуемая предложенийъ второго вида — сослагательнымъ наклонениемъ, напр.:

1) ѿци нога твоѧ соблазнѧетъ тѧ, ѿбѣцы ѿ (Марк. 9, 45); ѿци вы пребудете во славеснѣ моемъ, константинъ ѿученицы мои будите (Иоан. 8, 31); ѿци и вси соблазнѧтъ въ тебѣ, дѣла никогдаже соблазнѧисѧ (Мате. 26, 33); ѿци ли ни, понѣ та́ко (по крайней мѣрѣ какъ) бѣзъмна, прѣнимите мѧ (2 Кор. 11, 16).

2) и ѿци не быша прекратиласѧ дніе ѿны, не бы ѿбѣши спаслѧ всѧка плоть (Мате. 24, 22); ѿци бо быхомъ си въ разсужданіи, не быхомъ ѿбуждени были (1 Кор. 11, 31); ѿци не бы былъ сїи ѿ бѣга, не могахъ бы творити инчесою (Иоан. 9, 33).

Придаточное предложение уступительное.

§ 195. Придаточнымъ уступительнымъ называется предложение, содержащее указание на условие, вопреки которому совершаются то, о чёмъ говорится въ главномъ предложении.

Придаточныя предложенія уступительныя присоединяются къ главному при помощи союза *йще* и, которому въ главномъ предложеніи соотносятся союзы *но*, *обаче*, напр.: *йще* *ко* *и* *плотін* *шестомъ*, *но* *въхомъ* *я* *вами* *єсть* (Колос. 2, 5); *йще* *и* *сѧ* *блѣше*, *обаче* *навыче* *ш* *сѧхъ*, *также* *пострада*, *послужанію* (Евр. 5, 8). *йще* *и* *ко* *гроѣ* *снизшѣлъ* *єси*, *безсмертне*, *но* *адовъ* *разумѣшилъ* *єси* *силъ* (Конд. Пасхи); *йще* *ко* *и* *многи* *пѣстуны* *їмате* *ш* *хрѣтъ*, *но* *и* *многи* *фѣ* (1 Кор. 4, 15).

Въ сложномъ предложеніи, соединенномъ составнымъ союзомъ *ибо* — *же* (являющимся собственно союзомъ сочинительнымъ, § 180), значеніе противоположенія или сопоставленія можетъ перерастать въ уступку, и такимъ образомъ предложеніе, содержащее указаніе на условіе, вопреки которому совершаются что-либо, можетъ считаться придаточнымъ уступительнымъ, напр.: *Не* *вѣстѣ* *ли*, *тако* *текущій* *въ* *позорицѣ*, *ви* *ибо* *текущъ*, *єдинъ* *же* *прѣмѣстя* *починь* (1 Кор. 9, 24).

Краткія придаточныя предложенія.

§ 196. Особые синтаксические обороты, состоящіе изъ причастій или прилагательныхъ съ зависимыми словами, имѣютъ значеніе близкое къ придаточнымъ предложеніямъ, а потому могутъ разсматриваться, какъ *краткія придаточныя предложенія*, напр.: *и* *желаше* *насытитися* *ш* *кухніца* *памчихъ** *ш* *трапезы* *вогатаго* (Лук. 16, 21); *и* *дана* *ми* *быть* *трость* *подобна** *жезлъ* (Апок. 11, 1).

Краткія придаточныя предложенія могутъ быть опредѣльными или обстоятельственными.

I. *Определительные* краткія придаточныя предложенія выполняютъ функцию, подобную “полныхъ” определительнымъ придаточнымъ предложеніямъ, напр.: *и* *її* *її* *разумѣѣ* *въ* *иѣ* *силъ* *и* *зашедшую** *ш* *негѡ* (Марк. 5, 30); *Сотворите* *ш* *по плоду* *достоинна** *показанія* (Мате. 3, 8). Въ данныхъ примѣрахъ краткія придаточныя предложенія имѣютъ то же самое значеніе, что и “полныя”: *и* *зашедшую* *ш* *негѡ* = *иже* *и* *зашед* *ш* *негѡ*; *достоинна* *показанія* = *иже* *есть* *достоинна* *показанія*.

Эта близость краткихъ придаточныхъ предложеній къ “полнымъ” даетъ возможность замѣнять одни конструкціи другими безъ измѣненія смысла. Придаточныя предложенія “полныя” могутъ быть замѣнены краткими лишь въ томъ случаѣ, если они присоединены къ главному при помощи союзныхъ словъ *иже*, *также*, *еже*, стоящихъ въ именительномъ или винительномъ (безъ пред-

лога) падежахъ. Такая замѣна можетъ быть не только въ определительныхъ предложеніяхъ, но и въ придаточныхъ предложеніяхъ-подлежащихъ или -сказуемыхъ (*тѣлѣ искѹстїи, искѹстїю и пожнитїи*, 2 Кор. 9, 6). Чтобы "полное" придаточное предложение замѣнить краткимъ, нужно удалить союзное слово, а сказуемое замѣнить соответствующей формой причастія, напр.:

Иже — въ именительномъ пад.: *возлюбленнїи, молю тѣкш пришельцевъ и страданникѡвъ, ѿграбленїи ѿ плотицїхъ похотей, тѣже воинств на дѣшѣ* (1 Петра 2, 11), краткое: *воинщицахъ на дѣшѣ*.

Иже — въ винительномъ пад.; сказуемое замѣняется страдательнымъ причастіемъ: *и видимъ глаголъ ий быашїй, егоже гдѣ иказа наимѣ* (Лук. 2, 15), краткое: *речійный наимѣ ѿ гдѣ*.

Аналогично "полнымъ" конструкціямъ съ составнымъ именнымъ сказуемымъ краткія придаточные предложения могутъ имѣть связи-причастія сый, быкы, къ которымъ имя прилагательное, страдат. причастіе или имя существительное относятся, какъ предикативный членъ. При сравненіи иныхъ конструкцій съ краткими можно отмѣтить слѣдующія особенности:

а) Если въ составъ сказуемаго придаточнаго предложения входятъ имя прилагательное или страдат. причастіе съ *зависимыми словами*, то краткое придаточное предложение бываетъ безъ причастій-связокъ, напр.: *и ѿблещіи въ новаго человѣка, созданнаго по егѹ въ правдѣ* (Ефес. 4, 24); *Сотворите ѿбо плоды достойны* показаній* (Лук. 3, 8). Однако, если краткое придаточное предложение относится къ подлежащему, то связка-причастіе можетъ быть: *иудеи же иѣко апостолъ именемъ... силенъ сый* въ глобѣ*, Дѣян. 18, 24 (= Иже вѣ силенъ въ глобѣ).

б) Если въ составъ сказуемаго придаточнаго предложения входятъ имя прилагательное или страдательное причастіе безъ *зависимыхъ словъ* или имя существительное, то краткое придаточное предложение бываетъ со связкой-причастіемъ, напримѣръ: *Си же ащеи абраамлю сѹщъ*, Лук. 13, 16 (= Иже есть абраамъ); также: Лук. 2, 5; *Брѹчай же вами фіевъ иогрѹ нашъ, сѹщъ слѹжительнициъ цикуе иже въ кегурѣхъ*, Рим. 16, 1 (= Иже есть слѹжительница...); *и се мѣжа именемъ иѡсифъ, совѣтника сый* Лук. 23, 50 (= Иже совѣтникъ бѣ). Въ краткихъ конструкціяхъ съ именемъ существительнымъ причастіе-связка можетъ опускаться и существительное тогда переходить въ приложение, напр.: *Цѣлѹйтъ ѿвѣ на спопѣшиника нашаго ѿ гѣтѣ*, Рим. 16, 9 (= сѹща спопѣшиника нашаго...).

При вышеуказанныхъ замѣнахъ время причастія ставится въ

зависимости отъ того, какое время обозначаетъ сказуемое придаточного предложения по отношенію къ главному, одновременное или предыдущее, напр.: *и жилаша насытнися ѿ кѹпнця падающихъ трапезы согатаго* (Лук. 16, 21), полная конструкція: *иже падаючи трапезы согатаго; падаючи и жилаши* выражаютъ одновременное дѣйствіе, а потому въ краткой конструкціи стоять причастіе въ настоящемъ времени.

Въ краткихъ придаточныхъ предложенияхъ при причастіяхъ глаголимый, нарціемый собственное имя обычно ставится въ имительномъ падежѣ, напр.: *Приближілся же праздникъ ѿпрѣсніка, глаголимый пасха* (Лук. 22, 1); *и пріішѣ во градѣ нарціемѣмъ назаретъ* (Мате. 2, 23); но не всегда: *и постѣниша два, іѡнифа нарціемаго варѧкъ...* (Дѣян. 1, 23).

Причастіе въ краткихъ придаточныхъ предложенияхъ по идеѣ имѣть значеніе опредѣленное (ср. *чловѣка, сотворійный еї = чловѣка, иже сотвори еї*), а потому должно было бы быть въ полной формѣ, однако (въ согласіи съ греческимъ текстомъ) паряду съ полными формами нерѣдко употребляются также и краткія (въ греческомъ текстѣ безъ члена), напр.: полные формы: *блаженъ же ѿ бга, пріимиравшаго наѧ себѣ іисъ христомъ, и давша го^{*} намъ слѹжбніи пріимирилъ* (2 Кор. 5, 18); *и ѿшлиша въ нового чловѣка созданнаго^{*} по бѹ въ прѣвѣтѣ* (Ефес. 4, 24); краткія формы: *Подобна есть чловѣкъ зиждѹщъ храмину*, Лук. 6, 48 (ср. ст. 49: *создавшимъ храмину*); *И въ нейже приходѧше, камени жиевъ, ѿ чловѣка ѿничникіи* (1 Петра 2, 4).

Опредѣленность причастія въ указанномъ значеніи иногда подчеркивается мѣстоименіемъ-членомъ (см. § 170, 5), напр.: *и книжницы, иже* ѿ іерусалима инзшедшии*, глаголаю... (Марк. 3, 22), ср.: *и иѣцы ѿ книжника, пуншедшии ѿ іерусалима* (Марк. 7, 1).

Иногда мѣстоименіе-членъ встречается также и при имени прилагательномъ (въ краткомъ придаточномъ предложениі), напр.: (*Ты*) *иже благій въ мѣти, болею погиблася еси* (Воскр. гл. 2-й, п. 8); *иже ѿ себѣхъ благій гдн, слава тиѣвъ* (Троп., В. Четв.).

Прилагательное въ краткомъ придаточномъ предложениі, какъ съ зависимыми словами (но безъ члена, ср. предыдущіе примѣры), такъ и при причастіяхъ быій, быіый обычно употребляются краткія, напр.: *Сотворите ѿбо плоды добройны^{*} поклонія* (Лук. 3, 8); *иже воздадутъ слово готовъ^{*} сѹщемъ ѿднти живымъ и мертвымъ* (1 Петра 4, 5).

II. Обстоятельственные краткія придаточные предложения выражаются обстоятельственными причастіями (= русскимъ двепричастіямъ) съ зависимыми словами (см. § 146). Краткія придаточные обстоятельственные предложения могутъ быть слѣдующихъ видовъ:

1) времени: Слышавъ же йноша слово, ѿиде скорѣѧ (Мате. 19, 22), = егда же услыша иноша слово;

2) причины: йшенофъ же мѣжъ єхъ, праѣдинъ* сый*, и не хотѧ* єхъ ѿблнчїти, вскотъ тайн пустити и (Мате. 1, 19), = яко (потому что) праѣдинъ ехъ и не хотѧ...;

3) условное: Чѣо бо пользы имать чловѣка, прїшебѣтъ* міръ вѣсъ (Лук. 9, 25), = аще міръ вѣсъ прїшебѣтъ (Мате. 16, 26);

4) уступительное: йщи ѿбо вы лукави* сѹщи*, оумѣши дающа блага дающи чадомъ вѣшымъ (Мате. 7, 11), = аще и лукави ештъ;

5) образности: Шедши ѿбо наѹчити всѣ газыки, кристалци* иди во ймѧ ѡцѧ и сна-и отагш дхя (Мате. 28, 19), соответствующей полной конструкціи нѣть. Краткая конструкція можетъ быть съ союзомъ якъ бы (какъ будто): Нынѣ ѿбо вы скажите тысячинникъ ся гобоюма, яко да ѿтреѣ свидѣтъ егѡ къ вѣму, якъ бы хотѧше разумѣти извѣстнѣе, иже ѿ немъ (Дѣян. 23, 15).

Какъ видно изъ приведенныхъ примѣровъ, краткія конструкціи (кромѣ образности) соотносительны съ полными и однѣ могутъ замѣняться другими.

III. Къ краткимъ придаточнымъ предложениямъ должно отнести также и предложения, въ которыхъ дѣйствие выражено неопредѣленнымъ наклоненіемъ, ввиду того, что неопределенное наклоненіе не можетъ имѣть самостоятельного значенія, и, слѣдовательно, не можетъ дать полнаго предицированія предложенію. О видахъ краткихъ придаточныхъ предложенийъ съ неопределеннымъ наклоненіемъ см. § 143, 8), 9), 10), 11).

Дательный самостоятельный.

§ 197. Дательнымъ самостоятельнымъ называется особый синтаксический оборотъ, состоящей изъ краткаго обычно дѣйствительного причастія и имени существительного или местоименія (субъектъ дѣйствія причастія), которая вмѣстѣ ставятся въ дательномъ падежѣ, согласуясь въ родѣ и числѣ. Этотъ синтаксический оборотъ не входить ни въ составъ подлежащаго, ни въ составъ сказуемаго, а потому и называется "самостоятельнымъ"; онъ имѣть значеніе краткаго придаточного предложения. Дательный самостоятельный употребляется въ тѣхъ случаяхъ, когда

субъекты главного и данного придаточного предложения разные, напр.: *и се́нищъ* ёмъ**, *Сва падоша при путьи* (Мате. 13, 4), краткая конструкция соотносится съ полной: *и е́гда Онъ се́нище, Сва падоша при путьи.* *Сше́дшъ* же ёмъ* изъ горы, велѣхъ е́го идти народи мно́зи* (Мате. 8, 1), = *егда же Онъ сиде изъ горы, велѣдя...*

Если дѣйствія придаточного и главного предложений одновременны, причастіе дательного самостоятельного ставится въ настоящемъ времени; если же дѣйствіе придаточного предложенія предшествуетъ главному, то причастіе дательного самостоятельного ставится въ прошедшемъ времени, см. предыдуше примѣры.

Придаточные предложения съ дательнымъ самостоятельнымъ могутъ имѣть следующія обстоятельственные значенія:

1) Времени: *Собра́вши́ся* же ю́мъ*, рече ю́мъ пілата* (Мате. 27, 17) — Когда же они собрались, сказалъ имъ Пилатъ; *и ю́й, єштъ глаголющъ* ёмъ*, возглази пѣтиль* (Лук. 22, 60) — И тотчасъ, когда онъ еще говорилъ, запѣль пѣтухъ; *иду́шими* же ю́мъ* къ піти, прииде женихъ* (Мате. 25, 10) — Пока же онъ ходили покупать, пришелъ женихъ.

2) Причины: *Когда́ющъ* же женихъ*, воздрема́шася всѣ, и спа́хъ* (Мате. 25, 5) — Такъ какъ женихъ запаздывалъ, всѣ задремали и спали; *Бо схи́ненъ* же бывшъ* корабль*, и не могъ* сопротивитися вѣтру, вда́вшася волнамъ носили вѣхомъ* (Дѣян. 27, 15) — Такъ какъ корабль былъ подхваченъ и не могъ сопротивляться, предавшись волнамъ, мы носились; *И добре* же пристанищъ* сѣщъ* ко ѿзимѣнію, мнози сошѣтъ да́хъ ѿкъзтился ѿтъда* (Дѣян. 27, 12) — А такъ какъ пристань была неподходяща для зимовья, то многие давали совѣтъ отправиться оттуда.

3) Уступительное: *Толіка знаменія сотвориши* ёмъ* предъ ними, не вѣровалъ въ него* (Иоан. 12, 37) — Хотя столько знаменій сотворилъ онъ предъ ними, они не вѣровали въ него; *и толіко сѣши́мы*, не прорвалась сѣть; Камень* запечатанъ* ѿ іудеевъ, и воини́мъ* стерегши́мы* прѣгло тѣло твоё, воскрѣслъ еси, тридневный спас* (Окт., Троп. воскр., гл. 1) — Хотя камень былъ запечатанъ іудеями и воины стерегли пречистое Тѣло Твое, но Ты воскресъ, Тридневный Спасъ.

Дательный самостоятельный можетъ имѣть и составные формы, т. е. при причастіяхъ-связкахъ *сѣщъ*, *бывшъ* бываетъ предикативный членъ, имя прилагательное или страдат. причастіе, которые какъ и причастіе ставятся въ дательномъ падежѣ, причемъ въ краткой формѣ.

Относительно употребления страдательного причастія въ дательномъ самостоятельномъ нужно замѣтить слѣдующее: при страдательныхъ причастіяхъ (настоящаго или прошедшаго времени) причастіе-связка *същъ* не употребляется, а употребляется только причастіе-связка *бывшъ*, т. е. иначе говоря, когда дѣйствіе страдательного причастія одновременно съ дѣйствіемъ главнаго предложения, связка не употребляется *); ср. предущіе примѣры: *Намени* запечатанъ... и бояхиценъ же бывшъ...* также: *Бельми же ѿбъреваемымъ нимъ, настїе нзмитаніе творихъ* (Дѣян. 27, 18); *Сказанъ же бывшъ мнъ ковъ хотащъ быти ѿудей на мѣжа сего, ѿбѣ поглахъ его къ тебѣ* (Дѣян. 23, 30) — Такъ какъ мнѣ было сказано о заговорѣ, устраиваемомъ іudeями противъ этого мужа, то я тотчасъ послалъ его къ тебѣ.

Дательный самостоятельный можетъ состоять изъ причастія съ нарѣчіемъ и является тогда какъ бы “безличнымъ” (субъектъ дѣйствія отсутствуетъ), напр.: *Същъ же поздѣ, ... прїиде ГІск* (Иоан. 20, 19) — Когда же было поздно, ... Поздѣ же бывшъ, ... пріношахъ къ нему всѣ недѣжныя и бѣсныя (Марк. 1, 32).

Иногда встрѣчается дательный самостоятельный съ опущеннымъ именемъ существительнымъ или местоименіемъ, если субъектъ дѣйствія причастія легко подразумѣвается изъ контекста, напр.: *и вѣ подобни члвѣкамъ чающыемъ гдѣ своегѡ, когда возьмутися ѿ брака, да прінѣдшъ и толкнѣвшъ*, ѿбѣ ѿвѣрзутъ емъ* (Лук. 12, 36).

Главное предложеніе можетъ начинаться вводно-указательной частицей *и* (вотъ), что придаетъ пѣкую самостоятельность придаточному предложенію-дательному самостоятельному, напр.: *Ш. шедшымъ же нимъ, и ѿглаз гдѣ во снѣ явися іоанофъ* (Мате. 2, 13); Мате. 2: 1, 19.

Хотя конструкція съ дательнымъ самостоятельнымъ, какъ правило, бываетъ при разныхъ субъектахъ главнаго и придаточнаго предложенія, однако иногда, въ видѣ исключенія, встрѣчается нарушеніе этого “закона”, т. е. встрѣчается примѣненіе конструкціи съ дательнымъ самостоятельнымъ при одномъ и томъ же субъектѣ главнаго и придаточнаго предложенія, напр.: *Не ѿмѣхъ поколѧхъ моемъ, не ѿбѣтшъ мнъ тіта брата моегѡ* (2 Кор. 2, 13) (вм. конструкціи съ обстоятельственнымъ причастіемъ: *не ѿбѣтся тіта брата моегѡ*); *ѡвѣчнѣй* ко бышин* мѣрн* егѡ мѣрн іоанофови,*

*) Слѣдующій примѣръ можно рассматривать какъ исключение: *емъ* многажды пѣты и ѿжы (желѣзны) сказанъ* същъ* (Марк. 5, 4).*

предде да же не снітися йма, ще б'ється йм'ючи во чрево ща дха сфа (Мате. 1, 18), въ данномъ примѣрѣ единство субъекта главного и придаточного предложения, однако, нѣсколько разбивается краткимъ придаточнымъ предложениемъ съ неопределеннымъ наклонениемъ, которое вносить въ сознаніе новый субъектъ (йма); также: Исх. 4, 21; Іерем. 31, 32.

Въ слѣдующихъ примѣрахъ нарушеніе закона о "разности субъектовъ" только кажущееся: й бысть йдѣчымъ йма, щчиити-шася (Лук. 17, 14); Бысть же возвращившымъ во Іерусалимъ, й молацьмися въ цркви, быти во йзгтупленин (Дѣян. 22, 17). Въ данныхъ примѣрахъ бысть является главнымъ предложениемъ къ которому слѣдующія предложения являются соподчиненными:

й бысть {когда? йдѣчымъ йма
что? щчиити-шася.

бысть же {когда? возвращившымъ ко Іерусалимъ, й молацьмися
что? быти во йзгтупленин.

По-русски это можно было бы перевести такъ: И когда они шли, случилось, что очистились; Когда же я возвратился во Іерусалимъ и молился въ храмѣ, случилось мнѣ быть во изступленіи.

Дательный самостоятельный является передачей греческой конструкціи "родительного самостоятельного" (genetivus absolutus).

Сложные предложения усложненного типа.

§ 198. Сложные предложения могутъ быть какъ простого типа, такъ и усложненного: сочиненные предложения могутъ распространяться подчиненными, а сложноподчиненные — другими придаточными предложениями. Придаточное предложение въ свою очередь можетъ иметь одно или больше придаточныхъ предложенийъ, становясь по отношению къ нимъ главнымъ. Напримѣръ:

1) Й поманчша причастникомъ, а) йже бѣхъ во дрѣзбѣя кораблѣ, б) да пришѣдше помогутъ йма; 2) й прідоша, й исполнша оба кораблѣ, в) яко погрѣжити ся йма (Лук. 5, 7). Предложения 1) и 2) — сочиненные; предложение а) определительное и б) цѣли — придаточная къ предложению 1); предложение в) слѣдствія — придаточное къ предложению 2); пришѣдше — краткое придаточное предложение образности къ предложению б).

1) Свѣче враги мої ѿны, а) йже не вогодїша мене, б) да царь быхъ быля надъ ними, 1) приведите обѣмъ, и йзгнѣците предо мною (Лук. 19, 27). Предложение 1) — главное; предложение а) определительное — придаточное къ главному 1); предложение б) цѣли — придаточное къ предложению а).

Несколько однотипных придаточныхъ предложенийъ, относящихся къ одному и тому же члену предложения или ко всѣму предложению въ цѣломъ, называются *однородными*, а по отношенію между собой — *соподчиненными*, напр.: Блажѣни, иже ѿпѣстишаши беззаконія, и иже прикрышаши грѣхъ (Рим. 4, 7); Едовица же да причитаєтъ не меныши лѣтъ шестидесятихъ..., въ дѣлѣхъ добрыхъ свидѣтельствъемъ, ище чада воспитала есть, ище сѣйхъ изъ омы, ище страданныхъ прѣѣти, ище скрѣбнымъ ѿтѣшениемъ бысть, ище вѣкомъ дѣла вѣгу послѣдовала есть (1 Тим. 5, 9-10); и тѣ покѣдата, иже быша на путь, иако познаикъ има въ преломленіи хлѣба (Лук. 24, 35).

Предложения, относящіяся къ разнымъ типамъ предложенийъ, или же одного типа, но относящіяся къ разнымъ членамъ предложения, являются *разнородными*, напр.: егда видите г҃л всѣ, видите, иако близъ есть при двѣрѣ (Мате. 24, 33).

Придаточные предложения могутъ образовать послѣдовательную цѣль подчиненія: первое придаточное относится къ главному, второе къ первому, третье — ко второму и т. д.; они называются: придаточное предложение 1-й степени, придаточное предложение 2-й степени, придаточное предложение 3-й степени и т. д., напр.: Нынѣ повелѣвши (Богъ) человѣкамъ всѣмъ вѣдѣ поклонитися: (1-й ст.) Занѣ оуглавилъ есть дѣнь, (2-й ст.) вѣньже хощетъ вѣдѣти вселеніиѣ въ прѣвѣтѣ, ѿ мѣжн., (3-й ст.) егоже предуглави (Дѣян. 17, 30-31).

Періодъ.

§ 199. *Періодомъ* принято называть сложное (сложносочиненное или сложноподчиненное) распространенное предложение, состоящее изъ двухъ частей: первая часть представляетъ собой выражение послѣдовательного наращенія моментовъ какого-нибудь события или явленія, вторая часть — заключеніе или выводъ.

Пѣснопѣнія церковнаго богослуженія содержать обычно разнаго рода періоды, напр.: Крѣмъ твоимъ ѿпразднія еси, иже ѿ дѣва клѣтвъ, погребеніемъ твоимъ ѿмертвія еси смѣрти державъ, костяніемъ же твоимъ просвѣтлъ еси рѣдъ человѣческий. || сегѡ ради вопіемъ ти: єгодѣтелю христѣ вѣже наше, слава тебѣ (Воскр., гл. 2-й, на Госп. воззв.).

Примѣчаніе. Объ интонационномъ повышеніи и пониженіи въ церковно-славянскомъ періодѣ врядъ ли возможно говорить, т. к. церковно-славянский текстъ читается особымъ речитативомъ или поется, а при такомъ исполненіи указанные элементы періода не проявляются.

Иногда встречается особый видъ периода, составленный изъ нѣсколькихъ (обычно сочиненныхъ) предложеній, сходныхъ по формѣ и содержанию и представляющихъ собою параллельные ряды, — такое построение можно назвать *периодомъ съ параллелизмомъ*, напр.: *Вгда г҃бшнца прнношаше м҃ро, тогда юченнкя тогла- шашася го беззаконнымъ. || Стал ѿбв рѣдовашася, нѣтощашася м҃ро драгоцѣнное: сѣи же тщашиася продати безцѣннаго. || сїа влкъ познака- ше, а сѣи ѿ влкы разлучашася. || сїа ѿбождашася, а тгда рабъ бытавше врагъ. || любо есть лѣнность, вѣлѣ поклоніе! || еже мнѣ даруй спасе, пострадавшій за насъ, и спаси насъ* (Страстн. среда, на Госп. воззв.).

Знаки препинанія въ сложномъ предложеніи.

§ 200. При придаточныхъ предложеніяхъ. 1) Придаточные предложения, какъ и въ русск. языке, отдѣляются запятой, напр.: *кѣплю дѣйтѣ, дондеже пріндѣ* (Лук. 19, 13).

2) Въ употреблении запятой при краткихъ придаточныхъ предложеніяхъ нѣть опредѣленной послѣдовательности; можно отмѣтить только общіе признаки, лежащіе въ основѣ постановки запятой:

Краткія придаточные предложения опредѣлительныя съ полнымъ причастіемъ большей частью отдѣляются запятой (но встречаются иногда и безъ запятой), напр.: *и дивлѧхъ и словиѣхъ благодати, и ходѧщихъ** и з ѿстѣ єгѡ (Лук. 4, 22); *блжеска же ѿ бѣга, примирившаго** насъ и єеѣ іїск хрѣтомъ (2 Кор. 5, 18); но также иногда: *благодарющи бѣга и ѿѣа прнзывшаго** вѣся въ прнчастїи наслѣ- дїа стыихъ во свѣтѣ (Колос. 1, 2).

Краткія придаточные предложения съ краткимъ причастіемъ или прилагательнымъ обычно не отдѣляются запятой, но могутъ также и отдѣляться, напр.: *подобенъ есть человѣкъ зиждущий** храминъ (Лук. 6, 48); *Паки подобно есть цѣтвѣ иѣсное нѣкодѣ вѣрженъ** въ морѣ, и ѿ вслакаго рода грабившъ* (Мате. 13, 47); *Паки подобно есть цѣтвѣ иѣсное человѣкъ купцъ, ищущий** добрыхъ кисерий (Мате. 13, 45).

Краткія придаточные предложения обстоятельственные обычно отдѣляются запятой, напр.: *воздвигъ ю, ємъ зи рѣку єл* (Марк. 1, 31); *и запрещъ єму, ѹвѣ и згна єго* (Марк. 1, 43); *и пришѣде въ храминъ, видѣша отроch ся марію мѣрію єгѡ* (Мате. 2, 11).

3) Краткія придаточные предложения съ неопределеннymъ наклоненіемъ всегда отдѣляются запятой, напр.: *ко гдѣ, внигда скорбѣти ми, воззвѣхъ* (Псал. 119, 1); *да искѣзнутъ г҃бшнцы ѿ земли, и беззаконнцы, якоже не быти имъ* (Псал. 103, 35).

4) Краткія придаточные предложения съ дательнымъ само-

стоятельнымъ обычно отдѣляются запятой, но изрѣдка встречаются и безъ запятой, напр.: *и кѣзшъ ємъ въ корабль, по нѣмъ нѣша ѿченицы єгѡ* (Мате. 8, 23); *Поздѣ же бывшъ, привидоша къ немъ е҃сны многи* (Мате. 8, 16); но изрѣдка: *Солнцъ же возглѣвшъ привѣнуша* (Мате. 13, 6).

§ 201. Въ сложносочиненныхъ предложеніяхъ. 1) Сочиненные предложения, если они не распространены однородными членами или придаточными предложениями, отдѣляются между собой запятой, напр.: *єднно дѣло готвориша, и вѣнѣ днвитеѧ* (Іоан. 7, 21); *разумъ ѿвши кичитъ, а любы гозндаетъ* (1 Кор. 8, 1).

2) Иногда, однако, сочиненные предложения нераспространенные, чтобы указать на разность или независимость дѣйствій, раздѣляются двоеточіемъ, напр.: *и нѣзѣде вони на придобої: и лѣктоѧ возгласи* (Марк. 14, 68); *и днвѣтася юдітелеѧ єж: Она же повелѣша никомѹже покѣдати бывшаго* (Лук. 8, 56).

3) Сочиненные предложения, распространенные однородными членами или придаточными предложениями и, следовательно, имѣющія уже запятыя, отдѣляются двоеточіемъ, напр.: *и ходїаше йих по сіхъ въ галіені: не хоташи ко ко іудеи ходити, таکо искакъ єго іудеев ѿбити* (Іоан. 7, 1); *Они же нѣзѣдше нѣша въ стадо івніое: и єї, (їїї) ѿстремиша стадо всѣ по берегу въ море, и ѿтопоша въ водахъ* (Мате. 8, 32); *и паки начатъ ѿбити при мори: и собраша къ немъ народъ многъ, таکоже самому, вѣзшъ въ корабль, сѣдѣти въ мори: и вѣнь народъ при мори на землю вѣши* (Марк. 4, 1).

4) Сложносочиненное предложение, состоящее изъ несколькиихъ сочиненныхъ паръ (какъ съ союзами, такъ и безъ союзовъ), обычно имѣть слѣдующіе знаки препинанія: въ каждой парѣ предложения раздѣляются запятой, а пары между собой — двоеточіемъ, напр.: *Взлакаѧ бо, и дасте мнѣ гости: возжадаѧсл, и напоисте мѧ: страненъ єхъ, и введоисте мене: нагъ, и фдѣлите мѧ: болезнь, и посѣтите мене: въ темнинѣ єхъ, и пріндосте ко мнѣ* (Мате. 25, 35-36); *Аще бо по плоти живете, имате ѿмрѣти: аще ли дхомъ дѣланія плотскѧ ѿмершвлѣти, живи въдигте* (Рим. 8, 13); *вы ѿ нижнихъ єстѣ, азъ ѿ вышинихъ єсмы: вы ѿ міра сего єстѣ, азъ иже ѿ міра сего* (Іоан. 8, 23).

5) Сочиненные предложения, имѣющія уже внутри своего состава двоеточіе, раздѣляются между собой малой точкой, напр.: *Довѣн глаголаѧ: ий єсть христосъ. Свін же глаголаѧ: єда ѿ галіенѣ христосъ приходиша; (Іоан. 7, 41); Глагола їмъ сімѡна пѣтру: идѹ рибы ловити. Глаголаша ємѹ: идемъ и мы съ тобою. изыдоша же, и вѣдобраша ѹбѣ въ корабль, и въ тѣхъ не ѻша иже сбоку (Іоан. 21, 3).*

6) Сочиненные предложения бесоюзныя большей частью отдѣляются между собой двоеточіемъ, особенно, если второе предложеніе является поясненіемъ первого, напр.: и вѣрѹть имъ въ пѣчи Огненныи: тѣ вѣдутъ плачъ и скрѣжетъ звѣши (Мате. 13, 50); ѿставите имъ: важды сѣть слѣпцемъ (Мате. 15, 14).

§ 202. Въ періодѣ. 1) Если члены первой (или второй) части періода отдѣлены между собой только запятыми, то между первой и второй частью періода обычно ставится двоеточіе, но иногда и малая точка, напр.: воскрѣлъ есмь яко безсмертный ѿ гроба, сїтъ, восоздвігли есмь міра твоїи илюи твои, хрѣкъ бѣже наши, сокрушили есмь въ кресты смерти державъ, показалъ есмь милостию, воскресеніе всѣмъ: || тѣмже тѣ и славимъ, єдини человѣколюбче (Воскр., гл. 4-й, сѣдал.).

Иногда, однако, если періодъ не очень распространенъ, между первой и второй частью его можетъ стоять и запятая, напр.: аще не вижу на рукахъ егѡ ізвѣзы гвоздинныя, и вложу перста моегѡ въ ізвѣзы гвоздинныя, и вложу руки мои въ рѣбра егѡ, || не имъ вѣры (Іоан. 20, 25).

2) Если въ первой (или во второй) части періода, кромѣ запятыхъ, имѣется уже двоеточіе, вопросительный (?) или восклицательный (!) знакъ, то между первой и второй частью періода обычно ставится малая точка (иногда также двоеточіе), напр.. Съ нейѣ благодать прѣемъ, егда вопрошай о ученикѣмъ сїтъ двадцати-членнымъ речи апостола: кого же глаголютъ человѣцы быти; тогда ѿбѣшъ лѣчій апостола пѣтра, его любовь а ѿвѣща, гини возопивъ: ты есмь хрѣсъ, живаго ега сїз. || тѣмже достойни ѿблажаєса, яко свыше прѣемъ ѿкровеніе, вѣзти же и рѣшити праудни прѣемъ (29 ін., Петра и Павла, на хвалит.).

3) Въ періодѣ съ параллелизомъ бывають слѣдующія знаки препинанія: въ каждомъ рядѣ сочиненныхъ предложенийъ отдѣляются двоеточіемъ, параллельные ряды между собою малой точкой (ср. § 201, 4), напр.: въ чернѣмъ мори, и нико сорачымъ и вѣсты образъ написа и иногда: тами лишишь, раздѣлитель воды: здѣ же гаврій, разжигатель чудесъ. || тогда глубина шестовъ немокринишииль: нынѣ же хрѣта юди египетянинъ дѣа. || море по прошествіи идетъ, пребывать непроходно: непорочна по рождествѣ єммандинъ, пребывать непоганна. || сый, и прѣжде сый, и вѣйтъ яко человѣка, бѣже, помилованъ наихъ (Воскр., Догм. 5-го гл.). Ср. примѣры § 199.

Прямая и косвенная рѣчь.

§ 203. Чужая рѣчь въ церковно-славянскомъ языке, какъ и въ русскомъ, можетъ быть передана двумя способами: прямой рѣчью и косвенной.

Чужая рѣчь, переданная буквально, называется *прямой*, напр.: Глагола *и́мъ пе́тря*: *и́дь ры́бы лови́ти*. глаголаша *ёмъ*: *и́демъ и́ мы съ тобою* (Иоан. 21, 3).

Чужая рѣчь, переданная отъ л. автора въ формѣ придат. предложенія съ союзомъ *и́ако*, назыв. *косвенной*, напр.: *Пове́даша же ёмъ, и́ако та́къ называ́ния мимохóдитъ* (Лук. 18, 37); *Она же ре́ко́гъ, и́ако гдѣ ёго тра́буетъ* (Лук. 19, 34); *и ви́дѣвши вси ропта́хъ, глаголи́ще, и́ако ко грѣшнъ мѣжъ вниде винта́ти* (Лук. 19, 7).

Какъ прямая, такъ и косвенная рѣчь обычно слѣдуетъ за слѣдующими словами: *глаголи́ти*, *рици́ти*, *вопроси́ти*, *шебе́шати*, *по-вѣ́дати*, *копи́ати* и под.; указанныя слова встречаются также иногда и въ срединѣ чужой рѣчи, напр.: *Она же на́важдна материнъ своимъ, дѣ́ждь ми́, ре́чи, здѣ́ на бле́дѣ главъ ішанина крѣтителъ* (Мате. 14, 8).

Въ книгахъ Свяще. Писанія (согласно греческому тексту) чужая рѣчь часто начинается союзомъ *и́ако*, т. е. косвенной, а продолжается, какъ прямая, напр.: *Тогда нача́ти роти́тися и́ клати́ль, и́ако не зна́человѣка* (Мате. 26, 74), ср. греч.: *τότε ἡρξασα καταθετισεν καὶ διηύει δὲ Οὐκ οἶδα τὸν διηρωλογοῦ*; впрочемъ въ греческомъ языке въ подобной конструкціи *διε* (*и́ако*) разсматривается скорѣе какъ кавычки “*διε recitatum*”. Также: *и́ клати́ль ей* (3 л.), *и́ако єгѡже ѹше попро́бнши* (2 л.) ѿ менѣ, дамъ ти, *и до полца́гтвія мои́гъ* (Марк. 6, 23); Марк.: 6, 16; 14, 57-58; 14, 71; Лук. 4, 41; Иоан. 4, 39; 1 Иоан. 4, 20.

Иногда встречается болѣе рѣдкое смыщеніе косвенной и прямой рѣчи: слова автора, безъ предупрежденія и безъ союза *и́ако*, переходятъ въ прямую рѣчу: *и́ той заповѣда ёмъ* (3 л.) *никомъже повѣдати*: *но ши́дъ покажи́ся* (2 л.) *иеро́ви, и́ принеси* (2 л.) ѿ ѿчи-щеніи твоемъ . . . (Лук. 5, 14); *Съ и́миже и́ гадый повелѣ* (3 л.) *и́мъ* (3 л.) ѿ *иеру́галима не шла́чтися*, *но жда́ти шефто́ванија очи́л, єже слы́ша́те* (2 л.) ѿ менѣ (1 л.), Дѣян. 1, 4; также: Дѣян. 17, 3; Дѣян. 23, 22.

Изъ предыдущихъ примѣровъ можно заключить, что собственно косвенная рѣчь выдерживается только тогда, когда она передаетъ рѣчь о 3-мъ лицѣ (или предметѣ), напр.: *и́ ропта́хъ фарise и́ книжницы, глаголи́ще, и́ако та́къ грѣшники пуре́млехъ, и́ съ и́ми и́дятъ* (Лук. 15, 2). Если союзъ *и́ако* убрать, косвенная рѣчь, переходя въ прямую, не мѣняется.

ПРИЛОЖЕНИЕ.

Нѣкоторыя орѳографическія различія между московскими и кievскими изданіями.

Въ московскихъ:

ѡбразъ
во всѣхъ случаяхъ черезъ ѿ: ѿбразъ, нѣѡвображеніе

преимуще- { ѿпостѣтъ
ствено { єгodoхновѣнныи

дѣмонъ (оть основы: даімоу —
даімог-ос)

род. п. менѣ, тиѣ, сиѣ

передъ ѿ:

прѣ-(прїшерѣмъ)

Въ кievскихъ:

ѡбразъ
въ именныхъ основахъ черезъ ѿ:
ѡбразъ, первоѡбразный,
крестоѡбразнѡ;
въ глагольныхъ основ. черезъ ѿ:
нѣѡвразнѣти, нѣѡвображеніе,
воѡвражнѣе и т. д.

преимуще- ѿпостѣтъ
ствено єгodoхновѣнныи

дѣмона (даімоу)

род. п. менѣ, тиѣ, сиѣ

передъ ѿ:

прї-(прїшерѣмъ)

При начертаніи греческихъ словъ въ церковно-славянскомъ языке, обычно берется основа ихъ, а не именительный падежъ, напр.: драќонти, а не драќинъ (δράκων — род. п. δράκοντ-ос); рітоу (ρήτωρ — рѣт-ор-ос); нгемши (ηγεμών — ηγεμών-ос).

Стихосложеніе богослужебныхъ пѣснопѣній.

Богослужебные пѣснопѣнія: стихиры, тропари, кондаки и др. — предназначены для пѣнія, какъ объ этомъ свидѣтельствуютъ и самыя надписанія надъ ними, указывающія на тотъ или иной гласъ.

Какъ напѣвы, такъ и пѣснопѣнія имѣютъ свою систему.

Церковные напѣвы распредѣляются по восьми гласамъ ($\eta\chiος$), которые составляютъ систему осмогласія. Въ настоящее время мы воспринимаемъ восемь гласовъ, какъ восемь особыхъ мелодій; но въ началѣ они имѣли совсѣмъ иное значеніе: гласъ имѣлъ значеніе лада, или иначе, это былъ звукорядъ съ различными величинами интерваловъ (современ-

ный звукорядъ называется гаммой). Въ этихъ 8-ми звукорядахъ и строилась мелодія пѣснопѣній, подобно тому, какъ теперь она строится на двухъ звукорядахъ: въ мажорной или минорной гаммѣ, когда дѣло идетъ о заимствованіи и подражаніи "общей музыки". Каждый ладъ-гласъ, кроме основного значенія звукоряда, осложнялся еще и вѣкторыми мелодическими особенностями.

Первоначально, каждое пѣснопѣніе имѣло свою мелодію. Древніе пѣснописцы были также и пѣвцами и составляли одновременно и слова и мелодію. Впослѣдствіи стали составлять пѣснопѣнія безъ собственныхъ мелодій, съ тѣмъ, чтобы они исполнялись на мелодію другого, извѣстнаго пѣвцамъ, пѣснопѣнія. Такимъ образомъ появились два вида пѣснопѣній: пѣснопѣнія съ самостоятельной мелодіей стали называться *самогласнами* (*идиомела*), а пѣснопѣнія съ заимствованной мелодіей — *подобнами* (*прообра*). Для удобства исполненія подобны должны въ точности повторять силлабический (слоговой) составъ, т. е. ударные (основные) и неударные слоги, своего образца, который называется въ такомъ случаѣ *самоподобномъ* (*автобела*). Такое соотношеніе между подобнами и самоподобномъ сохраняется только въ греческихъ подлинныхъ текстахъ, а при переводаѣ на другой языкъ, въ частности на церковно-славянской, по необходимости исчезаетъ. Вся группа подобновъ носить название (начальные слова) самоподобна.

Примѣръ силлабического соотношенія подобновъ въ греческомъ текстѣ:

Πρὸς τοῦ Οἰκος τοῦ Εὐφρατᾶ. (подобна: Домъ Евфратовъ:)

- | | |
|--------------------------------------|-------------------------|
| 1) Πάντες τὴν τῶν σεπτῶν (6 слоговъ) | Всѣ честныхъ |
| 2) τὸν προλατιθρῶν μηδίμην (7) | нынѣ прѣотецъ память |
| 3) τελέωμεν, ὑμνοῦτες (7) | совершаемъ поюще |
| 4) τὴν τούτων πολιτεѧν (7) | Бѣзгѣдное сихъ житїе, |
| 5) δι' ἡς ἐμεγαλύνθοαν (8) | бѣжже ради возвѣличиша. |
| 1) Ἔσθεοαν τοῦ πυρὸς (6) | Угасиша Огненню |
| 2) τὴν δύναμιν οἱ παῖδες (7) | иѣлѣ Сѣроцы, |
| 3) χορεύοντες ἐν μέσῳ (7) | ликѹюще посредѣ |
| 4) καμίνου καὶ ὑμροῦντες (7) | пѣши, и поюще |
| 5) Θεδυ τὸν πανιοδύναμον (8) | бѣга всенѣльнаго. |
| 1) Λάκκων κατακλεισθεὶς, (6) | Всѣ робѣ заключенъ, |
| 2) θηροὶ συνφκιομένος (7) | звѣрѣмъ соображенатель, |
| 3) Δαινὴ δ προφήτης (7) | данійля прѣока, |
| 4) ἀμέτοχος τῆς τούτων (7) | непримѣстенъ сихъ |
| 5) ἐδείκνυτο κακώσεως (8) | показаѧ ющіе блѣднія. |

Силлабическая схема подобновъ:

- 1) '***'*)

*) ' обозначаетъ ударный слогъ; * — неударный слогъ.

- 2) * / * * / *
- 3) * * / * * / *
- 4) * / * * * / *
- 5) * / * * * - *

(Недѣля Св. Праот., на хвал.).

Какъ видно изъ приведенныхъ примѣровъ, слоги ударные и неударные внутри одного только подобна не имѣютъ какого-либо размѣра; они имѣютъ значеніе лишь въ связи съ другими подобнами, т. е. первая строка одного подобна своимъ силлабическимъ составомъ соотвѣтствуетъ первой строкѣ прочихъ подобновъ, подобнымъ образомъ соотвѣтствуютъ другъ другу и прочія строки. Основными ударными слогами являются тѣ, которые имѣютъ опредѣленное мѣсто во всѣхъ подобнахъ, прочіе ударные слоги равняются безударнымъ. Такую слоговую систему подобновъ можно назвать *силлабо-тоническимъ параллелизмомъ*, такъ какъ строки подобновъ идутъ параллельно строкамъ самоподобна. Удобство такой системы особенно наглядно, когда мелодія сложна, къ каковымъ большей частью и принадлежать древнія мелодіи.

Русское древнєе пѣніе строилось по одному звукоряду, и различіе гласовъ заключалось въ томъ, что каждому гласу были свойственны нѣкоторыя мелодическія особенности (конечные и предконечные звуки, мелодические фразы и под.).

Въ виду того, что между самоподобномъ и подобнами въ церковно-славянскомъ текстѣ нѣть слогового соотвѣтствія, то приходится мелодію самоподобна приспособлять къ каждому подобну по нѣсколько иному силлабическому рисунку, т. е., при недостаткѣ словъ, на одинъ слогъ приходится больше нотъ, и когда есть лишніе слоги, то они поются речитативомъ на одной нотѣ.

Въ русскомъ пѣніи при исполненіи подобновъ нѣкоторыя мелодіи требуютъ опредѣленного количества строкъ, иначе не получится заключительная строка, напримѣръ, при исполненіи подобна *О прислѣніи чудесъ*: по “Спутнику псаломщика” *) нужно разбить подобенъ на 9 строкъ. Другія же мелодіи подобновъ обладаютъ гибкостью, позволяющей дѣлать конецъ при любомъ количествѣ строкъ. Отсюда и появились термины “девяносточень”, “безстрочень” и под.

Слѣдующій примѣръ, представляетъ собой опытъ примѣненія силлабо-тонического параллелизма въ церковно-славянскомъ текстѣ:

Самоподобенія: О днѣніе чудо: (Успеніе, 1-я стих. на Госп. воззв.) и стихира подобна преп. Алипию (на Госп. воззв., изъ службы преп. Алипию, 17 авг., составленной авторомъ):

*) Напечатанъ по благословенію архіеп. Арсенія, Новгородскаго и Старорусскаго, въ 1916 г.; перепечатанъ въ Свято-Троицкомъ монастырѣ (С. Америка) въ 1959 г.

Со днѣ-но-е чѣ-до! и-с-точ-ни-къ жи-з-ни во
й - лу-пї-е днѣ-не, пре-мѣд-зы-й ял - ве, прї-
го-ко по - ла - га - ет - ся и лѣ - стви-ца к' не-вѣ-
ни оу - вш та - ланть ца - рѣвъ, сбер - шиа є - си жи-тї-
и гро-въ ви - вѣ - етъ, ве - се - лі - ся Геф - сї - мѣ -
емъ иу - плю слаб - нш, пре - в - мно - жибъ той со тща -
нї - е, бо - го - ро - ди - ченъ сбж - тый до - ме: во - зо -
ни - емъ, добр - о - дѣ - тель - ми снае - днѣвъ дѣ - шъ. сѣ, бо -
пї - нмъ, вѣр - нї - и, Га - врї - й - ла и - мѣ - ще чи - но -
пї - емъ днесь к' тѣ - вѣ, за - не к' Бо - гѣ прї - алъ є - си дерз -
на - чаль - ни - ка:, Бла - го - дѣт - на - ла, ра - дѹи - ся,
но - бѣ - нї - е: оу - мо - ли благъ по - да - те - ла
є - То - вѣ - ю Го - сподъ, по - да - лї мѣ - ро - ви, то - вѣ -
ю - щед - ри - ти ны, по - да - ла при - сио на - мъ сво - ми -
ю вѣ - лї - ю мї - ло - сть.
и вѣ - лї - ю мї - ло - сть.

Изъ вышеприведенной системы самогласновъ и подобновъ видно, что подобны являются иѣкоторымъ упрощенiemъ пѣнія, а потому изъ подобновъ состоять почти исключительно службы будничныя, и выраженіе Устава "апче имать самогласенъ" служить уже иѣкоторымъ признакомъ праздничности. Воскресныя службы и службы большихъ праздниковъ большей частью состоять изъ самогласновъ.

Современные гласы-мелодіи въ русскомъ церковномъ пѣніи представляютъ собой плодъ дальнѣйшаго упрощенія церковнаго пѣнія. Это свое-го рода подобны, пригодные для пѣснопѣній съ любымъ силлабическимъ

составомъ и съ любымъ количествомъ строкъ, и поэтому они очень удобны для пѣвцовъ, не знающихъ настоящихъ мелодій самогласовъ и подобновъ.

По вышепизложенной силлабической системѣ написаны и каноны (въ греческомъ текстѣ). Ирмосъ представляетъ собой своего рода самоподобенъ, а тропари канона копируютъ силлабический составъ ирмоса.

Подобнымъ образомъ составленъ и акаистъ Божіей Матери, который поется на Пхвалу *). По силлабическому образцу 1-го икоса и 2-го кондака написаны всѣ икосы и кондаки. 1-й кондакъ стоитъ особо, какъ самогласенъ.

Классический метрический размѣръ не вошелъ въ употребленіе при составленіи церковныхъ службъ, повидимому, потому, что долгота словъ въ византійское время почти была утеряна **), къ тому же для пѣнія такое стихосложеніе врядъ ли удобно.

Однако есть нѣсколько случаевъ примѣненія классического стиха. Шестистопнымъ метрическимъ ямбомъ написаны: второй канонъ на Рождество Христово, второй канонъ на праздникъ Богоявленія и второй канонъ на праздникъ Троицы. Четырехстопнымъ тоническимъ хореемъ написана молитва ко причашенію Симеона Нового Богослова: 'Απὸ φύλαργον
χειλέων (Ω сквѣрныхъ югтѣнз).

*) Въ греческихъ богослужебныхъ книгахъ помѣщается только этотъ акаистъ.

**) A Greek Grammar of NT... by W. Funk, § 22.

ДѢАНІА

СВАТЫХЪ АПОСТОЛЬ.

ГЛАВѢЙ І.

А. Пѣрвое оўбѡ слово сотворихъ ѿ всѣхъ, съ Феофиле,
также начатъ Іисъ творити же и оўчить,

Б. Даже до днѣ, въ Оньже заповѣдавъ Апостолъмъ Дхомъ
стымъ, иже избрѣ, вознесеса:

Г. Предъ нимиже и постѣни себѣ жива по страданіи своемъ,
во мнозѣхъ истинныхъ знаменіихъ, дѣнии четыредесатми
гавлѧсаса имъ, и глагола, также ѿ царствии Ежинъ:

Д. Съ нимиже и гадый повелѣ имъ ѿ Іерусалима не
шагатися, но ждати ѿбѣтованія Оча, еже слышасте ѿ
менѣ:

Е. Икою Іѡанна оўбѡ крѣтилъ єсть водою, вы же имате
крѣтина Дхомъ стымъ, не по мнозѣхъ сихъ днѣхъ.

Ж. Оны же оубо сошедши вопрошахъ егѡ, глаголюще:
Гди, аще въ лѣто си ѿстроѧши цркви љилево;

З. Рече же къ нимъ: неѣть вѣше разговѣти времена и
лѣта, также Оѹхъ положи во своїй власти:

И. Но пріимете силу, нашедши стомъ Дхъ на вы, и будете
мъ свидѣтели во Іерусалимѣ же и во всей Іудѣи и Самаріи и
даже до послѣднихъ земли.

Л. И сѧ рѣка, зрашымъ имъ взяты, и облакъ подаетъ
егѡ ѿ очию ихъ.

Г. И єгда взиралюще бѣхъ на небо, идѣшъ ємъ, и сѣ мѣжа
двѣ стаста предъ ними во одѣжди бѣлѣ.

А1. Иже и рекоста: межие Галileeстии, что стоятъ здеше на небо; сей Іисъ вознесыйся въ васъ на небо, такожде придетъ, имже образомъ видѣсте его идтиша на небо.

Б1. Тогда возвратиша во Іералимъ въ горы нарицаемыя Елеонъ, таже есть близъ Іералима, сущевты имѣшиа путь.

Г1. И егда внидоша, взыдоша на горницъ, идѣже бах пребывающе, Петръ же и Іаковъ и Іоаннъ и Андрей, Филиппъ и Фома, Барналомей и Матѳей, Іаковъ Алфейовъ и Симонъ Силавтъ, и Іоаннъ Іаковъ.

Д1. Синь вси бах терпакше единодушно въ молитвѣ и моленіи, съ женами и Мрею Мгрю Іисовою, и съ братію егѡ.

Е1. И во дни тѣа воставъ Петръ посредѣ оученикъ рече: (бѣ же имѣнъ народа вѣрѣкъ таکъ сто и двадесать:)

Б1. Межие братіе, подобаше скончатися писанію сему, єже предрече Духъ сватій остыи Дѣдовыми, въ Іѣдѣ бывшемъ вождѣ ємшымъ Іиса:

З1. Іаковъ причтенъ бѣ съ нами, и прїалъ баше жребій саждыш сеѧ.

И1. Сей оубо стажа селъ въ мздѣ неправедныхъ, и ицихъ быша просбеса посредѣ, и изліаса всѧ оутроба егѡ:

Д1. И разумно бысть всемъ живущимъ во Іералимѣ, таکъ нарещися селъ томъ своимъ ихъ азыкомъ акаладамъ, єже есть селъ кробе.

К1. Пишется бо въ книзѣ фаломстѣй: да будетъ двори егѡ пустъ, и да не будетъ живущаго въ немъ, и епископство егѡ да прииметъ иицъ.

К2. Подобаетъ оубо въ сходившихся съ нами межеи во всако лѣто, въ неже вниде и изиде въ насъ Гдѣ Іисъ,

К3. Наченъ въ крестенія Іоаннова даже до днѣ, въ Оньже

вознесеся (на нѣо) ѿ насъ, свидѣтелю воскрѣнія єгѡ быти съ наами єдиномъ ѿ сихъ.

кг. И постѣвиша двѣ, Іѡсифа нарицаемаго Барсава, иже наречено бысть Гѣстъ, и Матаіа.

кд. И помолившася рѣша: ты Гди сердцевѣдче всѣхъ, покажи єгоже избралъ еси ѿ сею двою єдинаго,

кв. Прѣати жребій сложенія сегѡ и апостолства, и з негоже испадѣ Гѣда, итѣ въ мѣсто свое.

кв. И даша жребій има, и падѣ жребій на Матаіа, и притѣнъ кність ко єдинонацесати апостоламъ.

ГЛАВА ІІ.

а. И єгда скончавашася дніе пятьдесятницы, бѣша вси апостоли єдинодушно вѣгпѣ.

б. И бысть внерѣзъ съ нѣсѣ шѣмъ гдѣ носимъ дыханію бѣрна, и исполни вѣсь дому, идеже вѣхъ сѣдаше:

г. И гавішася имъ раздѣленіи языцы гдѣ огненни, сѣде же на єдиномъ кѣмждо ихъ,

д. И исполнишася вси дѣла ста, и начаша глаголати иными языками, гдокоже дѣхъ дааше имъ провѣшавати.

е. Бѣхъ же во Йерлімъ живвшіи Гѣдѣи, мѣжіе благоговѣйнїи ѿ всегѡ газыка, иже подъ нѣсемъ.

ж. Бывши же гласъ семъ, снідеся народъ и сматеся: гдѣ слышахъ єдинъ кійждо ихъ своимъ языкомъ глаголющиихъ ихъ.

з. Дивляхъса же вси и чудахъса, глаголюще другъ ко другу: не сѣ ли вси сіи суть глаголющіи Галілеане;

и. И какъ мы слышимъ кійждо свой языкъ нашъ въ нѣмже родиходомса.

й. Парафлаке и Мидане и Гламите, и живвшіи въ Месопотаміи, во Гѣдѣи же и Каппадокіи, въ Понти и во Асіи,

ї. Во Фругіи же и Памфюліи, во югопѣнѣ странахъ Лівіи, иже при Куриніи, и приходаи Римлане, Гѣдѣи же и пришельцы,

Л. Крýтане и Йа́влене, слышимъ глаголющиихъ ихъ на-
шими языки величия Божія;

ВІ. Оужаса́хъса же вси и недомѣва́хъса, дрога ко дроге
глаголюще: что о́тъ хо́шетъ сїе быти;

ГІ. Ини же ругающеса глаголахъ: іакъ віномъ исполнени-
сьть.

ДІ. Ставъ же Пётръ со єдинонадесатми, воздвиже гласъ
свой, и рече имъ: Маже іудейстїи и живущїи во іерусалимѣ
всі, сїе вамъ разъмно да будетъ, и виншите глаголы моѧ.

ЕІ. Не бо, іакоже вы непишете, си піаки суть: єсть во
часъ третій днѣ:

ВІІ. Но сїе єсть реченое прѣрѣкомъ Іоаннелемъ?

ЗІ. И будетъ въ послѣднїи дніи, глаголетъ Гдѣ, и злію ѿ
Дхьа моегѡ на всаку плоть, и прорекутъ сынове ваши, и
дщери ваши: и юноши ваши видѣнїа оурзатъ, и старцы
ваши сїнїа відатъ:

ИІ. Ибо на рабы моѧ и на рабыни моѧ, во дніи ѿны и злію ѿ
Дхьа моегѡ, и прорекутъ.

ОІ. И дамъ чудеса на нѣсі горѣ, и знаменія на землї
мнози, кровь и огнь и крѣніе дымъ.

КІ. Солнце преложитъ во тмѹ, и луна въ кровь, прѣжде
даже не прийтїи дню Годю великомъ и просвѣщенномъ.

ЛІ. И будетъ, всакъ, иже ѿшѣ призоветъ имѧ Гднє, спа-
сется.

МІІ. Маже іудейи, послышайте словеса сиихъ: Іиса На-
зареа, мѣжа ѿ Бга извѣствованна въ васъ сїлами и чудесы
и знаменіи, іакоже сотвори тѣмъ Бгъ посредѣ васъ, іакоже и
сами вѣсте,

НГ. Сего нарекованымъ совѣтомъ и проразумѣнiemъ
Божіимъ предана прїемше, руками беззаконныхъ пригвождше
оубисте:

РД. Огоже Бгъ воскресъ, разрѣшивъ виалѣзни смѣртныя,
іакоже не вѣше мѫшно держимъ быти єму ѿ неѧ.

КЕ. ДЕДЪ БО ГЛАГОЛЕТЪ **У** НЕМЪ: ПРЕДЗРЕХЪ ГДА ПРЕДО
МНОЮ ВЫНГ: ТАКУ **УДЕСНЮ** МЕНЕ **ЕСТЬ**, ДА НЕ ПОДВИЖСА.

КВ. СЕГУ РАДИ ВОЗВЕСЕЛИСА СРЦЕ МОЕ, И ВОЗРАДОВАСА **АЗЫКЪ**
МОЙ: **ЕЩЕ** ЖЕ И ПЛОТЬ МОЯ ВСЕЛИТСА НА ОУПОВАНІИ.

КЗ. ВІКУ **НЕ УСТАВИШН** ДВШІ МОЕЛ ВО **АДѢ**, НИЖЕ ДАСИ
ПРЕПОДБНОМУ ТВОЕМУ ВІДѢТИ **ИСТАЧНІА**.

КИ. СКАЗАЛЪ МИ **ЕСИ** ПРТІИ ЖИВОТА: ИСПОЛНИШН МА ВЕСЕЛІА
СЪ ЛИЦЕМЪ ТВОИМЪ.

КА. МѢЖІЕ БРАТІЕ, ДОСТОИТА РЕЩІ СЪ ДЕРЗНОВЕНІЕМЪ КЪ
ВАМЪ **У** ПАТРІАРСЪ ДЕДѢ, ТАКУ И ОУМРЕ И ПОГРЕБЕНЪ БЫСТЬ, И
ГРОБЪ **ЕГУ** **ЕСТЬ** ВЪ НАСЪ ДАЖЕ ДО ДНЕ СЕГУ.

Л. ПРРБОКЪ ОУБО СЫЙ, И ВѢДНЫЙ, ТАКУ КЛАТВОЮ КЛАТСА **ЕМУ**
БРГУ, **У** ПЛОДА ЧРЕСЛА **ЕГУ** ПО ПЛОТЬ ВОЗДВИГНСТИ ХРТЛ, И ПО-
САДНТИ **ЕГО** НА ПРТОЛѢ **ЕГУ**,

ЛД. ПРЕДВІДѢВЪ ГЛАГОЛА **У** ВОСКРНІИ ХРТОВѢ, ТАКУ **НЕ УСТАВИСА**
ДША **ЕГУ** ВО **АДѢ**, НИ ПЛОТЬ **ЕГУ** ВІДѢТИ **ИСТАЧНІА**.

ЛВ. СЕГО ІІСА ВОСКРСІИ БРГУ, **ЕМВЖЕ** ВСІ МЫ **ЕСМЫ** СВІДѢ-
ТЕЛИ.

ЛГ. ДЕСНІЦЕЮ ОУБО БЖІЕЮ ВОЗНЕСЕСА, И **УБЕДТОВАНІЕ** СТАГУ
ДХА ПРІЕМУ **У** СЦА, ИЗЛІА СІЕ, **ЕЖЕ** ВЫ НЫНѢ ВІДНТЕ И СЛЫ-
ШИТЕ.

ЛД. **НЕ БО ДЕДЪ ВЗЫДЕ** НА НЕСА, ГЛАГОЛЕТЪ КО САМУ: РЕЧЕ
ГДА ГДВИ МОЕМУ, СЕДН **УДЕСНЮ** МЕНЕ:

ЛЕ. ДОНДЕЖЕ ПОЛОЖУ ВРАГІ ТВОЈ ПОДНОЖІЕ НУГУ ТВОИХУ.

ЛВ. ТВЕРДУ ОУБО ДА РАЗГМБЕТЪ ВЕСЬ ДОМЪ ІІЛЕВЪ ТАКУ И
ГДА И ХРТЛ **ЕГО** БРГУ СОТВОРИЛЪ **ЕСТЬ**, СЕГО ІІСА, **ЕГОЖЕ** ВЫ
РАСПАСТЕ.

ЛЗ. СЛЫШАВШЕ ЖЕ ОУМИЛІШАСА СЕРДЦЕМЪ, И РЕША КЪ
ПЕТРУ И ПРОЧЫМЪ АПОСТОЛУМЪ: ЧТС СОТВОРИМЪ, МѢЖІЕ
БРАТІЕ;

ЛН. ПЕТРУ ЖЕ РЕЧЕ КЪ НІМЪ: ПОКАЙТЕСА, И ДА КРТІТСА
КІЙЖДО ВАСА ВО ІМА ІІСА ХРТЛ ВО УСТАВЛЕНІЕ ГРѢХНВЪ: И
ПРИЙМЕТЕ ДАРЪ СТАГУ ДХА.

Іо. Ва́мъ бо є́сть ѿбѣ́товање и́ чадвмъ ва́шымъ, и́ всѣ́мъ да́льнимъ, є́лики ћише призове́тъ Гдѣ́ Бѣ́зъ на́шъ.

Іі. И́ и́ными словесы́ множайшиими засвидѣтельствоваше, и́ мола́ше и́хъ, глагола: спаси́тесь ѿ рода строптивағу сегѡ.

Ііа. Иже оўбо любезниѡ прїаша сло́во є́гѡ, крти́шаса: и́ приложи́шаса въ дёнь той дг҃шъ гакъ три тыса́чи.

Іів. Бахъ же терпáше во оўчениї Апѡла, и́ во ѿбѣ́тениї и́ въ преоломленїи хлѣба и́ въ молитвахъ.

Ііг. Бы́сть же на всакой дг҃ши страхъ, мнѡга бо чудеса и́ знаменія Аптолы бы́ша во Іерусалимѣ.

Іід. Страхъ же вѣлій бáше на всѣхъ и́хъ. вси же вѣровавши въ хлѣбъ и́кспѣ, и́ имѣхъ всѣ обица.

Ііе. И́ стажанія и́ имѣнія продалъхъ, и́ раздахъ всѣмъ, є́гѡже ћише кто трéбоваше:

Іів. По вса́ же дні терпáше єдинодушниѡ въ цркви, и́ лома́ше по домѡмъ хлѣбъ, прїима́хъ пиців въ радости и́ въ простотѣ сѣрдца,

Ііз. Хвала́ше Гра и́ имѣше благодать оў всѣхъ людѣй. Гдѣ же прилагáше по вса́ дні цркви спасаюшася.



Списокъ цитируемыхъ книгъ.

Книги Свящ. Писанія (Ветхаго и Новаго Завѣта),
Богослужебный минеи (12 мѣсяцевъ),
Октоихъ,
Тріодь, постная и цвѣтная,
Часословъ,
Служебникъ: утреня, вечерня, литургія (Василія Великаго, Иоанна Златоустаго и преждеосвященныхъ Даровъ — Григорія Двоеслова),
Требникъ,
Правильникъ,
Прологъ.

Главнѣйшія сокращенія.

Названія книгъ Свящ. Писанія указаны по обычнымъ сокращеніямъ.

Акае. — акаеніе
богород. — богородичень
веч. — вечерня
Возн. — Вознесеніе
воскр. — воскресеніе, воскресный
гл. — гласъ
на Госп. возвв. — на Господи воззвахъ
ект. — ектенія
кан. — канонъ
конд. — кондакъ
лит. — литургія
на лит. — на літніи
мол. — молитва
Окт. — Октоихъ
Прав. — Правильникъ
Преобр. — Преображеніе
Прол. — Прологъ
п. — пѣснь
Рожд. — Рождество Христово
седм. — седмица
Служ. — Служебникъ
ст. — стихъ
на стих. — на стиховнахъ
сѣд. — сѣдаленъ
Требн. — Требникъ
тр., троп. — тропарь
утр. — утреня, утренний
на хвал. — на хвалитехъ
ч. — часъ

Литература.

- Ф. И. Буслаевъ. Историческая грамматика, М., 1881.
Свяш. Василій Крыловъ. Сокращенная практическая славянская грамматика, М., 1898.
П. Смирновскій. Грамматика древняго церковно-славянскаго языка, М., 1911.
А. М. Селищевъ. Старославянскій языкъ, ч. I, ч. II, М., 1951-52:
А. И. Горшковъ. Старославянскій языкъ, М., 1963.
В. П. Бесѣдина-Невзорова. Старославянскій языкъ, Харьковъ, 1962.
Л. В. Мятлевъ-Исаева. Лекціи по старославянскому языку, Л., 1958.
В. В. Виноградовъ. Грамматика Русскаго языка, т. I, т. II, М., 1960:
Horace G. Lunt. Old Church Slavonic Grammar. Mouton & Co.; The Hague, The Netherlands, 1955.
C. H. Van Schooneveld. A Semantic Analysis of the Old Russian Finite Preterite System, The Hague, The Netherlands, 1959.
F. Blass and A. Debrunner. A Greek Grammar of the New Testament and Other Early Christian Literature. Translated and edited by Robert W. Funk. The University of Chicago Press, 1960.

ОГЛАВЛЕНИЕ.

Введение.	стр. 3
-----------	--------

ЭТИМОЛОГИЯ.

О буквахъ и знакахъ, употребляемыхъ въ церковно-славянскомъ

языкъ (§§ 1-6).	17
Церковно-славянская азбука (§ 1).	17
Употребление и произношение буквъ (§ 2).	18
Надстрочные знаки (§ 3).	20
Знаки препинания (§ 4).	22
Изображение славянскихъ чиселъ (§ 5).	22
О звукахъ (§§ 7-14).	24
Раздѣление звуковъ (§ 7).	24
Сочетаніе согласныхъ съ гласными (§ 8).	25
Употребленіе большихъ буквъ (прописныхъ) (§ 9).	27
Чередование гласныхъ (§ 10).	28
Измѣненіе согласныхъ звуковъ (§§ 11-13).	30
Смягченіе согласныхъ (§ 11).	30
Измѣненіе согласныхъ при встречѣ однихъ съ другими (§ 12).	32
Выпаденіе согласныхъ (§ 13).	32
Звуковая особенность церковно-славянского языка (§ 14).	32
Составъ словъ (§§ 15-17).	33
Виды словъ по значенію (§ 18).	34
Формы словъ (§ 19).	34

ЧАСТИ РѢЧИ.

Имя существительное (§§ 20-44).	36
Образование именъ существительныхъ (§§ 24-31).	37
Родъ именъ существительныхъ (§ 32).	42
Склоненіе именъ существительныхъ (§ 33).	43
Образцы 1-го склоненія (§ 34).	43
Примѣчаніе къ падежамъ (§ 35).	44
Орографические особенности падежей (§ 36).	45
Особенности 1-го склоненія (§§ 37-38).	46
2-е склоненіе (§ 39).	49

Особенности 2-го склонения (§ 40).	49
3-е склонение (§ 41).	50
4-е склонение (§ 42).	51
Образцы склонений (§ 43).	52
Особенности 4-го склонения (§ 44).	54
Мѣстоименіе (§§ 45-48).	56
Образование мѣстоименій (§ 46).	56
Склоненіе мѣстоименій (§§ 47-48).	58
Имя прилагательное (§§ 49-60).	67
Образование именъ прилагательныхъ (§§ 50-52).	68
Склоненіе именъ прилагательныхъ (§ 53).	70
О звательномъ падежѣ именъ прилагательныхъ (§ 54).	71
Различія въ склоненіи между существительными и краткими прилагательными (§§ 55-56).	72
Склоненіе именъ прилагательныхъ полныхъ (§ 57).	73
Образование степеней сравненія (§§ 58-59).	76
Склоненіе прилагательныхъ сравнительной степени и краткихъ (§ 60).	80
Имя числительное (§§ 61-70).	82
Склоненіе количественныхъ числительныхъ простыхъ (§ 62).	82
Образование сложныхъ количественныхъ числительныхъ (§ 63).	85
Склоненіе сложныхъ количественныхъ числительныхъ (§ 64).	86
Сочетаніе числительныхъ съ именами существительными (§ 65).	89
Особенности сочетанія съ существительными сложныхъ числительныхъ (§ 66).	90
Отступленія отъ обычного порядка сочетанія (§ 67).	90
Образование и склоненіе порядковыхъ числительныхъ (§ 68).	91
Числительная собирательная (§ 69).	92
Кратныя и дробныя числительныя (§ 70).	93
Глаголь (§§ 71-104).	95
Глаголы переходные и непереходные (§ 72).	96
Залоги глагола (§ 73).	97
Виды глагола (§§ 74-77).	99
Наклоненія и времена (§ 78).	101
Спряженіе глаголовъ (§§ 79-93).	102
Общія свѣдѣнія (§§ 79-81).	102
Изъявительное наклоненіе (§§ 82-90).	107
Настоящее время (§§ 82-83).	107
Будущее время (§§ 84-85).	109
Прошедшія времена (§§ 86-89).	110

Аористъ (§ 86).	110
Имперфектъ (прходяще) (§ 87).	112
Перфектъ (прошедшее совершенное) (§ 88).	115
Плюсквамперфектъ (давнопрошедшее время) (§ 89).	116
Описательная (перифрастическая) форма временъ (§ 90).	117
Сослагательное наклоненіе (§ 91).	118
Желательное наклоненіе (§ 92).	119
Повелительное наклоненіе (§ 93).	119
Причастіе (§§ 94-100).	122
Дѣйствительныя причастія (§§ 95-97).	123
Склоненіе дѣйствительныхъ причастій (§ 98).	126
Страдательныя причастія (§§ 99-100).	128
Страдательныя формы глагола (§ 101).	129
Страдательныя формы временъ и наклоненій (§ 102).	130
Глаголы архаическаго спряженія (§ 103).	131
Глаголы, имѣющіе при образованіи своихъ формъ отклоненія отъ обычныхъ нормъ (§ 104).	132
Нарѣчіе (§§ 105-109).	140
Нарѣчія, образованныя отъ разныхъ падежныхъ формъ (§ 106).	140
Нарѣчія, образованныя отъ именненныхъ основъ (§ 107).	142
Разряды нарѣчій по значенію (§ 108).	143
Правописаніе нарѣчій (§ 109).	144
Предлогъ (§§ 110-112).	144
Особенности въ употребленіи предлоговъ (§ 111).	145
Предлоги-приставки (§ 112).	146
Союзъ (§§ 113-116).	147
Виды союзовъ по употребленію (§§ 114-115).	147
Особенности въ значеніи иѣкоторыхъ союзовъ (§ 116).	149
Междометіе (§ 117).	151

СИНТАКСИСЪ.

Определеніе синтаксиса (§ 118).	153
Предложеніе (§ 119).	153
Виды связей въ предложеніи (§ 120).	154
Словосочетаніе (§ 121).	154
Простое предложеніе (§§ 122-176).	155
Подлежащее (§ 122).	155
Сказуемое (§ 123).	157
Составное именное сказуемое (§ 124).	158

Именная часть составного сказуемого (§ 125).	159
Составное глагольное сказуемое (§ 126).	160
Сложное сказуемое (§ 127).	161
Согласование сказуемого съ подлежащимъ (§ 128).	161
Согласование сказуемого съ нѣсколькими подлежащими (§ 129).	163
Определеніе (§ 130).	164
Приложение (§ 131).	167
Дополненіе (§ 132).	168
Приглагольные дополненія (§ 133).	168
Дополненія при именахъ существительныхъ и прилагатель- ныхъ (§ 134).	169
Особенности въ употреблениі падежей, выражавшихъ до- полненіе (§§ 135-140).	170
Обстоятельство (§§ 141-142).	176
Употребленіе неопределенного наклоненія (§ 143).	179
Обособленные члены предложенія (§ 144).	188
Обстоятельственные определенія (§ 145).	188
Обстоятельственные причастія (§ 146).	189
Плеонастическая выраженія (§ 147).	191
Порядокъ словъ въ предложеніи (§ 148).	192
Мѣсто определенія въ предложеніи (§§ 149-150).	193
Употребленіе отрицаній <i>не</i> и <i>ни</i> (§§ 151-152).	195
Обращеніе (§ 153).	198
Употребленіе временъ (§§ 154-169).	199
Настоящее время (§ 154).	199
Будущее время (§ 155).	199
Аористъ (§ 156).	200
Имперфектъ (прходящее) (§ 157).	201
Перфектъ (прошедшее совершенное) (§§ 158-159).	204
О значеніи формъ <i>бы́хъ</i> , <i>бѣ́хъ</i> , <i>бѣ́хъ</i> (§ 160).	207
Плюсквамперфектъ (давнопрошедшее время) (§ 161).	208
Будущее предварительное (§ 162).	210
Описательная (перифразическая) форма временъ (§ 163).	210
Страдательные формы (§ 164).	212
Настоящее время и имперфектъ (§ 165).	212
Аористъ (§ 166).	213
Перфектъ (§ 167).	213
Плюсквамперфектъ (§ 168).	214
Будущее время, сослагательное наклоненіе, повелительное наклоненіе (§ 169).	215
Церковно-славянскій членъ и его употребленіе (§ 170).	215
Употребленіе краткихъ и полныхъ именъ прилагательныхъ и причастій (§§ 171-172).	217
Основные виды предложеній (§§ 173-175).	223

Виды предложений по характеру сообщения (§ 173).	223
Неполные предложения (§ 174).	224
Односоставные предложения (§ 175).	224
Однородные члены предложения (§ 176).	226
Сложное предложение (§§ 177-203).	227
Общее замечание къ сложнымъ предложениямъ (§ 177).	227
Сложносочиненные предложения (§ 178).	227
Соединительное сочинение (§ 179).	228
Противительное сочинение (§ 180).	229
Раздѣлительное сочинение (§ 181).	230
Причинное сочинение (§ 182).	230
Сложноподчиненное предложение (§ 183).	231
Предложение придаточное-подлежащее (§ 184).	232
Предложение придаточное-сказуемое (§ 185).	233
Предложение придаточное определительное (§ 186).	233
Предложение придаточное дополнительное (§ 187).	234
Придаточное предложение времени (§ 188).	235
Придаточное предложение места (§ 189).	236
Придаточное предложение причины (§ 190).	237
Придаточное предложение цѣли (§ 191).	237
Придаточное предложение слѣдствія (§ 192).	238
Придаточное предложение образности (§ 193).	238
Придаточное предложение условное (§ 194).	239
Придаточное предложение уступительное (§ 195).	239
Краткія придаточные предложения (§ 196).	240
Дательный самостоятельный (§ 197).	243
Сложные предложения усложненного типа (§ 198).	246
Періодъ (§ 199).	247
Знаки препинанія въ сложномъ предложении (§§ 200-202).	248
Прямая и косвенная рѣчь (§ 203).	250
Приложение.	253
Стихосложение богослужебныхъ пѣснопѣий.	253
Дѣянія святыхъ Апостоловъ.	259
Списокъ цитируемыхъ книгъ.	265
Главнейшія сокращенія.	265
Литература.	266
Оглавление.	267

ЗАМѢЧЕННЫЕ ОПЕЧАТКИ.

<i>Стран.</i>	<i>строка</i>	<i>напечатано</i>	<i>должно быть</i>
6	св. 6	къ тому	тому
19	св. 17	Ла́уре	Ла́уре
29	сн. 1	*) См. § 10, 3.	*) § 2, 10).
43	св. 8	распредѣлены	раздѣлены
53	сн. 1	3. цѣркви (и. Вайї, веч., на стих.).
54	сн. 20	къ собирательной формѣ	съ собирательной формой
58	сн. 11	Он_о Он_о	Он_о — Он_о
79	св. 10	ибѣ	ибѣ
79	св. 11	ибѣ	ибѣ
81	сн. 15	ибѣ	ибѣ
91	сн. 18	Образование и склонение порядковыхъ числительныхъ.
91	сн. 16	ёдінъ*	ёдінъ*)
97	св. 4	богатѣти	богатѣти
113	св. 3	нѣправданіѧ_хъ*	нѣправданіѧ_хъ*)
113	сн. 3	нѣправданіѧ	нѣправданіѧ
114	сн. 13	кли_хъ	кли_хъ
115	сн. 17	2 и 3 л.	Формы 2 л.
116	сн. 7	вѣхъ	вѣхъ
122	св. 8	— 2-е спяженіе.	— 2-е спряженіе.
126	сн. 17	П.	Т.
	сн. 16	Т.	П.
188	сн. 9	опредѣленія	определѣлія-прилагательныя